EL PUEBLO DECIDE EL DESTINO DE CHILE

LA NACION

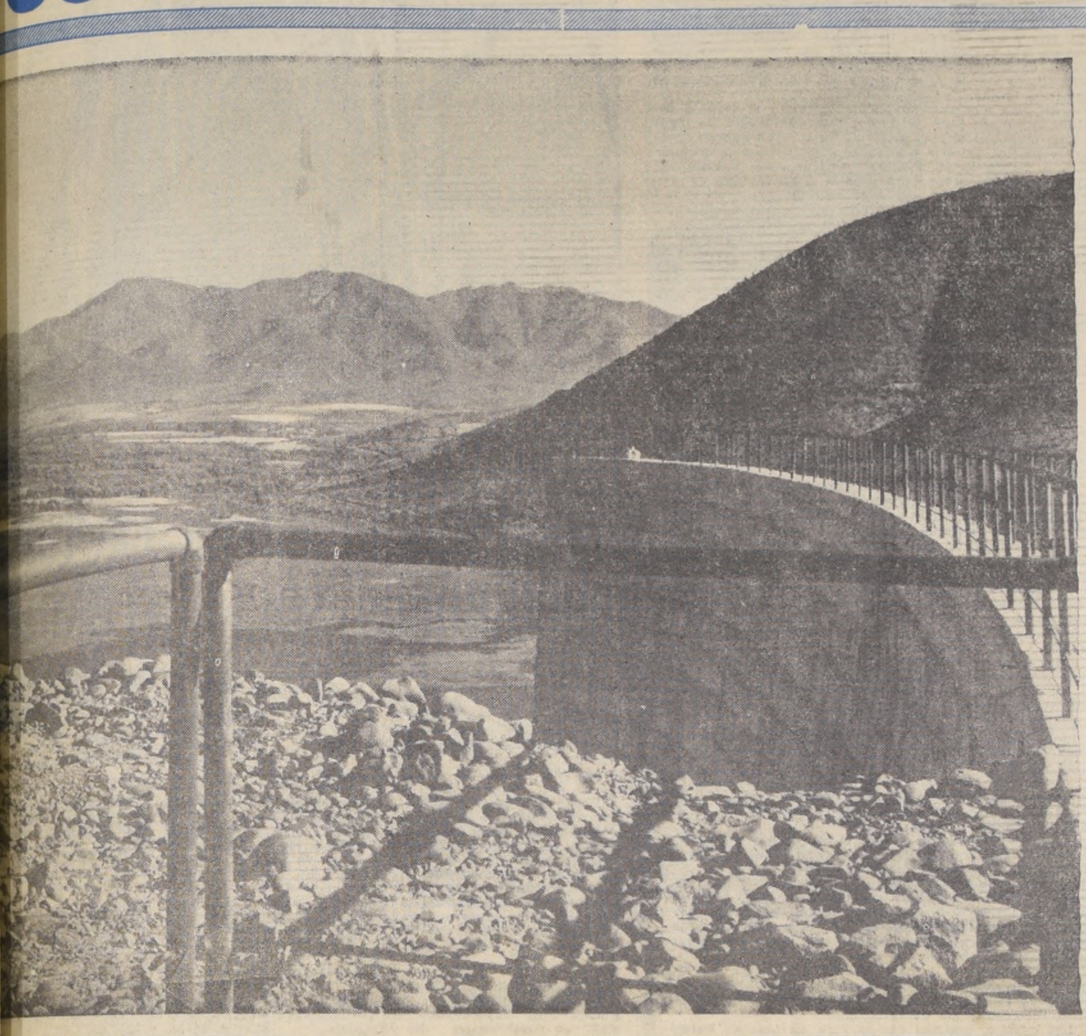
Año LI — Santiago de Chile — Jueves 11 de Enero de 1968 — Precio: Eº 0,50 — Edic. Aérea: Eº 0,50 — N.o 18.299

EL TIEMPO

TEMPERATURA DE AYER: Mínima, 13,1º C, a las 6 horas. Máxima, 32,6º C, a las 16 horas.

PRONOSTICO PARA SANTIAGO: Despejado.

SUSPENDIDA HUELGA EN COLO COLO



Esta vista panorámica del Embalse Paloma-Ovalle, que se inaugura mañana con asistencia del Primer Mandatario, permite apreciar la envergadura de esta gigantesca obra de ingeniería, que pone término a los estragos de sequías en el Norte Chico. (Información en página dos.)

Fórmula Momentánea de Arreglo Mientras Dure el Octogonal

En cierto modo quedó arreglado anoche el problema que afecta al plantel profesional de Colo Colo, ya que aceptaron una indicación formulada por el Presidente de la Central de Fútbol, Antonio Labán, el que conjuntamente con el tesorero de esa entidad, Nicolás Abumohor, se hizo presente en la casa de Oscar Clariá, lugar que ha servido de centro de todas las reuniones efectuadas por los defensores albos en la huelga que mantienen desde el 5 del presente.

Eran las 20 horas cuando bajaron de un automóvil rojo en la Avenida Suecia los dos directivos del fútbol rentado e inmediatamente ingresaron a la casa de Clariá, donde estaban esperaban la totalidad de los jugadores. La reunión se prolongó hasta pasadas las 22.30 horas, que fue cuando se abrieron las puertas e invitaron a los periodistas que esperaban en la acera, que entraran. Nicolás Abumohor dio cuenta de esa gestión realizada con su presidente, Antonio Labán, diciendo que "estaban hondamente satisfechos en sus condiciones de directivos del fútbol profesional chileno, del espíritu que habían encontrado por parte de los jugadores, para arreglar el problema que afectaba a la entidad popular". Según lo dio a conocer, los jugadores de Colo Colo aceptaban reintegrarse desde las primeras de hoy a las prácticas, renunciando a todo lo que trataban de imponer". Más adelante aclaró que la actitud asumida por los cracks albos no significaba en ningún momento que hubiesen claudicado. "No... lo hacían como un homenaje a la afición deportiva del país y como un reconocimiento al apoyo que siempre les ha brindado la afición, a quienes no querían defraudar, dejando de lado su participación en el torneo Octogonal que se inicia el próximo sábado." Pero hay que hacer una aclaración más. Si bien es cierto que con esto se pone término al movimiento, el problema seguirá latente una vez que finalice el evento internacional, ya que el acuerdo de volver a entrenar es sólo temporal. Mientras dure el Octogonal, ya que una vez terminado volverán a su posición e insistirán en el retorno de Andrés Prieto.

El resultado de su gestión personal le fue comunicado más tarde por Antonio Labán al timonel de Colo Colo, Guillermo Herrera, que esperaba en la Central de Fútbol, y éste a nombre de Colo Colo aceptó el predicamento de sus jugadores, indicando "que más adelante, cuando nuevamente se produzca el problema, ya veremos".

CONFERENCIA DE PRENSA

A todo esto, a las 22.00 horas, terminaba la conferencia de prensa ofrecida por la directiva de Colo Colo, para dar a conocer los hechos que motivaron la actual crisis que se ha producido entre jugadores y directivos de la popular institución.

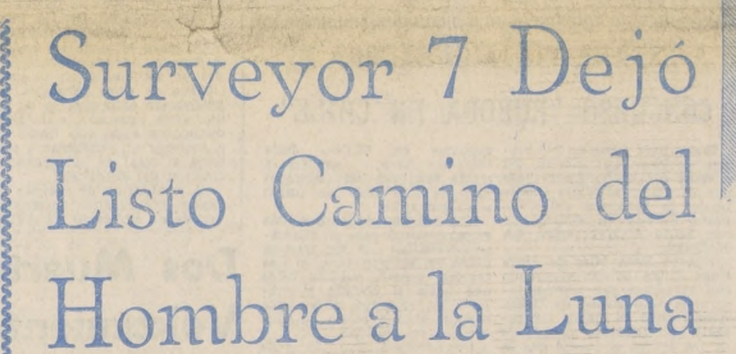
Hizo una detallada exposición al respecto, el presidente del club albo, Guillermo Herrera quien manifestó que ante la actitud de los jugadores, el directorio mantenía a firme todos sus punpuntos de vista al respecto, no aceptando en respeto a la moral y a la disciplina, ninguna imposición de los jugadores. Dijo textualmente: "No podemos caer en debilidades ante actitudes temperamentales que no se justifican". Luego agregó que el directorio tenía todo los resortes en su mano para mantener su posición y aplicar los implicados las sanciones que los reglamentos de la Asociación Central contemplan al respecto.

A continuación informó de las gestiones realizadas al mediodía de ayer ante el club Magallanes para formar con la entidad albiceleste un "combinado" que actúe en el Octogonal con la camiseta y representación de los albos.

Este "Combinado Colo Colo-Magallanes" sería dirigido por el director técnico Donato Hernández, que, de paso, renovó anoche contrato con la entidad carabelera. Hernández sería asesorado en su misión por Luis Torreblanca, entrenador de las divisiones inferiores de Colo Colo y por Caupolicán Peña, entrenador de Ñublense, que arribaría hoy en la mañana a Santiago, para integrar esta trilogía técnica.

Finalmente, luego de informar que Colo Colo había contratado a los jugadores Eduardo Cortazar y Esaú Bravo, ambos de Ñublense y altos valores del cuadro chillanejo, Guillermo Herrera declaró que el acuerdo de su directiva era el de dar a los jugadores un último plazo que vencía hoy a las 9 horas para presentarse a entrenamiento a la cancha de Walter Müller. En caso contrario, quedaría cerrada toda conversación de arreglo de la impasse y se concretaría lo de la formación de un Combinado con Magallanes para actuar en el Octogonal. Este combinado contaría con el concurso de los dos nuevos jugadores contratados de Ñublense y de los players argentinos que trajo Ratinoff.

A la salida de la conferencia de prensa se produjeron varios incidentes y conatos de pugilismo en el local de Colo Colo provocados por un numeroso grupo de socios que estuvo lanzando gritos contra la directiva en el curso de la conferencia y que luego prosiguió en sus manifestaciones contra el directorio que preside Guillermo Herrera.



Surveyor 7 Dejó Listo Camino del Hombre a la Luna

PASADENA, 10 (ANSA).— En las primeras horas de esta mañana, el Centro Espacial de Pasadena recibió las primeras fotografías satisfactorias de la Luna enviadas por el "Surveyor-7", posado sobre ella.

La sonda estadounidense empezó por fotografiarse en parte a sí misma. En las fotos se ven dos de sus patas apoyadas sobre la roca. "Surveyor-7" se encuentra sobre la Luna desde las 01,06 GMT.

PASADENA, 10 (ANSA).— "Surveyor-7" erró solo por dos kilómetros y medio el centro de su blanco. Encuéntrase a unos cuarenta kilómetros del borde septentrional del "cráter", consistente éste, en una cresta montañosa en forma de anillo de un diámetro aproximado de noventa kilómetros.

El terreno se extiende en torno a la cresta anular, que es como una corona de rocas de puntas agudas, dado que en la Luna, a diferencia de la Tierra, no hay aire: por lo tanto, los montes no son "modelados" ni tienden a desaparecer con el pasar del tiempo.

"Surveyor-7" empezó a enviar sus imágenes al minuto cuarenta y dos de su aterrizaje.

Es la última sonda de dicho tipo que enviarán los norteamericanos, dado que no se contempla otra en programa.

PASADENA, 10 (ANSA). — Los técnicos estadounidenses han quedado muy satisfechos por el brillante aterrizaje y las excelentes fotografías realizadas por "Surveyor-7" en la Luna. Todo se desarrolló de la mejor manera y superó cualquier expectativa.

La sonda lunar estadounidense ha terminado su programa de la manera más brillante, obedeciendo escrupulosamente a las señales y efectuando un aterrizaje de gran precisión.

Los científicos han quedado asombrados por la agilidad con que "Surveyor-7" se recostó en el áspero suelo lunar lleno de numerosas simas y acantilados que se encuentran en todas partes.

El resultado se debe en parte a buena suerte, pero en gran medida es mérito de la técnica. Ha sido buena suerte, por ejemplo, que "Surveyor-7" haya aterrizado en la ladera de una roca de más de medio metro de altura, contra la cual se apoyó una de sus "piernas". Si la sonda hubiera aterrizado pocos metros más adelante, habría terminado en la cumbre de la roca de la cual hubiera resbalado, paralizándose por completo.

"Surveyor-7" se hallaba a 1.600 kilómetros de la Luna cuando su velocidad aminoró de 9.800 kilómetros por hora a 3,5 kilómetros por hora.

Los motores frenantes actuaron con sus cohetes hasta cuatro metros del suelo. Los últimos cuatro metros fueron efectuados en caída libre. Por lo tanto la caída tiene una aceleración seis veces menor a la misma altura de caída, lo cual significa que el impacto es mucho menos fuerte que sobre la Tierra.

El éxito de "Surveyor-7" ha alentado en gran manera a los que proyectan el viaje del hombre a la Luna, que esperan realizar el año que viene.

...A YORK.— El Dr. Adrian Kantrowitz anuncia ...uerte de Luis Block. Siete horas y media alcanzó a vivir el paciente.

...URIO OTRO HOMBRE ...N CORAZON AJENO

...EVA YORK, 10 (AN...— Louis Block falleció ... ocho y treinta y cin... ...as GMT, ocho horas ...ués de la intervención ...la que le había sido ...lantado un corazón ...

...anuncio de la muerte ...aciente fue dada por ...ospital "Maimonides" ...eva York.

...las seis GMT, un bo... médico había anun... un imprevisto agra... de las condiciones del ...te, debido a la di... ...tad para mantener ...ante la presión san...

...VA YORK, 10 (ANSA). ...muerte del paciente, ...n los médicos del ...nides", fue provocada ...el corazón de la do... ...una mujer de veinti... ...años fallecida por tu... ...rebral) era demasiado pequeño para el organismo receptor (la estatura de Block era superior a la media) y no bombeaba sangre suficiente.

A pesar de las dimensiones del corazón, se decidió intentar el trasplante, porque la sangre de la donante, lo mismo que la de Block era de tipo "AB", muy rara.

NUEVA YORK, 10 (ANSA). — El profesor Adrián Kantrowitz, que llevó a cabo el trasplante, efectuaba así su segundo experimento y su segundo fracaso. El seis de diciembre pasado trasplantó un corazón nuevo en el cuerpo de un recién nacido, que falleció seis horas después.

En la conferencia de anoche, después de haber operado a Louis Block, el profesor Kantrowitz había dicho que las dimensiones del corazón de la donante, la señora Helen Koruch, eran un

(PASA A LA PAGINA 6)



La ganadora de nuestro sensacional concurso Europa en Chile, señora Rosa Miers de Martínez, recibe el pasaje para el Viejo Continente de manos del Gerente de Iberia, José Luis de Las Peñas. (Inf. página dos.)

SE OPONEN A LEGISLAR SOBRE REAJUSTES

Comunistas Continúan Provocación a Trabajadores

Comunistas, socialistas y radicales han acordado oponerse al proyecto que reajusta en 1968 los sueldos y salarios de los sectores público y privado, rechazando la idea de legislar.

Pretextan para ello que no aceptan el Ahorro Obligatorio para la formación de un Fondo de Capitalización Nacional; pero, en el hecho, ello significa que están en contra de la política antinflacionista del Gobierno; que quieren el desborde de los precios, la crisis económica.

Nunca, en la historia política de Chile, se ha rechazado la idea de legislar en proyectos que reajustan los sueldos y salarios. Los partidos y sus parlamentarios pudieron discrepar de los porcentajes del reajuste, pero no de que éste se otorgare. Comprendían que rechazar la idea de legislar, sobre esta materia, significaba privar a los trabajadores de un justo aumento de sus remuneraciones, en compensación del detrimento que habían sufrido a causa del flagelo inflacionista. Y así actuaron, sin excepciones, dentro del libre juego de nuestra democracia representativa.

Sin embargo, ahora reniegan de lo que ayer aprobaron. Quieren oponerse a la política económica del Gobierno, inclusive a sabiendas de que con ello no habrá reajustes, en 1968, para los empleados y obreros de los sectores público y privado. Y en el Senado esperan dar esta batalla contra el pueblo y el país.

LOS COMUNISTAS

Los comunistas, inspiradores de esta traición a los trabajadores, deberán responder ante el mundo laboral por esta inexplicable actitud. El solo hecho de no legislar significa que el 90 por ciento de los asalariados que no pertenecen a ningún sindicato no tendrán ningún tipo de reajustes para el año 1968.

Especialmete grave será la situación para los varios miles de funcionarios de la Administración Pública, que deberán seguir percibiendo los mismos sueldos que el año 1967.

En círculos gremiales se afirmó que esto era la culminación del proceso de traición a los trabajadores de los dirigentes consulares de la CUT y de la ANEF. Comunistas y radicales se verán en duros aprietos para poder justificar esta política.

Para la información de nuestros lectores, damos a continuación la forma en que los Partidos Radical, Comunista y Socialista votaron, en el pasado, la idea de legislar sobre proyectos de remuneraciones por un monto muy inferior al alza del costo de la vida. A esto hay que agregar el agravante de que en aquellos años la diferencia entre el reajuste y el alza del costo de la vida iba a parar a los bolsillos de los empresarios y no a un Fondo de Capitalización que permitirá que los asalariados sean propietarios de los medios de producción.

LAS PRUEBAS

He aquí una breve, pero elocuente y significativa historia, correspondiente a las leyes de reajuste dictadas entre 1956 y 1964, años de las Administraciones de los Presidentes Carlos Ibáñez y Jorge Alessandri:

1956.— Ley N.o 12.006: El reajuste fue de un 41,5 por ciento, en circunstancias que el alza del costo de la vida en 1955 había sido del 83 por ciento.
Y TODOS LOS PARTIDOS APROBARON LA IDEA DE LEGISLAR.

1957.— Ley N.o 12.434: Para el sector privado, 30,1 por ciento; para la Administración Civil del Estado, 25 por ciento; para las FF. AA. y Carabineros,

(PASA A LA PAGINA 7)

"MISS ELISABETH STEWART" ES ATRACTIVA Y MORENA

PATRICIA MEZA RAMIREZ, una morena secretaria de atractivos veinte años, es ahora Miss Elisabeth Stewart concurso organizado por LA NACION en colaboración con firmas textiles. Patricia, que aún vive la grata emoción de los dramáticos minutos en que un severo jurado la declaró la más bella entre medio centenar de postulantes, figuró en los tres escrutinios entre las primeras, además de haber ganado el segundo recuento de votos. Sencilla, cordial, de conversación ágil e inteligente, representará con distinción a la mujer chilena en los Estados Unidos, viaje que constituye uno de los premios de este concurso.

Diez jurados —tres mujeres y siete hombres, en su mayoría gente de prensa y los varones expertos en belleza femenina— decidieron su triunfo durante una presentación por las pantallas del Canal 9 de TV en la que también estuvieron presentes otras once finalistas: Ximena Gazmuri, quien obtuvo el segundo lugar; María Cristina Sáez, el tercero y María Eugenia Hernández, el cuarto, y Gladys Bravo, Verónica Quiroga, Patricia Ghio, Verónica Infante, Antonieta Rubio; Bárbara Trammitz, Consuelo Silva y Mireya Ingrid Olivero.

La tarea fue difícil para los varones del jurado y las damas exigieron ciertas respuestas a las candidatas, las que fueron dadas con espontaneidad. El jurado lo integraron María Luz Marmentini, Directora de ECRAN; Irene Geisse y Yolanda Montecinos y Sergio Vodanovic, Paulo Alberto Monteiro, José Luis Contreras, Enrique Cid, Ignacio Cousiño, Jacobo Pupkin y Claudio Orrego, Director de LA NACION.

Patricia Meza, ahora Miss Elisabeth Stewart, que prepara sus maletas para viajar vía Braniff a los Estados Unidos. Junto con expresar su impresión por la merecida elección de que fue objeto, conversó con nuestro diario.

"Me defino como una muchacha a la antigua, a pesar de mi juventud —ni siquiera sé bailar a go-go!— exclama sonriendo la actual Miss Elisabeth Stewart. Para mí —continúa— ser joven significa saber aprovechar las oportunidades de perfeccionamiento que se nos brindan, especialmente en el campo educacional. Además, la juventud reside en el espíritu y el empuje vital, no en los años.

Alta, morena, de rasgos exóticos acentuados por la exquisita femineidad de los gestos y la armonía de la sonrisa que juguetea constantemente en sus labios, Patricia Meza proviene de una familia de reinas de belleza. Hermana de Haydée Meza, ex artista de la Revista "Cine Amor" y dos veces ganadora del título de soberana de belleza y simpatía, Patricia Meza se reconoce tímida.

—Como yo no poseo el desplante de mi hermana, mi familia se vio en duros aprietos para persuadirme a que optara al título Miss Elizabeth Stewart. El triunfo se lo debo a mi familia y amistades. Incluso, a una vecina que posee una frutería y que trabajó con tal empeño en la recolección de votos, que a sus clientes les regalaba fruta a cambio de los cupones —señala la atractiva joven.

Actualmente Patricia trabaja en secretariado, pero sus aspiraciones son dedicarse a la actuación cinematográfica. Con este objeto ha estudiado ballet, guitarra, canto y arte dramático para perfeccionarse. Prefiero el medio cinematográfico para desempeñarme profesionalmente, antes que la radio y la televisión, porque pienso que éste brinda mayores posibilidades de expresividad artística y personal, enfatiza la joven.

Apasionada de la lectura, es una constante "devoradora" de libros y revistas. "Aunque no selecciono lo que leo con un criterio muy académico, puesto que si usted va a mi casa, me puede encontrar sumergida en una revista de política internacional o simplemente, hojeando "La Pequeña Lulú", un buen recuerdo que tengo de mi niñez —continúa Patricia Meza.

"Gracias a mi futuro viaje a Estados Unidos, podré conocer a este pueblo tan polémico, su idiosincrasia, psicología y avance técnico y científico. De este modo realizaré uno de mis sueños: enriquecer cada día el caudal de conocimientos, sensaciones y experiencias que dan al ser humano su calidad de tal, finalizó Patricia Meza.



Veinte años, morena, rasgos exóticos, con una conversación ágil e inteligente, Patricia Meza Ramírez fue la ganadora del concurso Miss Elisabeth Stewart, auspiciado por LA NACION y Rose Marie Reid.

48 Mil Vehículos Diari

Pasarán por Puente Sobre Río Bío Bío

Dos pistas de circulación con ocho metros de ancho cada una y una extensión de 1.180 metros tendrá el nuevo puente que permitirá cruzar el río Bío-Bío con una capacidad de desplazamiento muy rápida, constituyéndose en el viaducto más largo de Chile y entre los más extensos de América Latina.

En este modernísimo puente carretero se trabaja febrilmente desde junio de 1966 y esta nueva obra de ingeniería permitirá el paso diario de un tránsito intenso de 48 mil vehículos. De esta manera se beneficiará a la comunidad, a través de las diversas líneas de buses interprovinciales que transportan hacia y desde el sur millares de personas. Por otra parte, incrementará esta valiosa vía el comercio y la industria al permitir el traslado de ingentes cantidades de productos, sin límites de tonelaje.

En la actualidad, el puente carretero ostenta avisos en sus dos extremos, en los que perentoriamente se advierte al conductor en el sentido de que no puede ser cruzado por vehículos con un peso superior a las 10 toneladas.

Esta situación, naturalmente, provoca el natural atochamiento, porque la carga habitual debe ser distribuida en una mayor cantidad de camiones, retrasando por consiguiente la recepción de materias primas para la industria o las cantidades de productos alimenticios con que habitualmente se abastecen los centros distruibuidores de artículos de primera necesidad.

Todo esto desaparecerá con el nuevo puente carretero, el que empalmará directamente con la autopista que enlaza al industrioso centro fabril que es Concepción con la Carretera Panamericana Sur y en él desembocará todo el movimiento rodante de carga del siempre creciente complejo industrial de San Vicente.

Según los informes proporcionados por el Ministerio de Obras Públicas, el tránsito de vehículos por el actual puente sobre el Bío-Bío —el año 1962— era de alrededor de unas 7.500 máquinas; empero, sus condiciones de seguridad, determinaron una merma ostensible en su capacidad de desplazamiento. En la actualidad ese factor sólo asciende a unos 3.800 vehículos al día.

El moderno puente en construcción —muy adelantada, por cierto la obra— está diseñado de modo que pueda soportar una capacidad de 48 mil vehículos diariamente, cifra que cubre exitosamente el crecimiento demográfico hasta 1970.

"La parte más difícil de la labor —a juicio del Ingeniero Jefe de las obras— es el trabajo en el hincamiento de los pilotes de sustentación, cada uno de los cuales ha sido diseñado y calculado para resistir una carga de 300 toneladas."

Con este propósito se ha construido un vibrador que pesa siete mil kilogramos y desarrolla una potencia de hasta 180 toneladas.

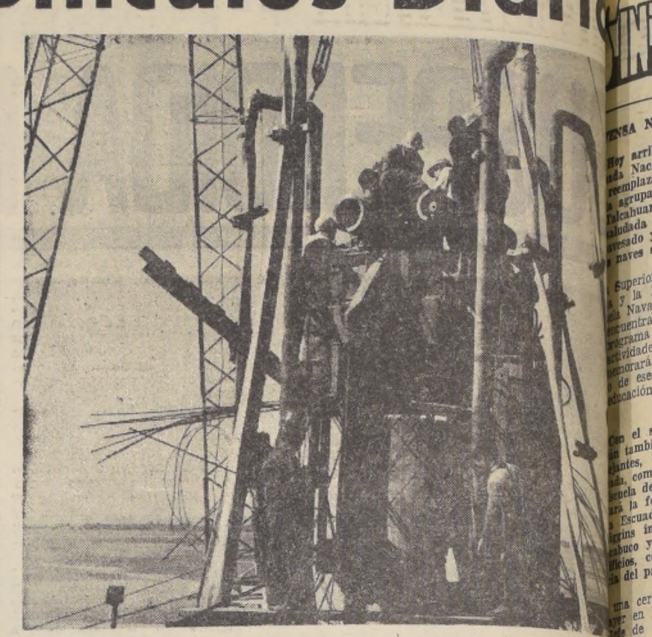
"Con este vibrador —puntualiza el Ingeniero Carlos Cifuentes— podemos hincar dos pilotes diarios, lo que significa que en cinco meses tendremos hincados los 120 pilotes que tendrá el puente."

La obra en cuanto a los pilotes se presenta dificultosa, a causa de que el lecho del río es excesivamente arenoso, produciéndose fuertes presiones laterales.

En las pruebas efectuadas probando resistencia se han hundido pilotes hasta 27 centímetros en un lapso de 40 segundos y 12 metros en una hora. Los pilotes deberán quedar enterrados 12,50 metros bajo el lecho del río. Anteriormente, con el sistema de cámaras neumáticas este trabajo demoraba alrededor de dos años.

El costo total de la obra, en donde trabajan ingenieros y obreros chilenos, ascenderá a unos 15 millones de escudos y en su financiamiento se emplea un préstamo del Banco Interamericano de Desarrollo.

Los expertos estiman que la obra en toda su envergadura estará terminada en febrero o marzo de 1969, dotando de una importante vía a la zona penquista, una de las de mayor porvenir económico en el desarrollo socioeconómico de Chile.



Técnicos y trabajadores entierran uno de los pilotes —en el grabado— de sustentación del moderno puente carretero sobre el Bío-Bío, mediante el empleo de un vibrador. Esta enorme obra de ingeniería ... importante en el desarrollo ... nómico de Concepción y del país ... neral.

EMBALSE LA PALOMA, FACTO[R ...] DESARROLLO SOCIO - ECONO[MICO]

El tranque artificial más grande construído en Chile —Embalse Paloma, en Ovalle— y una de las obras de ingeniería de mayor envergadura en América del Sur, será inaugurado mañana con la asistencia del Primer Mandatario, Eduardo Frei.

El Jefe de Estado se trasladará, por vía aérea, a las 8.15 horas acompa[ñado de los] Ministros de Obras Públicas y ..., tura, Sergio Ossa y Hugo Trive[lli] ... General de Obras Públicas, A... Ossa; Director de Riego, Raúl ... Subsecretarios de OO.PP. y Ag... altos funcionarios de la Admini[stración Pú]blica.

Una vez llegado a la ciudad de Ovalle, el Presidente Frei se dirigirá en helicóptero al sector del Embalse Paloma, sobrevolando el enorme muro de contención, el lago artificial y obras complementarias. Posteriormente recorrerá la variante en automotor hasta el Embalse mismo y en el trayecto hará un alto de un cuarto de hora en Monte Patria.

Visitará el stand en donde se hallan la maqueta y fotografías de la obra a inaugurarse. En automóvil recorrerá los trabajos allí ejecutados y estará junto a la apertura de las válvulas en el túnel de desviación y de toma de las aguas.

Posteriormente ... zoleta tendrá lug[ar ...] monia inaugural ... curso a pronunci[ar el Minis]tro de Obras Púb[licas ...] Ossa. Acto seguid[o ...] po de La Serena, ... Francisco Fresno ... acto litúrgico de l... de las obras, proc... último, el Primer ...

cortará la cinta tricolor situada en el acceso al coronamiento del muro.

Antes de retornar a la capital, el Presidente Frei inspeccionará en Ovalle las obras de construcción del Hospital, del edificio destinado al funcionamiento de las reparticiones públicas y un programa de "Operación Sitio" reservado a 550 grupos familiares

INCREMENTO DE LA PRODUCCION AGROPECUARIA

El costo total de las obras del Embalse Paloma y anexos ascenderá a 201 millones de escudos, y en el primer año este sistema de riego permitirá quintuplicar la producción agropecuaria de la comarca, en una vasta extensión, e irá en aumento gradualmente cada año hasta llegar en 1985 a entregar un rendimiento agrícola equivalente al total de la inversión en la construcción del Embalse.

A lo anterior, de acuerdo a estudios realizados por expertos nacionales y extranjeros, deben agregarse las derivaciones financieras, secuela del nacimiento ... gran cantidad de industrias ... frigoríficos, plantas lecheras, ... al natural flujo comercial, ... miento de las poblaciones en O... te Patria, Sotaquí, Palqui, ... otros.

El Embalse Paloma está situ[ado en la] unión de los ríos Grande y Hu[rtado, a] 25 kilómetros al sureste de la c[iudad de] Ovalle.

La capacidad de almacena[miento de] aguas podrá llegar a los 740 ... metros cúbicos. Embalse Pal[oma,] unido a los tranques Cogotí y ... sistema que permitirá solventar ... dicas sequías que azotan a una ... na del Norte Chico, provocando ... económicos, los que han incidid[o en la] inestabilidad en la industria ... cuya ingente riqueza nadie des...

Con el complejo Paloma-Cogotí se evitará la pérdida anual de ... nes de metros cúbicos de agua ... hace muy poco desembocaban en ...

A ESPAÑA VIAJA GANADORA DE CONCURSO "EUROPA EN CHILE"

Desde ayer tiene en sus manos la llave que abrirá las puertas del sueño maravilloso que es viajar al Viejo Continente, la ganadora del Concurso Europa en Chile, que con tanto éxito organizó LA NACION.

Ella es Rosa Mier de Martínez, quien obtuvo el premio con el cupón que representaba a la Universidad de Gijón. Ayer recibió de manos del gerente de IBERIA, José Luis de las Peñas, el pasaje que la conducirá al Viejo Mundo.

Claro que hay un detalle interesante en el resultado final de este Concurso. El premio consistía en un viaje a Europa, donde la persona que resultara vencedora podría visitar todos los países allí existentes, pero Rosa Mier prefirió permanecer sólo un mes y medio en España, ya que allí tiene familiares, con quienes desea alternar algún tiempo.

Hace mucho tiempo que no los veo —dijo—, y lógicamente que no me gustaría estar en la Madre Patria sólo algunos días.

—¿Y cuándo parte? —preguntamos.

—Entre el 12 y el 14 de marzo. Tengo que prepararme para este viaje, que para mí constituye la materialización de muchos sueños, mejor dicho, uno de mis más caros anhelos. Poder ver lugares sobre los cuales tanto he leído y escuchado, no sé, considero que esto es lo más maravilloso que me puede haber ocurrido.

Su esposo —que deberá quedarse en Chile— Julio Martínez Silva, también se siente feliz por este hermoso presente que 1968 ha traído a su cónyugue.

Ella fue una de las que más se entusiasmó con el concurso —señaló— y en nuestra casita en Holbein 1820, en Las Condes, soñaba muchas veces qué haría si obtenía el viaje. Y ya ve usted, ahora esos sueños están a punto de convertirse en realidad.

Conversamos con la feliz pareja. Ellos señalaron que el concurso fue un acierto, ya que el objetivo que se fijó LA NACION se cumplió plenamente. No basta comentar, escribir artículos o decir que los chilenos somos los más europeos del continente, si no lograr un mayor intercambio con esa Europa llena de tradiciones, tantas cosas hermosas, catedrales de cultura y todo el atractivo que encierra algo cuajado de historia. Ahora que los habitantes de nuestro país han demostrado fehacientemente que saben mucho del Viejo Mundo, resulta justo que uno de los nuestros vaya por allá y pueda tener contactos con los habitantes europeos, a fin de que en el mismo terreno compruebe esos conocimientos. Y esa misión ha recaído en Rosa Mier de Martínez, que ahora sólo cuenta los días y horas que le faltan para subir a un avión de IBERIA y partir a esa aventura maravillosa que durará un mes y medio en la Madre Patria, como era su deseo.

REPAVIMENTARAN SECTOR DE LA AVENIDA "JOSE MARIA CARO"

En la sesión ordinaria de ayer, la Municipalidad de Santiago aprobó, con el quórum de 2|3 de los regidores en ejercicio, la realización de diversos trabajos de pavimentación en distintos sectores de la ciudad.

Entre los acuerdos aprobados, se autoriza un gasto de Eº 187.927,34 para los trabajos de ensanche de calzada y pavimentación de un patio interior de la Feria Municipal.

Asimismo, se autorizó un gasto de Eº 38.000 para que la Dirección de Pavimentación proceda a ejecutar los trabajos pertinentes de la acera poniente de Avenida Portugal entre Diagonal Paraguay y Curicó.

Los ediles autorizaron también un gasto de Eº 654.587,81 que representa la repavimentación de la Avenida José María Caro, entre Puentes Pío Nono y Recoleta, con una doble carpeta asfáltica de 0,10 mts. de espesor, según presupuesto de la Dirección de Pavimentación.

Fue aprobado en la sesión el oficio N.o 25 del Alcalde, que autoriza un gasto de Eº 122.500, que representa la adquisición de un tractor para la Dirección de Jardines y Policía Local.

En la hora de incidentes, los regidores aprobaron considerar una ayuda a las familias damnificadas de los siniestros de calle Fariña y la población Santiago, de la capital.

"Queremos romper con los viejos esquemas educacionales", dijo a LA NACION el Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, al explicar los alcances de la reforma de la enseñanza media que acaba de decretar el Gobierno.

Rectores Planifican la Demanda de Matrículas

Cuatrocientos cincuenta rectores de la enseñanza media del país comenzarán a estudiar hoy la forma en que absorberán la demanda de matrículas de los egresados del 8.o año de enseñanza básica. Los rectores de todo Chile se encuentran reunidos en Santiago desde el sábado en un Seminario que analiza la reforma de la enseñanza media que acaba de decretar el Gobierno.

Los rectores y directores de liceos y de escuelas profesionales y consolidadas, junto a las autoridades del Ministerio de Educación, establecerán los criterios de distribución del alumnado y del personal docente en sus respectivos establecimientos. De acuerdo con los estudios previos del Ministerio, el nuevo sistema está preparado para recibir a todos los alumnos egresados del 8.o año, y que los problemas locales que puedan presentarse, serán superados mediante una distribución de alumnos y maestros por provincia que ya se está programando.

Mañana viernes, el Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, ofrecerá una interesante conferencia de prensa, para explicar la forma práctica en que operará la reforma de la enseñanza media y cómo afectará a los alumnos.

El Seminario de Rectores y Directores será clausurado el sábado en ceremonia que presidirá el Ministro Gómez Millas y el Subsecretario.

Antes de la clausura, los directivos de la enseñanza media realizarán una visita al Centro Nacional de Perfeccionamiento, cuya construcción se está terminando en Barnechea, comuna de Las Condes. Se trata de una obra monumental en un extenso predio de 10.300 metros cuadrados. Es un internado para 450 personas, dotado de laboratorios, bibliotecas, talleres de material didáctico, salas de conferencias y otras dependencias. Será uno de los institutos de entrenamiento para la docencia más moderna e importante de América Latina.



Cuarenta años de servicios ininterrumpidos, sin faltar un solo día a su trabajo, salvo con motivo de feriado legal, es un hecho extraordinario y ejemplar que con justo motivo ha sido objeto de un homenaje de gratitud. Se trata de Elena de la Barra Fortunate, quien el martes último cumplió ese prolongado período en el Banco Central de Chile, siempre en cargos de absoluta confianza, en la Tesorería de esa institución. Como reconocimento a esta abnegada y admirable labor, el Directorio del Banco le tributó un homenaje ayer, y el presidente de la entidad, Carlos Massad, le hizo entrega de una medalla de oro. En el grabado, durante la sesión del Directorio, Massad hace entrega de la medalla recordatoria a Elena de la Barra

Dos Muertos y Diez Heridos ... Volcamiento, Choque y Atrop[ello]

Dos muertos y diez personas heridas es el saldo registrado en diversos accidentes en las carreteras en las últimas 24 horas.

El chofer de un "station wagon" pereció y seis obreros recibieron múltiples lesiones y fracturas al precipitarse el vehículo a una quebrada de 10 metros de profundidad.

Este accidente se registró en las inmediaciones del kilómetro 7 del camino de Concepción a Tomé, frente al fundo Agüita de la Perdiz.

El station era gobernado por Oscar Omar Quijada Tejeda, de 23 años de edad, quien se desempeñaba como mecánico del garaje ubicado en calle Aníbal Pinto 1486.

Desde ese recinto había sacado el vehículo y en compañía de seis trabajadores intentó ocntinuar una ininterrumpida fiesta

Informes proporcionados por la policía indican que el conductor guiaba en estado de ebriedad y sus acompañantes también se encontraban bajo las influencias del alcohol al registrarse el accidente.

Con heridas de gravedad quedaron hospitalizados en el centro asistencial de Tomé los obreros Rubén Oviedo Sanhueza, de 27 años; Arnaldo Valenzuela Campos, de 19; Waldemar Tejeda Hermosilla de 27; Luis Fuentes Castillo, de 22; Oscar Rojas Carvajal, de 21, y Luis Herrera González, de 22 años.

Un segundo accidente fatal se produjo cuando una menor fue atropellada por un camión cuando intentó rescatar una pelota que había saltado al medio de la calzada.

La víctima fue la niña María Magdalena Bustos Valdés de 6 años de edad, quien fue arrollada por el camión que conducía Ignacio Muñoz Aguilera.

El atropellamiento de la menor se produjo en calle Villadamas, frente al N.o 25, en Temuco.

Entretanto, en Tomé tres personas resultaron heridas al chocar un camión y un station wagon. Radiogramas policiales provenientes de la zona indican que la colisión se produjo en el camino a Coelumu, en las cercanías del fundo Villa Alegre, cuando el camión que dirigía Enrique Constanso Retamal, de 26 años, embistió al station que conducía Manuel Zelada Pedreros, de 56 años.

Con heridas resultaron los dos conductores y además Arturo Ra... quez, Alcalde de ... quien viajaba e... reta.

Estas tres pe[rsonas fue]ron trasladadas ... Regional de To[mé ...] dando internad[as].

Y en la zo[na de] Chañaral, el a... conducía un e... Medicina atrop[elló] gravemente ... empresario de ...

El atropellami[ento se pro]dujo en la Ca[lle ...] americana, a 3... de esa ciudad, ... zó sorpresivam[ente ...] zada Genny ... presario, de 45 ... de la línea d... Turi-Norte.

El automóvil ... cido por el est... Gilberto Mara... 24 años, quien ... por la respons[abilidad que] le corresponda ... pellamiento.

Carbonizado murió chofer al volcar e incendiarse camión

El chofer de un camión pereció carbonizado al volcar el vehículo y luego estallar en llamas.

Este accidente se registró en la ruta a la localidad de El Salar, a unos 65 kilómetros al interior de Iquique.

Informes recibidos en la capital a través de radiogramas policiales, indican que el accidente se produjo al reventar un neumático delantero del camión.

Este accidente determinó que el conductor —Vicente Solar Salas—, perdiera el control de la máquina que volcó a un costado de la carretera.

Chispas producidas por el roce inflamaron el estanque de bencina, envolviendo en llamas la carrocería y el chassis del camión, miantras el conductor quedaba atrapado dentro.

Sin embargo, hasta el sitio del volcamiento llegó una patrulla policial, que rescató al chofer, quien presentaba graves quemaduras, que fueron diagonsticadas de primer grado.

Cuando recibía atención de urgencia en el Hospital Regional de Iquique falleció Vicente Solar Salas chofer del camión.

25 DAMN[IFICADOS] POR UN I[NCENDIO]

Tres viviendas ... destruidas por ... que se declaró ... ción Cóndores ... 2, emplazada ... diaciones del ... de Gran Aven[ida].

Los inmuebles ... tados por Marí[a ...] bello, Juan M... rioca y Leopold[o] Villar.

Veinticinco p[ersonas] entre menores ... resultaron da[mnificadas] por el fuego.

Se descono[ce el] origen mismo ...

SINTESIS NOTICIOSA

...NSA NACIONAL

...y arribará a Valparaíso el nuevo transporte de la ...da Nacional "Aquiles", adquirido en Dinamarca, y ...reemplazará al transporte "Angamos", el que integra... agrupación de barcos en reserva de la Base Naval ...Talcahuano. La llegada del "Aquiles" a Valparaíso se... saludada por los barcos de la Escuadra, luciendo su ...vesado y con los sonidos de sus sirenas al igual que ...naves surtas en la bahía.

...Superioridad de la Ar... y la Dirección de la ...ela Naval "Arturo Prat" ...cuentran elaborando ...programa de festejos y ...actividades con que se ...memorará el sesquicente... de ese primer plantel ...educación y formación naval, fundado por el Prócer Bernardo O'Higgins el 4 de agosto de 1818. La Escuela Naval celebrará este aniversario instalada ya en el primer cuerpo de un moderno y amplio edificio que se levanta en Playa Ancha, frente al mar, en el Barrio Universitario.

...n el sesquicentenario de la Escuela Naval se cele... también durante el presente año otros aniversarios ...tantes, correspondientes a otras reparticiones de la ...da, como el del Cuerpo de Infantería de Marina y de ...cuela de Grumetes, y, por su parte, la Escuadra re... la formación y zarpe desde Valparaíso de la Pri... Escuadra Nacional, formada por el Gobierno de ...ggins inmediatamente después de las victorias de ...cabuco y de Maipú, a costa de increíbles esfuerzos y ...ficios, como única manera de asegurar la Indepen... del país.

...una ceremonia efectua... ayer en la Comandancia ...efe de la Armada, fue ...corado por el Gobierno ...Colombia el capitán de ... de nuestra Marina de ... Luis Eberhard Es... Impuso las insignias ... Orden al Mérito Militar "Antonio Nariño" en el grado de Comendador, el Embajador de Colombia en nuestro país, Alvaro García Herrera. El Comandante Ebehard fue Edecán Militar del Presidente de Colombia, Carlos Lleras Restrepo, cuando éste visitó Chile en 1966.

...a ciudad de Iquique acordó entregar el Pabellón de ...ate al destructor "Orella" de la Armada Nacional ...segunda quincena de marzo del presente año, época ...e esa nave hará un viaje a la zona norte. El Pabe... será entregado en nombre de Iquique por represen...es de la Hermandad de la Costa.

EDUCACION

...n una charla que ofre... el Subsecretaroi de Edu...n, Patricio Rojas, se ...nuó efectuándose en la ...ana de ayer el Semina... para Rectores y Directo... de establecimientos de ...anza media del país, que se está realizando en el Internado Nacional Femenino. Rojas efectuó una intro ducción a la puesta en marcha de la Reforma de la Educación Media y analizó en detalle la distribucin de los alumnos para el primer año del ciclo medio.

Por la tarde, los 450 docentes que asisten al Semi... realizaron una reunión de estudio para tratar los ...emas de la enseñanza media de las provincias, es...almente los relacionados con la oferta y demanda de ...ción. Las sesiones de trabajo proseguirán hoy, con...dose también una visita al edificio que se constru... Lo Barnechea, destinado al Centro de Perfeccio...iento del Profesorado.

...Consejo Universitario de ... de Chile se reunirá el ...el presente mes, presi... por el Rector Eugenio ...lez, para designar al ... Director de la Escuela de Ciencias Políticas y Administrativas. La persona que se elija será propuesta al Presidente de la República para el efecto de su designación en propiedad.

...9 alumnos de la enseñanza media de establecimientos ...cionales de Concepción, viajaron a los Estados Uni... becados por la Youth For Understanding, entidad de... a fomentar el acercamiento entre los pueblos, me... la juventud. Estos jóvenes penquistas estarán seis ... en Estados Unidos y vivirán como "hijos" en ho... de familia de Iowa, Michigan y California. Seguirán ...s correspondientes a un semestre, al término de los ... recibirán certificados de asistencia. Regresarán a ... de julio.

C

...Escuela de Contadores ...itores, dependiente de ...Facultad de Ciencias ...micas de la U. de Chi... ...rá elevada a la catego... de Universitaria. Esta ...a tiene por finalidad ...ar profesionales en el campo de la Organización Administrativa y Financiera de la Empresa, profundizando especialmente materias relativas a Auditoría Externa e Interna, Organización de Sistemas Contables y la Asesoría Tributaria.

...LUD PUBLICA

A las 16 horas de hoy, en la Sala del Consejo de la ...cción General de Salud, se clausurará el Curso de Or...zación y Método, que se desarrolló desde el 24 de oc...e del año último, y que tuvo por objeto adiestrar un ...po de cinco administradores públicos y cinco funciona...en racionalización administrativa. El Curso tuvo una ...ción de 380 horas. Los cinco administradores públicos ...rán como Analistas de Organización y Métodos, y los ... funcionarios como ayudantes de los primeros.

...Consejo del SNS de... para el cargo de "Je... Establecimiento" de la ...cción General a Octavio ... Cartagena, contador ...ingresó al Servicio en ...El cargo que asume, ...te concentrar las de...es administrativas y ...personal de la institu...en un solo ejecutivo. ...esfera de acción com...de Contabilidad, Oficina del Personal, Mantenimiento del edificio, Movilización, Servicio de Alimentación, Abastecimiento y Servicio Médico y Social de los funcionarios. En el campo docente, Torres Cartagena ha dictado cursos de su especialidad en la Escuela de Tecnología Médica, Escuela de Dietistas y de Salubridad.

...FORMACIONES VARIAS

...El Grupo de Teatro de la Unión de Profesores de San... (TEUP) participará en el Séptimo Festival Bienal ...onal de Teatro Independiente y Aficionado, que orga... el Departamento de Extensión Teatro del Instituto del ...ro de la Universidad de Chile (ITUCH), y que se ...rrollará a partir de mañana en el Teatro Antonio Va... TEUP presentará la obra, de Alejandro Casona, "La ...a del Alba", correspondiéndole actuar el domingo pró...o, a las 19 horas.

...Cuarta Compañía de ...beros de Santiago, "Pom ...France", recibirá hoy, a ...19 horas, de manos del ...ajador de Francia, Raoul ...al, un nuevo estandarte ...en cascos, en una cere...a que se efectuará en ...idencia del Embajador, ... Andrés Bello 1869. El ...darte viene a reempla...al anterior, que se quemó junto a otro que se encontraba en desuso en el incendio del día 24 de octubre del año pasado, que afectó al Cuartel de Compañía y Comandancia del Cuerpo. Los cien cascos renovarán a los que están en uso desde 1939, y que corresponden, al igual que los nuevos, a los que usan los bomberos de París.

GUIA CULTURAL

...OSICIONES

...e Popular Peruano in...do por retablos poli...ados, cerámicas, teji... y pinturas coloniales, se ...nta en el Museo de Ar... Popular del Cerro Santa ...a.

...a joven pintura chile... título de la muestra ...se exhibe en el Institu... Cultural de Providencia, ...idencia 2653.

...na representativa mues... de arquitectura finlan... se está exponiendo en ...useo de Arte Contempo...o de Quinta Normal.

... grabados de la artis...emana Kathe Kollwitz ...augurará próximamente ...nueva Sala de Exposi... en Teatinos 666.

...FERENCIAS

...l acceso de la mujer a la Judicatura y a la Escuela de Jueces en España", es el título de la charla que dictará la abogado Laura Vázques de Aguilera, hoy a las 19 horas, en el local del Consejo General del Colegio, de Abogados, Ahumada 341, 2.o piso.

"Aspectos del Ecuador y su Flora", tema de la disertación que ofrecerá el Director de las Colecciones Latinoamericanas del Museo Nacional de Suecia, Benkt Sparre, mañana a las 19 horas, en la Sala Barros Arana, Huérfanos 1117, tercer piso.

CINE

"Buscad al Idolo", título del film que se proyectará mañana, a las 19 horas, en el Instituto Cultural de Providencia, Providencia 2653.

Integración Juvenil en Escuela de la "U"

Alrededor de cincuenta estudiantes extranjeros participan diariamente en los cursos de la XXXIII Escuela Internacional de Verano de Santiago, que se realiza en la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile. Argentinos, uruguayos, brasileños, peruanos, colombianos, en fin, jóvenes de casi todas las naciones de América Latina han viajado hasta nuestro país atraídos por la calidad de los cursos y la destacada personalidad de los profesores participantes.

Veintitrés jóvenes y muchachas forman la delegación argentina, la más numerosa entre las concurrentes.

"En Buenos Aires no existen los cursos de verano —nos dijo Ana Inés Eckeñ, de 20 años, profesora de pintura y Bellas Artes en la metrópoli argentina—. Esta es la primera vez que vengo para participar en estos cursos, y me han parecido excelentes."

Por su parte, Marta Arambarri, profesora de Historia General en La Plata, de 24 años, está asistiendo al ciclo de Integración Latinoamericana.

Marta nos habló de la sesión inaugural, la que fue suspendida debido a la intervención de jóvenes extremistas.

"El acto inaugural fue un gran susto —nos dijo—. Esto no pasaría en Buenos Aires, donde los estudiantes son más violentos, pero donde hay más vigilancia policial. Allá es muy corriente que en medio de una asamblea estudiantil, irrumpa la policía aprehendiendo a los muchachos."

Estas dos jóvenes argentinas confiesan que lo han pasado muy bien en Chile, y que están encantadas con los chilenos... y también las chilenas. Ambas piensan viajar a Viña en compañía de otros jóvenes, y pasar un fin de semana en Quintero. Las muchachas regresan a su patria a fines del presente mes.

YA NO HAY DIALOGO

Muy apurado por dirigirse al recital de Eugenio Evtuschenko y Pablo Neruda, estaba el joven uruguayo Juan Pablo Cassares, estudiante de Sociología.



Alrededor de cincuenta estudiantes extranjeros, representantes de casi la totalidad de países latinoamericanos, participan actualmente en la XXXIII Escuela Internacional de Verano de Santiago. La delegación más numerosa es la argentina, compuesta de 23 jóvenes, entre los que están Ana Inés Eckeñ, profesora de pintura y bellas artes, y Marta Arambarri, profesora de Historia. En el grabado, ambas jóvenes cuentan sus impresiones

Los cursos de verano, segun expresó, han alcanzado un alto nivel. Sin embargo, él es el único uruguayo participante, debido a la poca difusión que tuvieron en su país.

El joven uruguayo nos habla de sus primeras impresiones de nuestro país:

"He visto muy poco —dijo— pero me he interesado mucho, sobre todo por la libertad de expresión. En Uruguay ya no se piensa en hacer la revolución. No existe ninguna solución electoral: la juventud ya no quiere dálogo, quiere acción".

Según expresó Juan Pablo Cassares, en Uruguay pesa mucho la influencia de Argentina y Brasil.

ESTUDIO CON ENTUSIASMO

Repasando la materia de clases se encontraban el ecuatoriano Arturo Rodríguez Díaz, especialista en pedagogía sexual, y la religiosa Isabel Sarmiento, colombiana, Superiora de la Congregación Dominicana de la Presentación.

Arturo Rodríguez, becado en nuestro país, manifestó que "los cursos son magníficos, pero tienen algunas modalidades que el alumno tiene que confrontar con su preparación".

Ambos estudiantes se manifestaron impresionados por el crecido número de alumnos, especialmente extranjeros, que concurren a la Escuela Internacional de Verano.

"Participamos con gran entusiasmo —dijeron— debido a la categoría de los profesores. Las clases son amenas, y la materia exacta".

Acuerdo de Complementación Firmó la Industria Química

Me encuentro francamente optimista sobre los resultados concretos que está arrojando la ALAC y sobre su futuro, que creo será muy promisorio para el desarrollo de todos los países integrantes, manifestó ayer a LA NACION, el Presidente de la Asociación de Industriales de Chile, Miguel Alemparte.

Por primera vez, desde que existe la ALALC, agregó, se ha firmado un acuerdo de Complementación Química, que ha sido aprobado por todos los países miembros sin excepción ninguna. Ha sido ratificado por todos los Gobiernos y por la Secretaría General de la ALALC en Montevideo.

Informó Miguel Alemparte que se habían negociado 93 productos, lo que significa un volumen de intercambio de alrededor de cien millones de dólares anuales. Nuestro país recibirá 18 concesiones arancelarias para otros tantos productos. Ello implica la posibilidad de vender siete millones de dólares, también anuales, a los demás países latinoamericanos adherentes al Tratado de Montevideo, a su vez comprará seis millones de dólares a dichas naciones. Queda una balanza favorable para nosotros de un millón de dólares anuales. Todo esto puede incrementarse en la misma medida que los industriales chilenos, aprovechando estas oportunidades, planifiquen su producción en volúmenes más amplios para un mercado potencial de doscientos millones de habitantes.

Nuestros productos —los que gozarán de estas rebajas arancelarias— podrán desplazar las importaciones similares europeas o de otras regiones del globo, podrán bajar sus costos en virtud de la mayor producción. Es decir, la perspectiva que se abre es francamente favorable para la industria química.

Las gestiones previas, antes de que fueran coronadas por el éxito, se iniciaron gracias a la iniciativa privada, de los diversos industriales químicos latinoamericanos.

La iniciativa empezó a concretarse en una reunión que efectuaron todos los industriales químicos de ALALC en septiembre de 1966. Ahora, entre los meses de noviembre y diciembre recién pasado, el éxito final ha llegado, y todos los gobiernos de los países miembros de la ALALC han suscrito el acuerdo.

Entre los productos químicos más importantes que han obtenido rebajadas arancelarias y que nuestro país podrá exportar, figuran el agaragar, el bióxido de manganeso, el ácido fórmico y el ácido tartárico.

Con este acuerdo, ninguna industria química chilena se ve perjudicada. Las negociaciones fueron conducidas en muy buena coordinación entre el sector privado y el Gobierno. Cuando algún país pedía a Chile desgravámenes para un producto se consultaba a la Asociación de Industriales Químicos, y si ello perjudicaba a algún industrial chileno, y después de éste haberlo demostrado fehacientemente, se rechazaba dicha petición.

"Recalco, dijo textualmente Miguel Alemparte, que estoy francamente optimista ante el futuro de la ALALC.. Creo que luego a este convenio de complementación seguirán pronto otros, de otras ramas industriales, tan importantes o más que éste. Por otra parte, la única posibilidad de sacar a nuestra América del Subdesarrollo y de dar un gran standard de vida a sus pueblos."

No Serán Eliminados Préstamos de Auxilio

"No existe la menor intención de eliminar los préstamos de auxilio como se ha informado en algunos órganos de prensa" dijo el Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de EE. PP., Roberto León Alquinta, al responder a los cargos que se le hacen al organismo que preside. "Lo que sucede, dijo, es algo muy distinto. Se pretende orientar las inversiones que los imponentes puedan hacer con estos préstamos, y lograr que cumplan su verdadera función social. Que realmente sean de auxilio".

NO SE RESTRINGE

"Es equivocada la información que habla de restricción de los beneficios. Por el contrario, agregó Roberto León, se amplían. Hay una lamentable confusión con lo que se dice con los préstamos médicos". Aclarando estos puntos de vista, el Vicepresidente agrega: "La nueva modalidad otorga la facilidad de que un imponente pueda solicitar un nuevo préstamo antes de los seis meses si el préstamo anterior va destinado a adquirir acciones de una Sociedad de Cooperativa de Consumos, Sociedad Inmobiliaria o de Construcción, o para ser depositados en una Asociación de Ahorro y Préstamo". "En otras palabras, puntualiza León, aquí no hay restricción alguna del beneficio, sino una ampliación".

"Es importante destacar, agrega el Jefe de la Caja de EE. PP., que el imponente que solicita un Préstamo Dental para los gastos ocasionados por él o su familia, podrá también pedir antes de los seis meses un nuevo préstamo. ¿Es ésto perjudicial para los imponentes de la Caja? Claro que no, dijo el Vicepresidente. Claro que se debe agregar que una vez promulgada la ley que otorga el beneficio de la Medicina Curativa a los empleados particulares los imponentes no necesitarán acudir a estos préstamos para fines dentales. Lo que ahora ha hecho la Caja es dar facilidades a sus imponentes para lograr este tratamiento dental, mientras sale la Ley de Medicina Curativa".

BENEFICIO FACULTIVO

Luego el Vicepresidente de la Caja agregó: "El préstamo de auxilio es un beneficio facultativo, o sea, que la Caja lo puede otorgar siempre que tenga los recursos necesarios. El vicio que ha venido sucediendo en los años anteriores es que los recursos destinados para este objeto se han agotado antes de fin de año y se ha tenido que recurrir, para no suspender el beneficio, a la suplementación del item correspondiente a otros recursos".

HUMANIZAR EL PRESTAMO

"Cabe destacar que el primer fundamento de la Reglamento para el otorgamiento de los préstamos es darle prioridad a quienes tengan causasales de mayor necesidad. Esto, lejos de perjudicar a los imponentes, los beneficia porque se ayudará a los que realmente lo necesitan".

"El segundo fundamento, es evitar que los fondos disponibles se agoten antes de fin de año, y no se tenga que recurrir a la suplementación que nos obligaría a suspender los préstamos en los meses de noviembre y diciembre, que son las fechas en que los EE. PP. más solicitan estos beneficios".

NO SE DICE LA VERDAD

Luego el Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de EE. PP. puntualizó: "Los dirigentes que sostienen que se pretenden pagar los préstamos médicos o dentales con cargo al Fondo de Préstamos de Auxilio no están informando leal y honradamente a sus bases".

INTERESES ANTICIPADOS

Finalmente, Roberto León expuso: "Se ha solicitado al Gobierno que el decreto de Reglamentación de los Préstamos de Auxilio sea modificado en lo que respecta al cobro anticipado de los intereses, por no estar la Caja en condiciones de un ordenamiento contable y por no disponer del personal necesario para realizar estas operaciones. Una vez que tengamos el computador eléctrico en marcha las cosas podrán cambiar, antes no".

MISION DEL FMI SE ENCUENTRA EN NUESTRO PAIS

Intensa actividad ha desarrollado la Misión del Fondo Monetario Internacional que visita nuestro país y que está encabezada por el economista Carlos Sansón e integrada por tres especialistas más.

Al mediodía se entrevistaron con el presidente del Banco Central, Carlos Massad. Posteriormente estuvieron en la Corporación del Cobre, y en la tarde con el Ministro de Hacienda, Sergio Molina.



EN LA MONEDA

Solucionado Problema en el Servicio de Correos

Totalmente solucionado quedó el movimiento del Servicio de Correos, según informó el presidente de la Asociación Postal Telegráfica, por el no pago de horas extraordinarias trabajadas.

Flores fue enfático en declarar que, gracias a la intervención e interés puesto por el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, el conflicto quedó arreglado y las horas extraordinarias de diciembre serán canceladas en su totalidad durante el curso de la próxima semana.

El Ministro se mostró molesto por el movimiento de Correos —dijo Flores—, pero comprensivo, en todo caso, por la situación de los trabajadores. Agradeció la participación del Secretario de Estado en la solución del problema, y se mostró satisfecho por el buen resultado obtenido en las conversaciones que había sostenido la directiva que preside con él.

OBSEQUIO A S. E.

El Embajador de España en Chile, Miguel María de Lojendio e Irure, obsequió en la mañana de ayer una edición especial de "El Quijote de la Mancha" al Presidente Frei, en una entrevista que sostuvo con el Primer Mandatario.

El diplomático manifestó que se trata de una edición única, y la casa editorial Daimon, de Barcelona, por voluntad de su propietario, Manuel Tamayo, quiso que uno de estos primeros ejemplares fuera para el Presidente de Chile.

La obra consta de dos tomos, y como ilustración lleva grabados en aguafuerte del famoso artista hispano Miguel Segrelles. El Embajador De Lojendio señaló que el Jefe del Estado había quedado muy complacido por el valioso obsequio.

NUEVO EMBAJADOR

A las 10.45 horas de ayer presentó sus cartas credenciales al Presidente Frei el nuevo Embajador de los Países Bajos en Chile, Izaak Celestino Dbrot. Momentos antes había presentado copia de sus cartas credenciales al Canciller Gabriel Valdés.

El diplomático fue recibido por el Primer Mandatario en el Salón Rojo de la Moneda.

Los honores de reglamento fueron rendidos por una Compañía del Regimiento Buin y la Compañía de Guardia del Palacio de Gobierno.

DESMENTIDO

Ante algunos rumores que circularon profusamente en la mañana de ayer, en el sentido que el Ministro de Hacienda, Sergio Molina, dejaría su cargo para asumir la Embajada de Chile en Washington, el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet, desmintió terminantemente tal información.

Al ser consultado por los periodistas, Pinochet manifestó que el último ofrecimiento de Embajada formulado por el Presidente Frei había sido para él.

EL EMBAJADOR EN PARAGUAY

Una reunión con el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet, sostuvo al mediodía de ayer el Embajador de Chile en Paraguay, general (R) Bernardino Parada.

Dijo que en la reunión que sostuvo con Pinochet le informó ampliamente de su gestión. También dio cuenta que en los primeros días de abril la Línea Aérea Nacional iniciará sus viajes a Paraguay.

EN INTERIOR

En la mañana, el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, recibió al senador Volodia Teitelboim, quien le hizo presente algunos problemas que se han presentado en la Empresa de Transportes Colectivos del Estado con despidos y traslados de empleados y otros de tipo administrativo. El Ministro Leighton le prometió mediar en este asunto.

También el Ministro recibió a Maximiliano Baeza, Germán Domínguez, a la Directora de Asistencia Social, a la Agrupación Conchalí Oriente, al Rvdo. Padre Victorino Silva y a la Federación de Estudiantes de la Universidad Católica.

Una valiosa edición de "El Quijote de la Mancha" entregó el Embajador de España en Chile, Miguel María de Lojendio, al Presidente de la República. En el grabado, el Primer Mandatario contempla uno de los tomos del obsequio

En la tarde también sostuvo numerosas entrevistas, en las cuales le fueron presentados algunos problemas, y a las 18 horas se trasladó a la Presidencia, donde tomó el té con S. E.

NO HAY DETENIDOS

El Subsecretario del Interior, Enrique Krauss, desmintió terminantemente los rumores que circularon en la tarde de ayer, en el sentido que en la ciudad de Arica se había detenido a dos ciudadanos bolivianos por estar mezclados en un complot para asesinar al Presidente del vecino país, general Barrientos. Krauss señaló que Investigaciones había requerido informaciones a Arica, desde donde se informó que nada efectivo había al respecto. "Lo único que puedo decirles —dijo— es lo que trajo el cable sobre la detención de una ciudadana boliviana en Brasil, y eso no es asunto nuestro".

OPERACION EMERGENCIA

También en la Subsecretaría del Interior se informó ayer que el secretario de la Gobernación de Guanabara, Brasil, se encontraba muy interesado por la Operación Emergencia que realiza nuestro país cuando se producen sismos. El funcionario brasileño será enviado a Tocopilla, a fin que conozca en el terreno mismo esta operación. En el puerto nortino será atendido por el jefe de la Oficina de Emergencia, Gabriel Salvador, quien se encuentra allá desde el 27 de diciembre recién pasado.

En cuanto a Tocopilla, el Subsecretario informó que de inmediato se iniciarán los trabajos de reconstrucción de escuelas y los del agua potable, que son —estos últimos— de gran envergadura.

DELEGACION URUGUAYA

Una delegación uruguaya, presidida por Francisco Bustillos, Ministro consejero de la Embajada de Uruguay en Santiago, e integrada por Felipe Paolillo, Director del Departamento de Integración del Ministerio de Industria y Comercio, y Roberto Muñoz Durán, asesor en carnes del mismo Ministerio, llegó ayer a esta capital. Viene a explorar las posibilidades de incrementar el intercambio comercial entre ambos países en forma permanente, creando nuevas corrientes de comercio y aumentando las existentes.

Los componentes de la delegación uruguaya sostendrán sesiones de trabajo con funcionarios de la Cancillería, Banco Central, Secretaría Ejecutiva para los asuntos de la ALALC y Empresa de Comercio Agrícola, organismo con el cual es posible se concrete la firma de un convenio para la venta de carne, ya que las negociaciones se encuentran muy avanzadas.



En la mañana de ayer presentó sus credenciales al Presidente de la República el nuevo Embajador de los Países Bajos en Chile, Izaak Celestino Dbrot. En el grabado, el diplomático aparece en los instantes en que conversa con el Presidente Frei y el Canciller Gabriel Valdés.

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269-Tel. 82222 - Cas. 81-D
Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: CLAUDIO ORREGO V.
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN: AGUSTINAS 1269

Bloquear no Es Legislar

La decisión de la oposición de rechazar la idea de legislar sobre reajustes, merece el repudio más enérgico de las grandes mayorías nacionales. Señala en forma clara que la intención de los partidos de oposición no es rechazar tal o cual aspecto del Proyecto de Reajuste, sino evitar que se legisle sobre una materia justamente considerada como vital por todos los asalariados. La intransigencia y el espíritu de partido han llegado, así, a un punto difícilmente soportable. Después de haber recurrido a la violencia antes de haber conocido los términos del proyecto, la oposición adopta la misma absurda posición en el Congreso, organismo de debate y análisis.

Esta actitud no tiene precedentes en nuestra historia parlamentaria y es inútil que se pretenda hacer creer que se trata de una especie de último recurso de opositores de buena fe para defender una posición de principio. En efecto, frente a Gobiernos anteriores que concedieron reajustes inferiores al alza del costo de la vida, esos mismos opositores que se niegan a legislar sobre el actual reajuste —del 125% del alza del costo de la vida— pudieron siempre permitir que se legislara. Hicieron, sin duda, uso de su derecho a discrepar y plantearon sus objeciones, pero nunca llegaron a impedir que se despachara el proyecto. En la actualidad, el temor y la frustración pueden más que el sentido común. Sólo un 10% de los trabajadores están organizados, y dejar al país sin un reajuste legal es también atentar contra los intereses inmediatos del 90% restante.

Vemos, entonces, que una actitud de este género tiene tres consecuencias muy claras:

1.— Se desvirtúa la función del Congreso, Poder encargado de conciliar en su seno posiciones antagónicas, al negarse a legislar —es decir, a debatir— un proyecto vital.

2.— Deja al descubierto el grado de pasión política que se pone en juego contra el actual Gobierno, al llevar la oposición mucho más lejos que contra Gobiernos anteriores que, sin embargo, dieron reajustes inferiores al alza del costo de la vida.

3.— Se pisotea sin miramientos el interés del 90% de los trabajadores, al dejarlos, pura y simplemente, sin reajustes.

Son consecuencias claras, apreciables por toda la opinión pública, y que deberán soportar en carne propia los mismos trabajadores que la oposición dice representar.

Ahora bien, es difícil creer que una oposición honesta llegue a estos extremos. Se han dejado atrás todos los criterios "constructivos" para bloquear sin matices el funcionamiento del país. Es un hecho que obliga a pensar a los observadores imparciales que la oposición debe reconsiderar su actitud y poner los intereses de los trabajadores por encima de los intereses del partido. Cabe esperar, en este sentido, una actitud más sana y racional de un Congreso democrático.

El país entero tiene la mirada puesta en el Poder Legislativo, esperando que la razón prime sobre la pasión.

Formación de Expertos en Planificación

En el año que se inicia entra a su sexto año de vida el Instituto Latinoamericano de Planificación Económica y Social, organismo autónomo creado bajo los auspicios de la CEPAL.

La abrumadora complejidad adquirida en esta época por la problemática económica y sus derivados, que se identifican con todos los aspectos de la existencia de una nación, requiere de organismos altamente especializados, capaces de orientar de un modo objetivo la planificación y los estudios. Se hace indispensable explorar las proyecciones de los recursos de los continentes, en especial, aquellos que guardan todavía riquezas incalculables, como son Latinoamérica y Africa. Por esos motivos, expuestos de la forma más esquemática posible, es que en el seno de las Naciones Unidas se planteó la necesidad de crear en América Latina un Instituto de Planificación para cumplir con una serie de funciones trascendentales, a fin de conseguir una acción internacional coordinada y constructiva.

El Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, se refirió en ocasión solemne al Instituto en los siguientes términos:

"El Instituto cumple con el propósito realmente práctico de asesorar a los Gobiernos en la formulación y ejecución de sus planes. Las investigaciones que emprende son base indispensable para ese asesoramiento, así como para la capacitación de un número creciente de funcionarios latinoamericanos que están introduciendo nuevos conceptos y actitudes en la administración de la economía de sus respectivos países".

Thant tocó en esas frases la médula de la importancia de organismos como el Instituto Latinoamericano de Planificación, pues se trata de que los Jefes de Estado y sus colaboradores puedan concebir nuevas estructuras económicas, aplicables a estudios geográficos y humanos más amplios. Pues, como lo resumía un célebre tratadista, el mundo contemporáneo, por su naturaleza explosiva en todo sentido, requiere de válvulas que le permitan expandirse sin esfuerzos ingratos y destructores. La ciencia económica pretende superar hoy día las barreras entre los distintos países; es preciso, por ende, que las mentalidades estén a la altura de esas necesidades.

Una de las funciones más importantes del Instituto es, pues, la ampliación de los conocimientos técnicos de los funcionarios de los distintos países, tarea que se realiza gracias a las becas proporcionadas por un sinnúmero de organismos internacionales, como la NU, el BID, la UNICEF, la UNESCO y otros.

Otra labor que implica revolucionar las instituciones de nuestra América Latina, es la asesoría a los Gobiernos para fundar los establecimientos técnicos, a fin de llevar a cabo más eficazmente la planificación del desarrollo económico y social.

Finalmente, para terminar con esta breve descripción de lo que es y significa el Instituto Latinoamericano de Planificación, cabe decir que en los cinco años de su existencia ha conseguido formar 3.984 funcionarios y profesionales latinoamericanos con una visión acabada y distinta de lo que se entiende por planificación a gran escala y en relación a los intereses de toda la comunidad continental. U Thant agregó en la ocasión ya señalada: "El Instituto no es un proyecto más entre otros proyectos, sino una parte integral del mecanismo que permite realizar una acción internacional constructiva. Por lo tanto, es sumamente deseable que su existencia y crecimiento queden asegurados, y sean inmunes, en lo posible, a toda vicisitud financiera". Ojalá que las palabras del Secretario General encuentren acogida entre los latinoamericanos, pues, como es natural, somos nosotros los que cargamos con la responsabilidad de sacar del Instituto el mejor partido posible y permitirle una existencia fructífera.

P. T.

El Hombre Quieto

Lo más notable en la personalidad de Jaime Castillo es su capacidad de absorción. Castillo es uno de esos hombres que saben escuchar. El interlocutor habla, expone, argumenta, insiste, y Castillo lo mira a veces, serenamente, a través de sus anteojos de fondos de vasos, o se limita a inclinar la cabeza, y sigue escuchando. El interlocutor termina de hablar, y Castillo continúa callado, frustrando en cierto sentido al otro, que espera, por lo menos, un asentimiento, una sonrisa de solidaridad con sus puntos de vista, o un decidido apoyo verbal. Es, sin duda, una actitud desconcertante. Porque Castillo carece —por fortuna— de la siniestra cordialidad del político convencional, de ese que a todos nos dice que sí, que nos palmotea los hombros, y nos estimula a seguir exponiendo nuestras cuitas, porque ante sus ojillos brillantes somos una cédula con los dobleces ya hechos y el borde engomado listo para pegar.

Jaime Castillo no usa frases como: "¡Mañana converso su asunto, mi amigo! Tenga paciencia...", o: "Vuelva dentro de una semana, y le tendré una respuesta". O, también: "¡No he tenido oportunidad de conversar su asuntito con mi colega...!". O la consabida respuesta: "¡Su asunto está caminando, compañero!". Porque si bien no todos nuestros políticos son académicos del idioma, saben explotar el gerundio en todas sus tétricas posibilidades.

Jaime Castillo, una vez que ha escuchado a su interlocutor, da una respuesta que, generalmente, es definitiva. Si de una petición se trata, cogerá el teléfono ante los ojos de su visitante, y hará las consultas pertinentes. Nada de tarjetas ni de frases de consuelo o esperanza cuando ésta no exista. El visitante se marchará de la entrevista con su inquietud satisfecha, sea la respuesta positiva o negativa. Ojalá un diez por ciento de nuestros políticos procedieran así: la efectividad de su trabajo se duplicaría.

Un buen timonel requiere serenidad y experiencia. Especialmente cuando debe conducir un barco por aguas agitadas. En ese sentido, creemos que Jaime Castillo es hoy el hombre más adecuado para llevar el timón de la Democracia Cristiana.

Q.

Democracia y Disciplina en el PDC

La disciplina partidaria es uno de los elementos esenciales de la organización y el recto funcionamiento de las colectividades políticas. Resolver el problema del ejercicio de la disciplina dentro de un partido democrático es, en todo caso, una cuestión difícil. Porque es necesario compatibilizar, por una parte, un amplio margen de libertad que permita la crítica, la discusión, la elaboración ideológica y las discrepancias previas a la adopción de acuerdos obligatorios, y, por otra, la realización de una eficaz disciplina que asegure la unidad, la coherencia en la acción, la claridad en las posiciones ideológicas y el cumplimiento de los acuerdos adoptados. Afirmar uno solo de los dos polos negando el otro, termina necesariamente por producir una distorsión en la vida partidaria y afectando la totalidad de la acción. Si se acentúa la libertad interna en forma tal que se haga imposible el ejercicio disciplinario, las colectividades políticas se convierten en "montoneras", pierden su eficacia y desdibujan en tal forma su imagen político-ideológica que terminan por confundir a sus propios militantes y a quienes les prestan su apoyo. Si, en cambio, se acentúa unilateralmente el aspecto disciplinario dentro de un partido en desmedro de la necesaria libertad interna, se pierde la vitalidad que nace del pluralismo, se corre el riesgo de estancar la elaboración ideológica y se borran artificialmente las divergencias, con el peligro de aumentar las tensiones.

De ahí que sea necesario encontrar una fórmula que permita, a la vez, el ejercicio de la libertad y el de la disciplina; de manera que la libertad sea responsable y fecunda y la disciplina eficaz, sin ser paralizante.

La nueva directiva del PDC ha enfrentado este problema y ha definido criterios que servirán para asegurar ambos aspectos enunciados.

En declaración emitida al respecto se señala:

1.— Que la directiva del partido velará por la unidad de su acción política;

2.— Que garantizará la democracia interna, respetando ampliamente la crítica y expresión de opiniones dentro de los organismos estatutarios del partido;

3.— Que la única limitación al ejercicio de la democracia partidaria es la que emana de "la recíproca consideración y respeto que se deben los militantes" entre sí;

4.— Que sólo la mesa directiva puede hacer declaraciones que comprometan la línea política del partido;

5.— Que ante la oposición que desde todos los frentes se hace al PDC, es necesario "intensificar la disciplina interna" y redoblar los esfuerzos para lograr un robustecimiento de la organización partidaria.

Es decir, dentro del propósito central de fortalecer la unidad de acción del PDC, se establecen normas que permiten conjugar armónicamente la libertad interna —que es inherente a un partido democrático— y la disciplina —que es requerida hoy en forma especial por encontrarse la Democracia Cristiana en el Gobierno y por la dura oposición política que debe enfrentar—. De acuerdo a estas pautas de conducta, los organismos internos del partido pueden deliberar y ejercer con responsabilidad la crítica, pueden proseguir la elaboración ideológica y adecuar la doctrina a las nuevas exigencias de la época presente y los militantes pueden ejercer plenamente sus derechos estatutarios dentro de los márgenes del respeto y la convivencia partidista; la directiva, a su vez, tiene derecho a exigir disciplina y a declarar oficialmente la línea política del partido.

Al adoptar estas resoluciones, el PDC reafirma su esencial vocación democrática y sus esfuerzos por asegurar y consolidar la unidad de sus cuadros, manteniendo así las condiciones necesarias para su expansión como fuerza política y garantizando su continuidad en las tareas que el país le ha encomendado.

Casio

Sin Filtro

Esta periódica escasez de cigarrillos con que se inicia cada año, tiene algunas buenas consecuencias.

Hay gente que se dice: "Año nuevo, vida nueva". Y se proponen dejar el tabaco. La escasez les hace innecesario gastar fuerza de voluntad. Basta acercarse a cualquiera cigarrería, escuchar la respuesta: "No hay", y el vicio habrá terminado.

Se ha dicho que la mejor manera de dejar el cigarrillo es fumar pipa. Y que una manera de alejarse del tabaco es usar un filtro bien largo. Ahora, los filtros no sólo nos alejan, sino que nos hacen abandonar el vicio.

Menos mal que solamente los cigarrillos tienen filtros. Porque si las bebidas, los remedios, la ropa, y todo, tuvieran filtro, el problema actual sería espantoso.

La insistencia por comprar cigarrillos con filtro nos hace sospechar que se ha introducido un nuevo vicio: el vicio del filtro. Es seguro que hay gente que bota el cigarrillo y se fuma el filtro a escondidas.

El cigarrillo es un gasto, produce alteraciones respiratorias y circulatorias, y afecta la capacidad de memorización. Se cree que produce cáncer. Y seguimos fumando. ¿Por qué? Quizás porque nos da la sensación de que somos importantes y libres de envenenarnos si se nos antoja. Y esta libertad nos convierte en esclavos complacientes, que miramos encantados las volutas de nuestro amo, el tabaco.

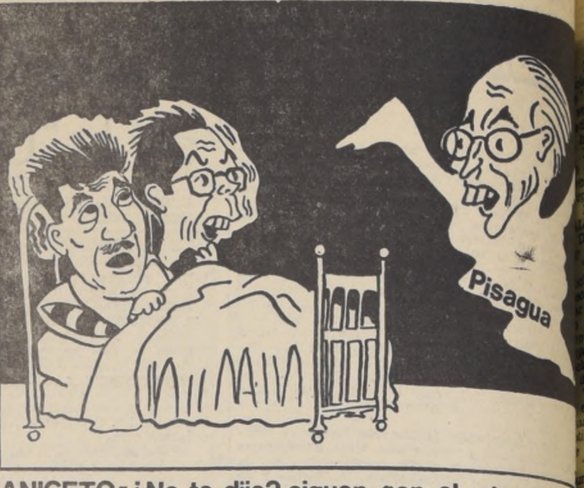
La mayoría de los ciga-



rrillos los fumamos sin darnos cuenta. Los cigarrillos fumados inteligentemente, con todo el énfasis necesario, con toda la concentración mental y de los sentidos para captar su placer al máximo, son muy pocos en la vida de una persona. Deberíamos fumar los cigarrillos como quien come ostras, ritualmente. Fumaríamos menos y mejor, deglutiendo, saboreando. No se concibe estar escribiendo a máquina o leyendo un diario y comiéndose una ostra al mismo tiempo.

La falta de cigarrillos es tan desesperante, que sólo se puede paliar fumándose un buen cigarrillo.

Máximo Severi



ANICETO: ¿No te dije? siguen con el mismo "esp de hace veinte años...

Los jueves de Joaquín Edwards Bello.

El Mercado en 1955

Los mercados son interesantes en todas las ciudades. Ferias de vitalidad. Saltemos de la cama y vamos al mercado. La mañana es la mayor fuente de ilusiones. No importa que topemos en el camino unas caras avinagradas. Hay personas que no nos perdonan el hecho de que hagamos algo fuera de su círculo. El Mercado Central, según leí en el Chile Ilustrado, de Tornero, data de 1872. La obra de ferretería fue traída de Inglaterra. Baquedano solía ir a tomar el mote con huesillos. Hay guisos típicos de mercados. En París la **soupe a l'oignon en el Pere Tranquile.** Aquí son los caldos de cabeza, los chunchules y las ostras del pobre, cholgas o almejas. Las expresiones suelen entretenernos. Pasa un cargador tirillento, sucio, despeinado y negro. Otro le grita: "¿Onde vay Renato el Hermoso?"

Una jorobadita vende limones contra el reglamento. No hay manera de sacarla. Llega la veterana del 79, una viejita de aire marcial. Fue cantinera de la tropa. La jorobadita se eclipsa. Al poco rato vuelve a gritar: **Limones, limones...** La "sargenta" le dio la espalda y no oye.

En el suelo brillan las cáscaras de plátanos y de naranjas. En Europa ganan millones con mermeladas de naranjas. Aquí están por los suelos. Preguntemos a los almaceneros si tienen mermelada de naranjas. Nos dirán que no. Es el manjar más apetecido de los ingleses para su **breakfast**. Aquí lo pisamos en todas las calles.

Escuché el diálogo de una dama rica y la vendedora de pescado. La dama rica tenía esa cara de loro que se da aquí en la aristocracia. La vendedora era gruesa, con buenos colores y la nariz pequeña. Las mujeres de los mercados suelen ser exageradamente gruesas. En **Les Halles**, en París, abundan las de cien y más kilos.

La dama rica, con nariz arqueada, pagó quinientos pesos por un trozo de pescado, y luego dijo:

—No me asombra que esté caro el pescado. Lo que me asombra es que los peumos cuesten ochenta pesos el kilo, y los piñones ciento veinte. En el fundo yo camino encima de los peumos y nunca se me ocurrió comerlos. No he visto cosa más desabrida.

—Los peumos se cuecen en la boca —dice la vendedora—. Se chupan.

—¡Qué gusto
—¿Dónde tiene
señorita?
—En el sur.
—Tan lindo
La vendedora
pensativa mira
señora elegante
come peumos.
Una cara
dice:
—Venga. Voy
tarle a la vende
antigua del me
llama Laura
¡Cuánto ha vi
—Mucho gusto
mos la mano.
En julio y
visto pavos
atados en el pi
tiritaban las p
vi a los caball
cijados en las
toros. En otro
rrendas cabeza
males degolla
horrorizados,
implorantes. O
humanos. Nada
jado como la
congrio. En el
inspector le
congrio", y era
te congrio que
mercado. Recue
rror que me pro
dividuo que
ojos de un con
sacaba de la
mo se saca ost
cuchillo. ¡Cuesta
gioso después d

Exploración Petrolífera en Arauco

Desde antiguo, la zona de la provincia de Arauco ha sido considerada como potencialmente productora de petróleo. La ENAP se ha preocupado, por supuesto, de estudiar estas posibilidades, ya que tiene a su cargo la exploración y explotación de yacimientos de hidrocarburos en todo el territorio de la República.

Una sabia y previsora disposición legal reservó en Chile para el Estado la exclusividad de los trabajos de esta naturaleza; dictado ese precepto en la época en que afloraba en el mundo una verdadera fiebre petrolera, en que los enormes intereses en juego se disputaban las concesiones recurriendo a toda suerte de artimañas, sobornos y hasta violencia, nuestro país pudo preservarse de muchos trastornos, pues, con frecuencia, en nuestra América se registraron graves desórdenes políticos e institucionales instigados por los apetitos de los buscadores del oro negro que, como lo hemos recordado, formaban una asociación que no se paraba en escrúpulos para lograr sus objetivos.

Casi desde el comienzo del descubrimiento en el país de zonas productivas, la extracción y comercialización del petróleo quedaron a cargo de la ENAP, organismo estatal que ha realizado una tarea meritoria en cumplimiento del cometido que se le confiara.

No dispone ENAP de grandes capitales que le permitan despreciar el gasto que significan los fracasos en las exploraciones emprendidas. Si se recuerda que las empresas mundiales del ramo han gastado, en lo que va corrido del siglo, mucho más en exploraciones que resultaron fallidas que en la ubicación de pozos surgentes, se observará que las labores de nuestra ENAP, siempre acuciada por la necesidad de operar económicamente, no han podido tener ni la extensión ni —hay que decirlo— la especie de irresponsabilidad con que otros intereses arriesgan capitales, esfuerzos y esperanzas.

Es por eso que cuando ENAP emprende un trabajo de esta naturaleza, cuidadosamente planificado y estudiadas las posibilidades hasta en sus más mínimos detalles, no resulta descaminado cifrar en tales labores esperanzas que, a breve plazo, se ven coronadas por el éxito.

Ocurrirá así, indudablemente, con las exploraciones que se iniciaron en la provincia de Arauco, región que se mantuvo bajo observación por mucho tiempo, y en cuya investigación petrolífera, nuestros técnicos, que dan muestra de sólido criterio y alta preparación, comprometen todos sus recursos y capacidades.

Porque Chile necesita, con urgencia, producir petróleo en mayor cantidad que la actualmente lograda; en realidad, los pozos de la zona magallánica muestran síntomas de agotamiento —en el líquido, ya que en los gases son, prácticamente, inextinguibles— y es indispensable reemplazar estas fuentes de abastecimientos por otras dentro del territorio.

Este patriótico empeño lo cumplen los ingenieros y administradores de ENAP con una dedicación que merece la gratitud del país, al que se ha preservado de muchos gastos inútiles —
frecuente que al
se autopresuman
ras, cuando en rea
nas muestran
absoluto fuera d
ción comercial, p
exploraciones—
todos los fondos
a aquellas faenas
minadas con el ri
gor científico, p
manera racional
ducción aprovecha

Es digno de hac
además, el hecho
Arauco es casi co
guridad, la prov
pobre del país, pe
queza en carbón,
única explotación
tancia dentro de
y que el sólo hec
var allí equipos d
ción, con número
de obreros y de
tas, ya significa
vida económica.
como todos esp
exploración se
por un descubri
importancia, el p
esa retrasada regi
vuelco espectacul
Gobierno impulsa
progreso, con el
la intensidad qu
toda iniciativa qu
favorecer con ef
las provincias.

Merece, pues, un
rio cordial y un a
liz esta tarea
por ENAP en A
comprobará de
una vez más, que
sas del Estado,
convenientemente
tradas y adec
orientadas por el
cutivo, prestan
nacional de sing
cendencia y de
resultados.

Lo casó con una viuda con cinco hijos.—

"TOPAZE" PEDIRA DISCULPAS AL PADRE ROGER VECKEMANS

La revista "Topaze" pedirá disculpas y dará sus explicaciones al sacerdote jesuita Roger Veckemans, por el "chisme" que publicó en su edición del 29 de diciembre pasado según el cual el cura se habría casado con una viuda y madre de cinco hijos, y que "para celebrar el acontecimiento habría partido al extranjero".

La verdad es que el Padre Roger Veckemans no se ha casado con nadie ni mucho menos en ninguna parte, no se ha casado con nadie ni mucho menos ha colgado sotanas, como se dijo en el "chisme" de "Topaze".

Por estar en vacaciones el organismo que él dirige, DESAL, no fue posible ubicar oportunamente al sacerdote, pero el Director de "Topaze", Alberto Reyes Mozó, más conocido por su seudónimo de "Bigote", explicó a LA NACION:

"La verdad es que este rumor andaba corriendo con mucha insistencia; incluso lo dieron algunas radios; por eso nosotros lo publicamos precisamente como "chisme", sin afirmar que así fuera. La persona que dio la información a nuestro reportero nos merece habitualmente mucha confianza, pero esta vez nos equivocamos. Por eso, vamos a pedirle disculpas públicamente en nuestro próximo número al Padre Veckemans, y le enviaremos también una carta privada para darle nuestras explicaciones."

"Pero al margen de que la noticia fuera falsa, para mí no es ofensivo decir que un sacerdote se case. Una de las cosas que más se ha discutido en el Sínodo y que además ha motivado grandes campañas en los Estados Unidos, es el que los sacerdotes católicos puedan casarse.

"Al decir que el sacerdote Veckemans, a quien no nombramos por su nombre, se habría casado, reconozco que cometimos un error, pero en ningún caso hubo el ánimo de ofenderlo, porque casarse es perfectamente respetable. Y si desde el Colegio de Periodistas, ratificaremos nuestras disculpas, reconoceremos que hubo un error de parte nuestra, y daremos a conocer el nombre del periodista que escribió la información; lo que no haremos será revelar la fuente de nuestra información."

[P]ASO AL TRIBUNAL [D]E DISCIPLINA UN [M]ILITANTE DE JDC

[E]n fuentes democratacristianas se supo que ayer [el] Presidente del Partido, [Jai]me Castillo Velasco, había puesto a disposición del Tribunal de Disciplina al militante de la Juventud, Eduardo Díaz.

Tal resolución se adoptó, según se dijo en esas fuentes, por expresiones vertidas por Díaz al término de la Junta Nacional del PDC y que han sido consideradas como antipartidarias.

PROYECTO PARA DEFENDERSE DE LOS MALEANTES

[E]l diputado Héctor Valenzuela Valderrama presentó a consideración del Congreso Nacional un proyecto de ley que modifica [disp]osiciones del Código [Pen]al en lo relativo a la [liber]tad provisional de personas que impidan atentados contra algún ciudadano.

[En] síntesis, el proyecto permite que cualquier persona que defienda a otra de un malhechor o maleante previa comprobación de domicilio, pueda quedar en libertad provisional. Actualmente, la ley dispone que para obtener la libertad, ésta debe ser otorgada por la Corte de Apelaciones, con lo cual la persona que defendía a otra de un malhechor debía permanecer preso cuatro a cinco días.

[Am]puero, candidato [a S]enador por la [Pri]mera Agrupación

[El] senador socialista popular, Raúl Ampuero, será candidato a senador por la [Déci]ma Agrupación de [Chiloé,] Aisén y Magallanes, [segú]n lo hacen saber las [decla]raciones formuladas [por] el parlamentario al diario "La Prensa Austral" de Magallanes.

La información señala, además, que el candidato a diputado por la región del PSP, será Ernesto Guajardo.

Se informó por otra parte, que el diputado socialista popular Ramón Silva Ulloa, postulará a la senaturía por la Primera Agrupación de Tarapacá y Antofagasta. El diputado Eduardo Osorio será candidato a senador por la Quinta Agrupación, de O'Higgins y Colchagua.

EVTUSHENKO Y EL DISFRUTE DEL CARRERA HILTON

[Hu]yendo del calor santiaguino, el poeta soviético Eugenio Evtuschenko —que se [llama] asimismo "poeta mal[dito]"— buscó refugio en la [exclu]siva piscina del Hotel [Carr]era Hilton, reservada [por l]o general sólo para sus [huésp]edes.

[El] Carrera es uno de los [esla]bones de una muy larga [cade]na hotelera de una de [las e]mpresas norteamericanas más ricas y universales. [El] poeta del pueblo soviético [mat]izó su mediodía con [unos] largos tragos, plácido discurrir por el agua y [unos] baños en el "solarium", en la fraternal vecindad de empresarios y hombres de negocios norteamericanos.

Las numerosas personas que lo reconocieron no sin sorpresa, se dieron el intrincado juego de conciliar sus protestas poéticas anti-imperialistas y esa su sigilosa coexistencia pacífica de mediodía con el sector menos marginal de los Estados Unidos.

[CO]NSEJO NACIONAL DEL PDC FELICITO A JORGE LAVANDERO

DESIGNADOS ABOGADOS AL TRIBUNAL CALIFICADOR

[E]l Consejo Nacional del P.D.C. recibió al diputado [y can]didato a senador por la 8a. Circunscripción, camara[da] Jorge Lavandero Illanes, en su sesión celebrada el 9 [del] mes en curso, de quien escuchó una amplia cuenta en [rela]ción a la campaña eleccionaria para llenar la vacante [deja]da por el sensible fallecimiento del senador José García González.

Asimismo, el Consejo acordó declarar que el proceso [elec]toral no ha terminado, y que el Partido espera con [plen]a confianza la decisión del Tribunal Calificador de [Elec]ciones, respecto a las numerosas reclamaciones interpuestas por irregularidades comprobadas en nuestra con[tra].

La preparación de la defensa legal de la candidatura [de L]avandero fue entregada al senador Patricio Aylwin [Azó]car, y a los diputados Héctor Valenzuela Valderrama y [Ren]ato Valenzuela Labbé.



La nueva Mesa Directiva de la Democracia Cristiana, que preside Jaime Castillo Velasco, efectuó una visita de cortesía al Partido Democrático Nacional ("PADENA"), la noche del martes último. Acompañados del diputado Jorge Lavandero, los nuevos dirigentes fueron recibidos en Sesión por la Junta Ejecutiva del PADENA. El Pdte. del PADENA, Luis Minchel, pronunció un discurso expresando su satisfacción por esta visita y destacó los aspectos coincidentes de las Declaraciones de Principios de ambas colectividades. Por su parte, el presidente de la Democracia Cristiana, Jaime Castillo Velasco, auguró un sólido entendimiento entre los dos Partidos, que permitiría proyectarse en resguardo de la Democracia y de la Libertad, haciendo un análisis de la posición política del PADENA, que es de izquierda-democrática, nacional y popular, de promisoria identificación con la Democracia Cristiana y con el Programa base del actual Gobierno. El Diputado Jorge Lavandero expresó que su presencia en la Junta Ejecutiva del PADENA obedecía a reiterar sus agradecimientos por la colaboración entusiasta y decidida que le dispensó el Partido Democrático Nacional a su candidatura a Senador por la Octava Circunscripción. — EN EL GRABADO, el presidente del PDC, Jaime Castillo, se dirige a la Junta Ejecutiva del PADENA, durante la reunión celebrada el martes último. A su lado, el presidente del PADENA, Luis Minchel, y en el otro extremo el diputado Jorge Lavandero.

Amplio Respaldo Sindical a la Nueva Directiva DC

Declaraciones del presidente del Departamento Sindical

Su más amplio respaldo a la Mesa Directiva que preside Jaime Castillo Velasco, prestará el Departamento Sindical de la Democracia Cristiana.

El presidente de este organismo, Ernesto Vogel Rodríguez, conversó con nuestro diario y dio a exponer el pensamiento de los dirigentes y del Departamento Sindical.

A continuación daremos a conocer el diálogo sostenido con el dirigente Ernesto Vogel.

¿Además de ser director nacional del Departamento Sindical del P.D.C., usted es dirigente gremial y de qué gremio?

Soy dirigente gremial por espacio de 15 años, del gremio ferroviario. Ocupé todos los cargos de la directiva de los ferrovia-



rios de San Bernardo; por el período 1959-1960 fui su presidente. Desde el año 1961 hasta la fecha ocupo la vicepresidencia nacional de la Unión de Obreros Ferroviarios de Chile, cobijando a 18.000 trabajadores.

Como dirigente gremial, ¿qué piensa de la CUT?

En mi calidad de dirigente de mi gremio he asistido a todos los congresos de la CUT desde su constituyente, por eso opino que la única arma eficaz, positiva que tenemos los trabajadores es nuestra "unidad", pero unidad real, unidad en los hechos, unidad en todos nuestros actos y expresiones; no es unidad el discurso demagógico, falso y engañoso que no se compadece con los hechos; creo que la CUT es un organismo, lamentablemente, politizado, que no es representativo, es un organismo cerrado, que no se abre a todos los trabajadores y mientras esto continúe ocurriendo, ellos no podrán hablar de unidad porque no son representativos y en conciencia lo saben perfectamente bien.

¿Está Ud. conforme con la labor desarrollada en el Departamento Sindical del P.D.C.?

No. De ninguna manera; me he esforzado al máximo, he dado todo lo que soy capaz y sin embargo tengo la sensación de estar en deuda con lo que es el Departamento Sindical. Nuestras principales responsabilidades son: **Capacitar, Promover, Orientar y Coordinar** la Acción de todos los trabajadores del Partido y de los respectivos Frentes Nacionales.

Hemos tenido muchas dificultades para poder cumplir con todos estos postulados, pero confío plenamente que en un futuro muy próximo superaremos esas dificultades y los dirigentes sindicales D.C. por intermedio del Departamento Nacional Sindical jugarán el verdadero papel que les corresponde en sus respectivos gremios y en las distintas esferas de nuestro Gobierno, en favor de los sagrados intereses de los trabajadores.

¿Qué impresión se formó Ud. de la Junta Extraordinaria del P.D.C.?

En la Junta Nacional Extraordinaria, participamos más de cien dirigentes sindicales con derecho a voz y voto, este derecho fue muy bien aprovechado, porque fuimos muchos los que dimos a conocer nuestros puntos de vista sobre las materias en debate.

La Junta Nacional demostró la madurez política de nuestro Partido, con debates, serios, profundos y muy leales. Hube la crítica y la autocrítica, pero quedó demostrado que en cada delegado a la Junta existía el ánimo o el propósito de superar antagonismos e incomprensiones que evidentemente nos perjudican a todos, pero más directamente a los trabajadores que mucho y con justicia esperamos de nuestro Gobierno y de nuestro Partido.

¿Cree que la actual Mesa del Partido contará con el respaldo de los Dirigentes Sindicales?

Sí. Porque tal como lo decimos en una parte del voto que presentamos a la Junta Nacional, nosotros los Dirigentes Sindicales D. C. no aceptamos antes, ahora ni menos aceptaremos en el futuro el esquema que pretenden imponernos desde el exterior o internamente de clasificación en nuestro Partido de Grupos o Subgrupos proyectados en posiciones políticas contradictorias a la realidad filosófica y programática que deben regir las relaciones Partido-Gobierno.

Somos trabajadores D. C. y siempre hemos creído de nuestra obligación moral respaldar la acción de toda Directiva Nacional de nuestro Partido, sino que aún hemos ido mucho más allá entregando nuestra leal, sincera y activa solidaridad y naturalmente ésta no será una excepción; dentro de nuestras posibilidades entregaremos todo nuestro esfuerzo para resolver problemas del pueblo, en especial de los trabajadores. Seremos fieles exponentes del sentimiento auténtico de las bases laborales que desean cambios profundos en la orientación política, frente a los centros de poder económico que día a día esquilman más el valioso capital humano que como DC. tenemos la obligación de defender y preservar. Al seno de nuestro Consejo Político seguiremos llevando la inquietud de los trabajadores, porque tenemos renovada fe, en nuestro Partido y nuestro Gobierno.

[E]n Comisiones de la Cámara:

[A]probada Abolición de la Pena Capital

Opinión de la Corte Suprema.

La Comisión de Constitución, Legislación y Justicia [de] la Cámara de Diputados acordó, en su sesión de ayer [y l]uego de un prolongado debate, abolir la pena de [mu]erte.

La iniciativa nació de una indicación presentada por [el] diputado comunista Luis Tejeda, al proyecto que le[gis]la sobre la pena de muerte y que restringe sus causa[les] para aplicarla.

La indicación fue aprobada por 5 votos contra cuatro. Votaron a favor de la abolición los diputados comunistas Luis Tejeda y Orlando Millas, el democratacristiano César Raúl Fuentes, el socialista popular Ramón Silva Ulloa y el radical Carlos Morales Abarzúa.

En contra lo hicieron los diputados democratacristianos Osvaldo Giannini, Sergio Fernández, Mario Arancibia y Renato Valenzuela.

[Confor]me a la indicación, se [abolirá] la pena de muerte de [las dis]posiciones contenidas [en el] Código Penal. Quedó [para la] próxima sesión de la [Comisión] el debate y la vo[tación] de la abolición de la [pena cap]ital de las disposiciones [del] Código de Justicia [Militar].

[OPINI]ONES

[Durante] la aprobación de la [indicaci]ón, el diputado comunista Orlando Millas señaló [que es] justo eliminarla, ya [que] adolece de graves defectos procesales para delimi[tar el de]lito.

[Por su] parte, el presidente [de la C]omisión de Constitución, diputado Osvaldo Giannini, señaló que él fue partidario en la Comisión de aprobar el criterio del Ejecutivo, [que restri]nge las causales de [aplica]ción de la pena de [muerte] y, al mismo tiempo, [que] una disposición transitoria la suspendiera para [determ]inados casos, por un plazo de cinco años, para poder observar en esta forma la reacción social.

IMPRESION DE LA CORTE SUPREMA

Sobre la pena de muerte, fue consultada la Corte Suprema de Justicia.

La respuesta que dio este alto Tribunal a la Comisión de Constitución fue la siguiente:

"En contestación al oficio N.o 89 de la Comisión de Legislación y Justicia de la Cámara de Diputados en que se solicita la opinión de esta Corte sobre el proyecto presentado por el Supremo Gobierno, que restringe los casos de aplicación de la pena de muerte, este Tribunal acordó manifestar lo siguiente:

1) La Corte Suprema coincide con la idea expresada por el señor Ministro de Justicia de que es conveniente restringir la aplicación de la pena de muerte a aquellos casos de extrema gravedad en que por razones de defensa del orden social debe ser mantenida, puesto que indudablemente tiene un efectivo poder intimidatorio.

2) También estima conveniente dar mayor libertad a los tribunales en la aplicación de esa pena, haciéndola desaparecer en aquellos casos en que se impone como sanción única y transformándola en una pena compuesta en que el grado máximo sea la de muerte, como son los casos de parricidio del Art. 390 del Código Penal, de traición a la patria cuando se siguen hostilidades —Art. 106—, y el del inciso 2.o del Art. 91 del Código Penal cuando el condenado está cumpliendo la pena de presidio perpetuo y comete otro delito que también merezca la misma pena.

Como en tales casos se trata de una pena indivisible, el juez debe aplicar el Art. 65 del Código Penal y no puede imponer una pena menor que la de presidio perpetuo aun cuando concurra un gran número de circunstancias atenuantes, lo que podría resultar excesivo.

Con todo, esta Corte no considera aceptable que en el homicidio calificado se suprima la pena de muerte como grado máximo al que puede llegarse en la aplicación del Art. 391 N.o 1 del Código Penal y tampoco considera justificado suprimir la pena de muerte como grado máximo para los casos de robo con homicidio, violación o mutilación de un miembro importante y lesiones gravísimas a que se refiere el Art. 433 del Código Penal y excluirla para el caso de piratería considerado en el Art. 434.

Estima que en estos casos debería mantenerse la pena de muerte como grado máximo."

Dios guarde a V. S.
Osvaldo Illanes Benítez, presidente; Alfredo Bascuñán Puga, secretario.

RENUNCIA A CONSEJERIA

José de Gregorio, nuevo Secretario General del Partido Demócrata Cristiano, renunció ayer al cargo de Consejero del Banco del Estado, que desempeñaba en representación del Presidente de la República.

El señor De Gregorio fundamenta su renuncia en el hecho de haber sido designado Secretario General de su partido.

Homenaje a Gestido

En la Cámara se rindió ayer un homenaje a la memoria del ex Presidente del Uruguay, General Oscar Gestido, recientemente fallecido.

Al efecto, pronunciaron elocuentes discursos los diputados Mario Arancibia, demócratacristiano; Renato Laemmermann, radical, y Gustavo Monckeberg, nacional.

Se acordó enviar una comunicación de condolencia, en nombre de la Cámara al Gobierno de la República hermana.

Comenzó Estudio del Reajuste en Comisión de la Cámara de Diputados

El viernes se votan el articulado e indicaciones.

Comenzó ayer en el Congreso, el estudio del proyecto de reajustes de sueldos y salarios para el presente año. La Comisión de Gobierno de la Cámara de Diputados sesionó ayer de 11 a 13 horas y posteriormente, de 20 a 23.30 horas.

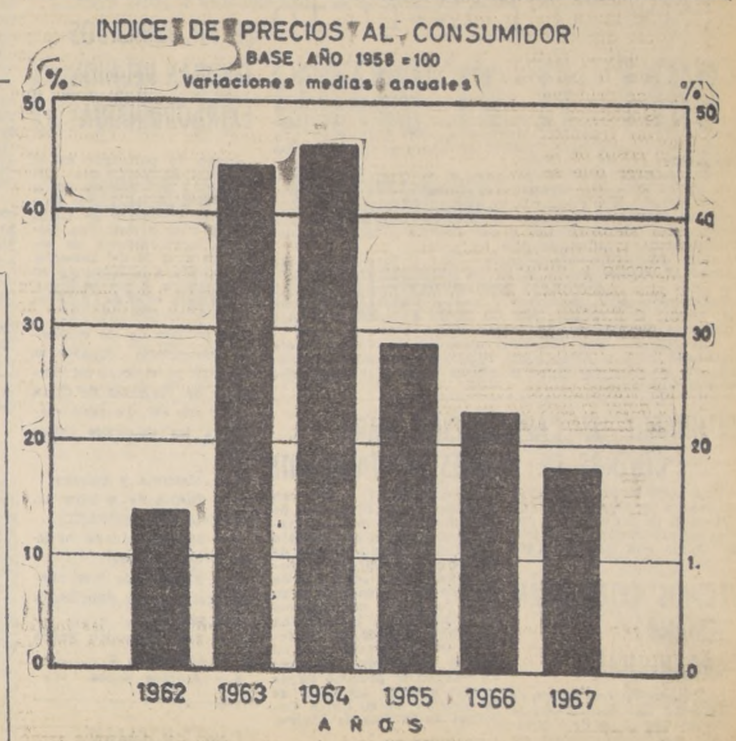
En la sesión matinal los parlamentarios integrantes de la Comisión, escucharon la lectura del proyecto que estuvo a cargo de Jaimé Larraechea, Secretario del organismo. A la reunión concurrió el Ministro de Hacienda, Sergio Molina.

Al término de la sesión se acordó el procedimiento que se tomará para el debate del proyecto. Hoy y mañana, la comisión debatirá en general el proyecto, escuchando a las diversas organizaciones gremiales invitadas, tales como la ANEF, CUT, CEPCH, y otras.

El viernes próximo se cerrará el debate a las 12 horas para proceder a votar el articulado con sus respectivas indicaciones. Hasta ayer, se habían presentado más de 60 indicaciones a la iniciativa por parlamentarios de todas las tendencias políticas. Se informó que las indicaciones, de acuerdo al nuevo reglamento, no podrán ser renovadas en la Sala; sin embargo, no podrán presentarse nuevas, sino las que se hayan debatido en las comisiones de Gobierno y Hacienda.

El proyecto de reajuste quedará despachado por la Comisión de Gobierno el sábado próximo. Luego pasará a la Comisión de Hacienda que lo tendrá hasta el miércoles próximo para estudiarlo y evacuar su informe. El jueves la Sala lo debatirá y seguramente lo tendrá despachado en las últimas horas de la noche.

La iniciativa, de acuerdo a este procedimiento y a la urgencia acordada por la Corporación tendrá que ser comunicada al Senado el viernes 20 del presente mes.



Salarios Aumentaron Más que los Precios en Ultimos Tres Años

El diario comunista "El Siglo", que en las últimas semanas había venido llamando a sus lectores a luchar "hasta las últimas consecuencias" contra los nuevos precios decretados por las autoridades, se sumó ayer a lo que su colega de andanzas "El Diario Ilustrado" llama "sectores favorecidos con las alzas autorizadas por el Gobierno" y elevó su precio de 400 a 500 pesos el ejemplar.

El vocero del Partido Comunista chileno agrega que se vé en la lamentable circunstancia y en la imperiosa necesidad de tomar esta medida como "consecuencia del aumento da costos que ha venido soportando desde hace meses".

Es lógico que si estos factores no hubieran influido —así se desprende de la explicación a sus lectores— el diario "El Siglo" no habría recurrido a esta drástica solución. Pero esa empresa, que en su estructura tiene también la misma organización que distingue a las empresas capitalistas, reconoce que en esto de los reajustes de precios hay factores que van más allá de su control. Y al elevar el precio del ejemplar ha considerado para sus costos los reajustes que deberá dar a su personal en 1968 de acuerdo con los deseos del Gobierno de otorgar a los trabajadores una compensación por el alza del costo de la vida. No es viable suponer, ni lo intentamos, que este diario pretende escamotear a su personal el reajuste a que tiene derecho.

Aquí en esta casa, por razones similares a las del diario comunista, también nos hemos visto obligados a elevar el precio del ejemplar de 400 a 500 pesos.

Sería interesante presumir qué explicación habría dado el diario "El Siglo" a sus lectores si esta alza de 400 a 500 pesos el ejemplar se produce, no en un régimen democrático y dinámico como el nuestro, sino en plena dictadura marxista, si es que en este ambiente acostumbran a explicar estas cosas...

La explicación dada por "El Siglo", es un reconocimiento tácito de los esfuerzos realizados por el Gobierno de contener al máximo repercuten en los precios de los reajustes, más si ellos los artículos y servicios esenciales. El autorizarlos es una medida dolorosa para quienes la toman: pero que por factores imperiosos heredados de anteriores administraciones es forzoso adoptar.

Desde hace tres años los esfuerzos del Gobierno han sido contener el proceso inflacionista, ya que detenerlo en un ciento por ciento es un mito aquí o en los países de elevado desarrollo. Los esfuerzos persiguen contenerlo en forma sostenida reduciendo sus márgenes, a pesar de los impactos que en la vida económica chilena causan las huelgas, los paros y la agitación sediciosa, además de las campañas de desprestigio del país en las que cierta prensa es maestra.

Las estadísticas son bastante claras para establecer que en los últimos tres años los sueldos han aumentado más que los precios, hecho que señala que los objetivos perseguidos por este Gobierno se van alcanzando más allá de las dificultades que ciertos sectores se empeñan en provocar.

Y si se hiciera un examen absoluto se podría comprobar que hay precios que han bajado en forma proporcional, pero la psicosis alcista que hizo presa en nuestro pueblo en los últimos veinte años impide ver la realidad.

De abril de 1964 al mes de abril de 1967, último mes para el cual hay datos, es fácil advertir un descenso apreciable en el índice de precios al consumidor. Si comparamos, además, tomando como punto de partida este mes, entre el índice de sueldos y salarios y el índice de precios al consumidor y establecemos los aumentos entre esos meses, de un año a otro, se saca como conclusión que los sueldos y salarios han aumentado más que los precios.

	% AUMENTO INDICE DE SUELDOS Y SALARIOS	% AUMENTO DE PRECIOS AL CONSUMIDOR
Abril 1964	49,2 %	50,9 %
Abril 1965	48,9 %	32,2 %
Abril 1966	37,2 %	20,4 %
Abril 1967	31.7 %	17,0 %

Es interesante anotar que el índice de precios al consumidor nos informa fundamentalmente como han subido los precios que corresponden a determinadas personas cuyos consumos fueron investigados en 1956 y 1967.

De manera que más que los precios mismos en valor absoluto —ha escrito un economista— lo que importa saber es su aumento. Esa es la principal importancia del índice de precios, dar una idea de cómo han subido los principales elementos que inciden en el costo de la vida y poder establecer comparaciones.

Un asalariado, esas comparaciones puede hacerlas con lo que él gana. Si sus entradas crecen más rápido que los aumentos del costo de la vida, puede estar satisfecho.

Y eso, es lo que persigue la actual Administración a pesar de las dificultades que ofrecen y los obstáculos que presentan los sectores o grupos que se dicen representantes del pueblo.

Las comparaciones del índice de precios al consumidor nos dan una pauta de cuál es nuestra realidad en materia de sueldos y reajustes.

Un análisis del índice de precios al consumidor que publica la Dirección de Estadísticas y Censos, permite observar que éste, en promedio, cada año crece más lentamente. O sea, que los aumentos en porcentaje se hacen menores desde 1964 adelante.

El cuadro que consignamos a continuación lo precisa con toda claridad:

AÑO	INDICE	VARIACION PROMEDIO
1964	399.5	46,0 %
1965	514,7	28,8 %
1966	632,4	22,9 %
1967	747,1	18,1 %

O sea, mientras los precios aumentaron en 1964 en un 46 por ciento en su índice al consumidor, éstos fueron reajustados en 1967 en sólo un 18,1 por ciento.

Esta es una verdad y una realidad que los desbordes periodísticos de la prensa comunista y derechista no pueden ocultar. Las cifras que ellos citan para afirmar sus argumentos, son demasiado elocuentes para señalar que son otros los resultados alcanzados y éstos, en parte importante, son los grandes objetivos de este Gobierno: contener progresivamente el desarrollo del proceso inflacionista y devolver a los sueldos y jornales su poder adquisitivo.



Un intercambio de experiencias sobre Promoción Popular solicitó al subconsejero nacional de Promoción Popular, Sebastián Vial, la delegación brasilena que se encuentra de visita en nuestro país y que encabeza el Subsecretario del Estado de Guanabara, Humberto Braga. EN LA FOTO, de izquierda a derecha, Sebastián Vial y Leonel Calcagni, viceconsejero y director de Operaciones de Promoción Popular, respectivamente; Marcilio Márquez Moreira, vicepresidente de la Corporación para el Progreso de la Comunidad de Guanabara; Humberto Braga y Silvio Ferraz, periodista del diario "O Globo".

Buscan Solución a Huelga de Compañía de Tabacos

En el Departamento de Conflictos Colectivos, dependiente de la Dirección General del Trabajo, prosiguieron ayer las conversaciones entre las partes para llegar a una solución a la huelga que mantienen los empleados y obreros de la Compañía Chilena de Tabacos.

Salustio Montalva, jefe del Departamento de Conflictos, manifestó que se siguen barajando fórmulas, pero sin que se llegue a vislumbrar una pronta solución definitiva. "En todo caso —manifestó—, tanto la parte empresarial como los trabajadores están colaborando para que la situación conflictiva no se prolongue. Estimo que de seguir las conversaciones en ese plano, la solución no tardará en llegar".

Los trabajadores de Valparaíso, San Felipe y Chagres cumplen hoy 15 días de huelga, luego que la Gerencia de la Compañía rechazó el pliego de peticiones presentado por los trabajadores para el presente año. En el documento se contemplaba un reajuste de un 35 por ciento en sueldos y salarios.

CIGARRILLOS IMPORTADOS

Por otra parte, el Director de Industria y Comercio, Hernán Lacalle, informó que en la Subsecretaría de Economía, se estudia la posibilidad de importar una partida de cigarrillos, en caso de prolongarse demasiado la huelga en la Compañía Chilena de Tabacos.

Esta sería la primera vez que se procedería a la adquisición de cigarrillos en el exterior. De llevarse a efecto la operación, se realizaría con países integrantes de la ALALC y con productores del sur de los Estados Unidos.

LOS MUTUALISTAS INAUGURAN MAÑANA SU EXPOSICION CHILENO-VENEZOLANA

Mañana se realizará la ceremonia inaugural de la Gran Exposición Mutualista Chileno-Venezolana, evento artístico que se realiza con motivo de celebrar 106 años de la fundación de la Sociedad de Artesanos La Unión. Con tal objeto se encuentra en Santiago una delegación de dirigentes mutualistas venezolanos, encabezada por José Sánchez Hernández, quien fue portadora de una muestra compuesta por 221 cuadros, placas, documentos históricos y culturales de su país, que será expuesta en esta oportunidad junto a las manifestaciones de arte plástico que presentarán la institución organizadora y varias Sociedades de Socorros Mutuos, entre las que cabe mencionar: la Sociedad Estrella Chilena de Señoras, la Asociación Nacional de Comerciantes, Imprenta de Ferrocarriles, San Eugenio, Unión Social Mutualista y otras.

El acto inaugural tendrá lugar en la sede de la Sociedad de Artesanos, ubicada en calle Riquelme, a las 20.30 horas, y a él han sido invitados autoridades de Gobierno, Embajador de Venezuela y miembros de esa representación diplomática, parlamentarios, miembros de la Sociedad Bolivariana, dirigentes mutualistas y autoridades provinciales.

Los delegados venezolanos, en su estada en Santiago, han sido recibidos por varias entidades sociales, las que han exteriorizado su aprecio a los mutualistas de la República de Venezuela.

RESUELTO CONFLICTO DE INDUSTRIAS MONTERO

Un principio de acuerdo surgió en las conversaciones encaminadas a resolver el conflicto que afecta a 380 trabajadores de las Industrias Montero, quienes mantienen una huelga legal desde hace 13 días, en apoyo a sus demandas económicas

El funcionario del Departamento de Conflictos Colectivos de la Dirección General del Trabajo, José San Francisco, informó que en el día de hoy se estudiarán las condiciones de una fórmula que en principio fue aceptada por empresarios y trabajadores, y que vendría a solucionar definitivamente la situación que les aqueja.

"De concretarse esta fórmula —dijo el funcionario— las faenas se reiniciarían el lunes en Industrias Montero".

SINGER Y REMINGTON

Por otra parte, José San Francisco sostuvo conversaciones en la tarde de ayer con las partes en conflicto de las industrias SINGER y Remington Rand, respectivamente.

Al respecto, San Francisco dijo que aún no se podía aventurar ningún juicio sobre soluciones de ambos conflictos, ya que las partes se muestran todavía intransigentes en sus posiciones.

EE. PP. JUBILADOS TENDRAN REUNION EXTRAORDINARIA

Luego de participar en el Congreso Extraordinario del Gremio, la directiva de la Asociación de Empleados Particulares Jubilados de Chile, acordó citar a Asamblea General Extraordinaria de socios para el 18 del presente, de acuerdo a lo dispuesto en los estatutos, a las 18 horas, en primera citación, y 19 en segunda citación.

La reunión de los empleados particulares jubilados se realizará en el local del Sindicato de Viajantes de Chile, calle París 836. La tabla contempla las siguientes materias:

1.— Memoria y balance.
2.— Cuenta de la labor del Consejero ante EMPART;
3.— Modificación de las leyes 10.475 y 15.386;
4.— Elección de tres nuevos directores por cumplimiento de período;
5.— Plan de acción futura de la Asociación, y
6.— Asuntos varios.

SEMINARIO DE CAPACITACION PARA CENTROS DE MADRES DE TALAGANTE

Una importante reunión se realizó en la Gobernación de Talagante de 22 Centros de Madres de esa comuna y de Isla de Maipo que próximamente —los días 26, 27 y 28— van a asistir a un Seminario de Capacitación de materias relacionadas con la organización femenina popular y el papel de dirigenta ante su núcleo poblacional. Este seminario de capacitación se realizará en la Casa de Retiro, con régimen de internado, en la localidad de Padre Hurtado. En la reunión que se efectuó ayer las madres escogieron los temas en relación al próximo torneo y van a echar las bases de la elección de la Unión Comunal de Centros de Madres.

LOS CENTROS

Los Centros de Madres que van a intervenir en el Seminario son los siguientes: Blanca Retamal, Población Emergencia, Comunitario INVASA, Comunitario Las Golondrinas, Santa Cecilia, Unión y Progreso, Unión de Talagante, Juanita Aguirre, 21 de Mayo, Loreto, Santa Adriana, María Irene Frei, Manuel Antonio Tocornal, Sagrada Familia, Santa María, Gabriela Mistral, Santa Teresita de Naltahua, Comité Educación y Hogar, Myriam, Comunitario Las Mercedes, Santa Gemita y Las Palmas.

De estos Centros de Madres va a salir la Unión Comunal de Centros que, conjuntamente con la Unión Comunal de Juntas de Vecinos que existe en la actualidad, van a conformar la Unión Comunal de Pobladores de esa localidad. "Esta organización talagantina facilitará la labor de acercamiento a las autoridades, así como dará más fuerza para plantear nuestras peticiones y quejas", nos manifestó Malvina Ortega, de CEMA, una de las organizadoras del Seminario. Existen en la comuna numerosos problemas que los pobladores unidos deberán encarar, siguió manifestando la dirigente, señalando que sólo con la organización será posible triunfar en ese terreno.

VECINOS CELEBRARAN "SEMANA BARRANQUINA"

La Federación de Centros de Madres de Las Barrancas y la Segunda Compañía de Bomberos de esa misma comuna están programando la "Semana Barranquina", fiesta en la que quieren comprometer a toda la comunidad, con el objeto de llevar a cabo una serie de obras sociales de alto valor comunitario. En primer lugar, los bomberos pretenden terminar las instalaciones de su sede social de la población Florentina, y las madres de Las Barrancas desean contar con recursos económicos para realizar sus obras sociales.

EL PROGRAMA

Para darle brillo a la Semana Barranquina ambas instituciones han elaborado en sus líneas generales, un programa de festividades que se desarrollará entre los días 25 de febrero y 3 de marzo próximos.

Habrá elección de Reina y la presentación de las candidatas se efectuará en la Municipalidad el día 27 de enero. En esa oportunidad se llevará a efecto una presentación de teatro a cargo de algún conjunto auspiciado por la Casa de La Cultura de esa comuna. Asimismo, las candidatas corresponderán a las agrupaciones de Centros de Madres que conforman la Federación. Posteriormente, los días 11, 18 y 25 de febrero se llevarán a cabo los escrutinios que darán a conocer a la Reina de la comuna.

COMITE FORMAN COMERCIANTES DE LA VEGA

Un vasto sector de comerciantes en productos agrícolas y de chacarería, de la Vega Sector Poniente, se reunió con el objeto de echar las bases para la formación de un comité a través del cual logren obtener, por parte de las autoridades, mayores facilidades para sus labores de venta al público.

En el acto constitutivo se tomaron diversos acuerdos en cuanto a robustecer la acción de bien común para todos los asociados. También se elaboró una serie de sugerencias a presentar en un memorándum a las autoridades en un breve plazo de días.

A este comité se le dio el carácter de independiente, y su mesa directiva quedó compuesta por las siguientes personas: Presidente, Juan Traslaviña; secretario, Eduardo Paredes; tesorero, René Valdebenito; directores, Reinaldo Soto y Mario Tello. Representante legal fue designado Flavio López Jerez.

Comedia musical estrena conjunto infantil de Población "Modelo"

La comedia musical "Panal, dulce Panal", estrenará el próximo miércoles 6 el Grupo Infantil de Teatro "Maruja Cifuentes", de la población Modelo, en La Granja. Dieciséis niños, de 3 a 12 años actúan en esta comedia que trata sobre la vida de los insectos. Los niños llevarán disfraces de abejitas, zánganos, abeja reina, pololo, matapiojo, etc.

"El estreno de la obra se realiza por dos motixos, expresó Matilde Ladrón de Guevara, presidenta del Centro Cultural al que pertenece este grupo infantil de teatro. La presentación de la comedia animará el acto de inauguración y bendición del Estandarte de nuestro Centro.

Y como segundo objetivo, está el mostrar a los vecinos de la población Modelo, el esfuerzo de este grupo de niños en cuanto a las tareas de aprendizaje de teatro".

Al acto inaugural asistirá la madrina del Centro, Maruja Cifuentes, destacada figura del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica. La actriz fue la formadora del Centro Cultural, y, en reconocimiento a su labor, la Junta de Vecinos de la población dio su nombre a este organismo cultural.

El dinero, necesario para el montaje y representación de la obra pertenece al mismo centro cultural. Fue recaudado durante las Fiestas de la Primavera y elección de Reina. En esta tarea tuvieron participación activa los niños del grupo teatral.

La obra se presentará al aire libre, en calle Parroquia de la población, a las 20 horas. "Ello significa contar con escenario iluminación y otros elementos, expresó el actor Felipe Páez, asesor artístico del grupo. Y agregó que "tiene plena confianza en la buena representación de "Panal, dulce Panal", por cuanto ha trabajado con los niños durante todo el año 67. Anteriormente interpretaron la obra "El Juicio" y resultó excelente". Y además, los integrantes del conjunto han demostrado aptitudes para el teatro y entusiasmo por su aprendizaje, finalizó Felipe Páez.

MURIO...

(DE LA 1a. PAGINA)

problema serio, había consultado al respecto al profesor Norman Shumway, del Hospital de Stanford (donde habíase efectuado un trasplante del corazón el sábado por la noche) y al profesor Christian Barnard, de Ciudad del Cabo. Operó siguiendo las sugerencias del profesor Barnard y aunque la técnica que él usa es distinta de la de Barnard y Schumway. La operación duró mucho tiempo, ocho horas y media.

El anuncio de la muerte de Block, difundido por el hospital a las once horas GMT, afirma que, además del problema de las dimensiones del corazón, existía el de las condiciones pulmonares del paciente, que se habían deteriorado a causa de la larga enfermedad cardíaca.

A propósito de la intervención el anuncio afirma: "Se trató de un valeroso esfuerzo por parte del grupo de médicos que efectuaron el trasplante. Mucho se aprendió con este experimento y continuamos depositando grandes esperanzas en esta técnica para los pacientes afectados por trastornos cardíacos graves."

NUEVA YORK, 10 (ANSA). — De los cinco experimentos, tres concluyeron con la muerte del paciente: el primero fue efectuado en Ciudad del Cabo el tres de diciembre pasado por el profesor Christian Barnard sobre Louis Washkansky, que falleció dieciocho días después por complicaciones pulmonares. El profesor Adrián Kantrowitz el seis de diciembre trasplantó un corazón nuevo en el cuerpo de un recién nacido, que falleció seis horas después. Hoy fracasó el segundo intento de Kantrowitz.

Desde Ciudad del Cabo llegan noticias confortantes sobre las condiciones del segundo enfermo operado por el profesor Barnard, Philip Blaiberg, quien desde hace ocho días vive con un corazón nuevo. Mike Kasperad, operado el sábado por la noche por el profesor Norman Shumway, de la Clínica Universitaria de Stanford, está en condiciones que son definidas como "críticas", pero una leve mejoría se señaló respecto a ayer, cuando una hemorragia gastrointestinal hizo temer por la vida del paciente.





PARIS.— Esta fotografía parece desmentir los continuos rumores de [...]tura de esta pareja famosa. Brigitte Bardot, camina apresuradamente [...] avión que la llevara a Málaga para filmar una nueva película. A [...] camina su esposo, Gunther Sachs. La fotografía fue tomada en el [...] Le Bourget, en París. (FOTO UPI).

Guerrillera venezolana deportada

Una joven guerrillera, venezolana, Nancy Zambrano, quien se encontraba detenida en el Cuartel San Carlos, bajo acusación de realizar actividades subversivas, viajó a Suiza, acogiéndose a la conmutación de pena dictada por el Presidente Leoni.

Nancy Zambrano contrajo matrimonio en fecha reciente con el también detenido Freddy Muñoz, ex presidente de la Federación de Estudiantes Universitarios.

Según pudieron comprobar las autoridades, Nancy Zambrano tomó parte en 1964, en el asalto a las Oficinas de Identificación Nacional, donde un grupo armado dio muerte al jefe de la oficina, Carlos José Pena. Este hecho se registró el 8 de mayo de 1964 y según, revelaron las autoridades, actuaron además de Nancy Zambrano otros cuatro guerrilleros.

ACAPULCO.— Sofía Celorio de Bassi, joven [...] del industrial italiano Conde Cesare D' A[...] muestra a la policía de Acapulco cómo sost[...] pistola antes que el conde fuera herido de [...] cerca de su piscina el 3 de enero. La dam[...] sociedad mexicana, de 58 años de edad, decla[...] el disparo "fue todo un terrible accidente" [...] a la policía que caminaba desde la casa con la [...]tola en la mano, para mostrarle a él cómo s[...] cuando resbaló y entonces "hubo una repen[...] de disparos". El conde cayó dentro de la p[...] con cinco balas en su cuerpo. (FOTO UPI).

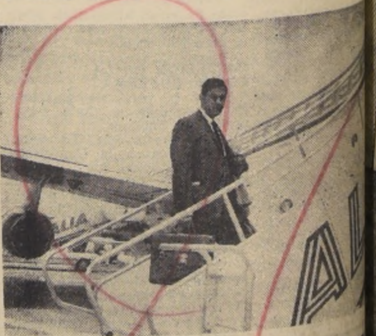


RESISTENCIA INTERNACION[...]

LA HABANA, 10 (ANSA.— Bertrand Ru[ssell de]claró que "toda la humanidad inspirada en el [...] del pueblo de Vietnam debe construir una resiste[ncia in]ternacional contra los que intentan controlar e[...] desde Washington".

La exhortación de Russell forma parte del [...] que envió con motivo del aniversario de la funda[ción de] la Tricontinental.

BECADO POR FI[...]



Viajó a Italia el profesor Hugo Caro B., becado p[...] dustria FIAT de Turín para un curso de estudios. [...] puerto de Pudahuel, el Sr. Caro fue despedido por [...] liares, profesores de la U.T.E. y por Ejecutivos d[...] TECNICA S.A.C.I. de Santiago, firma que rep[...] FIAT en Chile.



Segundo Gallardo ...roza, un enfermo men... se encuentra extravia... su residencia desde el ... diciembre. Sus fami... reiteran a quien ten... dato o alguna in... sobre su parade... den en nuestro dia... Agustinas 1269, fono ... a nombre de Hu... fono 714711. Ga... Inostroza al salir de ... en la fecha indi... vestía pantalón azul ... negros. Tiene el cabello cano.

...el ofrece becas ...estudios sobre ...das populares

...OTA ha establecido un ... Especial de Capaci... en conjunto con el Go... de Israel para la eje... de un Proyecto de Ca... en Vivienda Popu... el cual pueden partici... países latinoamerica... curso se iniciará en ... el presente año, y du... meses.

...postulantes a becas de... reunir los siguientes re... ser ingeniero, admi... dores o arquitectos; tra... en actividades directa... relacionadas con pro... de Vivienda Popular, y ... servicios en una coo... de vivienda en una ... privada de fomento ... tipo de organización ... o en una institución ... que tenga a su cargo ... rrollo de programas re... nados con las cooperati... vivienda.

...plazo de presentación de ...antes vence impostergа... el 10 DE FEBRERO. ... antecedentes y los ...rios de beca estarán a ...ción de los interesados ... Departamento de Asis... Técnica Internacional ...ODEPLAN, Cano y Apon... 995, 2.o y 3er. piso ...Román Díaz), de lunes ...rnes, entre las 14 y 17 ...s.

...abastecimiento ...mal mantuvo ...A en Arica

...Empresa de Comercio ... a través de su agen... Arica ha desplegado ... intensa labor para abaste... la región precordille... y cordillerana, como así... a la ciudad de Arica. ...ECA distribuyó en la ciu... de Arica mercaderías sur... por un total de 822.847 ... En esta cantidad es... ...ido el maíz que ha si... ...gado a los industria... ...colas de la región. ...bién abasteció a las di... ...es cooperativas de Con... reguló precios en los ... dos locales, cuando las ... tancias lo requerían, sa... a la oferta directa, co... el caso de la papa, ... se produjeron casos de ... ción.

...interior, la ECA aten... diversas aldeas de la ... llera y del Altiplano. ...macenes distribuidores ... Empresa, abarcan la ... de Abastecimientos ... de 1.000 kilómetros ... dos de superficie, sin ... la ciudad de Arica, con ... habitantes que consumie... 609 kilos de alimentos ... en los pueblos de Ca... Chapiquiña, Patrinaco... Visviri, Ticnamar y ... la localidad de Putre ... abastecida por la Empre... través de la Cooperativa ... Ganadera y de Con... Cooperputre.

Congreso Despachó el Proyecto de Magallanes

También fomenta el desarrollo económico de Chiloé y Aisén.

Por unanimidad, la Cámara de Diputados aprobó ayer las modificaciones introducidas por el Senado al proyecto de ley que señala nuevas normas para el funcionamiento de la Corporación de Magallanes y crea Institutos CORFO en las provincias de Chiloé y Aisén.

De tal suerte, este proyecto sólo tuvo tres trámites constitucionales y quedó en condiciones de ser comunicado al Presidente de la República para su promulgación o veto.

NO MAS DEMORAS

Desde su banca en el hemiciclo, el presidente de la Cámara, Alfredo Lorca Valencia, señaló la trascendencia que tendrá esta iniciativa en el progreso económico y social de nuestras tres provincias australes.

Lorca encabezó, hace dos años, la moción que diez diputados democratacristianos suscribieron para modificar la Ley N.o 13.908, que creó la Corporación de Magallanes. Y suyas también fueron las disposiciones relativas a las provincias de Chiloé y Aisén, que el Ejecutivo patrocinó en el Senado durante el segundo trámite de todo este proyecto.

En cuanto al proyecto original, Lorca dijo que el Senado había mantenido el 80 por ciento de sus disposiciones. Agregó que las enmiendas introducidas al Consejo de la Corporación de Magallanes, en el hecho aumentaron sus miembros a 21, mediante la creación de un burocrático Consejo Ejecutivo.

Junto con criticar otras de las modificaciones del Senado, Lorca terminó diciendo que los diputados democratacristianos las votarían favorablemente, para que no se demorase más la tramitación legislativa de este proyecto.

En el Senado —recordó— se demoró 16 meses, no obstante que el Ejecutivo le hizo presente, en varias oportunidades, el recurso constitucional de la urgencia.

Acotó que su partido tenía fe en el buen criterio del Ejecutivo, para que por la vía del veto se eliminen o corrijan las disposiciones inconvenientes.

Defendieron el proyecto del Senado los diputados Carlos Rosales, comunista; Fernando Ochagavía, nacional; Francisco Sepúlveda, socialista, y Raúl Morales Adriasola radical.

PURRANQUE

La Cámara también conoció ayer las observaciones formuladas por el Presidente de la República al proyecto de ley que autoriza a la Municipalidad de Purranque para contratar empréstitos.

Estas observaciones rebajan el monto de los referidos empréstitos.

Después de un breve debate, la Cámara acordó rechazarlas e insistir en la aprobación del proyecto despachado por el Congreso.

MOCION

En la hora de incidentes, el diputado démocratacristiano, Héctor Valenzuela Valderrama, anunció una moción que pone fin a las dificultades que entraban la concurrencia en juicio de las personas que son testigos ocasionales, en hechos delictuosos, o que actúan en defensa de las víctimas de tales hechos.

Iansa premia a agricultores: Llanquihue

PUERTO MONTT.— El próximo viernes se efectuará en Llanquihue, en la Planta de la Industria Azucarera Nacional (IANSA), la tradicional ceremonia de entrega de premios en que se distingue a los agricultores que obtuvieron los mejores rendimientos en las siembras de la temporada recién pasada. Los actos señalados se efectuarán en el Campo Experimental de la IANSA, ubicado en el recinto de la Planta, previa recepción de los invitados y agricultores en las Oficinas de la industria.

COMUNISTAS... (De la 1a. Pág.)

un 10 por ciento y una bonificación no imponible del 5 por ciento, en circunstancias que el alza del costo de la vida había sido en 1956 del 37,7 por ciento.

Y TODOS LOS PARTIDOS APROBARON LA IDEA DE LEGISLAR.

1958.— Ley N.o 12.861: Reajuste general de un 20 por ciento, por un alza del costo de la vida que había sido en 1957 del 17,3 por ciento.
Y TODOS LOS PARTIDOS APROBARON LA IDEA DE LEGISLAR.

1959.— Ley 13.305: Sector privado, reajuste variable entre 28 y 35 por ciento; sector público, 19,5 por ciento, en circunstancias que el alza del costo de la vida había sido en 1958 del 32,5 por ciento.
Y TODOS LOS PARTIDOS APROBARON LA IDEA DE LEGISLAR.

1960 y 1961.— Ley N.o 14.501: Sector Privado: Bonificación no imponible del 15%, que se transformó en sueldo o salario imponible desde el 1.o de enero de 1961. Sector Público: Bonificación mensual no imponible de E° 30, durante 1960. En 1961 no hubo reajuste de sueldos; sólo se aumentó en 15% la asignación familiar.

En 1959, el alza del costo de la vida fue de 33,3%; en 1960, de 5,4%.

Y TODOS LOS PARTIDOS APROBARON LA IDEA DE LEGISLAR.

1961 y 1962.— Ley N.o 14.688. Sector Privado: Reajuste del 16,6% desde el 1.o de julio de 1961, pero sólo sobre un sueldo vital o un salario mínimo.

Sector Público: Bonificación no imponible igual al 16,6% de un sueldo vital (E° 11,—) y de un salario mínimo (E° 5,8) desde el 1.o de julio de 1961. El alza del costo de la vida, en 1961, fue de un 9,7%.

Y TODOS LOS PARTIDOS APROBARON LA IDEA DE LEGISLAR.

1963.— Ley N.o 15.077. Sector Privado: Reajuste del 15% desde el 16 de octubre de 1962.

Sector Público: 15% desde la fecha de vigencia de esta ley, o sea, el 17 de diciembre de 1962. El alza del costo de la vida en 1962 fue de un 27,7%.

Y TODOS LOS PARTIDOS APROBARON LA IDEA DE LEGISLAR.

1964.— Ley N.o 15.575. Sector Privado: No hubo aumento legal especial y rigieron nuevas disposiciones para establecer el sueldo vital.

Sector Público: 35% desde el 1.o de enero para un tercio de la Administración Pública, e igual porcentaje para los dos tercios restantes, desde el 1.o de julio.

El alza del costo de la vida en 1963, fue de 45,4%. Y TODOS LOS PARTIDOS APROBARON LA IDEA DE LEGISLAR.



Primitivo Vega, fue el concursante que se encargó de despedir a la Polla del Fútbol 1967, que por más de medio año entretuvo y regaló dinero a los concursantes. Primitivo Vega, junto a "MEM", obtuvo 70 puntos, el máximo de la fecha, que se cerró con el partido Colo Colo-La Serena y que sirvió además para clausurar el torneo de fútbol de Primera División 1967. LA NACION y Polla Chilena de Beneficencia cumplieron una vez más con los deportistas participantes en la Polla del Fútbol.

CUANTIOSO CONTRABANDO A BORDO DEL BARCO DANES

VALPARAISO.— A 300 millones de pesos asciende el contrabando de perfumes, cosméticos, naipes, tocadiscos, chicles, etc., descubierto por la policía aduanera de Valparaíso, en el barco danés "Benny Skou". A consecuencias del hallazgo, se encuentran comprometidos el capitán del mercante, Hans Oelsen, y varios oficiales del mismo. El contrabando fue sorprendido en dos visitas de fondeo efectuadas en forma sucesiva, encontrándose en la primera de ellas 800 frascos del perfume "Intimate". En una segunda gira, se encontraron al fondo de la bodega de la nave, una gran ruma de botellas de cerveza, tras las cuales se ocultaba una puerta que condujo los pasos de la policía marítima hasta la segunda parte del contrabando, que contenía las siguientes especies: 200 radios portátiles de 8 transistores, 2 televisores Sanyo, 2 portátiles, de 12 pulgadas, 50 cajas de 3.000 paquetes de chicles, 184 cajas de tabaco para pipa; 1 cajón con 14 piezas de filamento de nylon para pelucas femeninas, cinco cartones con 12.000 puros marca "King Edwards", 5 cajas con 1 440 juegos de naipes, 5 cajones de 20 piezas de alpaca cada uno, 1 radio de automóvil con tocadiscos estereofónico.

Las mercaderías incautadas se encuentran actualmente en el almacén de Rezagos de la Aduana.

Se trata, según se declaró a LA NACION en la mañana de ayer, de uno de los más cuantiosos contrabandos descubiertos en los últimos años en Valparaíso.

Los culpables serán juzgados por el Tribunal Aduanero de nuestra ciudad. Se agrega que capitalistas porteños y ariqueños pensaban adquirir el contrabando. Las mercaderías debían ser desembarcadas en Las Salinas, operación que frustró con eficiencia la Policía de Aduana de Valparaíso.

HOY ARRIBARA EL TRANSPORTE "AQUILES"

VALPARAISO.— Hoy arribará el nuevo transporte de la Armada Nacional, "Aquiles", que reemplazará al transporte "Angamos", que ha sido dado de baja.

A la hora de su entrada al puerto, fijada para las 10 de la mañana, se le ofrecerá el tradicional recibimiento marinero en la bahía, consistente en sonoros pitazos y bocinazos de todos los barcos surtos en el puerto, en una algazara similar a la que se realiza durante la Fiesta en el Mar del Año Nuevo. Aviones y helicópteros sobrevolarán, además, la nave, contribuyendo a hacer más animado el recibimiento.

Posteriormente, el capitán del transporte "Aquiles", que llega procedente de Dinamarca, donde fue construido, visitará al Comandante en Jefe de la I Zona Naval para presentarle sus saludos. Para las 16 horas, el capitán de fragata, Sergio Botto, ofrecerá una conferencia de prensa en que se informará acerca de la nueva unidad naval.



El general (R) Jorge Contreras Angulo, presidente de FORCAPRECA, dio a conocer a LA NACION el buen pie socio-económico de un organismo que busca el bienestar de un grupo humano en el ocaso de su existencia. En el grabado, dialogan con LA NACION los dirigentes —de izquierda a derecha— Ernesto Clavería Espejo, montepiada Carmela Herrera, general Contreras, Venerando Muñoz, Mario Aldunate y Tulio Fischer. FORCAPRECA es una entidad sólida y bien orientada, en beneficio del grupo que cobija.

CASAS DE VERANO EN EL TABO Y PELANCURA, PATRIMONIO SOCIAL DE "FORCAPRECA"

Más de seis mil socios con sus cuotas al día, una sede social propia que representa un capital de 200 mil escudos y un presupuesto anual de cerca de mil millones de pesos que se distribuyen en beneficios a sus componentes a través de servicios asistenciales y de bienestar, testimonian la sólida estructura orgánica de una entidad denominada Fuerzas de Orden en Retiro de la Caja de Previsión de Carabineros de Chile, más conocida por la sigla FORCAPRECA.

La vieja casona de Santo Domingo 1060 —sede social de FORCAPRECA—, alberga a los antiguos policiales y básicos, es decir, a los que siendo jóvenes reconocieron filas en la Policía Fiscal —uniforme azul— o el entonces Cuerpo de Carabineros y que el 27 de abril de 1927 se fundieron en un sólo organismo bajo el nombre de Carabineros de Chile.

La semana próxima pasada, el Directorio que encabeza el General (R), Jorge Contreras Angulo, que en la Escuela de Carabineros formó a muchas generaciones de Oficiales como profesor —la mayoría de los jefes actuales— y gravitó de un modo ostensible en la organización y reglamentación de la entidad policial en sus primeros pasos; vio coronado un esfuerzo largamente anhelado por los socios, el Campamento Veraniego de Pelancura.

"Los terrenos de Pelancura —nos dice el General Contreras Angulo—, fueron cedidos gentilmente a nuestra institución por el entonces Ministro de Tierras y Colonización, señor Jaime Castillo Velasco. Allí hemos levantado departamentos con agua potable y luz eléctrica, los que se arriendan a los socios a un bajísimo costo. El socio y sus familiares disfrutan de una temporada junto al mar que, en un balneario cualquiera le irrogaría tres o cuatro veces el costo que cancela en Pelancura. Tambi n tenemos casas de veraneo en El Tabo, en idénticas condiciones. Los socios acuden a estos lugares no sólo en la época del estío, sino que durante todo el año se dirigen allí, los fines de semana".

Acompañan en el directorio al General Contreras, Ernesto Clavería Espejo, Camila Herrera, montepiada, Venerando Muñoz, Mario Aldunate y Tulio Fischer Ducos.

Dentro de FORCAPRECA, los mismos socios han formado una Cooperativa de Ahorros y Créditos Limitada. Cuenta con personería jurídica. Ascienden a un millar los miembros de dicha Cooperativa con un capital pagado de 250 mil escudos. Mensualmente concede préstamos por cuarenta millones de pesos, con un interés reducido. El año pasado distribuyó entre sus asociados por concepto de excedentes, la suma de 18 mil escudos.

Su labor es asistencial y social. Las ayudas económicas se obtienen para arreglo de casa, compra de mobiliario, enfermedades del socio o sus familiares.

Por su parte, FORCAPRECA, ofrece pr stamos de urgencia para enfermedades a sus socios, sin cobrar ningún tipo de interés.

"El jubilado que debe hospitalizarse —puntualiza el general Contreras— la institución de inmediato le asigna un viático de ayuda de cinco escudos diarios. Esta cantidad podrá aparecer exigua, pero es el caso que el socio no reintegra este dinero. Durante el año pasado —comenta el general Contreras— los Préstamos de Urgencias, sin intereses, tuvieron un promedio mensual de 8 mil escudos".

Médicos, dentistas, abogados, un espléndido casino, comedores, biblioteca, peluquería, están allí en Santo Domingo 1060, a disposición de los miembros de FORCAPRECA.

La directiva logró que la Caja de Previsión de Carabineros afinara el Reglamento de Medicina Curativa que tanto interesaba a los jubilados y montepiadas y ahora se espera la pronta puesta en marcha por parte de la esfera gubernativa.

FORCAPRECA como integrante de la Federación de Círculos de Carabineros en Retiro, también ha estado firme en la brecha por conseguir el mejoramiento de las pensiones y montepíos. "Hemos luchado y lo seguiremos haciendo —nos dice el general Contreras—, por lo que nosotros llamamos la dignificación del jubilado. Aspiramos a formar conciencia de que los que entregaron una vida a la comunidad nacional, no deben ser mirados como rémora, sino como gentes respetables".

El año pasado, por primera vez las 38 filiales provinciales de FORCAPRECA, dieron llegar hasta sus sedes sociales a un presidente en ejercicio.

"Resultó conmovedor el espíritu de esos hombres olvidados de siempre —nos dice el general Contreras— cómo nos recibieron. Dispuse a mi regreso a Santiago, con la anuencia del directorio y aprobado unánimemente por la asamblea, aportes de ayuda a nuestros socios en provincias. Máquinas de escribir, útiles de secretaría, entre otras cosas, les fueron enviadas. Todo esto se ha conseguido con sacrificio y trabajo; pero, en el caso personal, lo he visto recompensado con esa reelección abrumadoramente mayoritaria que me fue otorgada en fecha reciente en votación directa de los socios, no por poder. Esta es la cuarta vez que ejerzo la presidencia de FORCAPRECA, desde 1962, primera elección. Sólo tengo palabras de gratitud para todos aquéllos que me reiteraron su confianza, especialmente a los presidentes provinciales y a los socios de Santiago".

Ambiciosas ideas tiene para este nuevo mandato el general Costreras y sus colegas de directorio. Todas ellas en procura de ofrecer bienestar a esa pléyade de "jóvenes" en que los menores" ya cuentan con 58 años de edad.

Del 16 al 23 de enero será matrícula en la Universidad de Chile

Tres plazos dispondrán los estudiantes que rindieron la prueba de Aptitud Académica y que deseen ingresar a la Universidad de Chile.

Las listas de seleccionados y la de suplentes serán dadas a conocer en Santiago en la Casa Central —patios interiores— de la Corporación y en cada Escuela. Por su parte, en provincias las nóminas estarán en los Centros Universitarios y en los establecimientos que fueron sedes de la prueba de Aptitud Académica: Copiapó, Concepción, Los Angeles, Valdivia, Puerto Montt, Puerto Aisén, Ancud y Punta Arenas.

Las listas se darán a conocer a partir del 16 de enero y hasta el 23 de enero, los seleccionados disponen de plazo para materializar su matrícula.

Los días 25, 26 y 27 de enero, comenzará la matrícula de alumnos suplentes, por estricto orden de puntaje y lugar en la lista.

El tercer período —y último— de matrícula comprenderá los días 1.o y 2 de marzo en las Escuelas o Carreras que posean vacantes.

Cada alumno seleccionado que no materializa su matrícula en el plazo señalado —16 al 23 de enero— perderá su derecho y su vacante será ocupada por un suplente.

El postulante presentará la documentación exigida por cada Escuela, Licencia Secundaria, Tarjeta de Identidad y Carnet de Identidad, entre otros.

No hay divergencias con el Vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares: dice Lennon

El Presidente de la Confederación de Empleados Particulares, Ernesto Lennon, desmintió que su representación estuviese en abierta beligerancia con el Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, Roberto León Alquinta, y que todas las noticias al respecto carecen de la trascendencia que intencionadamente pretendió dársele. Los aspectos de fondo de su posición, alcanzan a las esferas de Gobierno para conseguir eliminar las limitaciones para los futuros Préstamos de Auxilio, elemento vital para el financiamiento del núcleo familiar de tan importante sector de empleados.

Por otra parte, señala Lennon, es falso que se pretenda atribuir el futuro destino de los fondos producto del excedente de Asignación Familiar para sitios de recreo y esparcimientos de los empleados del instituto previsional, pues nuestra representación en el Consejo, aunque votó negativamente, conoce perfectamente los planes aprobados en definitiva.

En efecto, el Vicepresidente Ejecutivo, Roberto León A., confirma un vasto plan de realizaciones en beneficio de los empleados particulares en un plazo realmente breve, como jamás pudo pensarse o realizarse, a no mediar el aporte de la propia Caja y de los excedentes, tan criticados por desconocimiento del alcance de ese plan y sus vastas proyecciones.

Las informaciones que señalan a la Chacra La Perla en Ochagavía, como que serviría exclusivamente para esparcimiento de los empleados de la Caja carece de veracidad, puesto que en estos instantes está cedida a la Asociación de Empleados de la Caja con fines deportivos y que ahora de acuerdo a las necesidades de este proyecto de bienestar social, el Vicepresidente y el Consejo la entregan a la Corporación de Mejoramiento Urbano, que estará a cargo de aprovechar esos terrenos en la construcción de un campo deportivo amplísimo y perfectamente acondicionado para los empleados particulares.

Se agrega a la Chacra La Perla, la instalación de un sector similar en la Chacra Santa Inés, en la comuna de La Florida, que tendrá, además, una villa de Reposo para los Jubilados, con las acomodaciones pertinentes para tal efecto. Pero, para facilitar el desplazamiento en Santiago, para los sectores capitalinos, se completa este plan con la construcción de un estadio y piscina en Conchalí, en terreno que también la Caja pondrá a disposición de los beneficiados.

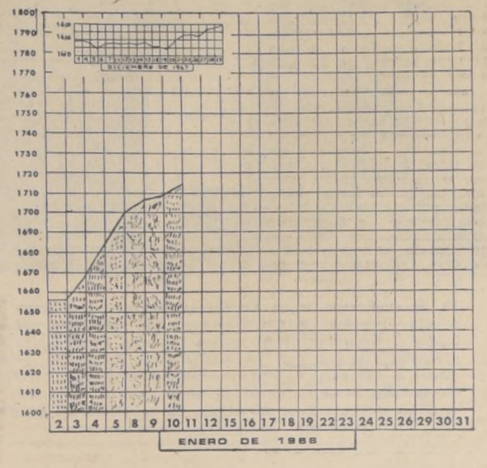
En provincias se consulta la habilitación de campings en Reñaca y Concepción y varios proyectos de indudable bienestar social en ciudades que están determinadas en los estudios realizados.

Como puede apreciarse a través de la exposición del Vicepresidente, muy pronto podrán conocerse en detalle y en plena actividad las obras que perdurarán para beneficio y solaz de los empleados particulares de Chile.

SERGIO BROTFELD SCUDIN, Jefe Relaciones Públicas e Informaciones.

Servicio de Informaciones Financieras

Mercado Bursátil: Precios Sostenidos



Veinticuatro alzas y once bajas se materializaron al cierre de ayer, con lo cual el índice de precios de la Bolsa volvió a registrar un pequeño aumento, quedando con un valor de 1.714,7 puntos, que es la cifra más alta de este mes y la más alta obtenida desde el 30 de octubre del año pasado.

Entre las fluctuaciones de mayor interés podemos señalar a Totoral, con alza de 10 puntos; Salitrera Iquique, con alza de 3; Carozzi, con alza de 1 punto; Embotelladora Andina, con baja de 5 puntos; La Rural, con alza de 3|4; Pasur, con igual alza; Cartones, con pérdida de 1 1|4; Pizarreño, con avance de 1 punto; Saavedra Bénard, con alza de 1; Sogeco, con baja de 1|4; Teléfonos, con alza desde 8 3|4 a 9 centésimos; e Indac, con avance de 1|4 de punto. El resto de los papeles varió levemente.

Las transacciones se desarrollaron con un ritmo moderado, transándose un total de 548 mil acciones. Los conforme de mayor importancia correspondieron a Banco de Chile, Banco Sud Americano, Punta de Lobos, Tierra del Fuego, Copec, con 49 mil acciones; Embotelladora Andina, Gas Santiago, Insa, Melón, Cartones, Pasur, Saavedra Bénard, Teléfonos, Vapores, con más de 122 mil acciones; Cap, Elecmetal, Indac, Madeco y Mademsa.

El mercado de bonos se mostró más activo, transándose un total de 9.600 escudos nominales en diversas series, entre las que destacan las 10-6 del Banco del Estado; la firmeza de las cotizaciones permitió que el indicador de precios de este sector mostrara un avance.

Al finalizar la actividad diaria, la plaza se mostraba floja en transacciones y con precios levemente sostenidos.

DESDE HOY SE TRANSAN:

Manganesos, ex dividendo de E° 0.30.

Banco Continental, ex dividendo de E° 0,008.

LO CITAN A JUNTA DE ACCIONISTAS:

Termas Panimávida, Ordinaria, para tratar Memoria y Balance.

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

(Centavos de Dólar por Libra)

CONTADO	10-1-68	90 DIAS
63.32	VENDEDOR	57,00
MERCADO SOSTENIDO	Sube	0,21

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

CENTAVOS DE DOLAR POR LIBRA

— Contado ······ 90 días

2 3 4 5 8 9 10 11 12 15 16 17 18 19 22 23 24 25 26 29 30 31

ENERO DE 1968

El total de ingresos fue de 31,9 millones de escudos y tiene un costo de explotación del 64,3%; tomando en consideración la utilidad de explotación, se obtiene una rentabilidad empresarial del 30%, aproximadamente.

Sus acciones se cotizan en el mercado bursátil desde 1904 y pertenecen a las acciones de actividad diaria. Durante 1967 se transaron 1.571.554 acciones. Teniendo en consideración su valor de libros, valor nominal y el RPU de 2,3 veces la utilidad por acción, como también la renta de E° 0,015 por acción en dividendos y del 25 por ciento en crías liberadas, se llega a la conclusión que están a niveles muy bajos de precios.

Número de accionistas: 1.777 personas.

VALORES POR ACCION

Más alto 1967 (febrero) . . 37 centésimos
Más bajo 1967 (diciembre) . 17 centésimos
Hoy (enero 10 de 1968) . . . 19 centésimos
Valor de libro 1967 (Est.) . . 81 centésimos
Valor nominal . 60 centésimos

Otros Valores de Interés

Número de acciones en circulación: 60.000.000 de acciones.
Patrimonio líquido 1966 . . . E° 31.397.597
Activo flojo neto E° 19.465.354
Coeficiente de liquidez: E° 2.23 disponibles para cubrir cada E° 1 adeudado.
Ventas 1966 . . E° 31.958.644
Otros ingresos . E° 570.763
Fuente: DEEC, Bolsa de Comercio.

2 COnozca su inversión .. ..

CRISTALERIAS DE CHILE S. A.

Generalidades: empresa fundada en julio de 1904 y dedicada a la producción de artículos de vidrios (botellas para bebidas, vino y licores; frascos y envases para productos farmacéuticos) rubros de bazar y opalo (vajillería, cremopal, bleopal y nevopal, etc.) y productos químicos (ácido bórico, ácido fosfórico, borato de calcio mineral, bórax cristalizado, carbonato de calcio, silicatos de sodio; sulfato de magnesio y otros). Esta industria, una de las más importantes del país es prácticamente la continuadora de las actividades de la que en 1881 fundara en Lota don Carlos Cousiño y es la única fábrica en el mundo que emplea el salitre en lugar de la soda importada; posee varias plantas anexas que complementan su industria básica.

Esta es una de las empresas que ha registrado una fuerte expansión, derivada en gran parte del crecimiento de los usuarios de sus productos, los que son de óptima calidad. Este esfuerzo ha obligado a efectuar fuertes inversiones, las que en 1966 alcanzaron a 2.58 millones de escudos y que fueron empleados 1.34 millones en la planta de Padre Hurtado y 1,25 millones a renovación de equipos de producción.

Con el objeto de seguir incrementando la productividad, se sigue con planes de desarrollo de la capacidad de fabricación, llevándose a efecto la adquisición de máquinas automáticas, archas de temple y decorado; igualmente se está construyendo un segundo horno en Padre Hurtado y posteriormente cumplida esta etapa se proyecta la construcción de la planta de composición de una capacidad necesaria para trabajar con ambos hornos en forma simultánea.

La empresa tiene una planta de vidrio en Santiago, otra en Padre Hurtado, junto a la de productos químicos y en San Sebastián una planta de arena.

La producción de artículos de vidrio en 1966 y la de productos químicos no alcanzaron, en tonelaje, a las cifras del año anterior; no obstante las ventas en los rubros de bazar y ópalo experimentaron un aumento lo que permitió incrementar las utilidades, las que llegaron a 3.35 millones de escudos.

La mayor parte del activo realizable está constituido por valores a cobrar a corto plazo, le sigue en orden las existencias, el disponible y finalmente las inversiones temporales; la relación entre el activo y pasivo corriente es holgada; igualmente la rotación de inventarios se produce en un plazo cercano a los tres meses.

CIERRE DE LA BOLSA A LAS 13 HRS.

LA BOLSA DE COMERCIO COTIZA SUS ACCIONES EN CENTESIMOS DE E°, SEGUN LEY 13.305
Cierre Oficial, a las 13 horas de hoy

BONOS NOMINALES %

Deuda Interna 7-1 84 c
Garantía F 7-1 84 c
Pavimentación 7-1 84 c
Municip. Stgo. 8-1 40 n
Bco. Estado 6-3|4 70 v
Bco. Estado 10-6 82 c
Hipot. Chile 6-1 70 n
Hipot. Chile 10-6 75 t

BANCARIAS

Concepción 65 n
Continental 9 n
Crédito 36 n
Chile 159 c
Edwards 14 c
Español 101 1|2 v
Hipotecario 64 c
Israelita 45 n
Nac. del Trabajo 18 c
O'Higgins 160 n
Osorno 81 n
Pacífico 8 1|2 c
Panamericano 7 n
Sud Americano 41 c
Hip. Valparaíso 11 1|2 c

MINERAS

Aucanquilcha 16 n
Cerro Grande 1.600 n
Chañaral 18 n
Disputada 135 n
Lota-Schwager 4 n
Manganesos 185 c
Minas y Fert. 16 c
Ocurí 100 n
Oruro 20 c
Presidenta 3 n
Punta de Lobos 4 7|8 v
Tamaya 3 3|4 n
Tocopilla 500 n
Totoral 120 c

AGRICOLAS Y GANADERAS

Carampangue 8 n
Cisnes 440 c
Colcura 12 t
Copihue 15 n
Gente Grande XE 29 c
Laguna Blanca 61 c
La Rosa Sofruco 100 c
Quiñenco 52 n
Rupanco 50 n
Tierra del Fugo 41 c
Viña C. y Toro 120 v
Viña Sta Rita 79 n
Wagner Stein 9 v

SALITRERAS

Lautaro —A— 3.300 n
Lautaro —C— 300 n
Iquique 63 c

TEXTILES

Bellavista-Tomé 77 n
Caupolicán 17 n
Chiteco 13 1|2 n
Fabrilana 35 t
Fiap 24 n
Lino 200 c
Oveja Tomé 58 v
Rayonhil —A— 9 n
Sedamar 20 n
Sedylan 2 v
Sumar 27 3|4 n
Tejidos Caffarena 8 c
Textil Progreso 32 1|8 n
Textil Viña 42 t
Vestex 20 n
Victoria P. Alto 5 n
Yarur 45 v

INDUSTRIALES Y VARIAS

Aceitera C. Barros 80 c
Alimentos Marinos 1 1|4 v
Arrocera Ega 11 1|2 c
Arrocera Tucapel 110 c
Bima 6 n
Carozzi 20 t
Cementos Bío Bío 58 v
Cervecerías 83 t
Cintolesi 20 c
Cinzano 20 c
Club de Golf 130.000 n
Club Hípico 850.000 n
Club de Polo 38.000 n
Coia 112 c
Cía. Industrial 36 c
Consorcio Nieto 87 n
Copec 11 3|8 c
Corchera 220 n
Cristalerías 19 c
Chilectra 58 n
Chiprodal 100 c
Distribuidora Talca 10 n
Edificio Carrera 70 n
Eléctrica Litoral 6 1|4 c
Electricidad Ind. 13 c
Electromat 80 c
Embotelladora And. 35 t
Eperva 45 n
Establec. Nobis 25 n
Farmo Química 21 1|2 c
Fósforos 24 n
Gas de Santiago 31 v
Gas de Valparaíso 7 1|2 c
Habecoma 67 n
Hucke 54 c
Implatex 10 n
Industrial Andes 110 n
Industr. Bellavista 5 n
Industrias Varias 4 n
Inmob. Esmeralda 100 c
Inmob Huelén 390 c
Insa 146 c
Interoceánica 32 n
Inv. José M. Carrera 100 c
La Rural 14 1|2 c
Loza de Penco 24 1|2 c
Lucchetti 6 3|4 c
Mc Kay 112 n
Maderas Cholguán 65 n
Marinetti 125 c
Melón 51 v
Molinera El Globo 7 n
Muelles Vergara 8 v
Naviera Arauco 16 c
Naviera Coronel 24 t
Ovolín 7 n
Pasur 18 c
Papeles y Cartones 50 v
Papeles y Metales 45 c
Pesquera Iquique 5 c
Pizarreño 31 c
Plansa 36 n
Polpaico 30 v
Productos Fdez. 15 1|2 c
Quimifarm 115 c
Refinería de Viña 125 c
Renta Urbana 53 t
Róbinson Crusoe 12 n
Saavedra Benard 38 t
Sanitas 5 t
Sintex 86 c
Sogeco 5 1|2 v
Soprole —A— 40 c
Soprole —B— 190 n
Tabacos 31 1|2 c
Tattersall 22 1|2 c
Teléfonos 9 t
Universo 7 c
Vidrios Lirquén 9 1|8 n
Vaporen 43 c
Volcán 25 c
Zig Zag 180 v

METALURGICAS

Astilleros Habas 9 v
Aza 85 c
Cap —B— 71 c
Cap —F— 61 t
Cap —D— 260 c
Cic 93 c
Cobre Cerrillos 180 c
Elecmetal 97 t
Envases 7 3|4 n
Fensa 132 t
Ferriloza 19 n
Indac 3 t
Indura 9 t
Madeco 20 c
Mademsa 13 t

INDICE GENERAL DE PRECIOS DE ACCIONES: 1.714,7

TRANSACCIONES

Transacciones Santiago	464.243
Transacciones con Valparaíso	84.836
Bonos nominales	9.600

Libra por Ton. Precio del cobre en Londres. Ton. Largas

PRIMERA RUEDA		SEGUNDA RUEDA
587. 0.0 Comp. . . .	DISPONIBLE	590. 0.0 Comp.
589. 0.0 Vend.		591. 0.0 Vend.
3. 0.0 Alza	FLUCTUACION	3. 0.0 Alza
526.10.0 Comp.	A 90 DIAS	531.10.0 Comp.
527. 0.0 Vend.		532. 0.0 Vend.
3. 0.0 Baja	FLUCTUACION	5. 0.0 Alza
Muy sostenida	TENDENCIA	Más firme
2.200 Ton. largas ..	VENTAS	5.350 Ton. largas

DISMINUYO PRODUCCION MUNDIAL DE ORO EN 1967

NUEVA YORK, 10 (ANSA). — La producción de oro en el mundo occidental disminuyó por primera vez en 1967, después de décadas de constante desarrollo, lo afirma, en una nota, el "First National City Bank", que estima la producción áurea del año pasado en un valor de 1.420 millones de dólares, cifra que supone una reducción aproximada del dos por ciento respecto al record de casi 1.500 millones de dólares tocado en 1966.

Además, por segundo año consecutivo, la nueva producción de metal amarillo fue encauzada totalmente hacia destinos distintos que las reservas monetarias oficiales. Estas, probablemente, disminuyeron por lo menos en mil millones de dólares.

Según el banco neoyorquino, la situación del oro es actualmente "la más compleja e imprevisible que se haya verificado en la generación actual. Por primera vez en la historia moderna, el sistema internacional opera en fase de reducción de las reservas monetarias oficiales."

El consumo de oro para fines industriales y artísticos sumó en 1967, según la valoración del "City Bank", unos 600 millones de dólares; otros 1.900 millones de dólares de metal fueron adquiridos por privados para fines especulativos o de inversión.

La demanda privada de oro está, pues, absorbiendo no sólo toda la producción corriente de metal, sino también importantes cantidades procedentes de las reservas monetarias de Estados Unidos y de los Bancos Centrales.

Estas reservas disminuyeron en 250 millones de dólares durante los nueve primeros meses del 1967; y probablemente en el último trimestre del año la ola de especulación provocada por la devaluación de la libra esterlina originó una nueva pérdida de 750 millones de dólares.

Estados Unidos, cuyas reservas-oro representan por sí solas aproximadamente el 30 por ciento de las del mundo occidental, perdió 725 millones de dólares de oro en 1967, reduciendo sus reservas a 12.434 millones de dólares; el nivel más bajo de los últimos 30 años. Esta pérdida fue debida, en gran parte, a las entregas de oro realizadas por Washington a fines de noviembre por las operaciones de defensa del precio del oro contra los especuladores internacionales.

La escasez de oro monetario —subraya el "First National City Bank"— se acentuó durante los últimos dos años por la ausencia de ventas de metal soviético. Durante los 13 años precedentes a 1966, la Unión Soviética había vendido 3.500 millones de dólares de oro en el mercado internacional; y en 1965 las disponibilidades de oro en el mundo occidental fueron integradas por 550 millones de dólares de metal ruso, con los que Moscú pagó importantes suministros de trigo occidental.

LAS ACCIONES SE COTIZAN EN CENTESIMOS DE E° SEGUN LEY 13.305

Operaciones del 10 de enero de 10.30 a 11.45 horas

1.500	Bco. Estado, 10-6, 62.
7.500	Hipot. Ch. 10, 75
422	Bco. Chile, 159
2.100	Bco. Chile, 158
700	Bco. Chile, 159.
788	Bco. Sud Americano, 41.
2.000	Bco. Sud Americano, 41 1|2.
401	Colcura, 12.
221	Gente Grande, ex em. 28 7|8.
11.220	Tierra del Fuego, 41.
390	Fabrilana, 35.
62	Lino, 200.
737	Textil Viña, od 42.
500	Carozzi, 20.
2.200	Cervecerías, 83.
24.309	Copec, 11 3|8.
5.000	Copec, 11 1|2.
12.523	Copec, 11 3|8.
2.100	Emb. Andina, 37.
24.963	Gas Santiago, 30 1|2.
12.533	Insa, 145.
1.040	La Rural, 14
120	Melón, 51.
3.517	Papeles y Cartones, 51.
2.825	Ref. Viña, 125.
700	Renta Urbana, 53.
900	Sanitas, 5.
13.000	Teléfonos, 9.
194	Vapores, 42 1|2.
65.122	Vapores, 42 3|4.
12.800	Cap B, 71.
2.013	Cap F, 61.
6.000	Elecmetal, 97.
739	Indura, 9.

TRANSACCION[ES]

10.928	Madeco, 20.
5.000	Mademsa,
10.000	Mademsa,

OPERACIONES DE ... HORAS

500	Bco. Estado
3.151	Bco. Chile,
3.500	Bco. Chile,
150	Bco. Chile,
300	Bco. Chile
350	Bco. Chile
300	Bco. Chile
700	Bco. Sud ... 41.
10.000	Punta Lobos
3.207	Colcura, od
5.144	Tierra del F
122	Oveja Tomé
3.591	Cervecerías,
1.000	Electricidad
6.000	Embotelladora 37.
2.000	Embotelladora 36.
4.000	Embotelladora 35 1|2.
54.000	Embotelladora 35.
1.000	Gas Santiago
2.000	Gas Santiago
5.100	Melón, 51.
2.000	Melón, 51 1|2
4.400	Melón, 51.
794	Naviera Co
632	Pasur, 17.

Santiago, 10 de ... 1968.
Departamento de ... Bolsa de Comercio

BANCO SUD AMERICANO

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio y en conformidad a lo dispuesto en los artículos 42 y 44 de los Estatutos Sociales, cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día lunes 15 de enero de 1968, a las 11 horas, en las oficinas del Banco en Santiago, calle Morandé N.o 226, con el objeto de someter a la consideración de los señores accionistas la Memoria, el Balance General, la Cuenta de Pérdidas y Ganancias y el Informe de los Inspectores de Cuentas —correspondientes al segundo semestre de 1967— y el pago de un dividendo opcional, según se informa en detalle más adelante.

De acuerdo con lo dispuesto por el artículo 50 —inciso 3— de los Estatutos Sociales, incumbe a la Junta designar dos Inspectores de Cuentas en propiedad y dos suplentes, para el próximo semestre.

EMISION DE ACCIONES LIBERADAS Y DIVIDENDO OPCIONAL

El Directorio ha adoptado los siguientes acuerdos en relación con la emisión de acciones liberadas y con el pago de un dividendo —en dinero— con opción a acciones liberadas:

1°—DISTRIBUCION DE ACCIONES LIBERADAS:

De acuerdo con la autorización que le otorgó la Junta General Extraordinaria de Accionistas —celebrada el 20 de julio de 1966— el Directorio ha acordado incrementar por ahora el Capital Social en la suma de E° 784.091,00, mediante la emisión de 1.568.182 acciones de un valor nominal de E° 0,50 cada una, que se entregarán liberadas de pago en la proporción de una por cada 17 acciones que posean los señores Accionistas a la fecha del cierre del Registro.

Las acciones que así se distribuyan, sumadas a las 26.659.105 acciones actualmente emitidas, forman un total de 28.227.287 acciones.

2°—DIVIDENDO Y OPCION:

El Directorio propondrá a la Junta General Ordinaria —que se llevará a efecto el lunes 15 de enero de 1968— el pago de un dividendo en dinero de E° 0,07 neto por acción, al que también tendrán derecho las acciones de la nueva emisión que se menciona en el párrafo anterior.

Sin embargo, los señores Accionistas que así lo deseen, podrán optar entre recibir el dividendo en dinero efectivo de E° 0,07 neto por cada acción, o recibir —en sustitución del dividendo— una acción liberada de pago, por cada 5,43 acciones que queden registradas a su nombre después de la distribución indicada en el punto 1°.

La opción que se ofrece en este número estará sujeta a las siguientes normas:

a) Los señores Accionistas tendrán un plazo que vencerá el día 17 de enero de 1968 para comunicar por escrito a la Sección Custodia del Banco —casilla 90-"D", en Santiago— si desean recibir el dividendo o las acciones liberadas.

Sólo se considerarán las comunicaciones que se reciban en el Banco hasta el día 17 de enero de 1968, inclusive.

Se entenderá que los señores Accionistas que no den a conocer su decisión —en el plazo y formas señalados— optan por las acciones liberadas.

b) No se podrá hacer uso —en forma fraccionada— de la opción que se ofrece en este número. Es decir, un mismo Accionista no podrá solicitar parte en dividendo y parte en acciones.

No obstante, la Bolsa de Comercio, la Bolsa de Valores y los Bancos Comerciales que tengan inscritas —a su nombre— acciones de propiedad de otras personas, podrán optar de acuerdo a las instrucciones que reciban de sus respectivos clientes.

c) Cuando el dividendo que corresponda a un Accionista no alcance a la suma necesaria para suscribir una acción completa, el Accionista recibirá el dividendo.

3°—FRACCIONES DE ACCIONES:

Las fracciones de acciones que no queden asignadas a los señores Accionistas en los prorrateos señalados en los números 1.o y 2.o, serán vendidas en Bolsa —a un valor no inferior al nominal— y su producto entregado a los señores Accionistas en la proporción que les corresponda.

EL PRESIDENTE

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de la celebración de la Junta General Ordinaria de Accionistas a que se cita para el lunes 15 de enero de 1968; de la distribución de acciones liberadas, y del pago del dividendo opcional que en esa fecha acuerde la Junta General, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día martes 2 hasta el lunes 15 de enero de 1968, ambas fechas inclusive.

EL GERENTE GENERAL

NOTAS DEL EXTERIOR

BELGRADO, 9 (ANSA).— Yugoslavia está firmemente decidida a que sus importaciones de Occidente no superen este año el nivel de 1967. Lo ha declarado el Vicepresidente del Consejo Ejecutivo, Kiro Gligorov, en un ... con exponentes del ... de la economía de ...

Gligorov subrayó ... la exigencia de "di... portaciones yugosla... cados de divisas co... a las naciones en d... lograr un mayor e... el comercio con los ... munistas".

El Vicepresidente ... la balanza comercial ... goslavia con las nac... bros del COMECON ... mo de Cooperación ... ca que agrupa a los ... del bloque soviético ... fuerte superávit (15... de dólares). Mientras ... intercambios con Oc... encuentran ante u... muy elevado". De a... sidad de dar una m... tación a los interc... goslavos con el ext...

Yugoslavia ha in... gociaciones con la C... Europea (ante la ... Gligorov, Belgrado ... der enviar un Emb... manente), y con la ... ciación Europea de ... mercio).

Cabe tener present... tante, que desde 19... Yugoslavia realizó ... económica, financier... taria) la situación ... mundial se ha hecho ... pleja. Hay actual... cursos procesos de ... mercados cerrados, ... ciones estructurales ... mías intensamente ... das.

Refiriéndose a la ... financiera del país, ... —que es considerado ... dero promotor de la ... económica yugosla... que las reservas mon... país totalizaban 15... de dólares, "menos qu... año". La devaluació... esterlina, agregó, "... do aspectos mucho m... de lo que hubiéram... creer"; de ahí la ex... adoptar sin vacilacio... tunas medidas para ... repercusiones de los ... mientos.

El Vicepresidente d... jo yugoslavo se expre... minos optimistas ... perspectivas de la re... respecto afirmó que ... mía yugoslava entr... "con elementos alent... que ya se entrevee un... positiva en el proces... económico".

"La fase de estan... concluyó, parece su... también ha cesado el ... de los stocks alm... Además, hemos su... momento más difícil ... adaptación de la in... las nuevas condicione...

GRAN BRETAÑA

DEVALUACION Y EMIGRACION

LONDRES (ANSA).— Uno de los efectos más serios de la devaluación de la esterlina será, seguramente, un importante aumento del "brain drain" (fuga de cerebros), de la emigración general de Gran Bretaña, con obvios daños para la economía inglesa.

Los pedidos de formularios para emigrar a Australia aumentaron en la semana sucesiva a la depreciación —según el Consulado Australiano en Londres— en un 30 por ciento, respecto al promedio de solicitudes semanales precedente. Las solicitudes para emigrar a Canadá aumentaron en un 25 por ciento; a Sudáfrica en un 25 por ciento. A Nueva Zelandia en un 100 por ciento; a Estados Unidos en un 50 por ciento. Se advierte, incluso un aumento de los ingleses que desean emigrar a Rhodesia.

El problema es, pues, serio, si se tiene en cuenta que en 1966, alrededor de 69.000 ingleses habían emigrado a Australia; 63.000 a Canadá; 16.000 a Nueva Zelandia, y 12.000 a Sudáfrica.

Según una reciente encuesta del organismo especializado "Vgallup", publicada en el "Sunday Telegraph", el 50 por ciento (52 por ciento de los hombres y 48 por ciento de las mujeres) de los jóvenes ingleses, de 18 a 20 años, desearía establecerse en el exterior.

Lo que más preocupa a los dirigentes británicos es el hecho de que el interés por emigrar, según sondaje antes citado, es mayor entre aquellos que poseen cultural escolar más elevada. La emigración de científicos y técnicos altamente calificados sigue en aumento.

El "Jones Report" (publicado en octubre pasado), que analizaba los hechos y efectos y precisaba las causales respecto a la fuga de cerebros, subrayaba que la industria británica se encontraría en "una situación desastrosa" dentro diez a veinte años si la emigración de los científicos y de los técnicos continuaba con el mismo ritmo.

En 1966, Gran Bretaña "perdió" alrededor del 42 por ciento de los técnicos especializados y el 23 por ciento de los científicos educados en las escuelas y en las universidades del país, con un costo aproximado de 30.000 esterlinas cada uno.

Razón principal del "brain drain" británico, según el "Jones Report", resultaría la "actitud nacional", es decir, el clima psicológico general, que no podrá menos de empeorar con la devaluación.

Otro peligro que para la industria inglesa podría venir de Estados Unidos, como resultado de la desvalorización de la esterlina, es puesto de relieve por el "Sunday Express".

"Se puede superar ahora —dice el periódico— una intensificación en el ritmo de la adquisición de empresas británicas por parte de estadounidenses. Gracias a la devaluación, nuestras compañías pueden ser compradas ahora a más bajo precio en dólares".

La penetración estadounidense en la economía británica es ya importante. Según datos de la Cámara de Comercio estadounidense en Londres, 161 compañías norteamericanas que operan en Gran Bretaña exportaron en 1966 mercaderías por valor de 260 millones de esterlinas, es decir, el 12,3 por ciento del total de las exportaciones inglesas.

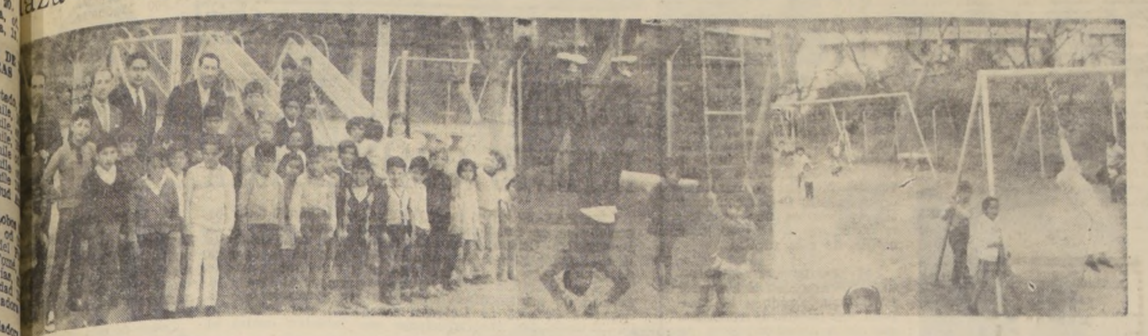
NAVEGACION IN...

BRUSELAS, 9 (A... La Comisión de la C... Europea ha decidido ... Comité Consultivo ... problemas sociales e... tor de la navegación ...

A través de tal ... la Comisión, siempre ... considere oportuno, p... sultar a las organ... profesionales interesad... los problemas de ca... cial en el sector cita...

El Comité se compo... bre la base de parida... presentantes de los a... y trabajadores de la ... ción interna, reunido... Comisión Sindical de ... portes de la Comunid... Comisión Europea de ... portes y en la Unión ... cional de Navegación ...

[P]laza de Juegos Infantiles para Niños de San José de Maipo



San José de Maipo cuenta para este verano con juegos infantiles inaugurados por la Ilustre Municipalidad. Tales entretenimientos tienen capacidad para 200 niños. Se componen de los siguientes entretenimientos: 8 deslizadores; 16 balancines; 1 carrusel; 8 barras de columpio; 4 barras de argollas para ejercicios; 2 barras de columpio para guaguas y varios juegos más, que hacen la delicia del mundo infantil de San José de Maipo. La primera foto muestra a un grupo de niños que rodean a los funcionarios que inauguraron los juegos en referencia, señores Julio Padilla S. y Raúl Cerón. En el centro se aprecia que, a los pocos minutos de la inauguración, un niño hace acrobacias en una barra de argolla; y en la tercera se muestra un aspecto general de la alegría reinante entre los niños en las diversas entretenciones. (Rubén Rodríguez Peña, corresponsal en viaje).

De Norte a Sur

200 viviendas para los tocopillanos

TOCOPILLA.— —Máquinas de la Dirección de Viali[d]ad y de la Chile Exploration Co., además de la coope[rac]ión del personal del Ejército destacado en este puerto, está avanzando eficazmente en el emparejamiento de los [te]rrenos donde se levantará una población de 200 casas. [Ta]les habitaciones serán destinadas a los damnificados [po]r los terrenos y se levantarán mediante la Operación [Si]tio, organizada por la Corporación de la Vivienda y la [Cor]poración de Servicios Habitacionales.

Varazones de peces en Antofagasta

ANTOFAGASTA.— Los [an]tofagastinos hicieron su [a]gosto ante la extraordinaria abundancia de pesca re[gis]trada a comienzos de la [se]mana. En las costas de [la] provincia se produjeron [ver]daderas varazones de ju[re]les, los que fueron pescados en abundancia y vendidos al público en cantidades apreciables y a precios mucho más bajos que los oficiales. También el público antofagastino contó en estos días con abundancia de mariscos de todas clases y también a precios muy rebajados.

[A]rturo Gatica prepara gira al norte

RANCAGUA.— La Confederación de los Trabajadores [d]el Cobre financiará una gira a los principales centros [d]e trabajo de la gran minería, al astro del disco, la ra[di]o y la televisión, Arturo Gatica. La gira se está pro[gr]amando, pero se sabe que se consultan presentaciones [e]n los centros mineros de El Salvador, Potrerillos y Chu[qu]icamata, en los que Arturo Gatica estará sirviendo de [en]lace con sus canciones a todos los mineros del país. La [fe]cha de la gira aún no se ha determinado, pero se afir[m]a que será en breve.

[M]ejoran puentes y caminos en Linares

PARRAL.— Se ha infor[ma]do al público y especial[m]ente a los automovilistas [y] camioneros de la zona, [que] con motivo de la to[tal] reparación del puente de [...]lileo, ha sido suspendi[do] el tránsito en el camino [in]ternacional de Parral a la Argentina y viceversa, entre los días 8 y 16 de enero en curso, incluyendo ambas fechas. El jefe de la Oficina de Vialidad informó también que se están realizando obras de mejoramiento del camino de Isla de Pencagua y Parral-Villa Seca.

[B]ote salvavidas viajará a Talcahuano

TALCAHUANO.— El Cuerpo de Voluntarios del bote [sal]vavidas de Talcahuano, que preside el Gobernador Ma[rí]timo Patricio Garretón, ya tiene embarcación propia. [Cu]lminaron con éxito las gestiones realizadas ante la or[ga]nización congénere de Valparaíso para adquirir uno [de] sus botes. Este último se denomina "Valparaíso" y es [es]perado en este puerto para el 20 del presente. Llegará [ac]ompañado del bote "Olaf Christiansen". Ambas em[ba]rcaciones deben zarpar desde Valparaíso el 16 del pre[se]nte, con posibles escalas en San Antonio y Constitución.

[M]ortandad de peces en ríos de Yungay

LOS ANGELES.— En la [ve]cina zona de Yungay se [est]á produciendo una ex[tr]aña mortandad de peces [en] los ríos Trilaleo, Dañi[ca]lqui y Cholguán y los [ve]cinos no saben a qué ex[tr]año fenómeno atribuirla. [Se]gún se ha establecido, no [ex]isten posibilidades de que [est]én vaciando residuos tó[xi]cos en esos caudales, existe alimento suficiente para la fauna fluvial y no hay noticias de que se emplee dinamita para la pesca en algunos lugares. Algunos afirman que la mortandad de especies de truchas salmonídeas especialmente, se registró a partir de la última y reciente lluvia de verano.

[E]scuela de Medicina piden para Temuco

TEMUCO.— Ha prendido entre los temucanos de to[do]s los niveles de actividades la iniciativa de establecer [en] Temuco una Escuela de Medicina, que funcionaría ba[jo] la tuición de alguna de las Universidades del país, en [el] Hospital Regional, que cuenta para tales efectos con [cier]tas comodidades y con profesionales médicos de gran [pre]paración. Se toma como ejemplo lo ocurrido en Val[divi]a, donde con menos elementos que los existentes en la [ca]pital de la Frontera, ya funciona una Escuela de Me[dici]na, dependiente de la Universidad Austral.

[B]odas de Oro magisteriales en Valdivia

VALDIVIA.— Un puña[do] de maestras egresadas [de] la Escuela Normal de [Pue]rto Montt en 1917, se [reu]nieron en esta ciudad [pa]ra celebrar sus Bodas de [Or]o de Maestras. Las pro[fes]oras Lucía Miranda, [Am]elia Vargas, Filomena [Ba]rrera, Elcira Escalona, Lucila Barrientos y Encarnación Vidal, llamadas cariñosamente "las chicas del 17", vinieron desde todos los puntos del país para recibir aquí homenajes de gratitud y admiración. La prensa y radio locales les han dedicado sus mejores espacios.

[C]urso Comunitario de Escuela de Máfil

MAFIL.— Dentro de las múltiples labores que cum[pli]ó durante el año 1967 la Escuela Mixta N.o 58, de este [pue]blo, figura el Centro Comunitario N.o 6. El Curso rea[lizó] las siguientes actividades: Alfabetización y comple[me]ntación de estudios; Modas, a cargo de la profesora [Er]minta Aedo; Manualidades: se trabajó aprovechando [m]ateriales de bajo costo y otros que proporciona el me[di]o. El Curso Comunitario funcionó desde el 14o de junio [y] clausuró sus labores el 28 de diciembre, a cargo de la [pr]ofesora Yolanda Navarrete.

[A]sentamiento Campesino en Collipulli

COLLIPULLI.— En el [in]terior del fundo "Collipu[lli]", ubicado aproximada[me]nte a 25 kilómetros al [ori]ente de Osorno, se inau[gu]ró el asentamiento cam[pes]ino del mismo nombre, [int]egrado por 22 familias y [un] total de 150 personas, [ent]re adultos y niños. A este acto concurrió el Intendente de la provincia, acompañado de altos personeros de la Corporación de la Reforma Agraria en la zona, pronunciándose los discursos de rigor para resaltar la importancia del suceso para el porvenir de los campesinos osorninos.

POR EL GRAN SANTIAGO

Intervención del SNS para exterminar las hormigas

QUINTA NORMAL.— Ante la verdadera invasión de hormigas que se ha registrado en este populoso sector de la capital. los habitantes de la Comuna de Quinta Normal han insinuado la conveniencia de que el Servicio Nacional de Salud por intermedio de las organizaciones competentes de su dependencia, actúen para exterminar a estos inofensivos, pero molestos insectos.

La situación que se ha creado es bastante engorrosa, en razón de que las hormigas, a pesar de las precauciones de las dueñas de casa, invaden por millones los lugares donde se guardan los alimentos, jardines y, en general, todo.

Una vecina de la Población Blanqueado expresó que debió ir en socorro de uno de sus hijos una criatura de pocos meses. que se hallaba en su cuna tomando su mamadera. En breves momentos, las hormigas se posesionaron del pequeño lecho, cubrieron casi por completo la madera y el cuerpo entero del niño. La madre debió rescatar su hijo y bañarlo rápidamente. Las hormigas habían penetrado en boca, narices y oídos del pequeño.

Los vecinos señalan el hecho curioso de que los insecticidas tienen sólo una parcial efectividad en el combate de la plaga. por lo que se solicita la intervención de la llamada "Brigada de Exterminio" del SNS. (Adolfo Silva Vera, corresponsal.)

Sesquicentenario de la Batalla preparan en Maipú

MAIPU.— Las autoridades civiles, militares y las organizaciones patrióticas de esta importante Comuna, se encuentran concertando sus respectivas acciones para dar un especial realce a las fiestas celebratorias del Sesquicentenario de la Batalla de Maipú, próximo a cumplirse el 5 de Abril del presente año.

Los programas de festejos que se están considerando, consultan tanto la presencia de S. E. el Presidente de la República, quien será el invitado de honor y también numerosos actos y festividades que se prolongarán por espacio de varios días.

En relación con estas actividades preparatorias del Sesquicentenario de la Batalla de Maipú, se anunció que próximamente reaparecerá el semanario patriótico "El Monumento" que se editaba en Maipú y que ahora estará a cargo del periodista Rafael Téllez Yáñez.

ALCALDE SUBROGANTE

Asumió la Alcaldía de Maipú, el primer regidor Gonzalo Pérez Llona, quien reemplazará en carácter de subrogante al titular, Dr. Luis Ferrada Urzúa, mientras éste hace uso de su feriado legal de veinte días. (Enrique Bustos Cubillos, corresponsal.)

500 sitios para levantar una población comunitaria

QUILICURA.— El Ministerio de la Vivienda y Urbanismo comenzó la entrega de 500 sitios entre otras tantas familias seleccionadas en esta Comuna, para dar comienzo a la Operación Sitio y levantar una población mediante el sistema de autoconstrucción, que tan buenos resultados está dando a través del país, para resolver el problema del déficit habitacional.

La entrega de los 198 primeros sitios estuvo a cargo del Coordinador de la Operación Sitio de dicho Ministerio, Osvaldo Contreras, quien anunció que en el curso de las próximas semanas, se entregarán a las familias seleccionadas entre las de menores recursos económicos, el saldo de 302 sitios.

Los trabajos comunitarios de construcción, bajo la supervisión de los técnicos de CORHABIT y del propio Ministerio, se iniciaron de inmediato, ajustándose a los planes que especialmente se habían considerado y aprobado por las autoridades correspondientes.

Antofagasta Extenderá Areas Cultivables con Planes del Instituto CORFO del Norte

ANTOFAGASTA.— El Administrador del sector agrícola experimental "La Chimba", Luis Soto Concha, anunció que el Instituto CORFO Norte acordó triplicar el área de cultivo de aquella zona, que en la actualidad no se extiende a más de 17 hectáreas en condiciones de cultivo.

Según los planes de INCONOR, el proceso de ampliación del área cultivable se hará por etapas hacia los extremos norte y sur, con una meta por alcanzar del orden de las 80 hectáreas.

CONDICIONES PREVIAS

Se expresa, sin embargo, que los planes de ampliación que tiene en estudio la CORFO Norte, dependen en gran parte de la instalación de una Planta de Aguas Servidas, único medio posible para el mejor aprovechamiento de las aguas destinadas al riego de las plantaciones.

Por otra parte, el Administrador, señor Soto Concha, dio que en gran medida influye en los mencionados planes, la materialización del programa de ampliación de la planta industrializadora de basuras, la que proporcionaría los abonos (compost) que fueren necesarios para mejorar las condiciones agrícolas de los terrenos a rehabilitarse.

Además de los productos que actualmente se obtienen, se agregarán al nuevo sector cultivable otros tipos de plantas hortícolas y frutícolas, al igual que nuevos sistemas de explotación.

ABASTECIMIENTO

Pese a que aún el área recibe el nombre de "experimental". La Chimba se ha constituido en un verdadero centro de abastecimiento agrícola para la zona. Los técnicos señalan que la experiencia ha pasado a ser un éxito, el cual sólo hay que pulir para lograr mejores resultados.

La poca cantidad de agua y la baja presión con que llega el líquido hasta el lugar, constituye el único problema insubsanable.

Sin embargo, la labor no se interrumpe y la calidad de las cosechas que se obtienen son constantemente elogiadas y sorprendentes para los entendidos. A esto se agrega el hecho de que no existen limitaciones en cuanto a siembras, puesto que cualquier producto se da en excelentes condiciones.

Destaca también el privilegio que significa la producción ininterrumpida de algunos frutos, como el tomate, que permite su consumo durante todo el año.

La humedad ambiente del aire ha originado en ocasiones pequeñas pestes que han sido oportunamente combatidas y eliminadas. Pese a todo se sigue constantemente un tratamiento de desinfección que previene contra cualquier tipo de enfermedades.

LOCAL DE VENTAS

El señor Soto, quien tomó a su cargo la administración en 1968, expresó que "la producción de La Chimba es suficiente para abastecer el mercado de Antofagasta. Esto lo comprueba el hecho de que pequeños comerciantes de Tocopilla y Calama se abastecen aquí".

"Nosotros no vendemos al detalle pero a mi juicio debemos implantar un sistema que permita la venta directa al público, vale decir, del productor al consumidor".

"La Chimba, además de centro experimental, se creó con el fin de regularizar el mercado y beneficiar al consumidor de Antofagasta. Creo que la competencia, que generalmente es lo que más preocupa al público, surgiría si nosotros instaláramos un local de distribución o venta en el Mercado Municipal o simplemente en la feria".

TERRENOS

Acerca de los nuevos programas de ampliación señaló que "estimaba que la idea es factible y se puedo sacar provecho de ella".

"El terreno —dijo— es fácil de adaptar. La superficie arenosa es sometida a un lavado durante 70 horas. La parte salitrosa queda a unos 30 ó 40 centímetros de profundidad. Se le aplica el compost y posteriormente se realiza un tratamiento especial para proceder a la plantación. El procedimiento permite asegurar nuevos resultados".

CORHABIT LEVANTA EN LOS VILOS CABAÑAS VERANEO COMUNITARIO

LOS VILOS.— Debido a las indiscutibles bondades climáticas y a su privilegiada ubicación geográfica, este hermoso balneario fue elegido por la Corporación de Servicios Habitacionales ("CORHABIT") para ser la sede veraniega permanente y definitiva de los funcionarios y familiares de ese organismo estatal, quienes disfrutarán ya desde este mes de enero, de cincuenta cabañas, divididas en dos cada una; vale decir, cincuenta unidades para cien familias.

Aparte de lo anterior. también se eligió a Los Vilos, por tener locomoción rápida, segura y a cada instante todos los días para sur y norte, realizada por varias empresas, que poseen modernos buses; y, además, por la pasada diaria de trenes y automotores para ambas partes, todo lo cual contribuye a apoyar lo que toda la gente dice: que Los Vilos está a "un paso" de Santiago.

El plan de la CORHABIT contempla la construcción de doscientos cincuenta cabañas en total, para quinientas familias, entregándose el primer grupo de cincuenta de ellas el diez del presente mes, para ser habitadas de inmediato.

Esta población tendrá —aparte de luz eléctrica y agua potable— casino, miradores, cancha de fútbol, centro comunitario, etc., incluyendo un servicio de microbús propio, con recorrido permanente entre la población y Los Vilos, distante un kilómetro y fracción.

Lo único que no tendrán los habitantes de las cabañas serán almacenes, tiendas ni bares, razón por la cual el comercio de este puerto verá aumentadas considerablemente sus ventas. (Samuel Altamirano Olivares, corresponsal).

INCENDIO DESTRUYE EXTENSAS PLANTACIONES DE PINOS

VALPARAISO.— Alarmante se ha tornado en el sector de Laguna Verde el incendio forestal que se inició hace unos días en dicho punto, en donde, según informaciones obtenidas por LA NACION en la mañana de ayer, se han quemado ya más de 600 hectáreas de pinos.

Desesperados esfuerzos se realizaban por controlar el fuego, que ha ido aumentando paulatinamente, empujado por los vientos y acrecentado por los intensos calores que reinan en la zona. En un principio, las llamas fueron dominadas por efectivos de brigadas forestales que luchaban encarnizadamente, junto con hombres de marinería, Defensa Civil, voluntarios bomberiles, etc. Sin embargo, la falta de agua existente en el lugar, ha empeorado la situación y dificultado la extinción del fuego, ya que este precioso elemento debe ser acarreado por las bombas y distribuido dentro de un radio de acción que no se compadece con la fuerza que toma por momentos el avance de este incendio.

Lamentable era ayer el espectáculo que ofrecían las enormes extensiones quemadas, por las que el fuego ha estado avanzando, sembrando destrucción y ruina, ya que las grandes cantidades de pino seco y hojas, como también de arbustos, ha sido fácil presa del fuego que en el día de ayer no daba señales de ser dominado.

Felizmente, los sectores poblados se encuentran alejados del sector forestal incendiado, aunque no se desestimaba que de proseguir con mayor intensidad el avance de las llamas, éstas podrían llegar a transformarse en un peligro que determine una acción mucho más enérgica.

Por lo pronto, el Comandante del Cuerpo de Bomberos de este puerto, William Kenchigton, extendió en la mañana de ayer un extenso informe a las autoridades en relación con este grave incendio que causa preocupación en la zona y está ocasionando daños que se estiman como incalculables.

En todo caso, la esforzada Defensa Civil, Brigadas Forestales, Cuerpo de Bomberos, marinería y Carabineros, proseguían en la mañana y curso del día de ayer, en su lucha denodada en contra del desatado elemento en el fundo Curauma de Laguna Verde.

El incendio se inició el pasado domingo, pero no se preveía que iría alcanzando tan serias proporciones, ya que hubo momentos en que pudo ser parcialmente controlado.

Efectivos del Regimiento Maipo de este puerto, han estado colaborando también en las medidas adoptadas para dominar el fuego, cuyo origen se desconoce, aunque no se descarta se deba a combustión natural por los fuertes calores o bien, a la irresponsabilidad de algún paseante. Hasta la fecha se han quemado un aserradero, de Sergio Caña Gana Matte, una vivienda y hectáreas de pinos del fundo Curaumilla, que se halla en el mismo sector, de las que son dueños Carrasco, Díaz y Cía.

Ayer, la inaccesibilidad del terreno invadido por las llamas, tornaba más dramática la situación, en contra del empeño demostrado por bomberos y miembros de la Brigada Forestal y otros organismos que colaboran en la emergencia.

El fuego llegaba ya a unos 1.200 metros ayer de la Hostería Las Docas, al sureste del sector. Pobladores de Puertas Negras, en la parte alta, están actualmente recibiendo una verdadera lluvia de cenizas y el aire se ha tornado irrespirable para los vecinos que siguen con temor el desarrollo del siniestro.

NUEVOS VEHICULOS PARA CARABINEROS

VALPARAISO.— Hoy se efectuará un acto en Viña del Mar, a las 11 horas, en que Carabineros de esta zona entregarán ocho vehículos que serán incorporados al servicio de la Ciudad Jardín, con el fin de mejorar la vigilancia en el primer balneario chileno.

La ceremonia será presidida por el Alcalde de Viña, Juan Andueza, la subdelegada María Correa, cuerpo de regidores, y otros.

Los furgones, jeeps y patrulleros que componen esta nueva dotación de vehículos para Viña del Mar, se ubicarán frente al teatro mencionado, y hará uso de la palabra el Prefecto de Viña, Jorge Goldschmith, y finalmente los vehículos efectuarán un desfile frente a las autoridades.



EL PUERTO

¡Qué bien! En Concepción existe un Consulado de Valparaíso. Las únicas condiciones para ingresar son: Amar a Valparaíso; Sentir la nostalgia del puerto; Conservar los recuerdos de los años vividos, y hacerlos revivir en las reuniones en la ciudad sureña. Hay otras, pero estas nos parecen las principales.

La frase de un escritor chileno, "quisiera que me nombraran Cónsul de Chile en Valparaíso". no era, pues, tan fantástica. El amor a esta ciudad es cosa seria. Un hipnotismo extraño y sigiloso, que coge de improviso al más desprevenido. Un imperialismo secreto, indeterminado, que oscila entre sus calles olor a cochayuyo, trenzadas como algas, parece existir aquí, mezclado al yodo puro de las olas. Algunos se escabullen, por supuesto. Pero la magia queda.

Ahora, el Consulado. Hay "hijos adoptivos" y carnales. Dan ganas de asistir a alguna reunión, y respirar de lejos el perfume de esta ciudad marina, que alza en el verde sur su Rosa de los Vientos, su resplandor de puerto interminable.

"Calles del mar, del viento,
del día duro envuelto en aire y ola,
callejones que cantan hacia arriba
en espiral como las caracolas".

cantó Pablo Neruda.

¡Cómo no iba a clavar su corazón fluvial en esta orilla!

"La tarde comercial es transparente,
el sol visita las mercaderías,
para vender sonríe el almacén
abriendo escaparate y dentadura,
zapatos y termómetros, botellas
que encierran noche verde".

II

[...]re: "Olor a puerto loco
tiene Valparaíso,
olor a sombra, a estrella,
a cola de pescado
y a escama de la luna.
El corazón recibe escalofríos
en las desgarradoras escaleras
de los hirsutos cerros,
allí grave misterio y ojos negros
bailan en la neblina..."

Consulado del puerto, abierto en Concepción como un sonido de mar que nos conmueve.

No pierdan la nostalgia, no pierdan los recuerdos de los años vividos. Reciban estos versos con el olor del puerto que camina en los versos de poetas y cuadros de pintores y al fondo, tan adentro del propio corazón, que no sentimos su latido mezclado a nuestra sangre.

SARA VIAL

Micronoticias Porteñas

SE INCORPORA AL PLAN DE TURISMO.— Favorablemente se ha recibido en círculos municipales el ofrecimiento formulado por el Director de la Escuela Naval "Arturo Prat", para que dicho establecimiento pase a ser una atracción más dentro de la zona, de acceso fácil a los turistas y visitantes. El Director del Comité de Turismo porteño, Raúl Gorigoitía, recibió una atenta comunicación del Comandante Oscar Buzeta, en que le hace presente el interés que reviste nuestro primer plantel de enseñanza náutica, ubicado en una zona de privilegiada belleza y espléndido dominio panorámico de la bahía, en Playa Ancha.

RESPALDAN INICIATIVA DE "LA NACION".— En nuestra columna EL PUERTO, dimos a conocer el martes pasado la necesidad de que se dé vida en Valparaíso al decreto municipal que el año 58 dejó creado el Premio Municipal de Literatura de Valparaíso. A diez años de tan buena idea, los poetas y escritores de la zona siguen esperando su cumplimiento anual, forma de estímulo a la labor creadora que existe en otras ciudades del país. Numerosos artistas nos han llamado por teléfono para respaldar nuestra iniciativa y nos han dado las gracias por lo que llaman "una brecha abierta hacia un reconocimiento justo". Seguiremos insistiendo, seguros de ser escuchados por las actuales autoridades.

DIA DEL ROTO CHILENO.— El sábado próximo se desarrollará una sesión municipal extraordinaria, en que serán consideradas diversas materias, entre ellas, la celebración tradicional del DIA DEL ROTO CHILENO. Esta fiesta será realizada en Valparaíso, el 20 del mes en curso, con el acostumbrado brillo con que en nuestra ciudad se recuerda el significado de este día. Se nos informa que en el temario de la reunión, se estudiará la construcción de un sector habitacional para obreros municipales y otros puntos de interés.

CARGAMENTO DE CEBOLLAS.— La ECA embarcara con destino a Mendoza una partida de mil quinientas toneladas de cebollas, según trascendió en círculos aduaneros de nuestra ciudad, producto que en Argentina será sometido a un proceso de deshidratación, según se nos agrega. Se señala que luego de realizada esta operación, las cebollas, que corresponden a la cosecha actual, retornarán al país.

SALVAVIDAS PARA LAS PLAYAS.— En estos días veraniegos, la necesidad de los salvavidas en las playas es un tema de actualidad. Al respecto, se reunieron el Alcalde de Viña, Juan Andueza; el regidor Manuel Llanos, miembros del Sindicato de Salvavidas, Gobernación Marítima, etc., para ponerse de acuerdo en torno al número exacto de salvavidas que se precisan para la seguridad de los bañistas. Se espera ahora el informe de la Gobernación.



VALPARAISO.— INCENDIO FORESTAL EN LAGUNA VERDE.— Efectivos del Regimiento Maipo, según ilustra el grabado, combatían ayer tenazmente el gran incendio forestal que se declaró hace pocos días en el fundo Curauma y Curaumilla, del sector de Laguna Verde. Más de 600 hectáreas de pinos ha consumido el fuego en ese sector.



La nota de hoy:

LOS REPOLLOS Y BRUSELAS

BRUSELAS, Enero.— "Edgard Fauré nos ha metido en los repollos de Bruselas..." "Nuestros cerdos son muertos en Bruselas..." Estos son dos de los slogans más pintorescos aparecidos durante una reciente manifestación de agricultores del oeste de Francia. Nada nuevo dentro de las manifestaciones del género, a no ser el hecho de que —por primera vez, posiblemente en toda la historia de las agitaciones campesinas y sindicales— el objetivo no era el Gobierno Nacional, sino las lejanas instituciones supranacionales y en particular los órganos comunitarios. Es decir, no era contra París la manifestación que ese día se efectuaba en Bretaña, sino contra Bruselas. Los ultraidealistas del Mercado Común es posible que no se hayan ni siquiera dado cuenta, pero la verdad —aunque de manera un poco brusca y polémica— es que se ha asistido aquél día a un hecho definitivamente importante para los destinos europeos: una parte de la población comunitaria demostrara de hecho de haberse dado cuenta que, así como la Bretaña central tiene su Quimper y Francia su París, así la Europa tiene también su capital con la cual, bien o mal, todas las demás deben hacer sus cuentas: esta capital se llama Bruselas.

Así como Josephine Buker tenía dos amores, su pueblo y París, análogamente hoy todos los ciudadanos con vocación de "protestantes" que acostumbran a exclamar: "Está" lloviendo, Gobierno ladrón", no tiene ya un sólo objeto en quién hacer renacer sus protestas, sino que —si quieren pensar y actuar correctamente— deberán decirse: Tengo dos enemigos, mi Gobierno y Bruselas.

Efectivamente, Bruselas no es la capital europea solamente en el sentido representativo de la palabra, sino una verdadera capital, es decir, el centro donde se toman las decisiones de todos: además, las normas que regulan la actividad de un ingeniero, de un abogado o de un chofer de camión, el nivel de los precios agrícolas, facultad de adoptar una tarifa ferroviaria reducida para ayudar las ventas de una región en crisis, y así todo. Una parte del poder político hasta ayer concentrado en las manos de las autoridades nacionales se está cambiando progresivamente hacia Bruselas.

Para la ciudad de Bruselas las perspectivas de este destino de capital europea, en buena parte determinada por casualidad, son vertiginosas. En diez años Bruselas se ha transformado profundamente y se habla hoy de dar a la ciudad un estatuto particular sobre el plano político, concediendo indistintamente a todos sus habitantes, incluso a aquellos que no son belgas, el derecho a voto en las elecciones locales, de modo que todos tengan la responsabilidad de la elección de administradores para la capital europea: se ha sugerido, además convertir en lenguas oficiales de la ciudad las cuatro que se hablan en el Mercado Común (alemán, francés, italiano y holandés), de modo que cada ciudadano comunitario encuentre negocios, cines, teatros, librerías y toda suerte de cosas que necesite, como si se encontrara en su país de origen.

En estos momentos el carácter "comunitario" de Bruselas es bastante acentuado. El nuevo respaldo al desarrollo ciudadano ha sido dado en una pequeña parte por iniciativa local, y en mayor medida por poderosas fuerzas económicas provenientes del resto del MCE y también de fuera de él.

Bajo el impulso de un italiano se han desarrollado —por ejemplo— los locales nocturnos adaptados al público internacional que siempre en mayor cantidad afluye a la ciudad: los grandes Bancos y las grandes compañías hoteleras mundiales han instalado oficinas y representaciones, construido, incluso, rascacielos, pensando fundamentalmente en Bruselas como la capital del Mercado Común y no como la capital de Bélgica.



El Presidente de los Estados Unidos, Lyndon Johnson, departe amigablemente con el Primer Ministro de Israel, Levi Eskhol, durante la reciente visita de éste a los Estados Unidos (FOTO UPI)

SAIGON, 10 (UPI).— Soldados norteamericanos empeñados en una desesperada lucha por salvar la vida, pusieron hoy sus cañones a nivel horizontal y abrieron fuego a corta distancia contra efectivos del Vietcong, desbaratando el intento de los comunistas de dominar una base estadounidense a sólo 38 kilómetros de esta capital.

Los comunistas lanzaron unos 600 hombres al ataque y ya habían llegado a la periferia del puesto de comando, que se halla al noroeste de Saigón, cuando los artilleros apelaron a lo que fue el recurso final. Bajaron las bocas de sus cañones para disparar a boca de jarro contra el enemigo, que poco después inició la retirada, dejando 66 muertos. Por su parte, los norteamericanos tuvieron cinco muertos y 28 heridos graves.

La batalla, que duró cinco horas, se inició poco después de la medianoche. Los comunistas abrieron el fuego con disparos de morteros y cohetes, que obligaron a los soldados a buscar refugio en las trincheras.

En pocos minutos —según un vocero norteamericano— los comunistas habían llegado, pese al fuego defensivo, al perímetro exterior de la base de comando. Mientras tanto, aviones AC-47 rociaban con balas de ametralladoras la región y lanzaban luces de bengala para permitir a los defensores de la plaza ubicar mejor a los atacantes. Pese a todo ello, éstos prosiguieron su avance hasta que entró en acción la artillería y desbarató el ataque.

Los rojos desaparecieron poco después, perdiéndose entre la maleza y sin llevarse consigo, como acostumbran, a sus muertos.

Este ataque fue uno de los dos elementos de un movimiento de pinzas que por el otro extremo tomó la forma de un ataque con morteros sobre la vecina capital provincial de Nau Nghia. Los disparos de morteros tenían como blanco, aparentemente, el comando sudvietnamés en dicha localidad, pero la parábola de los proyectiles fue defectuosa y cayeron por todas partes, incluso en la cárcel local.

Un total de 47 presos resultaron heridos dentro de la cárcel, mientras fuera de ella un civil perdía la vida, otros 70 eran alcanzados y heridos por las esquirlas de las granadas de los morteros.

El enérgico ataque rojo fue parte de una serie de golpes lanzados por las tropas comunistas en prosecución de la ofensiva de Año Nuevo. En realidad fue el quinto ataque en gran escala que se lanza desde el sábado último en un radio de 40 kilómetros de la capital.

MUERE PRESIDENTE SUDAFRICANO

CIUDAD DEL CABO (Sudáfrica), 10 (EFE).— El Presidente electo de Africa del Sur, Eben Donges, ha fallecido hoy en el Hospital "Groote Schuur", de Ciudad del Cabo.

POSIBLE MEDIACION

CIUDAD DEL VATICANO, 10 (ANSA).— Con una reciente iniciativa en la Unión Soviética y con la conversación entre el Papa Paulo VI y el Presidente de los Estados Unidos, se habría iniciado una fase en la actividad diplomática de la Santa Sede para la solución del conflicto en Vietnam, según indiscreciones que trascendieron en ambientes bien informados.

Se habrían decidido iniciativas comunes por parte del Vaticano y del patriarcado ortodoxo de Moscú en en el conflicto vietnamés, varias capitales interesadas con vistas a una posible mediación. Tales indiscreciones no han sido confirmadas por parte de las fuentes oficiales vaticanas.

LA TENSION EN MEDIO ORIENTE

MOSCU, 10 (ANSA).— "El comunicado norteamericano-israelí satisface a los extremistas de Tel Aviv y corresponde a los intereses imperialistas de la política exterior de Washington", afirma esta mañana "Trud", comentando el término de la visita del Primer Ministro, Eshkol, a Estados Unidos.

El comunicado "no revela que se prevean pasos prácticos para la pronta ejecución de la conocida resolución del Consejo de Seguridad del veintidós de noviembre pasado, sobre el retiro de las tropas israelíes de los territorios árabes ocupados. Por lo tanto, la situación en Medio Oriente continúa siendo extremadametne tensa".

APROVECHARAN LA ECONOMIA

NUEVA YORK, 10 (EFE).— Los economistas de los Estados Unidos han previsto un beneficio económico para los países de América del Sur como consecuencia de las medidas de austeridad pedidas por el Presidente Johnson, especialmente a consecuencia del aumento del turismo que afectará más a Méico y a la región del Caribe que al sur del continente.

Según las últimas estadísticas disponibles del año 1966, cerca de 130.000 ciudadanos norteamericanos gastaron alrededor de 65 millones de dólares en América del Sur. Para 1968 las agencias prevén un aumento de un 15 a 20 por ciento.

Ya se ha calculado cuáles serán los países que sentirán el flujo de divisas como consecuencia del incremento del turismo norteamericano.

México y la zona del Caribe (Puerto Rico, Islas Vírgenes República Dominicana, Panamá, etc.), figuran a la cabeza de los beneficiarios.

CHILE RATIFICA CONVENCION

NACIONES UNIDAS, 10 (ANSA).— Chile ratificó hoy la Convención de Relaciones Consulares y la de Relaciones Diplomáticas. Ambos instrumentos de ratificación fueron depositados en la Oficina de Asuntos Jurídicos de las Naciones Unidas.

La Convención de Relaciones Consulares es un instrumento adoptado el 24 de abril de 1963 por la Conferencia de Naciones Unidas celebrada en Ginebra.

Chile es el vigésimo octavo país que ratifica dicha Convención.

PREVEN PELIGROS DE TRASPLANTES

WASHINGTON, 10 (UPI).— El senador demócrata Walter Mole, de Minnesota, manifestó hoy en una entrevista, que las operaciones de trasplante de órganos humanos realizadas hasta ahora "parecen perfectamente apropiadas", pero que él proyectaba proponer en el Congreso la formación de una comisión que investigara les implicaciones éticas y sociales de los últimos adelantos científicos en fisiología.

Cuando los injertos cardíacos se perfeccionen, podría constituirse un "mercado negro de corazones", ocasionado por una tremenda demanda de donantes. No sería difícil añadió que una familia, "desesperada porque un trasplante podría significar la diferencia entre la vida y la muerte para uno de su smiembros", recurriese al asesinato organizado en busca de una solución.

Asimismo, se manifestó preocupado por la posibilidad de que dictaduras futuras tomaren "drásticas decisiones de que alguien debe vivir y alguien debe morir".

SUSTITUIRIAN A FEDORENKO

MOSCU, 10 (ANSA).— Según fuentes de la capital soviética, el Gobierno de la URSS habría decidido sustituir al jefe de la representación permanente ante las Naciones Unidas, Nicolay Fedorenko, que asumió el cargo en sustitución de Valerian Zorin en la época de la crisis de Cuba, en 1962, por Jakob Malik, actual Viceministro de Relaciones Exteriores.

INFORME LATINOAMERICANO

DENUNCIAN EN BOLIVIA INTENTO ARMAMENTISTA

LA PAZ, 10 (Inter Press Service).— Hablando ante los periodistas en Cochabamba, Remi di Natale, líder de la Democracia Cristiana, criticó duramente al Presidente René Barrientos por su anuncio en Suiza de la compra de armas para las Fuerzas Armadas bolivianas, porque "es el Alto Mando Militar el que determina el tipo y la calidad de armamentos", luego de ser aprobado por el Supremo Consejo de Defensa, agregando que Barrientos ha incurrido en contradicciones que "atentan contra el prestigio de Bolivia".

"Quiero expresar mi angustia —dijo Di Natale—, no sólo porque el Gobierno no da ninguna solución a los problemas nacionales, sino también por el desprestigio internacional a que ha sido llevado por declaraciones hechas en Europa por el Presidente Barrientos". Comentó que no hace mucho el Ministro de Hacienda anunció que el déficit del Presupuesto boliviano en 1967 ha sido de 150 millones de pesos bolivianos (12 millones de dólares), con lo que este año se tendrá un déficit presupuestal de 300 millones de pesos bolivianos, agregando que "mucho habría agradado a Bolivia saber que se iba a poner en ejecución una rigurosa austeridad; pero en lugar de tal política, imperativamente exigida por las condiciones del país, los bolivianos han leído con asombro las declaraciones del General Barrientos sobre la adquisición de armamento suizo".

Di Natale recordó que existe un programa de asistencia militar norteamericano, por el cual las Fuerzas Armadas de Bolivia obtienen equipos por una suma anual de dos millones de dólares. Añadió que Barrientos, al adquirir armas en Suiza, incluyendo tanques anfibios, está contrayendo una obligación doble: la compra de dicho armamento y la futura adquisición de municiones que tendrán que efectuar las Fuerzas Armadas, ya que las que poseen no corrseponden al tipo de equipo suizo. Dijo también que cuando un país tiene necesidad de comprar armas, lo hace con la reserva y el secreto del caso, por lo que asombra que "Barrientos haya anunciado la adquisición en forma pública, alegre y ligera, atentando contra la seguridad del Estado y dando margen a la posibilidad de provocar una reacción en los países vecinos, que podrían aprovechar el anuncio del Presidente para potenciar sus Fuerzas Armadas en una proporción inmensamente superior a las Fuerzas Armadas de Bolivia".

Finalmente, dijo el líder de la DC boliviana que le apena el error que ha cometido el General Barrientos al expresar que Regis Debray, el escritor francés condenado a 30 años de cárcel acusado de colaborar con las guerrillas, recibió en su prisión militar ubicada en la zona militar de Camiri, la visita de algunas muchachas, "quizás en un ingenuo afán de demostrar ante la opinión mundial que en Bolivia impera la democracia". "Esas chicas no significan precisamente democracia y es bueno aclarar que en nuestro sistema penal no existe dicho tipo de consuelo para los presos. Las palabras del General Barrientos colocan en situación ridícula a sus camaradas de armas y desprestigian al país", concluyó Di Natale.

Inversión holandesa en industria peruana

La compañía holandesa "Muldepvogen", que se dedica al diseño y manufactura de equipos utilizados en la producción, transporte, almacenamiento y utilización de gases líquidos, adquirió la planta "Promecan" ubicada en Lima, por 115 millones de soles (38,70 soles por dólar). La planta, que fue una de las más grandes constructoras de calderas industriales y que quebró arrastrada por la contracción de la industria pesquera, fue puesta en subasta por el Banco Industrial del Perú para cobrarse una deuda de 30 millones de soles. La deuda de "Promecan", uno de los más ambiciosos proyectos industriales peruanos, fue agravándose por las habilitaciones que le proporcionaba el Banco Industrial para impedir su quiebra total, provocando fuertes críticas de sectores políticos que consideraron no operables los préstamos.

La Factoría fué adquirida por un grupo industrial holandés, que parece dispuesto a tener como centro de operaciones a escala continestal el Perú.

Fuertes inversiones

Con una inversión de más de 500 millones de bolívares (4,50 por dólar), Venezuela asegurará sus ventas de petróleo a la costa oriental de los Estados Unidos que desde 1979 reducirá drásticamente toda importación de crudos industriales con un contenido de azufre superior al uno por ciento. Este será, según el convenio firmado por el Gobierno Nacional y la empresa "Creole" —subsidiaria de "Esso Standard Oil"—, el precio de la planta de desulfurización que, con una producción diaria de 100 mil barriles, reducirá del 2.6 por ciento a menos del uno por ciento el contenido de azufre de los crudos venezolanos de exportación.

Las casi 300 toneladas de azufre líquido que se obtendrán en la planta de Amuay, serán destinadas íntegramente al Instituto Venezolano de Petroquímica que las utilizará como importante materia prima.

1968, año de derechos humanos

El Presidente de la República de Perú, Fdo. Belaúnde Terry, declaró oficialmente el año en curso como "año de los derechos humanos", con el fin de destacar la conmemoración del vigésimo aniversario de la adopción de la declaración universal de los derechos humanos.

La ley que acaba de ser promulgada por el Jefe del Estado peruano, establece que todas las entidades oficiales precederán sus comunicaciones con la inscripción de "Año de los Derechos Humanos".

Asimismo, la citada ley establece que los actos conmemorativos del "Año de los Derechos Humanos" que se realicen en el Perú, estarán a cargo del Poder Ejecutivo.

Como se sabe, 1968 fue también declarado por la Asamblea General de las Naciones Unidas, como "Año Internacional de los Derechos Humanos", para dar la oportunidad de hacer un balance de los progresos realizados en el impulso y protección de los derechos del hombre y de las libertades fundamentales.

Bolivia apoya a Galo Plaza

A su paso por Quito, en viaje de regreso a su país, el Presidente boliviano, René Barrientos, dialogo con el Presidente del Ecuador, Arosemena, y le ratificó el apoyo boliviano a la candidatura de Galo Plaza para la Secretaría General de la OEA. Un grupo de personas lanzó gritos hostiles contra Barrientos. Como consecuencia, hubo tres detenidos que poco después fueron puestos en libertad.

En Brasil no habría crisis económica

"No hay crisis económica en el Brasil y no la habrá tampoco en marzo próximo", así lo afirmó el Ministro de Planificación, Helio Beltrao, en un discurso pronunciado por radiotelevisión, para presentar al público los resultados de la política económica brasileña del último año y las perspectivas para el futuro. "La economía —dijo Beltrao— alcanzó un record de ventas".

Estos datos, según el Ministro, demuestran el proceso de reactivación de los negocios durante 1967 y permiten prever un desarrollo acelerado en el curso del presente año.

Obispo defiende la libertad

El Obispo de esta pequeña provincia del noroeste del país, Monseñor Horacio Gómez Dávila, hizo una velada crítica al Gobierno del Presidente Juan Carlos Onganía durante los festejos del Patrono de la capital, San Nicolás de Bari.

"No se puede hablar de paz cuando no se respeta la libertad de los individuos y de los pueblos en todas sus expresiones cívicas, culturales, morales y religiosas", dijo el Prelado en una pastoral.

Añadió que "en esta situación nunca habrá paz, aun cuando la opresión sea capaz de crear un aspecto exterior de orden y legalidad.

"El trabajo más duro que tenemos que realizar todos, sin hacer consideraciones de religión, ideas políticas y situaciones militares, es procurar una justicia más perfecta para que aquí se cimente una paz permanente. Se dan muchas fallas en el aspecto de la justicia que van creando entre nosotros un clima de intranquilidad y zozobra que puede destruir la pacífica convivencia".

Estudiante acusado de espía

Una crisis nerviosa padeció la madre del joven venezolano detenido en Moscú, ante la noticia de que será procesado por espía.

La señora de Brocks Skolov y su marido, un arquitecto funcionario del Gobierno venezolano, conocieron las noticias procedentes de Moscú, de que su hijo había sido declarado responsable de actividades antisoviéticas. Amigos del estudiante estiman que el regalo de anillos que efectuara a un matrimonio integrante del ballet ucranio, puede ser la base de que el Gobierno soviético utilice para calificarlo de conspirador. Algunos integrantes del ballet, que visitó Caracas el año pasado, habrían manifestado al estudiante sus deseos de desertar, pero temían la acción del contraespionaje ruso.

Carne Sudamericana

LONDRES, 10 (ANSA).— El "Daily Express" dirige hoy una dura advertencia al Gobierno británico para que no suspenda el embargo contra las importaciones de carnes argentinas y uruguayas.

El diario, recuerda que, de acuerdo a las previsiones, la epidemia de aftosa difundida en octubre último, estaría por terminar. Subraya, también, que la epidemia habría costado unos 100 millones de libras, esto es, un balance negativo que "el país no puede pagar una segunda vez".

Jennie Lee Renunciaría

LONDRES, 10 (ANSA).— Se difundió el rumor de que Jennie Lee, Ministro de Instrucción Pública, renunciará por protesta si el Gobierno adopta las medidas de reducción de los gastos en el sector de la asistencia sanitaria social. Jennie Lee es la viuda de Aneurin Bevan, quien organizó el Servicio Nacional de Asistencia Sanitaria. Siendo una autorizada representante de la izquierda laborista, no se excluye que su renuncia pueda suscitar otras.

¿Sindicalismo en el Clero?

CIUDAD DEL VATICANO, 10 (ANSA).— La Congregación para la Doctrina de la Fe (ex Inquisición), hará un estudio sobre la aparición de movimientos sindicales del Clero, fenómeno que se manifiesta en varios países católicos.

Lo que más alarma en la cuestión del surgimiento de los sindicatos del Clero, es que éstos, han puesto en práctica en Estados Unidos una verdadera institucionalización de las tensiones postconciliares entre el Clero y los Obispos.

Los sindicatos de sacerdotes norteamericanos no se limitan a protestar contra los sueldos, considerados exiguos, sino que tienen la intención de llevar su protesta a los problemas políticos.

Regresan los Maoístas

PARIS, 10 (ANSA).— Los estudiantes chinos [illegible] partieron de Francia hace un año, para [illegible] participar activamente en la "Revolución Cultural" en su país, estarían por volver a las Universidades francesas, según el diario "France [illegible]" de hoy.

El retorno de los estudiantes, marcará el comienzo de normales intercambios culturales entre China Popular y Francia.

Europa: Hombres y Hechos

Fallece Maestro Aubert

PARIS, 10 (EFE).— Louis Aubert, que fue discípulo de Gabriel Faure, ha fallecido hoy a los 90 años de edad en su domicilio parisino.

Louis Aubert compuso en 1909 la ópera "El Bosque Azul", así como los ballets "Cinema" (1953) y "La Belle Helene" (1955).

Presunto Espía Atómico

PARIS, 10 (ANSA).— Ha sido amonestado por espionaje un científico checoslovaco que trabaja desde hace años en Francia ocupándose de investigaciones nucleares.

El presunto espía, Rodolf Lenk, de 39 años, llegó a París en 1965 y fue destinado al Centro de Estudios de Grenoble. El Servicio de Contraespionaje ha señalado que Lenk reveló a Checoslovaquia secretos importantes.

Spilyak con Paulo VI

CIUDAD DEL VATICANO, 10 (EFE).— El Primer Ministro de la República Socialista Federal de Yugoslavia, Mika Spilvak, fue recibido esta mañana, en audiencia especial, por el Papa Paulo VI.

Spilyak se encuentra en Roma desde el lunes pasado en visita oficial al Gobierno italiano.

Presos Antes que Pagar

BILBAO, 10 (EFE).— Abandonaron hoy la prisión provincial de Bilbao las 40 personas ingresadas en la misma para cumplir un mes de arresto por negarse a pagar el importe de sanciones gubernativas.

Dichas [illegible] impuestas a unas 450 personas, de las que [illegible] en Bermeo en una tarde del pasado octubre.

Ola de Frío en Europa

PARIS, 10 (ANSA).— Una repentina ola de frío soportan todos los países de Europa. En París la temperatura bajó a menos de diez grados y esta mañana el termómetro marcaba cinco grados bajo cero.

En el norte y el este de Francia, abundantes nevadas paralizaron el tráfico carretero y ferroviario. Numerosas fábricas de Pas de Calais y del Mosela, están cerradas por falta de energía debido a la ruptura de cables eléctricos provocada por el mal tiempo.

Rey Viajará a Washington

BRUSELAS, 10 (EFE).— El Presidente norteamericano Lyndon B. Johnson, ha invitado al presidente de la Comisión de las Comunidades Europeas, Jean Rey, a realizar una visita oficial a Washington.

Rey llegará a Nueva York el 6 de febrero y viajará a Washington el día siguiente. Durante su visita se entrevistará con el Presidente Johnson, con el Secretario de Estado y con otras personalidades del Gobierno de los Estados Unidos, para discutir sobre las relaciones con la Comunidad.

Brown a Bonn

LONDRES, 10 (ANSA).— El secretario del Foreing Office, George Brown, irá a Bonn el 19 de enero próximo para discutir la cuestión de Gran Bretaña y su eventual ingreso al Mercado Común Europeo.

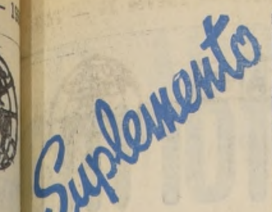
Brown, que ha sido invitado por su colega alemán, Willy Brandt, está actualmente en Japón, en visita oficial.

Cardenal Vuillot Grave

PARIS, 10 (ANSA).— Se agravó hoy la salud del Cardenal Pierre Vuillot, Arzobispo de París, y su estado es considerado alarmante. Así lo afirma un boletín médico, en el cual se agrega que, después de la intervención quirúrgica, a la que fuera sometido, se había producido una mejoría de corta duración.

En una carta enviada por los Obispos auxiliares de París a los párrocos de la Diócesis se anuncia que el Cardenal tiene [illegible]. "La enfermedad —dice la carta— parece haber entrado en "su última fase".

Suplemento












DEPORTIVO

LA NACION

SEGUNDA SECCION

SANTIAGO DE CHILE— JUEVES 11 DE ENERO DE 1968

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

Octogonal: Torneo de Corte Mundial

Por costo, por capacidad de los equipos que intervendrán y por la resonancia que se advierte alcanzará en el mundo el campeonato que comienza el sábado, tendrá todas las características de un evento importantísimo y cuyo desarrollo concitará enorme interés. 400 mil dólares, valor total del certamen. Grandes posibilidades tienen los cuadros europeos. Santos, un equipo renovado. Racing, viene a ratificar su condición de número 1 en en el mundo.— ESCRIBE: JORGE FERNANDEZ R.

En cuarenta y ocho horas más debe comenzar en el Estadio Nacional la primera fecha del Campeonato Octogonal de Fútbol. El torneo, tendrá todas las características de un evento de proyección y de resonancias mundiales. Esto, a juzgar por el alto costo del espectáculo, por la nombradía de los equipos que participan y por la importancia que al certamen le otorgan los países de los cuadros que en él compiten. Todo esto, entonces, configura el clásico clima de las confrontaciones que dejan huella, que no pasan inadvertidas y, que por lo mismo, prenden fuerte en el interés del aficionado. Con toda seguridad, a horas del comienzo del torneo, viviremos la tensa expectativa de la espera, que parece dilatarse y que se materializará en la concebida lucha por una entrada, en la discusión acerca de cuál será el equipo con mayores posibilidades y en la nunca desmentida esperanza de que los conjuntos chilenos cumplan un papel airoso.

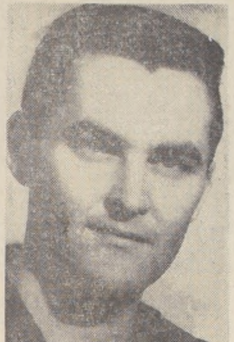
Sobre esto último, no nos pronunciaremos de inmediato o, mejor dicho, lo haremos en una nota separada, en la que sucintamente analizaremos lo que pueden lograr los tres elencos nacionales, siempre que en el campeonato se dé la lógica y no se produzca algún hecho anormal. Pero, mientras tanto, bucearemos un poco en un aspecto relativamente doméstico, pero que no por ello deja de ser importante: el costo del torneo y el carácter que en él asumen los tres clubes chilenos. Como no es un misterio para nadie, el Octogonal lo organizan Colo Colo, Universidad de Chile y Universidad Católica, quienes, por esta razón, son socios de una empresa que a los tres les interesa. Pero esta sociedad, que aparentemente es de tres, es el hecho de cuatro, ya que el cuarto socio también existe y también aporta, no obstante que para el grueso público sea un personaje punto menos que desconocido. Este cuarto socio se llama la Empresa de Casildo Osses, la que a su vez gira en torno a tres hombres de distinta nacionalidad, pero que actúan hermanados por el interés común de la supuesta ventaja económica. Aparte de Osses, que es argentino y que actúa en México, Centroamérica y Norteamérica, figura también Veransick, nacionalizado francés y cuyo centro de operaciones está en Europa, y Samuel Ratinoff, que nació en Chile, que se formó aquí, pero que ante su Empresa responde de lo que ocurra en Sudamérica.

Samuel Ratinoff entonces es el socio que figura en el Octogonal y su aporte no es mínimo o intrascendente, ya que se hizo cargo de un aspecto vital: la contratación y todo lo inherente a la participación de los equipos extranjeros. Estos, famosos la gran mayoría, participarán pero no por "bolitas de dulce", sino por dólares, por una suma alzada de la codiciada moneda del Tío Sam, que en cifras asciende —considerado también lo que cobran los equipos chilenos—, a la nada despreciable suma de 400 mil dólares. Las cantidades exactas que cobran los cinco elencos foráneos son las siguientes: Racing Club de Argentina, 59.500 dólares; Selección Alemana Oriental, 52.500 dólares; Selección de Checoslovaquia, 57.750 dólares; Santos, de Brasil, 105.000 dólares, y Vasas, de Hungría, 43.750 dólares. Si a estas cifras se le agrega lo que cobran los cuadros chileno (25 millones por partido, Universidad de Chile y Colo Colo, y 20 millones Universidad Católica), llegamos a los 400 mil dólares, que es, en síntesis, el costo total del campeonato.

LOS CINCO EQUIPOS EXTRANJEROS

Aclarado que el torneo tendrá un alto costo, y que por esta razón su financiamiento no será empresa fácil, nos remitiremos a la parte futbolística. Para ello analizaremos en trazos amplios y sin mayores detalles, lo que son cada uno de los cuadros extranjeros y, por ende, lo que pueden conseguir en el certamen.

Por muchas razones empezaremos con Santos. Razones fáciles de explicar, fáciles de entender. El equipo paulista, tiene todo para ser la gran vedette del campeonato. Tiene fama, ha logrado muchos títulos importantes, entre ellos, dos mundiales, tienen arraigo popular, despierta interés en las masas y, por sobre todo, tiene en sus filas a Pelé. Con esto es más que suficiente. El incomparable moreno de Santos, que para muchos es el fútbol mismo, será como siempre el punto de sustentación de todo el cuadro. A su alrededor girará el resto. Un resto que, en su gran mayoría, es joven, que no tiene mucha alcurnia y que en el torneo hará sus primeras armas o, mejor dicho, tratará de demostrar que tiene capacidad suficiente para integrar un elenco de los pergaminos de Santos. Alejados del equipo, por diversas razones, Mauro, Zito, Pepe, Coutinho y dos o tres más de su misma jerarquía, la suerte del cuadro quedará entregada a muchachos jóvenes, de muchas condiciones, pero que aún no han alcanzado la fama. En este caso, están: Claudio, Bougleaux, Clodoaldo, Wilson, Edú, Negreyros, Douglas y Abel. Estos constituyen la actual fuerza de Santos y aunque no tienen experiencia, es peligroso descartarlos, ya que a lo que ellos representan se debe agregar la veteranía de Ramos Delgado, el ex backcentro de River y la incomparable calidad del "rey" Pelé.



KLAUS URVANCYK



IHASZ (Kalman), lateral izquierdo.





PELE

ADAMEC

HENNING FRENZEL, 26 años 30 selecciones. 1.76 estatura, 74 kilos.

Racing llega al torneo con una obligación imperativa: responder a su condición de campeón mundial de clubes. El compromiso para los hombres de José Pizzuti es delicado, pero como hay en el equipo armonía, personalidad y, por sobre eso que llaman clase, no es extraño que sea como se supone, un primer actor de grandes posibilidades. El conjunto viene con algunos nombres nuevos, pero que según el decir de la prensa transandina, no le quitará al equipo, ni rendimiento, ni fisonomía. Las novedades de Racing son: Mario Chaldú, Marcos Conminelli, Conrado Rabbito, Juan Carlos Díaz y Roberto Salomone. Todos son valores del fútbol argentino y lógicamente aportarán bastante al éxito del cuadro. Esto, siempre y cuando no se produzcan sorpresas.

ALEMANIA: LA INCOGNITA

De los tres equipos europeos, el desconocido para la afición chilena es la selección de Alemania Oriental. Desconocido porque no ha jugado en nuestro país, pero cuyos antecedentes son bastante y buenos a juzgar por los resultados obtenidas en casa y como visita. Allá en sus canchas, ganó a la Selección Chilena cuando esta se aprestaba a intervenir en el Mundial de Inglaterra y luego goleó a Peñarol en una de las giras que éste hizo por Europa. Estos resultados serían suficientes para considerar al cuadro germano como un contendor peligroso para cualquiera. Pero hay más. Como visita, tuvo una actuación brillante en México y en Uruguay, cuyas canchas lo vieron salir invicto, luego de exponer el clásico fútbol teutón, en el que la velocidad y la fuerza juegan un papel fundamental.

El desconocimiento que existe de Alemania, es conocimiento amplio si se analiza a los dos restantes equipos europeos. Tanto Vasas de Hungría como la Selección checoslovaca, son elencos casi familiares para el aficionado nuestro. Y de ambos existe una impresión muy generalizada: que los dos tienen gran chance y que ambos son excelentes equipos. El campeón húngaro, lo vimos hace poco y en realidad su fútbol deslumbró. Su figura máxima continúa siendo el extraordinario Farkas, quien, sobre la base de su velocidad relampagueante y de su ingenio sorprendente y audaz, puede ser no sólo la gran figura del torneo, sino también llevar a su equipo hacia los sitiales preferentes del certamen.

La Selección checoslovaca, igual que Vasas, se ha hecho en nuestro medio un ancho prestigio. Y no sólo por el hecho de que en Chile se hubiera clasificado sub campeón mundial, sino que también porque este título lo reafirmó plenamente en el torneo hexagonal realizado en nuestro país, en el que tuvo una actuación sobresaliente, siendo actor de partidos excepcionales, que aún se recuerdan, como fue aquél que sostuvo con Santos. En cuanto a figuras, no hay grandes novedades, ya que prácticamente sus hombres son los mismos de la última vez que actuó en Chile. Geleta, Populhar, Lala, Masny, Taborski, son cracks de alcurnia mundial y sobre lo que ellos son capaces, se fundará la chance de esta selección checa, que al igual que el resto de los elencos europeos tiene una primerísima opción a quedarse con el título del torneo.



Otto Frassdorf: Fuerte, veloz, resuelto y muy apto para el fútbol de "choque", representa bien el clásico estilo que impera en la selección de Alemania Oriental.

La "U" Primera Opción en los Teams Chilenos

Los tres cuadros chilenos, no entrarán al octogonal con la misma cuota de posibilidades. Por razones de tranquilidad, de preparación y en cierto modo de capacidad de equipo, no hay duda que la "U" tendrá mayor chance y por lo mismo deberá esforzarse al máximo para así responder a su condición de campeón chileno y desde otro ángulo para defender el prestigio de nuestro fútbol, que en esta oportunidad se verá disminuído por los problemas que afronta Colo Colo y por las dificultades que ha tenido Universidad Católica en su período de preparación.

La "U", en cambio, ha trabajado en un clima de tranquilidad, sin inquietudes y preocupados sus hombres sólo del campeonato que se avecina. Esta circunstancia tendrá que repercutir en un sentido positivo, ya que a la capacidad conocida del equipo se agrega ahora, deseos manifiestos de luchar con énfasis tras el propósito de conseguir buenos resultados. En cuanto a figuras nuevas, el equipo de Scopelli, presentará sólo dos: el húngaro-español, Yenko Dausic y el arquero uruguayo Roberto Sosa. El primero es un centro delantero, de excelente físico, cuyo fútbol agresivo, podrá ser muy útil si es que encaja en la modalidad del equipo y en el personal estilo de Carlos Campos, con quien Dausic, formará la dupla que trabajará en el área rival. Sosa, por su parte, es un meta experimentado, de mucho oficio y que está hecho a los grandes acontecimientos. Lo normal entonces, es que sea un buen aporte y que ejerza en el rendimiento del equipo una positiva influencia.

Universidad Católica seguirá en opción a la "U". Como equipo, el que dirige Vidal y que posiblemente dirija Fernando Riera, en algunos días más, logró el vicecampeonato, pero sin convencer absolutamente. Ahora, ya más tranquilos sus hombres, y con la incorporación de algunos refuerzos, puede también conseguir mucho más de lo que muchos suponen. Todo depende del rendimiento de sus figuras bases (Fouilloux, Isella, Villarroel y Gallardo), y del aporte de sus nuevos valores: Celino Mora, Sarnari y Reinoso.

En cuanto a Colo Colo, nada se puede decir en forma absoluta. Todo en el elenco albo, es penumbra, intranquilidad y crisis. Si ésta se supera y sus jugadores vuelven al redil, es posible que rinda en el torneo a tono con sus antecedentes y con su popularidad nunca desmentida. Sin embargo, el panorama dista mucho de ser optimista, ya que todo el largo proceso de incertidumbre y de luchas internas, tendrá fatalmente que repercutir en el rendimiento del equipo. La esperanza es que haya solución y que volviendo la tranquilidad haya calma y puedan los refuerzos argentinos ser realmente refuerzos. Si no ocurre así, la incorporación de Varacka, Leeo, Cavallero Zywicka y Alvarez, será un aporte casi inútil y más bien de tono publicitario.



Janos Farkas: Por habilidad, por talento, por características de jugador de excepción, le discutirá a Pelé el primado individual del torneo octogonal, del cual debe ser un actor de lujo.

WANDERERS Y EVERTON

La Costa Abrió Fuego Contra la Reforma

Escribe ADAMOL

Un paso trascendental está dando el fútbol profesional, al confeccionar sus directivos un proyecto de reforma de las competencias oficiales. El esquema de esta reestructuración —llamémosla así—, ya fue dado a conocer a los presidentes de clubes afiliados a la Asociación Central, y también a la prensa capitalina, siendo ampliamente difundido. Junto con ello, empezaron inmediatamente las especulaciones de las instituciones afectadas o beneficiadas, según los intereses de cada una, sobre lo positivo y negativo de la innovación que pretende el organismo máximo del balompié rentado.

De partida, resulta novedoso un certamen profesional dividido en Torneo Metropolitano, Torneo Provincial, Torneo de Promoción y Torneo de Honor. El primero, a jugarse entre los clubes capitalinos, presenta el atractivo para el aficionado local de una competencia reducida y a la vez liviana, ya que no serían más de cuatro los partidos semanales en Santiago El Provincial, la pugna de los equipos alejados de la capital, que lucharán denodadamente para clasificarse para participar en el certamen de Honor y poder venir posteriormente a disputarle el campeonato a los cinco santiaguinos que ocupen otros tantos lugares arriba de la tabla en el Metropolitano. Y desde luego, el de Promoción, son los 12 últimos de los los primeros torneos. Igual cosa ocurrirá con el Ascenso, donde los participantes se dividirán en dos series, y los cinco mejores de cada uno dirimirán derechos a subir a la División de privilegio.

Sin embargo, todo no brilla con la intensidad que podría aparecer para el espectador o incluso el mismo periodista. Haciendo un análisis más profundo de este cambio fundamental en las estructuras competitivas de un deporte tan importante y popular como el fútbol, afloran al papel bemoles de encontradas interpretaciones. El factor pesos se alza preponderante en el estudio de los artículos del proyecto de reforma y entonces se muestran las primeras disconformidades. Aunque el proyecto recién comienza su debate por los representantes de los clubes de la Central, en colaboración con el directorio del fútbol rentado, ya existen discrepancias agudas y que justamente provienen de los clubes provincianos, que son los que constantemente se ven abocados a los problemas de las recaudaciones oscilantes, según sean los rivales que les toque enfrentar, tanto en la capital como en sus propios estadios. Además, están los traslados de una ciudad a otra, y una secuela de gastos que demandan los viajes, por citar algunos inconvenientes.



JUAN MILESI

Por eol, nlo es de extrañar, entonces, que provenga desde provincias un movimiento tendiente a estudiar detenidamente el asunto reformativo, y que se resolverá en breves días en Viña del Mar, cuando se reúnan los clubes que representan al sector discordante con el espíritu de la reestructuración de la Central. Wanderers y Everton, que son precisamente los clubes más antiguos de los provincianos que militan en Primera División, han tomado las riendas, al parecer, de la iniciativa de oponerse en una serie de aspectos al nuevo orden que se pretende hacer imperar en el fútbol profesional.

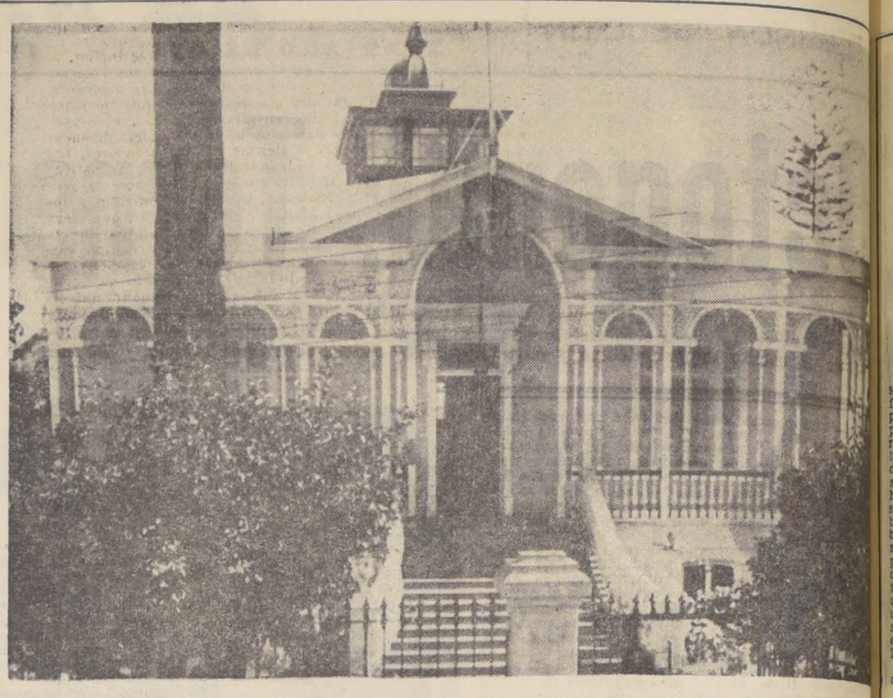
..El club de Playa Ancha comparte el predicamento y el sentir de todas las instituciones de provincias que estiman serán seriamente afectadas con la reforma de la competencia. Sobre el mismo punto, existe uniformidad de criterio en cuanto a pensar que los santiaguinos estudiaron el proyecto para su propia conveniencia.

Y de ahí que no sea de extrañar que hayan hecho saber que darán una pelea a muerte por evitar su aprobación.

El presidente de Wanderers, Juan Milesi, declaró que si era inevitable, no se podía seguir otro camino que aceptar la modificación, más que nada por criterio disciplinario. Pero, aclaró, "sin embargo": "Desde el primer instante rechazamos un sistema de esta naturaleza, que va en perjuicio directo de los intereses de los provincianos. Porque mientras nosotros vamos a tener que competir viajando y haciendo grandes gastos, los capitalinos jugarán sin gastar nada. Sólo los clasificados lo harán con posterioridad" Y Juan Milesi agrega, refiriéndose a otros detalles del proyecto de reforma: "Tampoco puede aceptarse la compensación a que hace mención la Asociación Central, ya que ésta se haría con cargo al borderó, que en resumidas cuentas viene ser lo mismo que pague el club". Ahora, en lo relativo a las separaciones y mecanismo de clasificación, debo manifestar que no fue proporcional. Se mencionan estadísticas de un año, cuando se ha demostrado que no puede resolverse en una materia delicada por el desenlace financiero de una temporada. Por de pronto, las estadísticas se confeccionan por un período de varios años, y de haberse hecho de esta materia, seguramente Wanderers estaría bien ubicado entre los clubes grandes. Por eso creo que la proporción debía haberse efectuado en relación con el número de participantes. Si son ocho equipos en la capital, se clasificarán cuatro, y no cinco, como ocurriría de acuerdo con la reforma. Si en provincias son doce, se clasifican seis. En fin, la votación dirimirá, pero advierto que los clubes de provincias estamos firmes a expresar nuestra negativa".

También Milesi se refiere al público, que se verá privado de ver en acción a los equipos grandes, temiendo incluso que los hinchas pierdan interés.

Por su parte, el timonel de Everton, Oscar Tortello, aporta con respetables opiniones al respecto, si bien ellas son muy coincidentes en muchas de sus partes, con la de su colega de la institución porteña, circunstancia que demuestra una sólida unidad en torno a un problema común.



SEDE SOCIAL DEL CLUB EVERTON DE LA CIUDAD JARDIN.

"El directorio de Everton consideró —dijo Tortello— con detenida atención todos los aspectos favorables y desfavorables de la innovación, y la verdad es que no podemos aprobarla. Más aún, cuando todo para nosotros es una incertidumbre. Una probabilidad supeditada a quedar ubicados entre los cinco finalistas para intervenir en la Serie de Honor. Y eso no podemos defenderlo. Porque pareciera que la reforma se hizo pensando exclusivamente en el beneficio de los equipos capitalinos. En primer lugar, no hay proporción en ningún sentido, ya que de ocho clubes de Santiago se clasifican cinco, y de doce de provincias, sólo cinco. Esto, sin considerar que los de la capital no deberán trasladarse a ninguna parte mientras jueguen el Metropolitano, y los clubes grandes, llamémoslos Universidad de Chile, Universidad Católica y Colo Colo, tendrán la oportunidad segura de jugar cuatro partidos clásicos cada uno, estimando como seguro que participarán más tarde en el Torneo de Honor. También hay que consignar otras situaciones, como la mal entendida compensación, que en buenas cuentas saldrá de los mismos clubes provincianos al deducirla de las recaudaciones, ya sea como visitantes o haciendo de local. También los capitalinos tendrán ocasión de concertar partidos internacionales, reponerse de lesionados y otras garantías mientras esperan el desenlace del Provincial, que demorara más ya que son más los equipos que la conformarán. De ahí entonces, que nosotros nos opongamos totalmente a la reforma, basados en dos puntos claves: 1) perjuicio económico en los porcentajes y 2) disminución evidente en la cotización de los socios".

..Como se puede apreciar, el asunto está planteado similarmente en dos de las más firmes plazas de provincias. Tanto Everton como Wanderers han dado fuertes argumentos, que nosotros hemos resumido tomando lo más remarcable, aunque por razones [illegible] vias debamos dejar [illegible] tintero otras conside[illegible] nes también importan[illegible]. Pero en esencia, éste [illegible] pensamiento de [illegible] instituciones porteñas que seguramente resp[illegible] varias otras de [illegible] zonas del territorio [illegible] nal.

En Santiago, la [illegible] se ha tomado de [illegible] lante, y los clubes [illegible] esperan sin apresurar [illegible] acontecimientos [illegible] que generen los pr[illegible] debates en la Central [illegible] jando las especula[illegible] adversas a quieren [illegible] rentemente se ven p[illegible] cados. Posición que [illegible] tamos igualmente nos[illegible] cuando aún el pr[illegible] reestructurador está [illegible] sado en pañales, y [illegible] mucha tela por cortar.

EUGENIO LAVIN GRAN CAMPEON

El destacado jinete de la Escuela de Caballería se alza como una figura de relieve luego de ganar merecidamente el Concurso Completo de Equitación en San Isidro. Nota de Jaime Pizarro Muñoz.

Generalmente los deportistas que destacan en las diferentes especialidades comienzan a cosechar triunfos desde los primeros años. Atletas, nadadores, futbolistas, tenistas, basquetbolistas, para citar algunos deportes, que llegan a brillar siendo adultos, de infantiles o juveniles han destacado, llamando la atención por sus triunfos.

Lo anterior no es el caso del teniente Eugenio Lavín Hollub, destacado equitador del Club Escuela de Caballería, reciente vencedor del Concurso Completo de Equitación que se realizara en San Isidro, el pasado fin de semana.

Los principales títulos de Lavín han sido alcanzados en los torneos ecuestres de los dos últimos años: vicecampeón militar en Montevideo; décimo en el sudamericano militar de Santiago y ahora, campeón nacional del Concurso Completo de Equitación. Esto certamen no tuvo oficialmente el título de nacional, pero se puede considerar y así lo estimamos nosotros, del momento que se invitó a participar en él a todos los equitadores del país.

Eugenio Lavín Hollub comenzó a montar en concursos ecuestres recién cuando cursaba sus estudios en la Escuela Militar General Bernardo O'Higgins. Esto fue en 1962 y debutó en un torneo de Universidad Católica. Compitió en una prueba de cuarta categoría; no recuerda el nombre del caballo, pero sí de sus maestros, que fueron Horacio Toro, Jaime González y Eduardo Castellón.

Luego, cuando egresó de la Escuela Militar y fue destinado al Regimiento Húsares de Angol, comenzó a concursar regularmente, adquiriendo seguridad y aplomo.

Al teniente Eugenio Lavín lo entrevistamos en el Club House, de la Escuela de Caballería, luego de haberse adjudicado la principal prueba del Concurso Hípico Oficial, el Concurso Completo de Equitación. Su satisfacción se reflejaba en su rostro y la entrevista fue cordial. Las preguntas fueron, lógicamente a sus comienzos y ahí surgió nuestra sorpresa: "Comencé a montar en la Escuela Militar. Antes sólo lo hice ocasionalmente, cuando me invitaban a un fundo, cosa que no sucedía con frecuencia. Nunca pensé que llegaría a ser equitador de competencia.

Mis primeras actuaciones fueron muy esporádicas ya que no tenía caballos propios y además no infundían seguridad [illegible] confianza [illegible] el equipo. La influencia que sobre mi ejercieron los maestros Horacio Toro, Jaime González y Eduardo Castellón fue decisiva para mi carrera de equitador. Cuando fui destinado al Regimiento Húsares, ya no tuve inconvenientes para concursar y fui adquiriendo el conocimiento necesario para ganar algunas pruebas".



Para Eugenio Lavín no existen los caballos difíciles. A todos se amolda sin inconvenientes, lo que asegura un brillante porvenir para el joven teniente de la Escuela de Caballería. En el grabado, guía a Palmero, durante el nacional militar.

AÑOS DE EXITO

Todo deportista tiene años buenos y años malos; para Eugenio Lavín que prácticamente con 23 años se está iniciando en esta difícil disciplina sólo parecen existir los buenos: "No me puedo quejar; la equitación me ha deparado buenas satisfacciones a través de los años que llevo en ella. La principal, sin duda, que fue el vicecampeonato en el Sudamericano Militar de Montevideo. Luego están las satisfacciones de los concursos hípicos de calendario y este reciente en el Concurso Completo. Tenía fe en realizar una actuación destacada pero consideraba que había rivales destacados a los que me costaría mucho vencer. Además, en este deporte nunca se pueden adelantar resultados. Fernando Mena y Américo Simonetti mantuvieron desde el primer día la primera opción, pero bastó una vacilación para que entre los fueran superados. Antes de intervenir en esta compleja competencia no había realizado más que pruebas aisladas de terreno y adiestramiento, pero, repito, tenía fe en el resultado. El caballo, Lombroso, me respondió en todo momento y de ahí el triunfo y el título. Una experiencia valiosa que trataré de aprovechar al máximo".



Representando a Chile en dos torneo internacionales militares, Eugenio Lavín se mostró como un jinete diestro. En la nota gráfica, salva un obstáculo, montando a The Beatle.

SU ACTUACION

Eugenio Lavín mantuvo desde la primera fase del Concurso Completo de Equitación sus posibilidades. En adiestramiento fue cuarto y cuarto también en terreno. Luego en salto, recorrido de Caza, fue, junto a Bárbara Barone, los únicos que pasaron sin penalidad lo que le permitió desplazar a sus rivales Mena y Simonetti, que son sólo adversarios en las lides deportivas, ya que los tres son excelentes amigos.

Al preguntársele sobre la actuación de sus rivales, considera excelente el cometido de Bárbara Barone y Américo Simonetti, los únicos jinetes civiles que participaron. Especialmente el de Bárbara Barone, ya que aventajó a varios varones de antecedentes y se alzó como competidora de fuste para todos. Nosotros agregamos que si la representante de Universidad Católica hubiera bonificado en el cross como lo hicieron varios centauros, entre ellos lógicamente los primeros de la clasificación, incluso pudo haber sido la vencedora.

"Estoy seguro —dice Lavín—, que para todos los que compitieron, incluso para los que no terminaron, la experiencia obtenida ha sido valiosa. Desde luego, da seguridad y confianza en la cabalgadura, que en equitación es primordial. Junto a los nombrados anteriormente, quiero referirme a Rafael Villarroel y Jaime Vicencio, ambos jinetes de muchas condiciones, que estuvieron entre los primeros. En general, se consiguió alto promedio y no hubo accidentes".

OTRAS SATISFACCIONES

Para Eugenio Lavín es motivo de orgullo haber obtenido el título de Maestro de Equitación y ser actualmente integrante del equipo de la Escuela de Caballería. Lógicamente que también es satisfactorio haber intervenido en dos torneos sudamericanos militares y mantener un lugar destacado en el ranking de la Federación".

Por tratarse de un jinete joven, que comenzó [illegible] acaparar escarapelas y pr[illegible] mios hace solamente [illegible] años, le auguramos un p[illegible] venir venturoso. Lo sab[illegible] mos un deportista so[illegible] preocupado y con ansia[illegible] progresar. Seguramente [illegible] en el próximo torneo In[illegible] ternacional de Viña d[illegible] Mar alcanzará más de [illegible] colocación de privilegio.

Nuestro entrevistado [illegible] sólo ganó el Concurso Com[illegible] pleto de Equitación, tam[illegible] bién fue integrante d[illegible] cuarteto que intervino [illegible] la prueba de equipos E[illegible] cuela de Caballería, don[illegible] su club consiguió el pr[illegible] y segundo puesto; Equip[illegible] Reglamentarios; ganó [illegible] gunda categoría y fue se[illegible] gundo en empate en Pr[illegible] tencia, performances c[illegible] para considerarlo como [illegible] de las principales fig[illegible] de la jornada ecuestre [illegible] vida el pasado fin de se[illegible] mana en San Isidro.

ASTORGA

EL ARCO QUEDO VACIO...

Nota de:
ALFREDO LEONEL PARRA

Manolo Astorga deja Universidad de Chile. Esto es definitivo. No sabe aún dónde irá. Si a Huachipato, Unión Española, Wanderers o Audax Italiano. Lo único seguro es que este año tendrá que vestir otra camiseta. Por intermedio del presidente de la "U", Agustín Litvak, conoció la triste noticia que podía buscarse club de inmediato una vez que el uruguayo Sosa firmara con el cuadro campeón chileno. Esta es la corta pero terrible historia del alejamiento de un jugador que llegó niño a la "U" y que ahora, luego de doce años de ininterrumpida actuación, deberá sentir el rigor, la fiereza que impone y exige el fútbol profesional.

Astorga tiene en la actualidad 30 años. Todo un hombre, con responsabilidad de hogar, de padre, de esposo y de profesional. Pero los golpes que entrega la vida y en especial los rigores que exige la profesión de futbolista, no está contemplado en ningún código de edades. Se tienen 30 años o se tienen 60 y el sentimiento es el mismo. Se llega a querer a una institución, a un equipo, se llega a identificar con sus colores, con sus triunfos y con sus derrotas. Se incorpora a una gran familia que es la "U", donde no existen rencores, odios, envidias ni nada que se asemeje. Todos están con los puños bien dispuestos para luchar y alentar a sus defensores, todos quieren el engrandecimiento de la institución. Y, lógicamente, que el jugador no está ajeno a este sentimiento de apego acentrado a los colores azules. Manolo Astorga, desde que llegó de Iquique, no ha conocido otra familia que la universitaria. Sus compañeros de equipo casi son los mismos que ha tenido en la Seleccion Chilena, es decir, toda su actividad lo ha hecho girar en un solo medio, el del chuncho universitario. Ahí llegó, ahí creció futbolísticamente, ahí se consagró, ahí triunfó.

Y lo hizo en el amplio sentido del vocablo. Triunfó como jugador y como persona. Se hizo respetar por sus actitudes caballerescas, llegó a ocupar un alto cargo en el naciente Sindicato de Jugadores Profesionales, por su acrisolada honradez, fue designado tesorero, por su carácter afable, sencillo y cordial miembro de un directorio que tenía por delante muchas puertas que abrir. Pero todo el camino recorrido, fatigoso a veces, alegre en otras eran respaldados por una actuación convincente, segura, plena de calidad, en el terreno meramente futbolístico.

Ha llegado el momento del adiós.

De detenerse en el camino recorrido y hacer un alto. Mirar hacia atrás con la nostalgia y la tranquilidad del deber cumplido Tomar aire, suspirar ondo y reiniciar los esfuerzos, los sacrificios, la entrega total de sus virtudes como arquero. No hay "acumulación de años" que valga. No hay reconocimiento a una etapa de la vida entregada al servicio de la "U". Se le despide cariñosamente, con amargura quizás por los dirigentes, pero el fútbol profesional es así. Como dá, exige. En todo orden. En el aspecto humano y en el económico. No hay manera de revelarse contra esta situación, que con el correr de los años, casi resulta normal. Más que nunca es necesario mostrar resignación y entereza. Y Manolo Astorga la tiene y la muestra.

—Mi entrevista con don Agustín Litvak fue muy cordial. No tengo nada que decir en contra. Comprendo la situación. La "U" necesita otro arquero, con otro "estilo". Que esté de acuerdo con lo que exige para ese puesto el entrenador don Alejandro Scopelli. Por eso me voy.

El "me voy" no tiene fuerza en la voz. Es musitado. En esas dos palabras encierra Astorga su tristeza de dejar un grupo de amigos, un millón de hinchas que estuvieron siempre junto a él.

—Me duele dejar la "U". Imagínese doce años en el club, es para llegar a querer a una institución. Sobre todo que aparte del grupo de los "cabros" del equipo, están los hinchas, los simpatizantes de la "U" la gente de la "U", que hay en todas partes del mundo.

—Pero quiero agregar que dejo mi club feliz de haber podido contribuir a la conquista de cinco de las seis estrellas que ahora brillan



Durante doce años su única preocupación fue entregar su valla invicta en la "U". Jugador serio, responsable, Manuel Astorga se encumbró a la fama internacional con merecimientos propios. Llegó a ser señalado como el "hombre-goma" por su elasticidad, espectacularidad y gran calidad. Ahí está junto a un grupo de pelotas, amigas inseparables de Manolo durante toda su campaña como jugador del cuadro campeón.

y lucen con gallardía sus seguidores. Somos pocos los que tenemos ese alto honor. Será, sin duda, otro recuerdo inmperecedero que me llevo de Universidad de Chile.

En la conversación ha quedado algo flotando. Es una frase de Manolo que la dejamos pasar intencionadamente, para no producir una desviación en la conversación. La dejamos pasar así, sin darle mayor importancia, para que Astorga pudiera extenderse en su búsqueda de la razón de la sin razón. Fue en lo relativo a "estilo".

—¿Ud. señaló que la "U" buscaba un arquero con otro estilo, qué significa esto?

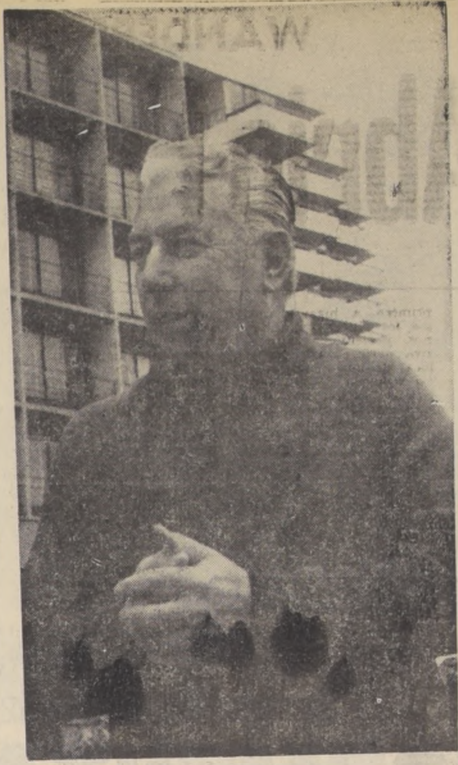
—Yo soy un arquero que tengo mi manera de jugar y a esta altura de mi carrera no voy a cambiar. don Alejandro Scopelli quiere un arquero que golpee el balón con los puños en los centros, que aleje lo más posible el peligro, con los pies o con los puños. Yo no lo puedo hacer, es decir, no estoy acostumbrado a hacerlo. Me inclino por tomar el balón, asegurarlo. En cuanto al rechazo, me pide que saque con los pies, en circunstancias que lo hago bien con las manos. Con el pie puedo hacerlo hasta el mediocampo, pero sin dirección, de esta manera prefiero hacerlo con la mano a la misma distancia, pero entregando un balón al compañero que esté en esa ubicación. Ese estilo, no le gusta a don Alejandro. Y en eso él es terminante. Por cuestión de disciplina, que creo es una necesidad, algo que debe existir en todos los equipos. Esa es la razón.

Ya no estará más en el arco azul Manolo Astorga. Se sentirá su ausencia. El jugador elástico, el arquero de goma, deja la "U". Llegó a identificarse con los colores del campeón. Supo mantenerse en la cima como crack triunfador. Brindó amistad y calidad a raudales. Fue generoso en entregarse por entero a la causa universitaria.

Se va satisfecho, pero triste. Amargado no; triste, con esa tristeza profunda, honda, de quien absorbe un castigo duro, implacable, obscuro, sin salida. Pero hasta el último momento ha demostrado su temple de nortino, de iquiqueño de cepa. Sabe que se va, que tiene que dejar un gran amor, que es la "U", pero hasta el final cumple como un profesional, asistiendo a los entrenamientos y portándose como el mejor.



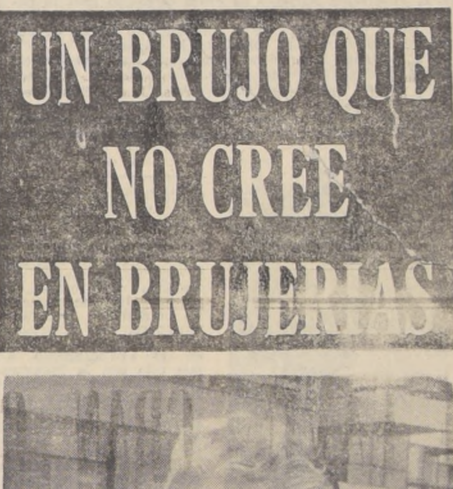
ASTORGA EN ACCION, presto a controlar un balón. En él no hay espectacularidad, sino que prima la sobriedad. Confía en sus manos, y elude, por ello, el saque con los pies y sin la adecuada dirección. "Es cuestión de estilo", dice el ex meta universitario.



Mis primeros zapatos de fútbol fueron unos bototos de Ejército...



Los entrenadores no ganan los campeonatos. No creo en brujos. Los importante es trabajar y trabajar mucho...



"¡Pero, usted sabe pegarle!"

—¡Sí, más o menos...!

"Ha jugado en primera ¿no es cierto?"

—Sí, por ahí anduve.

"¿Cuál es su nombre?

—Raymundo Orsi.

"¡Claro que lo recuerdo!"

El calor reinante invita al turista a la playa. Y también resulta "tentador" para quien ha vivido en la cancha, aprovechar una redonda, aunque para patear con suavidad en la arena. Pues bien, "Mumo" Orsi, al que se califica aún como el mejor puntero que ha actuado en Italia. está en Viña del Mar, disfrutando de un breve descanso. Ocasión propicia, entonces para establecer contactos. Por cuanto, la misma sorpresa que experimentaron esos bañistas que compartieron una pelota con él, la sentimos al conocerlo ahora con más profundidad. En un ambiente ameno. Rodeado de muchos amigos. Las anécdotas afloran una tras otra. No hay tiempo de intercambiar alguna pregunta. No queda otra solución que escucharlo con atención. Pues, todo el material que va proporcionando tiene un significado. Una idea, establecida con claridad.

"El grupo". Es un término que aplica con mucha continuidad. Lo hace junto a un gesto que simula la actitud de los nuevos jugadores de fútbol. Esos que ganan demasiado para lo que en realidad valen. Lo tienen todo. Y eso los hace ser unos potentados. Mejor dicho, apoltronados. Casi no se les puede hablar. No se sienten del pueblo. No comprenden que la sencillez los une al hincha, al espectador común que tiene un concepto definido sobre la personalidad de sus astros. Sin embargo, experimenta un fraude, porque no son así.

Yo recuerdo que mis primeros zapatos de fútbol fueron unos bototos de ejército que adicioné con estoperoles. En mi época no se sabía de un botín con el confort que se usa en la actualidad. Ahora son acolchados y con estoperoles atornillados. No dañan los pies, como cuando los clavos herían porque pasaban al interior. Por eso tienen que ser de lo mejor. Y a pesar de ello, cuando los reciben, los miran con desprecio como descontentos con tanta comodidad. ¡Si supieran como quise mis primeros bototos!".

"¡Vamos Mumo! Cuenta la del penal". La pregunta la ha hecho cualquiera. No tuve tiempo de ver quien era. Tenía fija la mirada en Raymundo Orsi.

"Estaba en Juventus. Enfrentábamos a la selección de Alemania. La cuenta estaba igualada a cero y la cancha empapada por la llovizna. El arquero alemán estaba considerado uno de los mejores de Europa. Yo era especialista en los lanzamientos de los doce pasos. Créame que no era asunto fácil, porque todavía el meta podía moverse. Justo se produjo la sanción. Traté de evadir la responsabilidad. Nuestro entrenador se dio cuenta y me dijo: "Vaya usted Orsi. Qué espera...". No me quedaba otra alternativa. Con mi camiseta traté de secar la pelota y con la media de la pierna izquierda el zapato. El arquero no hacía otra cosa que mirarme fijo. Como buscando un indicio. Eso me enseñó que para patear un penal no debe mirarse a nadie. Optó por pararse junto al vertical. Comprendí que esa treta denotaba que estaba seguro que yo le tiraría a su derecha. Justo, porque salió a ese lado, pero ya había apuntado al lado opuesto. El balón dio, sin embargo, en el palo. Al día siguiente en un diario italiano salía mi foto, donde aparecía con grandes lentes obscuros, barba y un abrigo larguísimo. Claro está que todo arreglado donde se leía: "Así anda Mumo Orsi para que el público no lo conozca..."

Es un libro abierto. Posee una manera asombrosa de entretener. Bueno, la verdad es que habiendo recorrido todo el mundo, dispone de material hasta para cansarlo a uno. El fútbol no cansa. Empero, para una sola jornada es demasiado. Sobre todo con tanta anécdota que es capaz de recordar. Y eso que cuenta ya con 66 años, de los cuales 40 los jugó al fútbol. En



Soy admirador incondicional de Pelé...

la actualidad es entrenador. Hace quince años que está radicado en Mendoza, no en vano que llegó sólo para probar por uno. Es argentino de nacimiento, pero hijo de italiano y como tal posee la doble nacionalidad que le permitió emigrar a ese país contratado por el Juventus en 1928, recibiendo por la firma 20 mil nacionales y un sueldo de mil mensuales. Era una fortuna. Aunque para lograrla tuvo que mantenerse un año sin jugar. Independiente, no quizo vender el pase y ante la insistencia del Juventus se fue no más. No obstante, se le autorizó para actuar en encuentros internacionales. Debutó ante la selección de Portugal y señaló 2 goles.

Al regresar a Buenos Aires, después de haber integrado el plantel itálico que en 1934 conquistó el campeonato mundial, se enroló nuevamente en Independiente. Y formó esa sensacional delantera junto a Sastre, Erico, De la Matta y Zorrilla. Era puntero izquierdo, pero dadas las circunstancias jugó al lado derecho. Tiene a su haber cientos de partidos. Además defendió entre otros a Boca Juniors y Flamenco, de Río de Janeiro. Posteriormente, fue entrenador de Santiago National, en nuestro país, trasladándose luego a México y de ahí a Mendoza. Esta es una síntesis muy sucinta de su paso por el fútbol, porque su nombre lo dice todo. Me refiero a su trayectoria de jugador. De ahí que es más importante conocer su impresión, ya más en calidad de técnico..

"Mire, los entrenadores no ganan los campeonatos. Uno planifica, ellos resuelven. No creo en brujos. Lo importante es trabajar y trabajar mucho. Y lo es más difícil aún cuando no hay material, como ocurre en Mendoza. Es algo similar a querer vestirse bien con ropa mala que vestirse bien con ropa buena. Uno va a caballo entrenando a un buen equipo".

.."Por otra parte también mucho se me pregunta si los jugadores de antes podrían jugar ahora. A quienes me lo preguntan, les respondo: ¿Y los de ahora podrían haber jugado antes...?

"Teniendo en cuenta la preparación física, estaríamos mal los de antes. Pero, no por ingenio o capacidad futbolística. Soy acérrimo enemigo de los jugadores del rebusque. Que se "encuevan". Un Matosas no es sectorista. Igualmente los punteros que juegan de atrás, para mi no tienen atributos ideales. Es necesario abrir el juego para desahogar el medio campo. Está el caso del centrodelantero Artime a quien se critica, pero él siempre está en el gol. A mí no me hablen de sistemas. Pues, todos los jugadores tienen que ser "pioneros". Todos trabajan Son "labradores". En cambio, los hay que se alegran a una sola cosa. Son verdaderos postos. Autómatas. En Argentina, se ha establecido la "Paz Monetaria". Se defienden los dos puntos y para ello se ha impuesto el fútbol rígido. Por eso que nos agrada el fútbol de algunos cuadros europeos. los defienden, pero van dentro".

"Es fácil, entonces, para un elemento hábil eludir a un defensa, para quien lo único que importa es que 'no le pisen la quinta...' o, no pueden salir. Se empecinan en anular en su sector. O un atacante neto que no va arriba. A esos les decimos: "La Lola no quiere..." Lo ideal para mi es la doble Wm porque se robustece la defensa con ese cuadrado de la muerte y se tiene más ataque. En el asunto humano es muy importante, la calidad moral del jugador. Antes de contratar, entonces, nos interesa la persona. Otros se conforman con que sepa jugar".

¿Cuál es el mayor problema que afronta el fútbol argentino?

La disciplina. Eso va a costar meter en mi país. Yo no comprendo por qué los jugadores insisten en complicarse las cosas. Uno las repite hasta el consancio pero igual no obedecen. A lo mejor tienen piedras en la cabeza. Recuerdo que a un jugador de mi equipo, le advertí que si cometía un foul en su medio campo, se quedara estorbando al ejecutante de la falta hasta mientras se ubicaba la barrera. Contra River Plate cuando jugaba Pando, ocurrió la sanción que tanto le recomendé. Pués bien, se dio media vuelta y se fue caminando hasta la defensa. Pando, la tocó y el puntero hizo el gol. Con esto creo que usted fácilmente me comprende ¿no es verdad...?

"Por eso es que yo soy un admirador incondicional de Pelé. El ha sido varias veces millonario del futbol y no ha cambiado ni como persona ni como jugador. Es el mejor del mundo. Es un verdadero profesional sencillo, amigo de todos. El no se molesta si los niños lo invitan a una pichanga o si los cabros le piden que cante. ¿Me entiende a donde quiero llegar? Además, en una ocasión, estando comiendo con Pelé me dijo: ¡Qué daría por durar los años que usted duró en el futbol...!" Le contesté:

¡Y qué daría por jugar como usted juega...!"

Raymundo Orsi, se encuentra establecido en Mendoza, dirigiendo al club "San Martín" que se clasificó campeón en 1966 y que en el torneo nacional de la AFA, igualó en puntaje con Racing, aunque los superó por el gol average. No piensa moverse de esa ciudad, porque está de lo más tranquilo. Esa tranquilidad la refleja y la retribuye.



Hugo Rubio será otro de los valores nuevos que defenderá a la Asociación Metropolitana en el campeonato nacional. Integrará el cuarteto de Persecución Olímpica y hará pareja con Juan Valdés, en los 50 kilómetros



El hermoso velódromo del Estadio Nacional será escenario, a partir de mañana, del 40.o Campeonato Nacional de Ciclismo. Su construcción, vieja aspiración de dirigentes y corredores, ha traído como consecuencia lógica el resurgimiento del sufrido y popular deporte pedalero en pistas de la capital.



Luis Sassi de Viña del Mar, actual tricampeón de Ch... llega a este torneo en óptimas condiciones, en pro... de defender con éxito sus títulos, conseguidos en el ...peonato realizado en la Ciudad Jardín

SILLINES Y PEDALES APUNTAN AL NACIONAL :

TRAS LA TORMENTA VIENE LA CALMA...

El ciclismo nacional experimentó una crisis aguda. Este es un hecho claro, evidente e irrefutable. Los problemas tuvieron su origen, en cierta medida, en la falta de entendimiento que desde hace algún tiempo se venía advirtiendo entre la Asociación Santiago y la Federación que preside Raúl Ruz. Y si esta situación era crítica y provocó una serie de trastornos, la acusación que entregó a la prensa Carlos Vega, fue la gota que colmó la medida.

Vega, entrenador y ex ciclista de dilatada y brillante trayectoria internacional, acusó directamente a Raúl Ruz de irresponsabilidad internacional con el ciclismo. Señaló hechos: "No se enviaron corredores a la prueba 9 de Julio, que tradicionalmente se realiza en Brasil". Para Carlos Vega, la Federación en esa ocasión optó sencillamente por ignorar la invitación cursada.

"No se enviaron corredores a participar en la "Vuelta de México"; 48 horas antes de la partida y cuando la Federación mexicana tenía reservados los pasajes para el representativo chileno, la Federación Nacional no envió al equipo ante la negativa del Club Ferriloza para facilitar sus corredores seleccionados, aduciendo Ferriloza problemas de carácter laboral. Carlos Vega acusó directamente a Ruz de negligencia para acudir a organismos superiores para solucionar la impasse.

Vega completó su serie de acusaciones, denunciando una vez más la negligencia de la Federación, por cuanto, ésta última, habiendo recibido la invitación para actuar en la prueba "Cruce de Los Andes" a mediados del año pasado, sólo realizó las gestiones pertinentes para formar y entrenar al equipo hace poco menos de un mes. De ahí entonces que los entendidos estimen que el equipo nacional, con tan escaso tiempo de preparación, no logre adquirir un estado que le permita participar con posibilidades en ese evento.

Por ALEX VILLAL.

Todos estos hechos redundaron en el castigo que la Federación aplicó al entrenador rebelde. Sin embargo, y con posterioridad, reunido extraordinariamente el Consejo de Delegados de la Federación, se revisó el caso y se declaró una amnistía general. Quedó sin efecto la sanción a Carlos Vega y la crisis se superó en bien del ciclismo nacional.

A pesar de esto (de esta salida airosa de los directivos), permaneció latente la sensación de que el ciclismo debe revisar su estructura, obviar sus problemas internos y trabajar de lleno en procura de laureles ya algo olvidados.

Porque resulta demasiado evidente, que desde hace 15 años a la fecha, de aquella época de los hermanos Massanés, de Luis Rivera, del propio Carlos Vega, de Reinaldo Acuña, Exequiel Ramírez, Juan Garrido y otros, no ha habido progresos. Y las razones pueden ser resumidas en dos puntos básicos: Primero, que el ciclismo, por muchos años, no contó con una pista reglamentaria y, segundo, que sigue siendo demasiado oneroso, demasiado sacrificado para la gente modesta participar en este tipo de competencias.

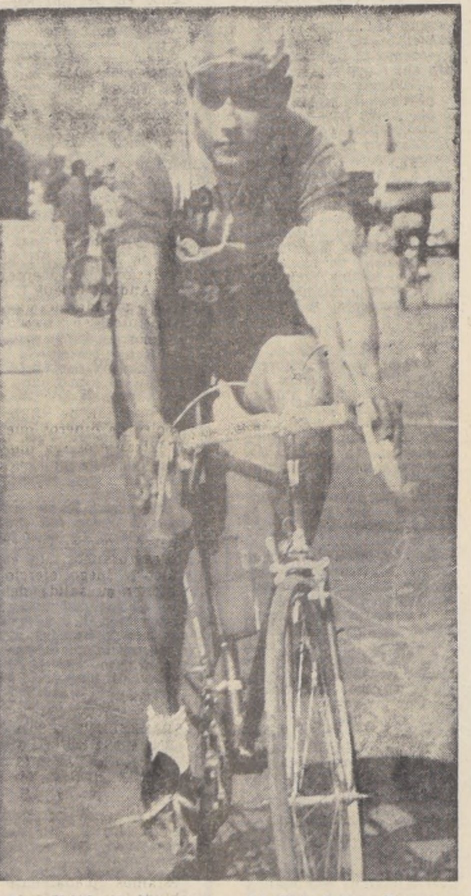
Cuando aún se contaba con el antiguo velódromo del Estadio Nacional (500 metros de pista), había interés por competir. Era lógico, existían estímulos, alicientes, y por otra parte el continuo roce con figuras de prestigio internacional como el argentino Clodomiro Cortoni, el uruguayo De los Santos; el italiano Bruno Loati y muchos más, le otorgaban jerarquía al ciclismo cileno. En esos años se establecieron marcas muy similares a las mejores de Europa. Desgraciadamente, las necesidades del fútbol terminaron con el velódromo y el ciclismo se sumió en ese estancamiento del que sólo con la inauguración del nuevo velódromo (pista reglamentaria 333,33 metros) se está volviendo paulatinamente a lo que era este deporte hace ya más de una década.



Jorge Hidalgo: "La armonía entre Asociación y Federación beneficia al pedal nacional".

En cuanto a las limitaciones para la importación de material, continúa siendo éste un problema que clama por una urgente solución. No puede continuar llamándose al ciclismo "Deporte para ricos que sólo es practicado por los pobres".

Ese es el panorama real con que la Asociación Santiago ha llegado a afrontar el 40º Campeonato Nacional. Aún existen problemas, problemas que deben ser superados; más ahora que se cuenta con un Velódromo que ha sido catalogado como uno de los mejores en su género. Con él, ya puede advertirse una cierta superación. Hay marcas que van siendo mejoradas a medida que los corredores se van acostumbrando a su nueva pista. El Velódromo fue un sueño largamente acariciado, un sueño que hoy es una realidad tangible. Una realidad que puede levantar definitivamente al ciclismo, del estanco en que permanecía.



Juan Valdés, de los registros del Club Quinta Normal, brillante figura de la temporada en pista de la Asociación Santiago, llevará la responsabilidad de defender la representación metropolitana en cuatro pruebas de las seis que consta el campeonato nacional. Su actuación, dado el excelente período por que atraviesa, debe llevarlo a una consagración definitiva.

EL CAMPEONATO NACIONAL

Al 40º Campeonato Nacional, que organiza la Asociación Santiago, han prometido su asistencia 24 Asociaciones con más de 100 corredores inscritos. Ahí estarán las mejores figuras del pedal luchando palmo a palmo por el triunfo.

Viña del Mar, actual campeón, tratará de retener su corona, que conquistara el año pasado al vencer a Santiago, por mucho tiempo campeón indiscutido.

Y Viña puede tener una ligera ventaja si se considera que en el equipo de la capital estarán ausentes Héctor Pérez, Carlos Fernández, Manuel González, Orlando Guzmán y Leonidas Carvajal. Todos ellos hombres de vasta experiencia que ahora serán reemplazados por un equipo novicio, donde prima fundamentalmente, el vigor y la juventud de sus integrantes. Ese es el caso de Juan Valdés, pedalero de Quinta Normal, que sólo este año surgió como promesa de las pistas. En la selección previa al Nacional, Valdés se impuso en cinco pruebas con tiempos realmente notables. Notables por su edad y por su inexperiencia. Participará en Persecución Olímpica e Individual, Australiana y 50 kms.

Junto a él estará Fernando Ruiz, velocista innato, que pese a su escaso dominio de la prueba, venció en la selección con 12"1 en 1.000 metros scratch. Puede tener buena figuración.

José Manuel López, que competirá en velocidad, puede encontrar en este Nacional su consagración definitiva. Es un valor joven de grandes perspectivas. El equipo metropolitano lo completan Raúl Jorquera, Hugo Rubio, José Arce y Juan Kiger.

Juan Valdés, en entrenamiento ha estado haciendo continuamente 5'20" en persecución individual, tiempo muy difícil de superar por los corredores de provincias. Por su parte, el cuarteto de persecución olímpica de Santiago registra 5'7"6 en los trabajos previos, marca conseguida con una multiplicación dispareja que fue desde los 6,80 metros a los 7,20 metros.



Raúl Ruz: Superadas las dificultades, sigue como timonel máximo del ciclismo chileno.

Pese a esta diferencia se advirtió sincronización y sentido de ritmo que es fundamental en esta prueba. Luego, si el cuarteto metropolitano emplea una multiplicación pareja, su rendimiento tiene que ser indudablemente superior.

En 50 kms. y australiana, con la capacidad demostrada por Juan Valdés, número uno del equipo, sólo una sorpresa privaría al equipo santiaguino del triunfo.

En cuanto a los equipos de provincia se espera con interés la actuación de Luis Sassi de Viña del Mar, tricampeón chileno de pista. El conjunto de la Ciudad Jardín viene además integrado por Luis Jara y Luis Wanker, los que conforman un equipo capaz, de muchas posibilidades y que de acusar una buena preparación, debe ser el rival más difícil de los capitalinos.

Enseguida está Curicó, una Asociación que trabaja con mucho entusiasmo y que agrupa en sus filas aproximadamente a unos ... corredores que semanalmente están animando torneos en que se alterna con ciclistas de otras asociaciones cercanas. Curicó podría dar la gran sorpresa.

Esta vez los curicanos traen un equipo muy joven con muchachos cuyas edades fluctúan entre los 1... 20 años, destacando entre ellos Sergio Salas, que en persecución individual registra un tiempo de 5... record similar al que hace un tiempo lograra Manuel González en la pista del Nacional. En medio fondo, se perfila Luis Rodríguez, joven, pero de vasta campaña y con buenas figuraciones en torneos anteriores.

Este cuadragésimo Campeonato Nacional, se va a caracterizar por la juventud de los equipos. Esa será su tónica. Ahí está Santiago y Curicó y a ellos se suma Rancagua, que también se hará presente con un equipo novel, de grandes condiciones y muchas posibilidades.

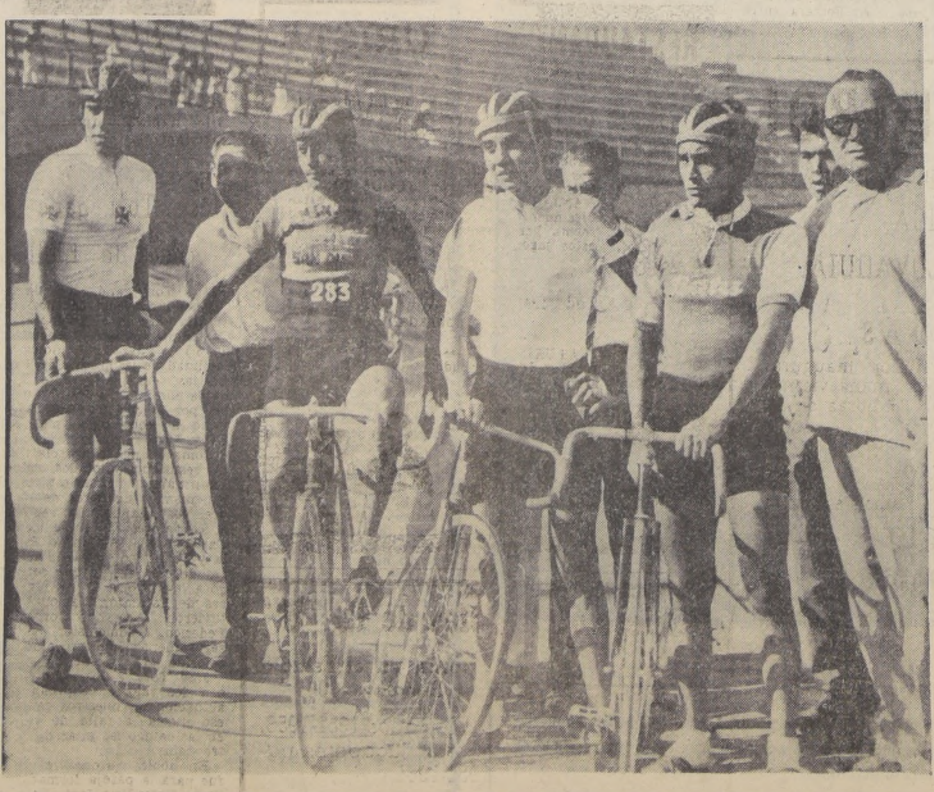
La sorpresa, como Asociaciones, deben darla Osorno, Temuco y Antofagasta, que sin tener en sus filas grandes valores, han impresionado favorablemente en entrenamientos.

Luego están Concepción, cuya característica ha sido generalmente la formación de buenos valores; Quilpué, que ha mostrado progresos evidentes, y Valparaíso, que sin destacar, lucha con entusiasmo y derroche de energías.

En resumen, éste puede ser un Campeonato Nacional llamado a consagrar a las nuevas generaciones del ciclismo en pista.



En la actuación de Sergio Salas, Eduardo Alfaro y José Muñoz, cifra Curicó sus esperanzas de una brillante presentación en el campeonato nacional.



Equipo de Persecución Olímpica de Santiago, formado por: Raúl Jorquera, Juan Valdés, Hugo Rubio y José Arce, su tiempo de 5 minutos 7 segundos debe ser mejorado en el torneo internacional.



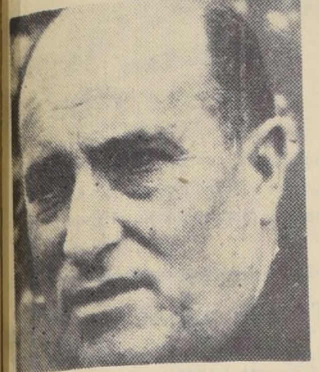
Viña del Mar, Asociación Campeona de Chile de Ciclismo, tiene en los hermanos Wanker, elementos que pueden hacer revalidar su título en el velódromo de Ñuñoa...

FUTBOLERIAS

JOSE SANTOS ARIAS ES EL NUEVO COACH DEL CLUB "RANGERS"

Una noticia que habíamos adelantado hace algunos días, se confirmó hace poco más de 24 horas. José Santos Arias llegó a un acuerdo con los dirigentes de Rangers y firmó como nuevo entrenador de ese club, por el lapso de dos años.

El contrato respectivo ya fue oficializado en la Asociación Central de Fútbol y en el escrito se especifica que Arias se hace cargo del plantel piducano a partir del 1.o de febrero próximo



JOSE PEREZ asume el lunes próximo sus funciones de nuevo técnico de Wanderers.

LE GANO A CRUZAT

El otro que postulaba con muchas posibilidades al cargo, era Sergio Cruzat; pero según lo dieron a conocer algunos dirigentes ranguerinos, no quedó porque el presupuesto que pasó José Santos Arias era muy inferior al entregado por el coach, que cumplió una excelente campaña con San Luis, pese a que este cuadro se fue al descenso.

SE HACE CARGO

A partir del lunes próximo asume sus funciones de entrenador en Wanderers el técnico argentino José Pérez.

Al día siguiente se reunirá con los directivos del club y les dará a conocer el plan definitivo de trabajo para 1968.

MANTIENEN CUOTA

Entre los acuerdos adoptados por la Mesa Directiva de Everton figura el de mantener durante este año las mismas cuotas que regían en 1967.

O sea, que los aciconistas siguen pagando E.o 10 mensuales y los socios corrientes tendrán que desembolsar E.o 5 cada mes. Claro que por otro lado se fijó una cuota extraordinaria mensual de un escudo, para financiar la Escuela de Fútbol.

NUEVO GERENTE

Nuevo gerente tiene el club de Deportes Antofagasta-Portuario. Se trata de Dinko Franulic, quien ya asumió sus funciones en la entidad nortina.

SE RECUPERA OLENIACK

Poco a poco se está recuperando de su lesión a los ligamentos de la rodilla derecha, el delantero Juan Carlos Oleniack, de Universidad de Chile.

Pese a que sigue entrenando en forma muy suave, se espera que esté en condiciones de jugar en forma normal dentro de diez días a lo sumo.

REPOSTULACION

En la oficina de partes de la Asociación Central de Fútbol se recibió el documento oficial, mediante el cual, el Club de Deportes Ovalle, que por haber salido colista en la última competencia de Ascenso debe retornar a su Asociación de origen, formula su petición de postular nuevamente este año a una plaza en dicho torneo.

CONCEPCION QUIERE A VARACKA

Cuando los directivos de Deportes Concepción se enteraron que Jose Varacka viene a jugar por Colo Colo solamente en el Octogonal, inmediatamente tomaron el acuerdo de entablar conversaciones con el mediozaguero trasandino y ver si existe alguna posibilidad de que se llegue a un acuerdo y pase a defender la casaquilla lila en la próxima competencia oficial.

BUSCAN ENTRENADOR

Definitivamente no seguirá Raúl Pino al frente de la dirección técnica de trasandino, y para contratar un nuevo técnico están realizando una campaña económica en Los Andes.

Entre los nombres que figuran como futuros entrenadores de Trasandino, el que se vé con más posibilidades es César Solís.

BUEN APORTE

Una grata noticia para los simpatizantes de Trasandino. La Compañía Minera ANDINA comunicó oficialmente a los dirigentes del club, que este año les harían entrega de un buen aporte económico y que, además, todos los obreros y empleados serán inscritos como socios de la entidad que los representa en el fútbol profesional.



FIRMO CON RANGERS el entrenador José Santos Arias.

Amarildo sufrió graves lesiones

FLORENCIA, 10 (ANSA). — El futbolista brasileño del Fiorentina, Amarildo, volvió hoy a su casa, donde pasará un largo tiempo de reposo. El jugador dejó en las primeras horas de esta mañana la clínica fiorentina, donde ayer se sometió a una intervención para la disminución de la torcedura del tobillo izquierdo. Además, Amarildo sufrió la fractura del peroné de la misma pierna izquierda. Las graves lesiones que mantendrán al jugador brasileño lejos de las canchas por un período calculado en dos meses, son la consecuencia de un incidente de juego durante el encuentro del domingo pasado en Ferrara entre el Fiorentina y el Spal.

"ME TENGO MUCHA CONFIANZA", dice el crack Celino Mora.

JUGADORES DE COLO COLO EXPONEN "SU VERDAD"

El plantel profesional de jugadores de Colo Colo, en una de sus últimas reuniones, resolvió dar cuenta a la opinión pública de las razones por las cuales se encuentran en huelga. En dicha exposición, los jugadores colocolinos reafirman también su propósito de aclarar definitivamente algunos hechos que aún permanecen un tanto en penumbras. El tenor literal de manifiesto del plantel albo, incluído en él a los kinesiólogos, es el siguiente:

"El plantel profesional de jugadores de fútbol y kinesiólogos de Colo Colo, ante el giro tomado por los acontecimientos, se encuentra en la obligación de puntualizar claramente su posición, en relación con la huelga que se mantiene desde el viernes 5 de enero de 1968.

En primer lugar, los jugadores profesionales declaran enfáticamente que este movimiento no está inspirado por intereses mezquinos, tendientes a perpetuarse como jugadores de Colo Colo ni a congraciarse con un determinado Director Técnico. Muy por el contrario, los intereses que lo motivan están fundados en el engrandecimiento de nuestra institución; de allí que, el plantel profesional no acepte otro Director Técnico que no sea Andrés Prieto U., en compañía de Pedro Morales T., prenda de garantía para socios, hinchas y jugadores, en cuanto se refiere a honradez, lealtad y competencia profesional.

Esta medida ha sido tomada porque juzgamos que ha llegado el momento de poner el dedo en la llaga y señalar que la situación económica del Club, no permite el desorbitado desembolso de dineros que significa la traída de jugadores extranjeros, ya que el déficit alcanza cifras abultadísimas, y la política de austeridad sustentada por el Cuerpo Técnico durante las temporadas 1966/67, que se tradujo en no hacer nuevas contrataciones, en eliminar concentraciones y en una infinidad de pequeños detalles que entorpecía su labor, no fue respetada por el Directorio del Club, que trajo jugadores foráneos, sin el consentimiento del Cuerpo Técnico y luego ejercio presión sobre el mismo para obtener su salida del Club.

Es por esto, repetimos, que creemos ha llegado el momento de definirse. Ha llegado el momento de dar la cara y aclarar si estamos defendiendo posiciones egoístas o por el contrario, estamos velando por la defensa del prestigio y respeto de nuestra gloriosa y querida institución. LOS JUGADORES DE COLO COLO, CREEMOS FIRMEMENTE, ESTAMOS TRABAJANDO POR EL ENGRANDECIMIENTO DE NUESTRO CLUB, Y PUBLICAMENTE EMPLAZAMOS A LA DIRECTIVA A QUE RENUNCIEMOS TODOS, JUGADORES Y DIRECTORES, PARA QUE LA ASAMBLEA DE SOCIOS EN PLENO, DETERMINE EN DEFINITIVA, QUIEN ESTA EN LA RAZON Y SE ALEJEN QUIENES TIENEN QUE HACERLO.

Dejamos constancia que estamos plenamente conscientes de nuestra responsabilidad y que afrontaremos este movimiento hasta sus últimas consecuencias.

EL PLANTEL PROFESIONAL DE JUGADORES Y KINESIOLOGOS DE COLO COLO



Celino Mora

UN "VETERANO" DE 22 AÑOS

El crack uruguayo que contrató Universidad Católica, pese a su edad, es ya antiguo en el fútbol de su país.

Nuestro medio está resultando un excelente mercado para los futbolistas paraguayos, y no resulta extraño entonces que ellos prefieran venir a jugar en Chile y desechen ofertas que les llegan de otros países. Por lo menos es lo que acontece con Celino Mora y Gilberto Garzetti, los que hace poco más de 48 horas se encuentran en Santiago, entrenando con Universidad Católica el primero, y conversando con directivos de tres clubes de la capital, el otro.

Ambos se hospedan en el Gran Hotel de la Avenida España, hasta donde llegamos ayer en la tarde acompañados del empresario Epifanio Rojas, que se ha transformado en el puente de enlace entre los clubes chilenos y sus compatriotas futbolistas.

Una breve espera en el sexto piso, donde está ubicado el comedor del hotel, y aparece entonces un joven luciendo una amplia sonrisa en su rostro. Inmediatamente lo reconocemos. Es Celino Mora, el mismo delantero paraguayo que viéramos en acción en Montevideo en el último Sudamericano y que fue incluido en todos los rankings confeccionados al término de dicha competencia como uno de los mejores aleros izquierdos. Luego de los saludos de rigor, nos sentamos alrededor de una mesa y damos comienzo a nuestra primera entrevista.

—"Tenemos entendido que Ud. juega indistintamente en la punta izquierda o como conductor de ataque", le indicamos.

—"Efectivamente —es la rápida respuesta de Mora—, en ambos puestos me acomodo y defiendo bastante bien".

—"¿Qué edad tiene?" —le consultamos luego.

—"22 años recién cumplidos..." "¿Soltero...?" (suelta la risa y dice). Bueno... Llegué a Chile soltero... No sé cómo me voy a ir. He visto cada cosa linda en estos pocos días que llevo en Santiago, que me parece que más de una chilenita me va a cazar... Esto es con "zeta" y no con "ese" de matrimonio... Por favor".

Por sus respuestas el lector se podrá dar cuenta que Mora es un muchacho banachón y simpático, y que no le será difícil captarse amigos en nuestro medio. "¿Cómo le fue en su primer entrenamiento con Universidad Católica? —le consultamos a continuación.

—"Muy bien —indica con su eterna sonrisa a flor de labios—; no me sentí como un extraño, ya que ahí tengo varios jugadores amigos que he conocido en diversos partidos. Tal es el caso de Foulloux, Gallardo, Tobar, Vallejos, Adriazola... En fin, la mayoría de los que estuvieron en el Sudamericano de Montevideo y contra los que me tocó jugar".

—"A propósito de Universidad Católica, ¿en qué condiciones llega Ud. al club? ¿Viene como refuerzo al Octogonal o ya pertenece a su plantel?"

—"Ya pertenezco al plantel. No vengo como refuerzo para este Octogonal solamente".

—"¿Cree que es difícil nuestro medio futbolístico para triunfar?"

—"No... Aparte de que me tengo mucha confianza, el fútbol chileno no es difícil para un jugador que sepa desenvolverse dentro de una cancha. Pese a que pueden decir que soy joven, porque sólo tengo 22 años, le aseguro que ya en Paraguay soy veterano. Debuté en primera división, y como internacional, cuando sólo cumplía 17 años. Desde 1964 he integrado todas las selecciones de mi país. Con esos antecedentes llego a Chile, donde espero no defraudar a quienes han depositado su confianza en mi; los dirigentes de Universidad Católica, en primer término, y mi buen amigo Epifanio Rojas, a continuación, que es quien me brinda la oportunidad de estar en esta hermosa tierra, donde, palabra, los paraguayos no nos sentimos extraños".

E.S.C.

Benfica y Vasas en eliminatorias de Copa de Campeones

LISBOA, 9 (ANSA).— El Benfica y el Vasas jugarán la eliminatoria de la Copa de Campeones de Europa el 6 y el 14 de marzo, respectivamente, en Budapest y Lisboa, según fijaron definitivamente esta noche las directivas de ambos equipos.

En el caso de empate, el tercer partido se jugará el 3 de abril en Milán.

El Vasas hizo escala en Lisba rumbo a Chile y Brasil, donde jugará varios partidos.

LLEGO SCOPELLI.—

"FUE UN VIAJE SATISFACTORIO"

Ya está nuevamente en casa el entrenador de Universidad de Chile y la Selección Nacional, Alejandro Scopelli, quien viajó a fines del mes pasado a Europa en una gira de contacto con el fútbol del Viejo Mundo y el encargo de su club, con amplias atribuciones, de gestionar contrataciones y transferencias de algunos jugadores que puedan reforzar al campeón chileno en el Octogonal próximo a comenzar.

El popular "Conejo" Scopelli arribó a Pudahuel, a las 14 horas de ayer, vía APSA, acompañado de su señora esposa, aunque sin los cracks que se pensó lo acompañarían de vuelta. LA NACION conversó con él pocos momentos después de su llegada. "Fue un viaje satisfactorio, ya que hablé sobre los aspectos futbolísticos que me interesaban. Dejé encaminadas positivamente algunas contrataciones, pero no puedo dar nombres, ya que los cables de las agencias noticiosas difundirían rápidamente la noticia y ello podría perjudicar las posibilidades de concretar la venida de esos jugadores. Como le digo la gira fue favorable. Estuve especialmente en España. Lo único desagradable fue el tremendo frío de Europa en esta época", declaró Alejandro Scopelli a este diario.

Vía Aerolíneas Peruanas, llegó ayer Alejandro Scopelli, entrenador de la "U". El coach universitario estuvo en Europa, donde, según dijo, había cumplido una satisfactoria labor.

TENIS:

José Tort ganó el Torneo de Llolleo

José Tort ganó el título de campeón de tenis de Llo-Lleo, al derrotar en la final a José Castellano en sets consecutivos de 6/3 y 6/3, lo que indica la facilidad de la victoria de Tort. En las semifinales, José Tort había eliminado a José Fernández por 7/5 y 6/1 y José Castellano a Roberto Keymer por 6/4 y 6/2.

Como se puede apreciar por los resultados anotados, en las semifinales y finales estuvieron los mismos jugadores de siempre, postergando una vez más a los valores juveniles como Carlos Ayala, Alejandro Piérola y Francisco Catalán. Ausentes de este evento que congregó a la mayoría de los jugadores de Escalafón Nacional, estuvieron Armando Cornejo y Federico Gildemaister, ambos seguramente habrían otorgado colorido al certamen.

José Tort y José Castellano son dos valores de prolongada actuación en nuestros courts y eso indica la falta de valores en las categorías altas de nuestro tenis.

En dobles varones, el título fue para la pareja formada por José Castellano-José Fernández, que en la final se impuso al binomio José Tort-Roberto Keimer por 6/2 y 6/4.

LA RENUNCIA DE FRANCISCO MOLINA

Como ya lo informáramos en detalles, Fran[illegible]co Molina renunció indeclinablemente al [illegible] entrenador. Fue esto como una derivación [illegible] dificultades que se han originado en el club alb[illegible] cuya solución aún no llega. A petición expres[illegible] Molina, entregamos a continuación el texto íntegro de su renuncia, en la que se detallan los motivos que la fundaron.

Señor
Presidente Club Colo Colo,
don Guillermo Herrera.
Presente.
Señor presidente:

El ingrato devenir de los acontecimientos desde que usted tuvo a bien ofrecerme la dirección técnica de Colo Colo, ante una situación de gravedad y que reclamaba urgente solución, y que acepté luego de una conversación previa con el entrenador de ese club, Andrés Prieto, ha creado un clima que, aunque indirectamente, me afecta personalmente.

Mi limpia y clara trayectoria dentro del fútbol profesional, que después de terminada mi carrera de jugador proyecté en las labores técnicas, me llevaron a ser elegido para ocupar la presidencia de la Asociación de Entrenadores, y posteriormente a ser solicitado por el entrenador nacional señor Scopelli para trabajar a su lado en nuestro equipo representativo. En tales labores, como, asimismo, en los clubes en que actué, procedí siempre con claridad, con respeto hacia quienes me contrataban y hacia quienes dirigía.

Ha sido para mí un violento contraste verme envuelto en un clima del que no tenía participación alguna, ni quiero tenerla. No obstante la seguridad que en mi larga conversación personal con el representante de los jugadores de Colo Colo, señor Mario Moreno, me dio éste, en sentido que la actitud del plantel no me afectaba ni podría afectarme en caso de una solución satisfactoria del diferendo en que se ven envueltos, he asumido la firme determinación que ya expresé a usted personalmente, y que ahora vengo en ratificar por escrito y públicamente. Confirmo a usted la renuncia indeclinable del cargo que acepté, entendiendo que no podría trabajar dentro de mis normas y principios en el ambiente que los acontecimientos han creado.

Solicité la intervención del señor presidente de la Asociación Central, don Antonio Labán, a fin de que éste, con la visión más objetiva que se tiene de los hechos desde fuera, le hicieran comprender la justicia de mi renuncia. No obstante ello, no logré un pronunciamiento definitivo de parte de Colo Colo sobre algo que, para mí, es definitivo.

Sin otros pasos que dar ya en refuerzo de mi posición, sólo me resta insistir ante usted en la indeclinabilidad de mi decisión y reiterarle la renuncia de mi cargo de entrenador de Colo Colo.

Agradezco al señor presidente y miembros de su directorio la distinción que me hicieron al considerarme la persona adecuada para solucionar sus problemas técnicos; agradezco también al capitán del equipo, señor Mario Moreno, la aclaración de la posición de los jugadores con respecto a mi persona, y dejo abierta la posibilidad de que en oportunidad más propicia pueda satisfacer los deseos de esa directiva de tenerme como entrenador.

Salud a usted Atte. y a sus colaboradores,
S.S.S.,

FRANCISCO MOLINA

SE ANIMA EL OCTOGONAL

Llegaron Equipos Europeos

Ayer en la tarde arribaron a Pudahuel las selecciones de Checoslovaquia y Alemania oriental y el campeón húngaro, Vasas, que son los primeros equipos extranjeros en llegar para praticipar en el Octogonal Internacional de Fútbol, que se inicia el sábado próximo en el Estadio Nacional. Los planteles del Viejo Mundo lo hicieron vía SAS, constituyendo un hecho nunca visto el que viajaran en un mismo avión de Europa a Sudamérica tres equipos del mismo continente, situación que según dijeron los alemanes, había sido muy comentada en Praga.

Los jugadores de los tres equipos extranjeros se mostraban muy alegres de encontrarse en Santiago, y durante los trámites acostumbrados en la Aduana, hicieron declaraciones claro está, dentro de lo que les permitían los pocos conocimientos del idioma castellano que exhibían algunos cracks del Vasas, como Farkas.

Posteriormente, las delegaciones se dirigieron a sus respectivos hoteles; magiares y germanos en el Emperador, y checos en el Carlos V. Después de almorzar, los players se retiraron a sus habitaciones a dormir una reparadora siesta, para enseguida dirigirse los checos al Estadio Independencia a practicar un poco, mientras Vasas lo hacía en el de Recoleta. Más tarde los húngaros fueron a conocer la piscina de Tupahue, donde se dieron refrescante baño.

Los alemanes no trabajaron ayer, dedicándose a descansar. Al anochecer salieron a pasear por las calles céntricas, al igual que los demás jugadores de los otros dos equipos foráneos.

C. N. D. distingue a Marco Rocca

El Consejo Nacional de Deportes y Comité Olímpico de Chile ha acordado otorgar al señor Director de Deportes del Estado, dos Marco Antonio Rocca Santelices, la medalla institucional, que es el distintivo que usan los presidentes de las Federaciones Nacionales afiliadas durante su mandato.

Se ha adoptado tal acuerdo como una forma de expresar el reconocimiento de la institución para con el señor Rocca, quien, a través de su alto cargo y en tan poco tiempo de ejercerlo, ha intervenido en tal forma en favor del Consejo Nacional de Deportes que se ha hecho merecedor de su gratitud. En estas condiciones, el agraciado podrá usar la medalla indefinidamente.

La entrega de este dististivo se efectuará en un coctel programado para hoy jueves 11 del presente, a las 20.30 horas en la sede del Consejo, al que han sido invitados autoridades, parlamentarios, prensa, radio y TV.



Los alemanes orientales traen una novedosa propaganda del Octogonal, en la que figuran los rostros de todos los integrantes de la delegación germana, entrenador, dirigentes y jugadores, además de un original affiche que representa el salto de Europa a Sudamérica sobre un planisferio. En el grabado, la "tarjeta de presentación" de la Selección de Alemania Oriental.

...ODROMO CHILE

...ERCOLES 17 DE ENERO DE 1968

...CARRERA.— 1.400 metros.— 10a. serie.— A las ...oras. (0 al 9).

1	Mondragón	55	6	J. Amestelly	R. Bernal G.
2	Unión *	54	12	F. Venegas	P. Fuentes
3	Constructor *	53	15	D. Basoalto	J. Santos
4	Achitabla	52	13	J. Soto	T. Bustos
5	Caperucita	52	1	E. Guzmán	D. Torres
6	Sierra Bella	52	7	D. Cerda	D. Torres
7	Adismón	51	3	V. Barra	A. Donati
8	Franquia *	51	5	J. Marín	R. Rabello
9	Frutilla	51	8	L. García	N. Peralta
10	Adusán *	50	10	M. Ramírez	L. H. Sorrel
11	Papolana	50	11	V. Ubilla	A. Ramírez
12	Purrehuin	50	2	D. Sagardía	A. Ramírez
13	Distintiva *	49	14	E. Suárez	L. Contreras
14	H. de Rire	49	4	P. Castillo	H. Gazmuri
15	Trueno	46	9	N. N.	E. Barticevic

...S: 5 con 6 y 11 con 12.

...CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— A ...15 horas.— Serie "A".— (Primera válida para la ...Inicial, con dividendo al 1.o y 2.o)

1	Bramadero	56	3	G. Fernández	H. Miranda
2	Buhonero	56	6	N. N.	R. Pérez
3	Poncio	56	2	J. Soto	R. Pérez
4	Espumante	56	12	P. Salinas	A. Gutiérrez
5	My Time *	56	10	V. Ubilla	A. Ramírez
6	Picadero	56	13	N. N.	V. Contreras
7	Rascaflor	56	8	J. Santos	D. Torres
8	Salserón *	56	15	C. Díaz	D. Torres
9	Siete y Siete	56	1	J. Latorre	O. Lizama
10	Visconti	56	14	J. Pacheco	E. Cáceres
11	C. de Plata	53	11	L. García	E. Scaia
12	Curanie	53	7	C. Ojeda	E. Barticevic
13	Limazul	53	9	C. González	G. Avila
14	Sol de Chile	53	5	J. Aracena	A. Muñoz
15	Tésis *	53	4	G. Lizaina	A. Abarca

...S: 2 con 3 y 7 con 8.

...CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— A ...45 horas.— Serie "B".— (Segunda válida para la ...Inicial, con dividendo al 1.o y 2.o)

1	Argollazo *	56	11	P. Castillo	H. González
2	Brujo	56	2	J. Santos	A. Ramírez
3	El Refrán	56	3	J. Soto	F. Gazmuri
4	Forastero	56	8	G. Fernández	H. Miranda
5	Panfleto	56	7	B. Campos	D. Torres
6	Qué Risa	56	4	P. Salinas	A. Gutiérrez
7	Retiro	56	9	V. Ubilla	H. Gazmuri
8	Shangaicito	56	10	D. Cerda	O. Orellana
9	Brisita	53	12	R. Rojas	A. Lab
10	Catana	53	5	C. Díaz	A. Sepúlveda
11	Es Tan Pilla	53	6	D. Sagardía	P. Briones
12	Tecuca	53	1	V. Bravo	L. Contreras

...CARRERA.— 1.400 metros.— 8a. serie.— A las ...horas.— (11 al 15).— (Tercera válida para la Tri...cial, con dividendo al 1.o y 2.o)

1	Campero	54	5	G. Jorquera	P. Bagú
2	Algol	53	3	J. Toro	P. Inda
3	Lenoz *	53	10	J. Amestelly	J. Troya
4	Pappone	53	9	D. Muñoz	R. Pérez
5	Tucán	53	1	J. Soto	J. Bernal
6	Doctrina	52	2	H. Olguín	R. López
7	Reading *	51	7	R. Clavería	H. González
8	Unica Vez	51	8	L. Caroca	T. Bustos
9	Enriquito	50	6	E. Suárez	H. Parra
10	Il Capo	50	4	D. Sagardía	P. Briones

...CARRERA.— 1.400 metros.— 7a. serie.— Ind: 15 al ...15.45 horas.— Primera válida para la Triple Cen...on dividendo al 1.o y 2.o.

1	Charcot*	54	1	J. Marín	H. Galaz
2	Detroit	54	6	D. Cerda	A. Muñoz
3	M. Alegre	54	5	S. Pradenas	S. Miceli
4	Coloquio	53	11	G. Jorquera	P. Bagú
5	Leopardo	52	4	E. Soto	O. Jara
6	Snowdrop	52	10	L. Carvajal	O. González
7	Isquiña	51	9	D. Muñoz	R. López
8	P. Oriental	51	7	E. Suárez	H. Parra
9	Violetera	51	8	J. Toro	E. Scaia
10	Flamingo	49	2	D. Sagardía	P. Briones
11	Pretexto	48	12	R. Clavería	L. Gajardo
12	Nancul	47	3	J. Salinas	Fco. Castro

...ARRERA.— 1.400 metros.— 2a. serie.— Ind.: 46 al ...las 16.15 horas.— Segunda válida para la Triple ...al con dividendo al 1.o y 2.o.

1	Bernis	56	5	N. N.	T. Bustos
2	Quite*	56	10	P. Ulloa	F. Facial
3	Gingris*	52	11	N. N.	Alv. López
4	Lacayo	52	1	J. Salinas	P. Valderrama
5	Agajigger	51	3	N. N.	E. Inda G.
6	Resuello	48	9	N. N.	E. Inda G.
7	Don Ciro	51	8	L. Caroca	M. Araneda
8	Latiguillo	50	7	M. Ramírez	H. González
9	El Sokol	48	2	R. Clavería	E. Barticevic
10	Palqui	48	6	H. Olguín	A. Sepúlveda
11	Magelona	47	4	D. Sagardía	J. Castro R.

...AL: 5 con 6.

...CARRERA.— 1.900 metros.— Clásico "Antofagas... A las 16.45 horas.— Tercera válida para la Triple ...l con dividendo al 1.o y 2.o.

1	Montecasino	60	8	P. Ulloa	G. Sarmiento
2	Don Dín	49	7	J. Salinas	H. Gazmuri
3	Luis Felipe	49	5	E. Suárez	A. Castro
4	Quetral	49	1	J. Castillo	J. M. Baeza
5	Silvinho	49	3	H. Olguín	Fdo. Olave
6	Taguao*	48	2	D. Sagardía	P. Briones
7	Cuadrapan	47	6	A. Parra	S. Gajardo
8	Tirlemón	46	4	A. Salas	R. López

...CARRERA.— 1.400 metros.— 3a. serie.— Ind.: 35 — A las 17.20 horas.— Primera válida para la Tri...al con dividendo al 1.o y 2.o.

1	Pimpón	55	1	J. Escobar	A. Castro
2	Lama*	54	10	G. Jorquera	H. Miranda
3	Pinto	54	6	J. Amestelly	J. Castro R.
4	Andante	50	3	D. Sagardía	J. Castro R.
	Rico Milla	54	4	J. Sepúlveda	S. Alamos
6	Angol	53	9	M. Ramírez	E. Inda G.
7	Batarazo	53	11	E. Soto	Alv. López
8	Tunecino	52	12	N. N.	H. Jara
9	Ursus	52	7	J. Salinas	T. Herrera
10	Mauro	50	2	N. N.	Alv. Abarca
11	Don Oscar	48	5	H. Olguín	L. H. Sorrel
12	Majestuoso	48	8	O. P. Castillo	S. Gajardo

...L: 3 con 4.

...CARRERA.— 1.400 metros.— 4a. serie.— Ind.: ...35.— 17.50 horas.

1	Compadrito	54	6	V. Ubilla	E. Cáceres
2	Martial	54	1	E. Soto	T. Herrera
3	Timandra*	53	3	J. Pacheco	J. Castro R.
4	Chivateado	52	8	M. Alquinta	P. Briones
5	Laguán	51	5	J. Salinas	J. Melero
6	Uruguay	51	11	E. Guzmán	E. Becar
7	Irex	50	10	J. Marín	S. Miceli
8	R. del Sur *	50	2	J. Sepúlveda	S. Alamos
9	V. Alegre	50	4	J. Toro	P. Bagú
10	Mocopulli	49	9	H. Olguín	A. Vodanovic
11	Mindango	48	7	O. P. Castillo	J. Bernal

...CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. serie.— Ind.: 18 — 18.20 horas.— Segunda válida para la Triple Fi...n dividendo al 1.o y 2.o.

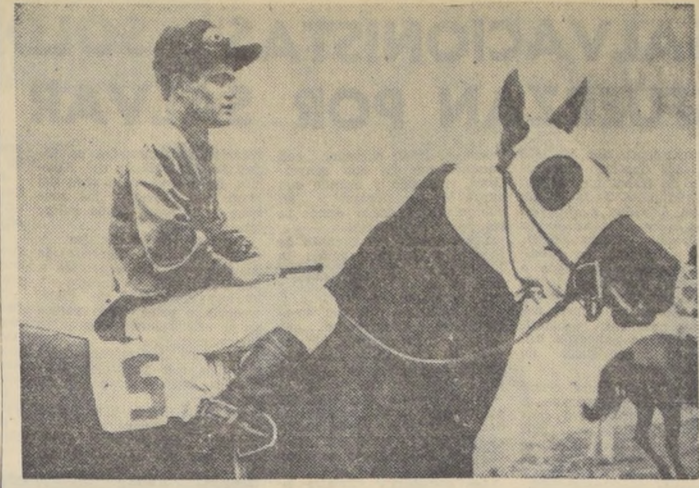
1	Perdido *	54	9	E. Soto	O. Jara
2	Barca Rota	53	13	N. N.	E. Inda G.
3	Boiarín	53	14	N. N.	S. Miceli
4	Canelita *	53	12	C. Díaz	A. Sepúlveda
5	Kalindi *	53	10	N. N.	A. Ramírez
6	Pastrana	53	5	E. Guzmán	A. Vodanovic
7	Belle D'Or	52	1	J. Soto	A. Henríquez
8	Boedo	52	1	M. Ramírez	H. González
9	La Breva	52	11	R. López	A. Petit
10	Morondonga	52	2	N. N.	H. Gazmuri
11	Orisanta	52	8	D. Cerda	A. Muñoz
12	Robertino	52	3	E. González	D. Miranda
13	T. D'Argent	52	6	L. García	E. Scaia
14	Olisca	50	7	J. Salinas	Fdo. Gazmuri

...A CARRERA.— 1.409 metros.— 5a. serie.— Ind.: 30.— 18.55 horas.— Tercera válida para la Triple con dividendo al 1.o y 2.o.

1	Pituquín	54	4	C. Ojeda	E. Becar
2	Mazzini	53	2	M. Ramírez	A. Vodanovic
3	Bisiesto	52	11	D. Muñoz	R. López
4	Gentil	52	3	J. Amestelly	A. Breque E.
5	Perceo	52	5	J. Salinas	J. Melero
6	Polémica	52	12	J. Toro	L. H. Sorrel
7	Prematuro *	52	1	D. Cerda	D. Torres
8	Colegual	50	9	G. Lizaina	P. Fuentes
9	G. Victoria	50	8	O. P. Castillo	R. Bernal G.
10	Linarense	50	10	R. Clavería	H. González
11	Porto	50	7	H. Pilar	H. Jara
12	Polorín	49	6	C. Díaz	A. Muñoz

...A CARRERA.— 1.400 metros.— 6a. serie.— Ind.: 25.— 19.30 horas.

1	Atrayente	54	3	E. Soto	Alv. López
2	Frappé*	54	10	S. García	L. A. García
3	Magnífica	54	6	S. Pradenas	D. Torres
4	Tito Livio	54	8	D. Basoalto	O. Orellana
5	Triguero	54	13	M. Ramírez	E. Inda S.
6	Bridgestone	53	7	J. Sepúlveda	L. Herrera
7	El Patroncit.	53	4	J. Amestelly	A. Sepúlveda
8	Mercedario	53	1	D. Cerda	A. Muñoz
9	Shimaneka	53	5	L. Caroca	T. Bustos
10	T. Master	53	12	V. Ubilla	R. Maggi
11	B. Horizonte	52	11	J. Pacheco	A. Vodanovic
12	Sorrelito	52	9	J. Toro	L. H. Sorrel
13	Telero	52	2	L. García	R. Peralta



—¿Y qué sucede, José Miguel...?

"...Estamos de mala, y siempre éso se pega..."

La pregunta va dirigida a José Miguel Aravena, un jinete que ha perdido contacto con el disco. Las "cosas no se le están dando", pero sigue con el mismo entusiasmo en la "refriega..."

"...Ya pasará todo —agrega—; vendrán mejores días. Alumbrará más el sol. Volverán los amigos que golpean la espalda..."

—¿...Se han perdido los amigos...?

"Bien podría decir que ya no me quedan. O soy yo el que no los veo, o son ellos los que se perdieron, o me olvidaron..."

—¿Por qué tiene tan pocas montas...?

"...Han perdido la fe los hombres" en mí. Esto es así. Cuando las cosas no quieren salir, no salen..."

—Pero, ¿usted debe tener algo de culpa...?

"...Y qué saca usted con arrepentirse después. A lo hecho, pecho. Pero hay algo que me alegra. Esto me ha servido de experiencia. Estoy trabajando como si recién comenzara. Sé que tengo que formarme yo un prestigio. Lo voy a lograr, y eso me alegrará mucho..."

—¿Y el peso...?

"Todo bien. Recuperado de la salud. Con entusiasmo y un poco de paciencia. Luego volveré a dar que hablar..."

Se espera que ello suceda. Se trata de un buen jinete, y todavía liviano, de los que nos quedan muy pocos.

Nuevas Montas

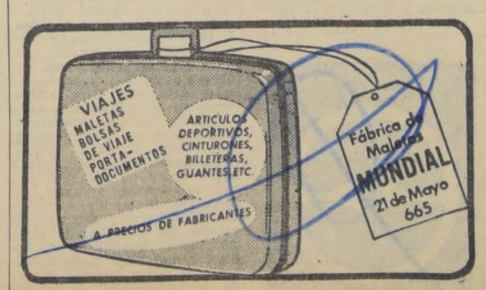
Los siguientes compromisos de montas se recibieron en las Oficinas de Estadística de ambos hipódromos para aquellos ejemplares que aparecieron con N. N.:

HIPODROMO CHILE

8.a CARRERA: N.o 3 CHICONEL, Daniel Sagardía.
13.a CARRERA: N.o 7 TABARIN, Jorge Salinas, y N.o 9 DOÑA PEQUE, Orlando Pedro Castillo.

CLUB HIPICO

2.a CARRERA: N.o 9 ARRIBISTA, Fernando Venegas.
7.a CARRERA: N.o 1 ASTRONOMICO, José Escobar.
12.a CARRERA: N.o 1 ALLAN POE, Ernesto Guajardo.



"TUVIMOS POCA FORTUNA"

●—¿Y qué sucedió con Colosal en la "Copa Jackson"...?

"Una carrera totalmente anormal. No corrió con posibilidades en ninguna parte".

—¿Y dónde estuvieron los problemas?

"En toda la carrera. Partió mal y le tocó correr abierto".

—¿Y el perrito?

—"El perrito y la rodada de El Guerrillero también le afectaron".

—¿Algún problema después de la prueba?

"Ni después ni antes de la carrera. Llegó sin lesiones. No tuvo, por suerte, trastornos".

—¿Se decía que no correría El Derby?

"Al menos yo no lo he dicho. El potrillo correrá".

Diálogo sostenido entre LA NACION y el entrenador Carlos Tapia.

ASTORGA CORRERIA A COLOSAL

Carlos Astorga no tiene monta para "El Derby". Fuero Real y Preámbulo, que eran las posibles conducciones que podía tener el experimentado látigo, serán presentados sólo en el "Thompson Matthes" y no en el importante evento del domingo 21 en la pista del Valparaíso Sporting Club.

¿Pero se quedará Astorga de infantería? LA NACION lo cree difícil. Es más imposible, y por ello creemos que el rumor escuchado en la pista es cierto. Carlos Astorga será el jinete de Colosal en el importante evento que reunirá a los mejores valores de tres años.

DE VUELTA LONCOPAN

Volvió a la actividad, después de recibir aplicaciones de remedios, el ejemplar Loncopán, valor hijo de Souepi en Ratera, que el año pasado fuera subastado en 72 mil escudos.

NUEVO EMBARQUE

Siete ejemplares chilenos serán embarcados el próximo 24 de enero para Estados Unidos. Por el momento Américo Vespucio y Al Pasar, que correrá en saltos, son los seguros viajeros. Durad, es otro de los candidatos al viaje.

DOBLE COMPROMISO

Con doble compromiso de monta quedó el jinete SERGIO PRADENAS, en la undécima carrera del Hipódromo Chile. Los ejemplares Manolo G. y Multiplicado no serán conducidos por dicho látigo.

SUNDERLAND

Veloz pupila de Luis E. Toledo, participará el 20 de enero en un clásico de 950 metros con Avelino Parra en su silla.

A ESTADOS UNIDOS

Al Pasar, elemento que se impuso en el premio "Grand National Steepleachase", y que se ha convertido en un buen valor de salto, fue vendido para los Estados Unidos.

GUERRA A LOS PERROS

Las autoridades del Valparaíso Sporting Club, ante el peligro que representa la presencia de perros los días de carreras y también los días de semana, ha decidido eliminarlos. Ha pedido la colaboración al Servicio Nacional de Salud, según informes de una fuente directiva.

TRATAMIENTOS

CACO HUACHO; aplicaciones de puntas de fuego y cáustico en los nudos de ambas manos. LA KENA: pupila de Alejandro Castro, también fue tratada con puntas de fuego y cáustico en los nudos; SOPESUR: cáustico en las rodillas; BASTONERO hijo de Baronet II, rayas y puntas de fuego en ambas rodillas; DATY, al cuidado de José Melero; rayas y puntas de fuego en las rodillas; METROPOLITANO: aplicación de cáustico en ambos nudos.

NO SERA REPRODUCTOR

PETALO ROJO: pensionista de Segundo Gonzáles perdió su calidad de reproductor en la clínica veterinaria del Club Hípico

ANTIPARASITARIOS

Se les suministró a los ejemplares: Moscatel, Bailén, Caperuzo y Starlión



JUAN MELERO: Bien se ve su debutante de dos años, Jurídica, que actúa en La Palma.



Escena durante el reparto de víveres a unas 650 familias, que se efectuó en Agustinas N.o 3050. Digna de los más [illegible] es la labor que llevan a efecto los salvacionistas.

Ejército de Salvación Realizó Hermosa Labor a Fines del Año

Durante la época de Navidad y Año Nuevo, los salvacionistas estuvieron muy ocupados en servir al prójimo y llevar a otros la alegría propia de la estación. Como en aoñs anteriores, miles de personas hospitalizadas recibieron un obsequio navideño y, a la vez, una palabra alentadora. En algunos sanatorios y hospitales, los salvacionistas pudieron tocar música y cantar sus alegres canciones.

En cada hogar de la obra social, se efectuó su fiesta de Navidad. La Liga Auxiliar de Damas, que comprende damas de diferentes colonias extranjeras de Santiago, ofrecieron a los niños del Hogar "La Aurora", los pequeños de las guarderías infantiles de San Gregorio y la calle Santa Petronila, los niños del Hogar "El Redil", en Llo-Lleo, y de la Escuela Granja "El Alba", en Colonia Presidente Kennedy, fiestas, obsequios y golosinas, etc. Tampoco fueron olvidados los niñitos que residen en el Hogar "Madre y Niño", y en este hogar las señoras pudieron también festejar en debida forma otro aniversario de la venida de Cristo Jesús. Los niños presentaron un programa de música y canto para beneficio de ellas.

Cada centro evangélico del Ejército de Salvación en Santiago ofreció una fiesta a los niños de la vecindad y así centenares de niños podían disfrutar y, al mismo tiempo, aprender el profundo significado de la Pascua.

En el Hogar "El Faro", aparte de la comida especial que se sirvió a los hombres allí internados, se ofreció un almuerzo de Navidad a cien ancianos, invitados por cortesía de Radio Cooperativa. Los comensales recibieron un generoso obsequio al final del almuerzo, que fue alegrado por un grupo de cantores del Ejército de Salvación, que actuaron durante el transcurso del mismo. También trescientos hombres, alojados del Hogar para Hombres, fueron servidos con una abundante cena en víspera de Navidad.

EN LA PLAZA DE ARMAS

La música y canto salvacionista se hizo oír desde la Plaza de Armas, la noche del 23, oportunidad en la que el jefe territorial de la institución en Chile, el Tte. Coronel J. Dex, presidió un programa ofrecido por la Banda de música, un grupo de Capitanes que entonaron cantos rítmicos, y grupos de niños del Hogar "Madre y Niño" y "La Aurora".

Luego de iniciar el Año Nuevo, se efectuó una fiesta para 150 niños de condición muy humilde, acto que tuvo lugar en el Hogar para Hombres. Cada niño recibió un juguete y pudo tomar un refrigerio. Anteriormente, damas de Toc H., institución de la Iglesia Anglicana, habían festejado a cien niños en el Templo, en calle Mapocho.

PARABOLA DE LA IGLESIA PRODIGA

Cuéntase de cierta iglesia que tenía muchos miembros, algunos de edad avanzada y firmes y bastantes más que podían ser considerados como niños y niñas.

Los niños y niñas dijeron a la iglesia y al pastor: "Oh, iglesia, dadnos la parte de vuestro tiempo y atención, parte del culto y enseñanza de la Palabra de Dios, toda la preparación que nos corresponde".

Y la iglesia les otorgó sus cuidados, con los cuales quedaron los niños en la obligación de ir a la clase bíblica una hora cada domingo, si les venía bien, y el pastor y la iglesia creyeron que esto estaba cumpliendo debidamente sus obligaciones hacia los niños y niñas.

Y no mucho más después, el pastor y la iglesia, juntando todos sus intereses y ambiciones, se fueron a una provincia apartada, a una tierra de indiferencia y propia satisfacción, y allí malgastaron la preciosa oportunidad de preparar a los niños de su propia iglesia.

Y cuando hubieron gastado la parte mejor de su vida, y alcanzado buena fama y distinción, aunque a costa del fracaso en el crecimiento, sobrevino una gran hambre en aquella iglesia, y empezaron a necesitar hombres y mujeres.

Y ellos fueron y contrataron a un evangelista y un coro, y celebraron reuniones noche tras noche. Y esperaban verse satisfechos con las ventajas del éxito, pero ningún plan les prestó un auxilio efectivo.

Entonces, volviendo en sí, dijeron: "Tantos niños y niñas como venían a nuestra clase bíblica, muchos de ellos perteneciendo a nuestras mejores familias, y ahora estamos pereciendo por falta de niños! Nos levantaremos e iremos a ellos, y les diremos: "Niños y niñas, hemos pecado contra el cielo y contra vosotros; ya no somos dignos de ser llamados vuestra iglesia; hacednos como a una de vuestras amistades".

Y, levantándose, fueron hacia los niños, que ahora ya eran mayores.

Pero como aún estuviesen lejos, los niños y niñas los vieron, y se sobrecogieron de sorpresa, y en lugar de correr y echarse sobre sus hombros, les volvieron las espaldas.

Y la iglesia les dijo: "Niños y niñas, nosotros hemos pecado contra el cielo y contra vosotros; no somos dignos de ser llamados vuestra iglesia. Perdonadnos ahora y seremos vuestra iglesia".

Pero los niños y niñas dijeron: "Nada de eso; de buena gana accederíamos, pero es demasiado tarde. Hubo un tiempo en que necesitábamos vuestra amistad, un lugar en vuestro trabajo, y saber muchas cosas, pero todo esto os tenía sin cuidado. Entonces contrajimos amistades, y adquirimos conocimientos, aunque a trueque de desviarnos, y ahora ved las consecuencias: estamos echados a perder en alma y cuerpo; no hay en nosotros más nobles anhelos, y nada os es dado hacer en favor nuestro. Es demasiado tarde, demasiado tarde".

—Mildreth J. Haggard

(Colaboración de la Iglesia de Dios).

PLANES AMBICIOSOS, PERO REALIZABLES, DE UN PASTOR

Nuestro querido hermano Raúl Ramírez, que oficia como corresponsal de esta Página Evangélica para San Fernando y pueblos cercanos, ha estado en fecha reciente en Chimbarongo, donde tuvo oportunidad de realizar una breve pero interesante entrevista.

CHARLANDO CON UN PASTOR

"Hemos sido gentilmente invitados por el conocido Pastor, Pedro Bacho, de la Iglesia Metodista Pentecostal de Chimbarongo, para conocer uno de sus tantos planes de trabajo que tiene en carpeta para el año que se inicia".

"Esta página daba cuenta en el mes de octubre del año pasado de la excelente labor social que estaba efectuando el inquieto y dinámico Pastor Bacho, que hace algunos meses estuvo en los Estados Unidos de Norteamérica, donde dejó una grata impresión dentro de las setenta iglesias de veintitrés Estados que visitó en gira evangelística, acompañado por el famoso Trío Asaph, compuesto por tres jóvenes evangélicos chilenos y que llevan grabado hasta el momento siete Long Play. De paso saludó a nuestro Embajador Radomiro Tómic, quien agradeció finamente la visita de un Pastor evangélico de una de las provincias más chilenas, como es Colchagua.

"En todos estos ajetreos, el Pastor Bacho ve la Providencia de Dios y siente la vocación de obedecer más y más los mandatos de Cristo Jesús. Ahora desea instalar una Clínica para atender a esa gente que necesita atención médica y calor cristiano y que la Sociedad los mira como a parias".

"LA PAGINA EVANGELICA", inspeccionó cuatro piezas con camas muy bien acondicionadas que el Pastor Bacho utiliza para su labor de buen samaritano. Cuenta con la desinteresada colaboración de un médico, de algunas enfermeras y gente que simpatiza ampliamente con esta hermosa tarea".

"Nuestro informante, nos decía que había solicitado la ayuda de algunos parlamentarios de la zona para que le consiguieran algún tipo de subvención para ampliar su proyecto de acción social, ya que piensa construir varias salas —cuenta con el terreno para ello—; pero por el momento no ha obtenido respuesta".

"Sin embargo, nos decía, tiene fe en el Altísimo, que tocará los corazones necesarios para que le ayuden a llevar a cabo esta hermosa iniciativa de contar con una Clínica para la atención al pueblo indigente".

"Nos despedimos del Pastor Bacho deseándole el mejor de los éxitos al darnos cuenta que todavía quedan hombres que han tomado muy en serio ese mandamiento, tan olvidado en el día de hoy, que dice: "Amarás al prójimo como a ti mismo".— (Raúl Ramírez, corresponsal).

"SALVACIONISTAS", SOLDADOS QUE ESFUERZAN POR SALVAR A LOS DEM[ÁS]

El movimiento que en 1878 llegó a ser conocido como el Ejército de Salvación, originó en las reuniones de la Misión Cristiana, llevadas a cabo en Londres trece años antes por el Reverendo William Booth. Su fin primordial es predicar el evangelio de Jesús a los hombres y mujeres no alcanzados por los esfuerzos religiosos corrientes. Como declaró una vez Ian McLaren: "El Ejército de Salvación hace religión donde antes no había religión".

La Misión Cristiana creció mucho más de lo esperado. A su debido tiempo, para conseguir una "guerra" más efectiva contra la maldad, se adoptó una organización de tipo militar, con uniformes y otros rasgos distintivos.

Para alcanzar a las multitudes que no entrarían en un lugar de adoración, se organizaron reuniones al aire libre y marchas. Otros medios de atracción fueron las banderas, bandas y canciones con melodías seculares.

Todos los miembros de la organización profesan ser salvos de la culpa y poder del pecado por la gracia de Dios. Se les enseña que son "salvados por salvar" —soldados esforzándose por ganar a otros para Cristo Jesús. De ahí los métodos agresivos del Ejército—, los que incluyen el vender "El Grito de Guerra" y otros periódicos de puerta en puerta, en bares y otros lugares, el trato personal con aquellos que no son convertidos, visitando y orando con gente en sus hogares y en cualquier otro lugar donde se les pueda encontrar.

Los soldados del Ejército de Salvación se comprometen a hacer éste y otros trabajos similares en su tiempo libre y sin remuneración.

Los oficiales, que son especialmente entrenados y que dedican toda su vida al servicio del Ejército, reciben una cantidad modesta para cubrir sus necesidades personales.

Todos los salvacionistas son abstinentes totales; en verdad, el Ejército de Salvación es la más grande organización de temperancia en todo el mundo.

Los músicos y oficiales locales deben abstenerse del uso del tabaco.

El Ejército cree que los niños pueden comenzar a amar y servir a Dios, y tiene una amplia red de actividades para ellos y para adolescentes.

La posición sostenida por las mujeres en el Ejército de Salvación no tiene precedentes en la historia. Aun en países orientales las mujeres salvacionistas han tomado gran parte en mantener el principio del Ejército de dar oportunidad igual de servicio a ambos sexos.

El general Bramwell Booth llamó a los salvacionistas "siervos de todos". Esa alta vocación se demuestra en todas las actividades del Ejército, no menos en la obra del buen samaritano y las muchas y variadas obras sociales.

Las actividades sociales y espirituales del Ejército de Salvación se han esparcido a países en todo el mundo, y no hay distinción de clase, creencia o color; cada persona es un "hermano por quien Cristo murió".

En Chile, los salvacionistas cumplen con múltiples actividades, que abarcan los siguientes:

Iquique: Hogar para hombres, centro evangélico.

Calama: Kindergarten, guardería infantil, clínica, centro evangélico (Centro industrial en formación).

Antofagasta: Hogar para hombres, guardería infantil, 2 centros evangélicos, residencial para estudiantes.

Valparaíso: Hogar para madres y niños, hogar para hombres, 2 centros evangélicos.

Santiago: Hogar para niñas, 3 guarderías infantiles, centro para alcohólicos, hogar para hombres, hogar para madres y niños, residencial para estudiantes, 7 centros evangélicos.

Puente Alto: Centro evangélico.

Colonia Kennedy: Escuela Granja, y Rancagua, centro evangélico.

Llo-Lleo: Ho[...] centro evang[...] Concepción: [...] lico. Temuco: [...] til, centro e[...] Osorno: H[...] bres, centro e[...] Valdivia: H[...] bres, centro e[...] Puerto Mon[...] maria, centro [...] Punta Arena[...] gélico.

En todos est[...] salvacionistas [...] cesidades de l[...] parada, visita[...] de 10.000 enfe[...] celados por m[...] cumplir con s[...] siervos de todo[...]

ACTIVIDADES DE LA IGLESIA METODISTA

La conferencia anual de la Iglesia Metodista se celebró en la Primera Iglesia Metodista, del 7 al 10 de enero en curso. Contó con la asistencia de pastores y laicos desde Arica a Magallanes.

Entre los acuerdos votados figuró el que la Iglesia Metodista en Chile será una Iglesia Autónoma Afiliada, y pertenecerá a la Conferencia Regional Latinoamericana. Se está considerando la posibilidad de organizar una Conferencia Mundial Metodista, de carácter fraternal, en donde se hagan presente todas las Iglesias Metodistas Afiliadas o Autónomas del mundo entero.

El Obispo Pedro Zóttele continúa en funciones, secundado por los Superintendentes de Distrito: Samuel Araya (norte); Isaías Gutiérrez (Centro); José Pulgar (Valparaíso); Rubén Gálvez (Concepción) y Hellmut Gnadt (Sur). Estos forman el Gabinete.

ASHRAM.— Desde el lunes 8 al miércoles 10 se realizó este retiro espiritual, dirigido por el Dr. Stanley Jones, cuyo intérprete es el pastor Roberto Escamilla. Han participado unas 40 personas —pastores y laicos— de diversas iglesias evangélicas del país.

CONGRESO DE HOMBRES METODISTAS.— Del 8 al 10 del presente se efectuó en la Iglesia Metodista. La nueva directiva nacional está formada por: Presidente, Blas Silva Parra; Secretario General, Pedro Lagos Elgueta, y Tesorero, Juan Palomo, más los presidentes de los distritos a lo largo del país.

Uno de los acuerdos tomados es el de ir a la formación de la Sociedad "Amigos del Reo" interesando a pastores y laicos, en colaboración con los alcaides de las cárceles en Chile. Esta Sociedad atenderá primordialmente a los reos que caigan por primera vez a la cárcel, buscándoles trabajo que puedan realizar una vez terminada la condena.

CONGRESO FEMENINO.— Se espera contar con una asistencia de 60 o más delegadas, desde Arica a Puerto Montt, en el Congreso que se celebrará en Iquique en los días 16 al 21 del presente mes. Este Congreso lo presidirá la Sra. Zunilda de Zurita, actual presidenta general.

El jefe territorial, Tte. coronel J. Dex, hace uso de la palabra durante el reparto de comestibles a 650 familias de humilde condición. Hermosa labor realiza el Ejército de Salvación.

Salvacionistas hacen entrega de obsequios a ancianos de humilde condi[ción] fueron invitados a un almuerzo de Navidad, efectuado en el Centro para la [rehabi]litación de Alcohólicos.

La Escuela Bíblica de Vacac[iones] Es una Necesidad en Cada Ig[lesia]

La Escuela Bíblica de Vacaciones es una necesidad en todas las iglesias, es una forma efectiva de ganar niños y es una obligación solemne de los cristianos

La definición de la Escuela Bíblica, de Vacaciones, es la siguiente:

1.— La Escuela Bíblica de Vacaciones, es una actividad llevada a cabo durante el día, 3 horas, durante una o dos semanas, donde se hace un esfuerzo especial para la instrucción y desarrollo de niños y niñas de edades entre los 4 y los 16 años.

2.— Esta Escuela debe ser considerada como parte del programa de la Escuela Dominical el cual es promovido en el Departamento Infantil o Juvenil, en el período de vacaciones.

3.— La Escuela Bíblica de Vacaciones es para tres grupos de niños: a) Hijos de los miembros de la Iglesia local; b) Niños que no asisten a la Escuela Dominical, y c) Visitantes de otras Escuelas Dominicales.

Existen tres métodos para impartir instrucción:

1) Exposición: ya sea narrando o leyendo. Imparte conocimiento dando información;

2) Dialogando: Estimula la discusión;

3) Investigando: estimula la curiosidad, y

4) Trabajando: estimula las vacaciones.

El propósito principal es llenar la mente y el corazón de los niños del conocimiento de Dios y que su Santa Palabra sea para ellos orientación y defensa contra el mal y reto constante para hacer el bien.

Al ofrecérseles los privilegios de la Escuela Bíblica de Vacaciones, a niños que no pertenecen ni asisten a la Iglesia, se buscan dos objetivos: ganar estos niños para Cristo y que ellos mismos sean el medio para introducir la Palabra de Dios en sus hogares, por medio de lo que ellos memoricen, o por medio de los trabajos manuales que hagan. Es un medio más efectivo para abrir puertas cerradas para el Señor.

EFECTIVIDAD

La Escuela Bíblica de Vacaciones ha probado su efectividad con el correr de los años.

Para quienes preguntan si es conveniente y necesaria una Escuela Bíblica de Vacaciones, existen los siguientes argumentos:

La razón para todo cristiano debe ser convincente. Al efecto, citaremos datos comparativos en relación al tiempo qu otras religiones dedican para la instrucción de sus miembros: a) los judíos dedican 325 horas al año; b) los católicos romanos, dedican 200 horas al año; c) Los protestantes dedican, alarmantemente, 52 horas al año, y **las Escuelas Bíblicas de Vacaciones, dedican 30 a 38 horas a la semana.**

Hay que considerar además, que para prep[...] abrazar una [...] Leyes, Medici[...] etc. hay que [...] menos 16.000 h[...] ra hacer fren[...] esta tierra, [...] días son cont[...] pararnos para [...] nidad en 50 [...] a la Escuela D[...] diaremos "a [...] 3.000 horas.

Por eso, es [...] realicemos nue[...] ndad para co[...] y juventud. E[...] más del 70 po[...] jóvenes dejan [...] la instrucción [...] temprana edad [...] que considerar [...] nes de niños [...] están fuera de [...] ce, lejos del Se[...] ayuda espiritu[...]

La Escuela B[...] caciones, en [...] semanas, ofrec[...] eficaz, tanto, [...] cirse con segu[...] vale a más qu[...] de asistencia [...] cuela Dominica[...] nuestra insiste[...] sentarle a ca[...] debe llevar a [...] cuela Bíblica d[...] año.

IGLESIA METODISTA INDEPENDIENTE DE RANCAGUA, CUMPLE ACTI[VIDADES]

El Pastor Luis A. Pérez, de Rancagua, nos ha dirigido una atenta comunicación, por medio de la cual nos entrega interesantes noticias de su Iglesia. Al mismo tiempo expresa que si existe alguna Iglesia interesada en mantener correspondencia con él, su dirección postal es la siguiente: "Iglesia Metodista Independienet, calle Lord Cochrane 231, Rancagua".

El texto de la comunicación dirigida por el Reverendo Luis Pérez V., es el siguiente:

La Iglesia Metodista Independiente de Rancagua, desea saludar por medio de estas columnas de LA NACION, a todas las Iglesias Hermanas del país, y les desea abundantes bendiciones de parte del Señor en el desempeño de su trabajo en la Viña del Señor

Nuestra Iglesia fue fundada el 12 de mayo de 1954, por el que hasta ahora es su Pastor, Rev. Luis A. Pérez V.

Sus comienzos, como toda Obra Cristiana, fueron muy difíciles, pero gracias a la bondad del Señor, ya esas dificultades han sido superadas, contando en la actualidad con un hermoso Templo propio, y una membresía muy activa en el trabajo cristiano.

También funciona una buena Escuela Dominical, que da instrucción Bíblica a unos 50 niños cada domingo, siendo la mayoría de el[los] [...] de hogares [...] sia. Esperamo[s] [...] que se está se[...] niños, ha de da[...] tiempo, tanto e[...] como en sus [...]

Asimismo se [...] una buena Ca[...] lística, que du[...] año pasado [...] campaña, des[...] ciembre hasta [...] bendecidos co[...] algunas nueva[s] [...] al Señor en [...] ella.

También se [...] magnífica So[...] la que desarr[...] dida labor [...] la Iglesia, e[...] atención a [...] de hermanos [...] durante el añ[o] [...] Iglesia, como [...] cionando ropa [...] regalo de Na[vidad] [...] hogares de [...] ya sean de la [...] tizantes de ell[a] [...] to, se preocu[...] los programas [...] llan como m[...] de Navidad.

El actual D[...] Sociedad es [...] Presidente: [...] ta Pérez G[...] Hermana [...] Cerda, tesorera [...] da Quijada [...]

Tres Estudiantes por Cada Denominación Albergará el Primer Instituto Penzotti

En representación de las Sociedades Bíblicas, el señor William Austin ha dirigido a todos los pastores en el país, una amplia y completa carta-circular —que reproducimos "in extenso" a continuación— con el fin de proporcionar adecuada y oportuna información sobre la próxima realización en el país del Primer Instituto Penzotti, para Chile.

Oportunamente, la "Página Evangélica" informó en detalles acerca de esta valiosísima iniciativa, de tal manera que ahora no hace sino sumar sus esfuerzos para que el Instituto Penzotti a realizarse en el país, constituya todo un éxito y una auténtica bendición de Dios.

El texto de la circular del Hermano Austin, es el siguiente:

"Nos es grato informar a Ud. que, Dios mediante, se realizará en Santiago de Chile, un Instituto Penzotti (es un curso especialmente dedicado a preparar líderes para realizar una Promoción Bíblica intensiva a través de las Iglesias), que a no dudarlo será para Ud. y su Iglesia de gran bendición, como ya lo ha sido para los demás países latinoamericanos.

FECHA: Empieza el lunes 18 de marzo, a las 9 horas, hasta el viernes 29 de marzo de 1968 a las 20 horas, con un culto de clausura.

LUGAR: Seminario Evangélico Metodista, calle Sargento Aldea 1049. Allí se alojarán los alumnos de fuera de Santiago y se dictarán las clases.

REQUISITOS: Ser mayor de 21 años. Ser miembro en Plena Comunión de su Iglesia. Ser líder o miembro destacado en su congregación. Tener un verdadero deseo de dar a conocer y promover el uso de la Biblia. Tener estudios secundarios (como mínimo 4.o año de humanidades o equivalentes) o estudios universitarios o de Institutos Bíblicos. Debido a que las acomodaciones son limitadas, la inscripción se ha restringido a tres estudiantes por cada denominación.

La planilla incluida debe ser llenada por el interesado y devolverla a la Sociedad Bíblica, casilla 784, Santiago.

COSTO DE INSCRIPCION: completo (estudiantes de fuera de Santiago) incluye alojamiento, comidas, materiales de estudio, etc., E° 15 diarios. Parcial, comidas, materiales de estudio, etc., E° 10 diarios.

ALUMNOS QUE NO TENGAN ALOJAMIENTOS NI COMIDAS EN SEMINARIO, costo de las lecciones archivadas en carpetas especiales, total E° 20.

Como éste es un servicio en beneficio directo de su Iglesia, rogamos vea la posibilidad de ayudar a aquellos miembros que no tengan recursos para asistir a este Instituto Penzotti.

MATERIAS A DICTARSE: Mensaje Contemporáneo de la Biblia. Técnica de Ventas. Conociendo mi Biblia. Traducciones y Versiones. Problemas de Comunicación. Principios de Distribución Organizada. La Sociedad Bíblica, y otras charlas relacionadas con este tema".

PAGINA EVANGELICA SOLO DIAS JUEVES

En atención a que durante el período de vacaciones —enero y febrero— las iglesias reducen en gran porcentaje sus actividades habituales, concentrándose más bien en sus campamentos veraniegos —en los que también se trabaja para el Señor—, esta Página Evangélica sólo aparecerá los días jueves.

A partir del primer domingo de marzo, volveremos a este acogedor alero periodístico de "La Nación", en versiones de jueves y domingo, para entregar a cada hermano el Mensaje que el Señor le ha preparado, como, asimismo, para dar a conocer todas las actividades que cada Iglesia se interese por hacer trascender.

Quienes hemos recibido la bendición de trabajar para esta Página, trataremos durante estas breves semanas de procurar el máximo material y del mayor interés para que sea conocido próximamente por nuestros Hermanos.

Adventistas tendrán campamento de verano en Embalse de Ancoa

La Iglesia Adventista, de Avenida La Paz 235, nos ha solicitado entregar el siguiente informe:

Se ha programado un Campamento Cultural para los días 8 al 18 de febrero, a realizarse en el Embalse Ancoa (provincia de Linares). Como actividades del Campamento se dictarán algunos cursillos sobre distintas especialidades: cosmografía, para lo cual se contará con un telescopio portátil y manualidades artísticas. Para ambos cursos se contará con la participación de dos profesores especialistas en sus materias, los señores Gustavo Poblete y Alejandro Jara. Igualmente habrá clases de natación. Estas actividades servirán de complemento a las actividades espirituales y devocionales propias de este tipo de campamentos. Cualquiera información adicional debe solicitarse al señor Mariano Renedo, al fono 382653, en Santiago, o por carta, a la Casilla 2830, de Santiago.

IGLESIA DE DIOS, DE LA VILLA OLIMPICA, DA HERMOS[A] [...]

La Iglesia de Dios de Villa Olímpica, ha estado realizando con todo éxito una Escuela Bíblica de Vacaciones, que empezó a efectuarse desde el pasado 8 de este mes, comenzando las clases desde las 17 horas, con tres horas diarias de enseñanza.

Han sido numerosos los niños que se inscribieron para tomar parte en esta interesante experiencia, como así también han sido numerosos los que han deseado conocer la forma cómo se lleva a efecto esta Escuela Bíblica.

La Hermana Nona Pizarro ha sido la encargada de dirigir este evento, aportando toda su gran experiencia, ya que ella es exp[...] po de enseña[nza] [...] obtenido su [...] Instituto de [...] Niño.

La Herman[a] [...] trabajando c[...] cuerpo de pr[...] años de edad [...] ría Hernánde[z] [...] Hermana Son[...] 7 años, Hil[da] [...] Julia Astorga [...] va; 7 a 8 año[s] [...] ta; 8 a 9 años [...] Leiva; 9 a 10 [...] Marlene y [...] años, He[...] Márquez, y d[...] Hermano Ma[...]

QUE ME RESERVA EL DESTINO

ARIES (marzo 21 a abril 19).— Tome su tiempo para solucionar esa disputa entre un pariente y un superior. Trate de mejorar su crédito. Pague sus cuentas.

TAURO (abril 20 a mayo 20).— Mire como puede mejorar su rutina diaria y proceda de un modo positivo. Modernice sus métodos. Mire al futuro con un ojo práctico.

GEMINIS (mayo 21 a junio 20).— Mejore sus asuntos íntimos y financieros. Esté dispuesto a ayudar a sus amigos. Gánese la buena voluntad de todos.

CANCER (junio 21 a julio 22).— Llegue a un verdadero entendimient ocon sus asociados. Reconcilie las diferencias con un amigo muy sensitivo. Use mucho tacto.

LEO (julio 23 a agosto 22).— Usted tendrá que terminar ese trabajo si quiere relevar las tensiones. Trate de que sus compañeros le ayuden. Sea razonable y saldrá ganando.

VIRGO (agosto 23 a septiembre 22).— Ocúpese de todas las areas menores. Sea eficiente y metódico. Reúnase con personas que congenien. Evite dolores de cabeza.

LIBRA (sptiembre 23 a octubre 22).— Busque la manera de lograr una vida más feliz, y más armoniosa. Demuestre más interés en el bienestar de sus amigos. Sea astuto.

ESCORPION (octubre 3 a noviembre 21).— Depende de usted terminar todos sus deberes pequeños para que opere con más éxito. Discuta sus ideas con los asociados.

SAGITARIO (noviembre 22 a diciembre 21).— Invierta en algo que le produzca un ingreso de dinero continuo. Haga algún trabajo de naturaleza cívica. Cuide su imagen.

CAPRICORNIO (diciembre 22 a enero 19).— Conozca lo que sus asociados tienen en la mente. Escuche los puntos de vista de los demás. Los suyos puede que sean demasiados serios.

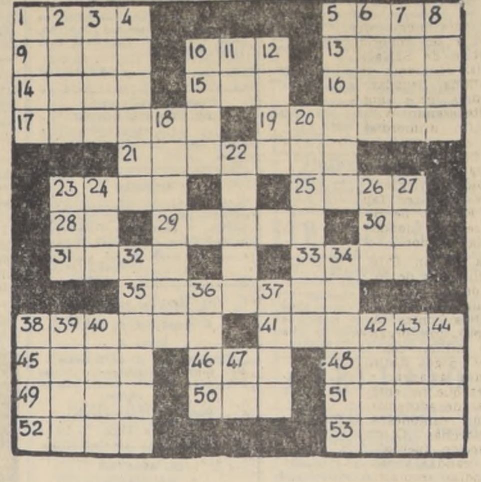
ACUARIO (enero 20 a febrero 18).— Siéntese con los expertos en su campo de empresas. Logrará mejores resultados. Cuide su salud. Cerciórese de lo que hace. Sea hábil.

PISCIS (febrero 19 a marzo 20).— Sus amistades cooperarán con usted en algunas de sus ideas más prácticas. Sea tan social como sea posible. Eso le podrá traer beneficios.

SI SU HIJO NACE HOY...

Será uno de esos jóvenes activos siempre preocupado con lo social, y lo emocional, pero querrá hacer siempre cambios, algunos de los cuales no serán muy buenos.

PUZZLE



HORIZONTALES

1.— Ruegue a uno que haga o dé una cosa. 5.— Ansar, ave (Pl.). 9.— Antiguo nombre de Irlanda. 10.— Prep. que significa detrás. 13.— Ave palmípeda. 14.— Continúe. 15.— Nombre de una consonante. 16.— Adjetivo demostrativo. 17.— Aparato que se emplea para asar. 19.— Arte de la navegación. 21.— Que tiene muchos conocimientos. 23.— Conduce de una parte a otra. 25.— Atas, enlazas. 28.— Símbolo químico del aluminio. 29.— Aquello a que está uno obligado. 30.— Apócope de papá. 31.— Muy poco frecuente. 33.— Tela de hilo o algodón crudos. 35.— Amaño, astucia. 38.—Pacer el ganado en el campo. 41.— Presentar un cuerpo los colores del iris. 45.— Planta liliácea cuyo jugo amargo es usado en medicina. 46.— Repetición del sonido reflejado por un cuerpo duro. 48.— Fruto de las coníferas. 49.— Cortar menudamente con los dientes una cosa dura. 50.— Pronombre 51.— Nombre de la e larga del alfabeto griego (Pl.). 52.— Medida de peso equivalente a 40 gramos. 53.— Desabrida, sin sal.

VERTICALES

1.— Determina el peso de una cosa. 2.— Meteoro en forma que presenta los siete colores del espectro. 3.— Exprese el pensamiento con palabras. 4.— Pato ave palmípeda (Pl). 5.— Producen cierto efecto. 6.— Aproximadamente, por poco. 7.— Enlazan. 8.— Igual que 53 H. 10.— Estado de América del Sud bañado por el Pacífico. 11.— Símbolo químico del osmio. 12.— Prefijo inseparable que significa medio. 18.— Que dice un discurso en público. 20.— Causar alguna cosa mucha admiración. 22.— Duplo. 23.— Todo número divisible por dos. 24.— Parte lateral de las aves que les sirve para volar. 26.— Prefijo insep. que significa sobre. 27.— Sustancia blanca y cristalina usada como condimento. 32.— Ladrona muy mañosa. 34.— Organo de las plantas que le permite aspirar su alimento (Pl.). 36.— Serie de vagones arrastrados por una locomotora. 37.— Corrientes de agua que desembocan en el mar. 38.— Suspensión del trabajo industrial. 39.— Ala de ave. 40.— Indecente, grosero. 42.— Monte, bosque. 43.— Medida inglesa de longitud (Pl.). 44.— Flor del rosal. 47.— Símbolo químico del cobalto.

TURNO DE FARMACIAS

DESDE EL 6 DE ENERO AL 13 DE ENERO DE 1968

Primer sector: Mapocho, Bernardo O'Higgins, Teatinos, Cerro Santa Lucía
Iberia, Estado 190; La Catedral, Catedral 1011; Carrera, Agustinas 1295; Merced, Merced 403.

Segundo sector: Catedral, San Pablo, Avenida Matucana
Colón, San Pablo 3310; Italiana, San Pablo 2402; Casali; Catedral 2808, y Venecia, Catedral 2201.

Tercer sector: Quinta Normal, Carrascal, Blanqueado
Lourdes, San Pablo 4295; Lo Prado, San Pablo 6303; Jacobsen, Mapocho 5704; Quinta Normal, J. J. Pérez 4223; Diagonal, Gonzalo Bulnes 2491.

Cuarto sector: Estación Central, Avenida Bdo. O'Higgins, San Diego, Zanjón de la Aguada.
Universo, Alameda 3153; Alameda, Alameda 2548; Iglesias, Alameda 1707; Continental, Alameda 4030; Ducal, Blanco 2197; México, P. Montt 2151; Caupolicán, Bascuñán 1002; Carrera, Los Pinguinos 4294.

Quinto sector: Alameda, Franklin, San Diego, Av. Bustamante
Baquedano, Av. Vicuña Mackenna 2; Alhambra, Lira 702 esquina 10 de Julio; Santa Rosa, Santa Rosa 1398; El Mercurio, San Diego 301; París, San Diego 2167; Maule, Pedro León Ugalde 1599.

Sexto sector: Providencia, Vitacura, Av. Apoquindo
Las Lilas, J. M. Infante 279; De la Cruz, Av. Providencia 2012; Del Oriente, Nueva Las Condes 7172; San Juan, Av. Colón 5083; Vitacura, Vitacura 5342.

Séptimo sector: Irarrázaval, Av. Bilbao, Macul, La Reina
Farr, Irarrázaval 3133; Larraín, Larraín 6877; Brasilia, J. P. Alessandri 3533; Los Almendros, Diagonal Oriente 4508; Valparaíso, S. Chadwick 2159; Sur, Av. Grecia 1004; Providencia, Roberto del Río 1654; Amapolas, Eliecer Parada 2032; Bilbao, Francisco Bilbao 1308.

Octavo sector: Gran Avenida, Santa Rosa, La Cisterna
Meléndez, Buzeta 470; Rudonidia, Alejandro Lobos 2789; La Línea, Fernández Albano 02880 (Pob. J. M. Caro); San José, Angel Guarello 1335; Libertad, Gran Avenida 2590; Indostán, Gran Avenida 5250; Aravena, Gran Avenida 6781; Manuel Rodríguez, Gran Avenida 8701; Magallanes, Gran Avenida 10782; San Luis, Av. Berlín 775; Moreno Muñoz, Santa Rosa 8119; Sierra Bella, Sierra Bella 2352; Colo Colo, Alvarez de Toledo 477; Sud Americana, Pedro Reska 2033. Vendome, Los Molles 3206. Villa Santa Elena;

Servicio de Utilidad Pública

SERVICIOS DE EMERCENCIA

Posta Central. San Francisco 85. Fono 382244.
Farmacia de Urgencia. San Francisco 63. Fono 382439.
Posta N.o 2. Maule 875. Fono 50061.
Posta N.o 3. Chacabuco — Compañía. Fono 91011.
Posta N.o 4. Villaseca 25. Fono 43360.
Posta N.o 5. Avda. Manuel Montt 303. Fono 465671.
Asistencia Pública Infantil. Santa Rosa 1234. Fono 52681.
Posta de Cisterna. Gran Avenida 3204. Fono 51454.
Posta de Renca. Fono número 832687.
Posta de Providencia. Avenida Salvador 364. Fono número 257216.

CUERPO DE BOMBEROS:

Cuartel General SANTIAGO. Santo Domingo 978. Fonos 61171 y 60141.

BARRANCAS. Fonos N.os 732020, 731099 y 732477.

CISTERNA. Central de Alarma 581122.

CONCHALI. Comandancia Fono 370793.

LA GRANJA. Fono 582345.
MAIPU. Fono 571212.
ÑUÑOA. Fono 40052.

QUINTA NORMAL. Fono 732222.

RENCA. Fono 732121.

SAN MIGUEL. Fonos 53020 y 55138.

CARABINEROS

PREFECTURA GENERAL. Fono 60151.

RADIOPATRULLAS CENTRAL. Fono 62261.

HORARIOS DE HOSPITALES

Hospital Barros Luco. Fono 51061. Domingos y jueves, de 13.30 a 15 horas.
Luis Calvo Mackenna. Fo- a 15 horas. Sección Medicina martes y viernes y domingos, de 13 a 15 horas.

Carabineros de Chile. Fono 25633. Jueves, domingos y festivos de 13 a 15 horas no 41011. Sección Cirugía. Miércoles y domingos, de 13 Pensionado. hasta las 19 horas.

Roberto del Río. Fono 371011. Sección Cirugía. Jueves, domingos y festivos, de 14.30 a 15 horas. Sección Medicina, todos los días, de 14.30 a 15 horas.
Félix Bulnes. Fono 731278. Jueves y domingos, de 14 a 15 horas.

José Joaquín Aguirre. Fono 373031. Miércoles y domingos de 14 a 15 horas.

Clínica Alemana. Fono 374051. Todos los días, de 8 a 19.30 horas.

Hospital Manuel Arriarán. Fono 50031. Jueves y domingos, de 15 a 16 horas.

Fuerza Aérea. Fono 483031. De lunes a viernes, de 10 a 10.30 horas; sábados, domingos y festivos, de 14 a 15 horas.

Exequiel Gonzáles Cortés. Fono 50011. Sección Lactantes, martes y viernes, de 14.30 a 15 horas; Sección Cirugía, jueves y domingos, de 14.30 a 13 horas.

Instituto Traumatológico. Fono 497124. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Domingos y festivos, de 13 a 15 horas.
Psiquiátrico. Fono 371031. Martes, jueves y domingos, de 14 a 15 horas.

El Salvador. Fono 256441. Martes y jueves, de 14 a 15 horas.

San Borja. Fono 394842. Jueves, domingos y festivos de 13 a 15 horas.

San José. Fono 370011. Miércoles, domingos y festivos, de 15.30 a 16.30 horas.

San Juan de Dios. Fono 97041. Jueves y domingos, de 14 a 15 horas.
San Luis. Fono 40083. Martes y jueves, de 14 a 15 horas. Domingos, de 14 a 16 horas.

Tórax. Fono 495091. Jueves de 14 a 15 horas. Domingos y festivos, de 14 a 16 horas.
Clínico de la Universidad Católica. Fono 32051. Todos los días de 19 a 19.30 horas.

MOVIMIENTO DE TRENES DESDE MAPOCHO (Teléfono 89177).— A las 7.45 horas, Expreso diario a Puerto.
A las 8.30 horas, Ordinario
A las 12 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 14 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 16.30 horas, Automotor-Salón a Puerto, solamente los sábado.
A las 17.45 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 19.30 horas, Expreso días de trabajo, a Puerto.
A las 20 horas, Ordinario a Quillota, los días de trabajo.
A las 21.30 horas, local a Tiltil, los días de trabajo.

DESDE ESTACION ALAMEDA (Teléfono 91629). — A las 8 horas, Ordinario a San Rosendo, diario.
A las 8.45 horas, Ordinario a Pichilemu, diario.
A las 11 horas. **El Penquista** a Concepción, diariamente.

A las 10.40 horas, Automotor Salón de Puerto a Talca, días de trabajo, excepto los sábados.

A las 13.55 horas, Expreso Mapocho-Talca. Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes.

A las 14.30 horas, Ordinario a Talca, diario.

A las 17 horas, Ordinario a Curicó, diario.

A las 19.30 horas, Expreso Mapocho-Talca, diario.
A las 20 horas, Flecha nocturna a Puerto Montt, diariamente.

A las 20.30 horas. El Temucano a Temuco, diariamente.

A las 21.15 horas. El Valdiviano, con combinación a Puerto Montt, diariamente.

A las 22 horas. El Nocturno a Concepción, diariamente.

SERVICIO DE PULLMAN BUS

AL SUR (vía LIT):

A Cauquenes: 7 y 13.30 hohoras.

A Chillán: 7.30, 15 y 16.30
A Concepción: 8.30, 12.30, 22.30 y 22.45 horas.

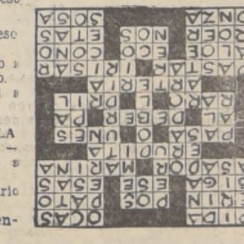
A Los Angeles: 9.45 horas.
A Temuco: 8 y 22.50 horas.
A Valdivia: 20 horas.
A Puerto Montt: 17.30 horas.

EXPRESO DEL CHOAPA

Balmaceda esquina Bandera.
A La Serena-Coquimbo; 8.30 y 22.30 horas.

SOLUCION DEL PUZZLE





RAMONA — POR LINO PALACIOS





AVIVATO — POR CHESTER GOULD



MUNDOS GEMELOS







3) Aves, animales y pájaros

VENDO CANARIOS ROLLER ROJOS, naranjas y cobres. Avda. Portales 3185. A|10|1|3

BICICLETAS

DIFERENTES MEDIDAS, TRICICLOS REparto, repuestos por mayor, menor. Facilidades, Importadora Cycles Victoria, Representantes de la "Tour de France", San Diego 1317, fono 55117. Matucana 26-D. Independencia 2063 "A". C|Indefinido|4

BICICLETAS DE NIÑOS Y NIñas, aros 16, 18, 20, 22, 24. Calidad garantizada. Precios de fábrica. Mayor y menor. Armaduría Internacional. Exposición 348. C|Indefinido|4

4) Automóviles, garages y vehículos

CAMIONES Y CAMIONETAS FORD 1967. Recibimos inscripción. Jorsacor, Avenida Bulnes 367. C|31|4

SIMCA 1000: 1967, ENTREGA PROXIma Jorsacor, Avda. Bulnes 367. C|31|4

¿QUIERE VENDER SU COCHE O comprar otro? Jorsacor. Avenida Bulnes 367. C|31|4

DODGE DART 290 — 1968. NUEVOS Jorsacor. Avenida Bulnes 367. C|31|4

9) Compraventas Varias

OPORTUNIDAD VENDO SOMMIERES con o sin patitas y Camarotes metálicos. Sierra Bella 1849. A|12|9

OPORTUNIDAD VENDO CONGELADOra helados 24 cajas, nueva, Mademsa, ver Av. María 6792 esq. Sta. Clara Paradero 19 Gran Avenida. 10-11-12

14) Estatutos y Legales

QUIEBRA: COMPAÑIA MINERA DE Plegaria Limitada. 5.o Juzgado Civil. Resolución 5 enero 1968, tuvo por presentada nómina de créditos reconocidos con los siguientes acreedores. Créditos Valistas Reconocidos: Banco del Estado de Chile S. A., por E° 3.226,09. Créditos Valistas Impugnados: Sociedad Agencia General de Ventas Ltda. E° 22.565,36. Raúl Hermosilla Hanne, E° 50.433,00. Créditos Preferentes Reconocidos: Caja de Previsión Empleados Particulares, por E° 119.238,19, con preferencia de primera clase, Art. 2472 N.o 4 del C. Civil. Créditos Preferentes Impugnados: Raúl Permosilla Hanne, E° 35.422,69, con preferencia de primera clase del Art. 2472, N.o 4 del Código Civil. Servicio de Seguro Social, E° 610.092,96 y Servicio de Seguro Social, E° 125.399,52. No se impugnó la preferencia de primera clase del Art. 2472 N.o 4 del C. Civil; Invocada. Julio Hevia Rodríguez, E° 33.776,77 y la preferencia de primera clase del Art. 2472 N.o 4 del C. Civil, Invocada. C|13|14

QUIEBRA: GERONIMO BRIGNARDELLO 5.o Juzgado Civil. Resolución 5 enero 1968, tuvo por presentada nómina de créditos reconocidos, figurando en ella sólo el acreedor Manuel Daruich, con crédito valista de E° 1.000 y E° 3.000. No hubo más acreedores. Secretario. C|13|14

QUIEBRA: COMPAÑIA MINERA DE Plegarias Ltda. Quinto Juzgado Civil. Resolución 5 enero 1968, ordenó notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico en día 30 agosto 1964. Secretario. C|13|14

QUIEBRA: SOCIEDAD PIÑERA, COVArrubias, Lyon y Cía. Ltda. Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía por resolución de 23 de noviembre de 1967 tuvo por presentada cuenta general de administración, que se tendrá por aprobada si no se objetare en el término de quince días. C|13|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Serie Y N.o 2914498, Banco Francés e Italiano para la América del Sur, queda nulo por aviso correspondiente. A|13|14

JUZGADO DE LETRAS MAIPO-BUIN. Causa 12.700. Auto 9 enero 1968, concedióse posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento don Salvador Adi Mesmu, a sus hijos legítimos: Mesmud, Rela, Alia Rosa, Isarca del Carmen y Brahin Salvador Adi Osorio, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña María Osorio Caroca. Tramítase, según Ley 16.271. Secretario. A|12|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Serie I. A. N.o 2663094, Banco Israelita - Central, por E° 60.00, queda nulo por aviso correspondiente. A|13|14

POR HABERSE EXTRAVIADO EL CHEque N.o 152529 del Banco A. Edwards y Cía., la suma de E° 7.000, queda nulo y sin ningún valor por haberse dado el aviso correspondiente. A|13|14

14) Estatutos y Legales

PUBLICACION EN EXTRACTO. COOperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales "Antonio Salamero Amat" Limitada, en formación, de esta ciudad, constituida con fecha 22 de julio de 1967, según consta en el Acta de Constitución y Entatutos protocolizados en la Notaría de don Javier Echeverría Vial, con fecha 9 de octubre de 1967. Está compuesta por 25 socios fundadores, todos obreros o empleados, pertenecientes a la localidad de Santiago, que suscriben 180 acciones de E° 10 c|u. y declaran domicilio común en Avenida Apoquindo N.o 6887 de la ciudad de Santiago. Objeto o finalidad: adquisición o construcción de viviendas y servicios habitacionales. Domicilio: ciudad de Santiago. Duración: indefinida Capital suscrito: E° 45.000.— Capital pagado: E° 11.250.— Constitución de fondos. La Cooperativa formará los siguientes fondos: de responsabilidad, de educación cooperativa y otros que acuerde la Junta, de acuerdo con los Estatutos. Directorio Provisional. Consejeros propietarios, señores Sergio Montero Montero, Ramiro Veloso Veloso, Hugo Valdivia Espinoza, Jorge Valverde Martínez y Miguel Astudillo Astudillo y suplente, señores Raúl Calderón Barrera, Juan Muñoz López, José F. Pino Pino, Manuel Peña Mondaca y Porfirio Pérez Valenzuela. Junta de Vigilancia, titulares, señores Jorge Pernández Acuña, David Alberto Rozas Pérez y Segundo Ahumada Ahumada y suplentes señores Ismael Molina Duque, Manuel Rojas Díaz y Silvia Pantoja Molina. Gerente Provisional: señor Alvaro Salamero Riera. Santiago, 8 de enero de 1968. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Matilde Hogan Brown a Matilde y Grace Bustos Hogan, sin perjuicio derechos cónyuge Enrique Bustos Arredondo. Secretario. A|11|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA CORVI N.o 15593, perteneciente a Onofre San Martín Navarro, queda nula por aviso correspondiente. A|13|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Amador Vásquez Vera a Delfina del Carmen, Carlos Humberto, Elena del Tránsito, Luis Amador, Juana Rosa, Julia del Carmen y Rosalindo Vásquez Pérez. Beneficios Ley 16.271. Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Efraín Seitz a Luis, Efraín, Blanca Lidia, y Arturo Díaz Valenzuela, sin perjuicio derechos cónyuge María Luisa Valenzuela Valenzuela. Secretario. A|13|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Carlos Valenzuela Arce y Florentina Fuentes Navarrete a Gastón y Carlos Valenzuela Fuentes. Secretario. A|13|14

TERCER JUZGADO CIVIL SANTIAGO. Quiebra Industria Pesquera "Pisagua". Resolución tres enero actual, tuvo por verificado crédito de Sociedad Industrial Pizarro S .A., por E° 863,47, proveniente factura impaga. Secretario. A|13|14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL, SAN MIguel, concedió posesión efectiva Gabriel Valenzuela Jaña a heredera testamentarias Clorinda Gárate Gárate y Teresa Monras Alvarez. Secretaria. A|13|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Seguro N.o 36005620, perteneciente a Jorge Faune Gómez, ruego devolverla Antofagasta 3424. A|13|14

NICOLA GANDOLINI T. PROPIETArio de Parcela 48 B. "El Naranjal" en Quillota, respetuosamente expone: Deseo constituir una merced de agua subterránea de 10 lts.|seg. de ejercicio permanente y continuo de la napa del sistema hidrográfico del Río Aconcagua. Las aguas se usarán en el regadío de 10 hás. La obra de captación consiste en un pozo que se construirá a 15 mts. del eje del camino comunal de la Escuela de Caballería a Pueblo Indio y a 1.200 mts. de la misma Escuela. Se acompañan documentos exigidos por el Código de Aguas. A|13|14

CITACION. EL SINDICATO PROFEsional de Peluqueros de la Comuna La Granja, cita a Asamblea General, para el día 16 del presente, a las 14 y 15 horas, en primera y segunda citación, respectivamente, con el objeto de renovar el Directorio correspondiente al período 1968, la Asamblea General se efectuará en calle Paraguay 2085. A|11|14

JUZGADO DE LETRAS DE MENORES de San Miguel. Cítase a audiencia de parientes día 12 de enero, a las 10 horas, adopción menor Cristián Francisco Pizarro Villalobos. Recurrentes: Alberto Villagra y María Grandón. Secretario. A—14—11

SEGUNDO JUZGADO CIVIL DE MAyor Cuantía de Santiago. Por auto de 3 de enero de 1968, se concedió posesión efectiva de herencia intestada quedada al fallecimiento de don Fernando del Tránsito Navarrete Avila, a sus hijos Nelson Fernando, Patricio Víctor y Angela Antonia Navarrete Acuña, sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente, doña Lucía Yolanda Acuña Espina. Secretario. 9—10—11

CHEQUE 0934714 BANCO OSORNO en blanco, extraviado, queda nulo avisose. A—14—11

GUIA PROFESIONAL

DENTISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda. Doctor Froimovich. Fono 90536, sábados abierto todo el día. A-30-1-68

DR. BORQUEZ
Dentaduras Inmediatas, Coronas, Fundas. Atención rápida a horario convenido. Compañía 1068, Oficina 1103. Altos Teatro Plaza. Fono 85702. GP. C. Indef.—1967.

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312, fono 67378. GP. 31—11

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones. Clínica Dental "Central". Compañía 1068 — Oficina 1103 Fono 85702. GP. 31—11

LABORATORIO CLINICO

DR. SOTO TELLO
Análisis - Transfusión
San Isidrio N.o 91 - Fono 36338 GP. 31-1-68

PEDICURO

AVILES
Pedicuro-Practicante. Cumming 662-65842. Indoloro. Tratamientos. También domicilios. GP-18-1-68

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectives, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranzas, cheques. Moneda N° 1137, oficina 73. Teléfono 80813. H—O C. GP.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131 oficina 318. Teléfono N.o 88387. A. GP. 6-1-68

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9° piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20.

PRACTICANTE

LUIS ALDUNATE PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 916, fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.

OCULISTA

DOCTORA TOBAR
Moneda 1040 — Oficina 1204
TELEFONO 64387
CONSULTAS: 18,00—19,30 horas.
SABADOS: 12—13 horas. A|GP|5-Febr.-68

MATRONA

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114 H. O. C. GP.

MEDICOS

NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina General
Corazón — Hígado — Riñón — Estómago — Obesidad. San Antonio 427 — Of. 715, de 5 a 7. TELEFONO 35361. A|8-2-68|GP

ESPECIALIDAD VEJEZ
DR. JOSE FROIMOVICH
Avenida Bulnes 377 — Departamento 605 — Teléfono 67176.

MONTERO
Vejez, Problemas Sexuales, Várices, Hemorroides sin operación, Hígado, Reumatismo. Avenida Santa María 449-373379. Hora: 3 - 7 A|5-al-4-Fbr.|GP

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños
Rayos X
Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2° piso, Oficina 204. Fono 393601. Lunes, miércoles y viernes.
Domicilio: Fono 196745. Pedir hora.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consultas: República 68, Santiago. Teléfonos 94092 — 465451. Atención de 6 a 19 horas 10—3—68

MEDICOS

DR. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Consultas: Clínica Boston, Alameda 1620. Fono 81921. Atención, de 11.30 a 14.30. Domicilio: Teléfono 372399.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras, Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas, de 16 a 19 hrs. GP. C. H—O

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. H—O. C. GP.



INDISA
SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO
PARA ADULTOS Y NIÑOS
NOCTURNO Y SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS
FONO 382639

14) Estatutos y Legales

COOPERATIVA DE VIVIENDAS Y SERvicios Habitacionales "Las Rejas Ltda." En formación constituida, en Santiago con fecha 5 de noviembre de 1967, según constan de Estatutos a Escritura Pública ante el Noticio Herman Chadwick Valdés de fecha 26 de diciembre de 1967 formada por 45 socios todos obreros o empleados que suscriben 180 acciones de E° 10 c|u. declaran como domicilio calle Las Rejas N.o 563. Objeto 1.o: compra de terreno; 2.o urbanización y construcción de viviendas y servicios habitacionales. Duración: Indefinida. Capital suscrito E° 81.000, 5% E° 4.050 Directorio Provisional. Consejeros Titulares: señores Waldo Carvajal Figueroa, Mario Miranda Maldonado, Corina Muñoz Cardoza, Margarita Berríos Tapia y Edith Lourdes Figueroa Figueroa. Consejeros Suplentes Provisional: señores Juan Guzmán Gálvez, Héctor Torres Cuevas, Estela Mella Gálvez, Luis Charpentier Gajardo y Rubén Arena López. Junta de Vigilancia titulares: señores Luis Torres Cuevas, Enrique Guzmán Pérez y Juan Silva Donoso. Junta de Vigilancia Suplente: señores Olga Salazar Gavilán, Ernestina Espinoza Cid y Luis Hernández Pavez. Gerente Provisional Autorizado: señor Luis Gómez Ossandón. Santiago 9 de enero de 1968. A|12|14

ACLARACION — POR LA PRESENTE publicación se aclaran y modifican los términos de la publicación en extracto del acta de constitución de la Cooperativa de Servicios de Transportes SOCOFLET Limitada, en formación, efectuada en este mismo diario "La Nación" los días 26 y 27 de octubre de 1967, en el sentido de dejar establecido que los socios fundadores que suscriben el Acta de Constitución de la mencionada son 23 y no 28 como se estableció en la mencionada publicación. Animismo el capital social inicial totalmente suscrito es la suma de E° 96.600,00 dividido en 966 acciones de un valor de E° 100.00 cada una. El Comité Organizador. A|11|14

ELECCION DEL DIRECTORIO. CON fecha 5 del presente ante el Inspector del Trabajo, señora Amelia Cadiex Carmona, siendo las 19.30 horas, se procedió a la elección del directorio definitivo para el período 1968, del Sindicato Profesional de Comerciantes Feria Persa de la provincia de Santiago Presidente: Julio Reyes S.; Secretario: José Luis Silva Ferrer; Tesorero: Jorge Miranda Videla; Directores; Abraham Ruiz Cartes y Eduardo Guerrero Carrasco. Se hace la presente publicación de acuerdo al Art. 378 del Código del Trabajo. A|13|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA CORVI N.o 3875, perteneciente a Plácida Reyes Córdova, queda nula por aviso correspondiente. A|13|14

14) Estatutos y Legales

COOPERATIVA DE VIVIENDAS Y Servicios Habitacionales "El Tepual" Ltda. en formación, de Santiago constituida con fecha 29 de diciembre de 1967, según consta de la protocolización ante notario Gustavo Infante Lecaros, suplente de Javier Echeverría Vial de Santiago, de fecha 29 de diciembre de 1967, compuesta por 48 socios, de profesión obreros y empleados, pertenecientes a la localidad de Santiago, que suscriben c|u. 150 acciones de E° 10 c|u., declarando domicilio común en edificio LAN-Chile, Cerrillos, de la ciudad de Santiago. Objeto y finalidad: Obtención de viviendas para sus asociados. Duración: Indefinida. Capital suscrito: E° 72.000,00. Capital pagado: E° 3.600,00. Fondos: Se formarán los siguientes fondos; de responsabilidad; de educación cooperativa y otros que acuerde la junta, de acuerdo a los estatutos. Directorio provisional: Consejeros propietarios: Raúl Valladares Bobadilla, José Rojas Palma, Víctor Alcántara Alcántara, Hugo Galindo Valdebenito, Antonio Osorio Morales. Consejeros suplentes: Nelson Camilo Ubeira, José Godoy Núñez, Renato Requena Carvajal, Hugo Herrera Campos, Juan Figueroa García. Junta de Vigilancia, titulares: Jorge Reyes Muñoz, Guillermo Sandoval, Bernardo Bustamante,. Suplentes: Eduardo Flores Maturana, Carlos Guayco Medrid, Omar Martínez Cruz. Gerente provisional: Fernando Alonzo Huayquivil. A|12|14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL DE MAyor Cuantía de Santiago. Por auto de 3 de enero de 1968 se concedió posesión efectiva de herencia intestada quedada al fallecimiento de don Tristán Bravo Muñoz, a sus hijos Antonio y Ana María Bravo Lara, sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente, doña Brunilde de las Mercedes Lara Muñoz. Secretario. 9—10—11

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE N.o 100013431, Banco del Estado principal, queda nulo por aviso correspondiente. A—14—11

JUZGADO LETRAS MAIPO-BUIN, concedió posesión efectiva herencia intestada beneficio inventario bienes quedados fallecimiento Ester Pavez Pavez a hijos legítimos: Milton, Patricia y Claudio Ramírez Pavez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Enrique Ramírez Rojas. Secretario. A—14—11

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUES N.o 1177269, Banco de Chile, La Vega, queda nulo por aviso correspondiente. A—14—11

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Serie C. P. 267.1472, por E° 782,39. Banco del Estado, 10 de Julio, queda nulo por aviso correspondiente. A—14—11

14) Estatutos y Legales

NOTIFICACION.— DON ALFREDO Moreno ha soliictado en lo principal citación a comparendo, para nombrar administrador definitivo, a los demás copropietarios del Edificio Francia, Avenida Providencia 385 y Condell 29, que indica, y a las personas que actualmente lo sean, domiciliadas en el mismo edificio y cuyas profesiones ignora, y menciona a los señores Enrique Hagemann, Vicuña Hermanos, representados por Juan Viña, Inés Tello, Luis Martin, Carlos Humeres, Elena Devoto, Víctor Nazal, Raúl Garfias, Rubén Rodríguez, Aaron Grumber, Alberto Ventura, Guillermo Contreras, Flaminio Noseda, Adolfo Concha, Manuel Matus, José Karmy, Isabel Calonque, Elías Deik, Guillermo Kiperos, Elena Vidal, Rosa Chivarello, José Lladser, Clotilde de Baeza, Horacio Contreras, Julia Gianini, Odessa Massini, Tosca Massini, Luis Martínez, Luisa Bidigain, Guillermo Hombitzer, Alfonso Rosende, Eric Abott y Edgardo Abott, Hugo Arancibia, Isidoro Libidinsky, Nidia Chávez, Marta Villarroel, Segismundo Libidinsky, María Begoña Sierra, Lucio Fraile, Fernando Alvarez, Ricardo Covacevic, Nelson Pinochet, Eugenia Eyzaguirre, Hernán Calvo, Jorge Goich, Marcial Echenique, Berta, Trincado, Ema Elliot de Echenique, Luz Montes de B., Ana González, Naum Sinay. En primer otrosí, pide notificación por avisos; en segundo otrosí, poder y abogado. Se proveyó: "Santiago, veintisiete diciembre 1967. Al Quinto Juzgado. 02886. Octavio Ramírez. T. Correa". "Santiago, veintisiete de diciembre de 1967. A lo principal, vengan las partes a comparendo a la audiencia del día veinticinco de enero próximo, a las diez horas; al primer otrosí, como se pide, debiendo hacerse las publicaciones en extracto en los diarios La Nación y El Mercurio sin perjuicio de la correspondiente en el Diario Oficial; al segundo otrosí, téngase presente. Cuantía: indeterminada. Papel de E° 0,75 - Rol Número 5155-67 - Hernán Cereceda. Proveyó don Hernán Cereceda Bravo, juez titular. Juan Eduardo Aguirre". El Secretario. A|12|14

SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS DE Menores. Adopción menor Estrella del Carmen Casanueva Casanueva, cítase audiencia parientes día 16 de enero, 11.15 horas. Solicitante: Francisco Pedro José Tolosa Queralt. Secretaria. A|12|14

RESOLUSION PRIMER JUZGADO del Trabajo, juicio Ramos con Latournerie, "rol N.o 51.600: el Martillero Miguel Herrera L., rematará el once de enero de 1968, en Huérfanos N.o 1854; 1-Radio "Zenith". La Secretaria. 9—10

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Josefina Edelmira Macchiavello Zambrano a María Luisa Macchiavello Zambrano. Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Vladimiro Rodríguez Uribe a Ignacia Teresa, Delia Elsa, Morelia Fresia, y Elba Alicia Rodríguez Uribe; y cónyuge Raquel Marieta Rozas Ascarain, sin perjuicio sus derechos. Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia María Rebeca Madinagoitía Gárate a María Angélica y Mónica María Ciudad Madinagoitía, sin perjuicio derechos cónyuge Víctor Manuel Ciudad Vásquez. Secretario. A|12|14

14) Estatutos y Legales

QUIEBRA: EMPRESA PESQUERA EL Alacrán: 2.o Jdo. Civil Mayor C. Resolución 6 enero 1968 tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con crédito valista verificado por Shell Chile S. A. por E° 2.241,26. C|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Emilio Covarrubias Sánchez a Eduardo, Juan Miguel, Gonzalo Diego, María Inés Isabel, Ricardo Emilio y Ximena Millaray Covarrubias Montt, sin perjuicio derechos cónyuge Inés Montt Joglar. Inventario solemne practicaré 13 actual, 10 horas. Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL AMPLIO posesión efectiva herencia Miguel Chávez Cañas concediéndola a Olga Elena y Miguel Enrique Chávez Salas. Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Herundina de las Mercedes Sprohnle Gálvez a cónyuge Ildefonso Alberto Chávez Cifuentes, sin perjuicio sus derechos. Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL. CITASE audiencia 13 actual, 10 horas, parientes Julieta Quiñones Gamboa, fin deliberar su curatela. Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Blanca Rosa López Catalán a Pedro Alberto, Olga Hrminia, Héctor Rolando, Leonardo y Sergio Alfredo Gana López. Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Albert Weschler Landman a Santiago Fernando y Guillermo Andrés Weschler Berstein, sin perjuicio derechos cónyuge Rosa Ester Berstein Perlovich. Secretario. A|12|14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago. Cítase a parientes de menores Luis Ernesto, Víctor Hugo y María Luisa Cantuarias Astudillo, audiencia trece del presente, diez horas, para deliberar acerca curador propuesto. Expediente 38712. Nombramiento Curador, "Cantuarias Luis y otros". Bandera 342. Secretario. A|12|14

QUIEBRA SOCIEDAD JAIME DOMINguez y Compañía Limitada. Resolución 6 enero actual, tuvo por reconocido crédito verificado extraordinariamente por Jorge A. Ruiz Martignoni ascendente a E° 20.000.— Secretario. A|12|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Manuel Segundo Santiago Hidalgo a Joaquín Eduardo Santiago Fuentes. Beneficios Ley 16.271. Secretario. A|11|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Santiago Ernésto Castro Muñoz a cónyuge Matilde Palma Palma, sin perjuicio sus derechos. Beneficios Ley 16.271.— Secretario. A|11|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Francisco Segundo Zorrilla Garín a Manuel Francisco, Laura Regina, Raúl Alberto, Eliana Raquel del Carmen y Alicia Adriana Zorrilla Moreira, sin perjuicio derechos cónyuge Laura Moreira Fernández. Inventario solemne practicaré 15 actual, 15 horas. Secretario. A|12|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO TALONArio de cheques Serie B. O. 0091557 al 0091600, Cta. Cte. N.o 416-2 Banco del Estado, Sucursal Maipú, quedan nulos por aviso correspondiente. A|12|14

14) Estatutos y Legales

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencias Salvador Baeza Angulo y Mercedes Atractiva Mora Soto a Yolanda del Carmen y Salvador Herberto Baeza Mora. Inventario solemne practicaré 13 actual 10 horas. Secretario. A|12|14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía San Miguel. Resolución 5 de diciembre de 1967. Concedió posesión efectiva de la herencia intestada de Remigio Fernando Rojas Reyes a sus hijos legítimos: doña María Mercedes, doña Erika del Carmen, doña Jenny Ivonne, estudiantes, doña Genoveva Soledad, doña Catalina Leonor, y doña Pamela Silvana, todas de apellido Rojas Valenzuela, sin perjuicio de los derechos de la cónyuge sobreviviente doña María Genoveva Valenzuela Aguilera. Secretaria. Z|12|14

QUIEBRA: JUAN ENRIQUE IRARRAzaval Ossa. 3.o Jdo. Civil Mayor C. Resolución 6 enero 1968 se tuvo por propuesta fecha de cesación de pago del fallido el día 20 de mayo de 1966. Secretario. C|12|14

QUIEBRA: EMPRESA PESQUERA EL Alacrán: 2.o Jdo. Civil Mayor C. Resolución 6 enero 1968 tuvo por propuesta fecha cesación de pagos del fallido día 27 de abril 1965. C|12|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETO cheques Serie S. A. 2284889 al 2284900, Banco de Talca, Of. Principal, queda nulo por aviso correspondiente. A—14—11

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETAS Ahorros N.o 222201, perteneciente a Juan Lpez González, Banco del Estado, Av. Matta, y N.o 348, perteneciente a Selma Silva Sepúlveda y Juan López González, Banco del Estado - Matadero, quedan nulas por aviso correspondiente. A|12|14

TITULO N.o 1500 POR 3.800 ACCIOres Maderas Aglomeradas Pinihue S. A., queda nulo por extravío. A|12|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA CORVI 5883, perteneciente a Manuel González Reyes, queda nula por aviso correspondiente. A|12|14

EXTRAVIO.— QUEDAN NULAS Libretas CORVI cuentas 59388, 17937 Banco del Estado Principal y Sucursal Bandera, respectivamente. A|12|14

QUIEBRA: JUAN ENRIQUE IRARRAzaval Ossa. 3.o Jdo. C. Mayor C. Resolución 4 enero 1968 tuvo por presentada nómina créditos reconocidos figurado siguientes créditos: Valistas Reconocidos: Enrique Gabler Corominas E° 600.— Jorge Corvalan Meléndez E° 10.126,93. Soc. Maderera La Unión Ltda. E° 14.735,15. Créditos Preferentes Reconocidos: Víctor Jadresic Skewin E° 4.345, 77 Art. 2474 N.o 3 C. C. Fisco E° 17.968,01 Art. 2472 N.o 6 C. C. Servicio Seguro Social E° 7.994,78 Art. 2472 N.o 4 C. C. Crédito Valista Impugnados: No hubo. Créditos Preferentes Impugnados: No hubo. Secretario. C|12|14

QUIEBRA: SOC. COM E INDUSTRIAL Victoria Ltda. 5.o Jdo. Civil Mayor C. Resolución 6 enero 1968 tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con siguiente crédito preferente de tercera clase: José Ignacio Aguerrebere por E° 450. C|12|14

SOLICITA CONCESION DE SERVICIOS Eléctricos. La Empresa Nacional de Electricidad S. A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue concesión definitiva de servicio público para establecer, operar y explotar dos centrales diesel eléctricas de 300 KW. de potencia c|u., en Pueblo Hundido y en Inca de Oro, departamento de Chañaral, provincia de Atacama. La energía generada se destinará a distribución directa por la Empresa Nacional de Electricidad S. A. en las localidades de Pueblo Hundido e Inca de Oro. Las Centrales ocuparán terrenos de propiedad de la Empresa Nacional de Electricidad S. A. ubicados en Pueblo Hundido, calle Montandon esquina de calle Vivas y en Inca de Oro, calle David Arellano esquina calle Francisco Zamorano. Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. El Ingeniero Director de Servicios Eléctricos y de Gas. A|11|14

QUIEBRA: SOC. MANUFACTURAS DE Parquets SOMAPAR: 4.o Jdo. Civil Mayor C. Resolución 6 enero 1968 tuvo por ampliada nómina de créditos reconocido con siguientes créditos valistas: Gonzalo Oyanedel E° 1.079,02. Tibaldo Carrasco E° 3.595,39 Luciano Reveco E° 1.131,80; Soc. Murias y Golborne Ltda. E° 411,57. Secretario. C|12|14

QUIEBRA: RAFAEL FARCUH CHERIT: 2.o Jdo. Civil Mayor C. Resolución 6 de enero de 1968 tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con siguiente crédito: Sergio Vial Correa, valista ascendente a E° 1.760. Secretario. C|12|14

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

ESTA DIRECCION GENERAL HA RESUELTO LLAMAR A CONCURSO, AMPLIO E INTERNO DONDE CORRESPONDA, PARA PROVEER CARGOS MEDICOS CLINICOS DE DIFERENTES ESPECIALIDADES A NIVEL NACIONAL.

El concurso se CIERRA EL SABADO 17 DE FEBRERO DE 1968, A LAS 12 HORAS, y el sorteo de las correspondientes comisiones se efectuará el viernes 23 de febrero de 1968, a las 15.30 horas, en la Oficina de Concursos, Mac-Iver 541, 4° piso.

Los antecedentes serán recibidos, en Santiago, en la Dirección de la V Zona de Salud, Independencia N° 2, y en provincias, en las Secretarías de las Direcciones Zonales de Salud, donde se proporcionarán mayores antecedentes y lor formularios respectivos.

DIRECTOR GENERAL

CAJA DE CREDITO POPULAR
SUCURSAL N° 5 — SAN DIEGO 1426

, de 9 horas adelante,

GRAN REMATE DE ROPA

PRESTAMOS CONCEDIDOS EN MAYO DE 1967, CON VENCIMIENTO EN NOVIEMBRE DE 1967, POR LA SUCURSAL N° 5

HAY: Cortes de géneros, de algodón y seda, casimires, ternos nuevos y usados, zapatones, ropa interior, etc.
PAGO AL CONTADO EN DINERO EFECTIVO — ENTREGA AL TERMINO DEL REMATE

DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

PROPUESTA PUBLICA N° 2504

Llámase la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada, por la provisión de los siguientes artículos:

APARATO DE OMBREDANE — VALEDS CON TAPA Y PEDAL — BISTURI — CAJA PARA ESTERILIZAR — BASCULAS — CHATAS — ESTILETES — FONENDOSCOPIO — JERINGAS - LAMPARAS DE LUZ SOLUX — MANGO PARA BISTURI — PINZAS — PORTA AGUJA — PALANGANAS — RECIPIENTES — SONDAS — TIJERAS — TERMOMETROS — BAJA LENGUAS — TALEGON LONA AZUL — JUEGO DE FERULAS, ETC.

Esta Propuesta se abrirá en el Departamento Adquisiciones de la Dirección General de los Servicios de la Armada, el día 7 DE FEBRERO DE 1968.

Los formularios respectivos pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat 620, 2.o piso, y en Santiago, Comandancia en Jefe de la Armada, Edificio del Ministerio de Defensa Nacional, 7.o piso.

EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

Medidores para Agua

Solicítanse propuestas públicas para el suministro de Medidores para Agua Potable destinados a la Dirección de Obras Sanitarias.

a) 3.000 Medidores de ½" (13 m/m).

Los antecedentes se entregarán a contar desde el 15 de enero de 1968, en las oficinas del Subdepartamento de Adquisiciones de la Dirección General de Obras Públicas, Morandé 59, 3er. piso, Oficina N° 5, y hasta el 19 de enero de 1968.
Las propuestas se abrirán en las oficinas del Director General de Obras Públicas, Morandé 59, 3er. piso, a las 15.30 horas, el día 24 de enero de 1968.

EL DIRECTOR GENERAL

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

CORHA

POBLACION "EX
GONZALEZ CO
SECTOR IV

El Subdepartamento de Pr
la Corporación de Servicios H
llama a los postulantes que int
na de prelación entre los Númer
de la Nómina DEFINITIVA, pa
partamentos en la Población "
zález Cortés IV Sector" a contar
ximo lunes 15 de enero de 1968.

Los postulantes deberán
Oficina de Asignaciones, ubi
Alonso Ovalle esq. de Serrano
munidos de los siguientes docu

1.— Libreta Cta. Ahorro par
2.— Certificado de Sueldo;
3.— Declaración jurada
bien raíz; y
4.— Certificado de la Caja
de no ser deudor hipot

Las personas que no fuesen
este Sector, deberán esperar
por la prensa.

EL VICEPR

GUIA DEL ESPECTADOR

CAPRI, Monjitas 825 (Fono 392414).— Rotativo desde las 10 horas: La muerte toca la puerta. Inglesa, policial. Mayores de 18 años.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555).— Rotativo desde las 11 horas: Lucha de gigantes. EE. UU., acción. Menores.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381824).— Rotativo desde las 10.30 horas: Sota de oro. EE. UU., suspenso. Mayores de 14 años.

CINELANDIA, Puente 540 (65732).— Rotativo desde las 14 horas: El imperio de Drácula. Not. y agregados.

CITY, Agustinas 1022 (66687).— Rotativo desde las 10.30 horas: Desafío al miedo. EE. UU., acción. Mayores de 15 años.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 14 horas: La muerte toca la puerta. Inglesa, misterio. Mayores de 18 años.

DUCAL, Agustinas 777 (35375).— Rotativo desde las 11 horas: El superagente Picapiedra. EE. UU., cómica. Menores.

ESPAÑA, Estado-Huérfanos (398488).— 13.30, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: Marisol, la nueva Cenicienta. Española, musical. Menores.

FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rotativo desde las 10.30 horas: Arizona Colt. Italiana, cow-boy. Mayores de 21 años.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 15, 18.15 y 21.25 horas: Millie. Not. y agregados.

HUELEN, Huérfanos 779 (31603).— Rotativo desde las 10.30 horas: Lucha de gigante. EE. UU., acción. Menores.

HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— 12.30, 17 y 21.30 horas: Lo que el viento se llevó. EE. UU., drama. Mayores de 15.

IMPERIO, Estado 235 (397960).— Rotativo desde las 10 horas: Descalzos en el parque. EE. UU., comedia. Mayores de 18 años.

KING, Huérfanos 840 (Fono 32838).— Rotativo desde las 10 horas: Operación Jamaica. EE. UU., espionaje. Mayores de 14.

LIDO, Huérfanos 680 (Fono 34366).— Rotativo desde las 11 horas: La novicia rebelde. EE. UU., musical. Menores.

MAYO, Monjitas 873 (Fono 391201).— Rotativo desde las 10 horas: Un imperio en la selva. EE. UU., aventuras. Mayores de 14 años.

METRO, Bandera-Unión Central (83361).— Rotativo desde las 10.30 horas: Doce del patíbulo. EE. UU., acción. Mayores de 14.

NILO, Monjitas 873 (Fono 302078).— Rotativo desde las 10 horas: Arizona Colt. Italiana, aventuras. Mayores de 21.

PACIFICO, Huérfanos N.o 1147 (62921).— Rotativo desde las 10.30 horas: No hagan olas. EE UU., comedia. Mayores de 18.

PLAZA, Compañía 1068 (84714).— Rotativo desde las 10 horas: Arizona Colt. Italiana, acción. Mayores de 21 años.

REAL, Compañía 1040 (65555).— Rotativo desde las 10 horas: La muerte toca la puerta. Inglesa, suspenso. Mayores de 18 años.

REX, Huérfanos 735 31343).— Rot. desde las 11 horas: Las horas desnudas. (Inglesa, drama, may. de 21).

R I O, Monjitas 743 (33550).— Rot. desde las 11 horas: La Traviata. Rifles de Revancha. Not. y agregados.

RITZ, San Antonio 50 (38061).— Rot. desde las 11 horas: La adolecente impura. (Griega, drama, mayores de 21).

RIVIERA, San Antonio-I. Valdez V. (36093).— Rot. desde las 13 horas: Demonios de Medianoche. Desnuda todas las noches.

ROXI, Huérfanos 1055 (80809).— Rot. desde las 19 horas: Un imperio en la selva. (EE. UU., aventuras, menores).

SAN ANTONIO, (S. Antonio-Huérfanos (33605).— Rot. desde las 13 horas: El niño y el toro. (Mexicana, aventuras, menores).

SAN MARTIN, Alameda-Sn. Francisco (35357). Rot. desde las 14 horas: El imperio de Drácula. Not. y agregados.

SANTA LUCIA, Alameda-Sn. Isidro (34718).— 11, 11.40, 18.15 y 22 horas: Grand Prix. (EE. UU., acción, may. de 14).

SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rot. desde las 11 horas: El bolero de Raquel. (Mexicana, cómica, menores).

SAO PAULO, Merced 772 (397946).— Rot. desde las 10 horas: Siete veces mujer. (EE. UU., comedia, may. de 21).

TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Rot. desde las 10.30 horas: Al calor de la noche. Not. y agregados.

TOESCA, Huérfanos 1313 (711562).— Rot. desde las 11 horas: Descalzos en el parque. (EE. UU., comedia, may. de 18).

VICTORIA, Huérfanos 827 (30021).— Rot. desde las 11 horas: Sota de Oro. EE. UU. Suspenso. Acción. Mayores de 14.

WINDSOR, Ahumada-Moneda (89761).— Rot. desde las 10.35 horas: El bolero de Raquel. Cantinflas, color, menores.

YORK, Ahumada 166 (66687).— Rot. desde las 10.30 horas: Pinocho. W. Disney, menores.

SECTOR PLAZA ITALIA-V. MACKENNA

BAQUEDANO, Plaza Baquedano (31787).— Rot. desde las 14 horas: La guerra de los mundos. Las joyas de la familia. El Bucanero.

NORMANDIE, Alameda 139 (392749).— Rot. desde las 14 horas: Pinocho. W. Disney, Dibujos, menores.

SECTOR ÑUÑOA-PROVIDENCIA-VITACURA

ANDES, Avda. Irarrázaval 1435 (43811).— Rot. desde las 14 horas: La espía que cayó del cielo. EE. UU., suspenso, may. de 14.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— A las 15, 19 y 22 horas: Las horas desnudas. Not. y agregados, mayores de 21.

DANTE, Washington 26 (494359).— Cerrado por reparaciones.

EGAÑA, Plaza Egaña (271026).— 19 y 21.45 horas: El bolero de Raquel. Cantinflas, menores.

EL GOLF, Apoquindo 3368 (480046).— A las 18.45 y 22 horas: Arizona Colt. Italiana, Cowboy, mayores de 21.

HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— Rot. desde las 14 horas: Ahí llega un gringo. Infiernos de gladiadores. Los tres sargentos de bengala.

LAS CONDES, Apoquindo-Noruega (484067).— A las 19 y 22 horas: Al calor de la noche. EE. UU., drama, mayores de 18.

LAS LILAS, E. Yáñez-J. de Dios V. (43116).— A las 19 y 22 horas: Desafío al miedo. Inglesa, aventura, mayores de 15.

LO CASTILLO, Vitacura (481981).— A las 18.45 y 21.45 horas: Juego de masacre. Inglesa, drama, mayores de 21.

MARCONI, Manuel Montt 032 42867).— A las 19 y 22 hrs.: Descalzos en el Parque. EE. UU., comedia, mayores de 18.

MACUL, J. P. Alessandri 3547 (258791).— Rot. desde las 15 horas: 001 Operación Jamaica. Not.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— A las 18.45 y 21.45 horas: La muerte toca a la puerta. (EE. UU. Drama. Mayores

PEDRO DE VALDIVIA, P. de Valdivia-Bilbao (43948).— A las 18.30 y 22 horas: No hagan Olas. EE. UU., comedia, mayores

VERDI, P. de Valdivia 5273 (499704).— Rot. desde las 14 horas: El último de los Mohicanos. El rapto de las vírgenes. Miguel Strogoff.

SECTOR 10 DE JULIO - FRANKLIN - GRAN AVENIDA - AVDA. MATTA

ALHUE, Población Dávila (581427).— Rot. desde las 14 horas: Bandido Negro. Los piratas del Rey. Amargo retorno.

AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Rot. desde las 14 horas: Descanso.

AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).— Rot. desde las 14 horas: Su Excelencia. Matt Helm contra las asesinas. Mundo sin sol.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rot. desde las 14 horas: Los tres mosqueteros de Dios. Endemoniados del ring. Adiós cuñado.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rot. desde las 14 horas: Pinocho. W. Disney, menores.

IMPERIAL, San Diego 1344 (51112).— Rot. desde las 14 horas: Su Excelencia. Matt Helm contra las asesinas. Mundo sin sol.

LIRA, Pintor Cicarelli 293 (52181).— Rot. desde las 14 horas: Como dos gotas de agua. Escucha mi canción. La saeta del Ruiseñor.

LAUTARO, Carmen Mena 602 (581300).— Rotativo desde las 14 horas: Escucha mi canción. La saeta del Ruiseñor. Como 2 gotas de agua.

MISTRAL, San Diego 279 (63994).— Rot. desde las 13 horas: Dos ojos, doce manos. Ataque y retirada. La amapola también es una flor.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (582782).— Rot. desde las 14 horas: Invitación a un pistolero. El Satánico Dr. No. El regreso de los 7.

MONACO, 10 de Julio-A. Prat (382845).— Rotativo desde las 13.30 horas: Por un puñado de dólares; Duelo en Texas. Una pistola para Ringo.

OMAR, San Diego 1950 (55103).— Rotativo desde las 14 horas: Descanso.

PALACE OVALLE, Iquique 6595 (581616).— Rotativo desde las 14 horas: Los 3 salvajes. Viaje fantástico. La jauría humana.

PORTUGAL, 10 de Julio 252 (34816).— Rotativo desde las 14 horas: Los tres mosqueteros de Dios. Endemoniados del ring. Adiós, cuñado.

PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rotativo desde las 13 horas: La masacre de Chicago. El paraíso del hombre. Póker de Asesinos.

ROMA, San Diego 230 (67258).— Rotativo desde las 14 horas: Póker de asesinos. La masacre de Chicago. El paraíso del hombre.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81093.— Rotativo desde las 14 horas: Arizona Colt. Italiana, cow-boy. Mayores de 21.

SAN MIGUEL, Avda. Euclides 1202 (5126?).— Rotativo desde las 14 horas: Por un puñado de dólares. Una pistola para Ringo. Duelo en Texas.

SANTA ROSA, A. de Toledo 655 (50957).— Rotativo desde las 14 horas: Sangre en la nieve. El pueblo maldito. El gran atraco.

SUR, San Diego 935 (Fono 61524).— Rotativo desde las 12.30 horas: Ahí llega un gringo. Infierno de gladiadores. Adiós, gringo.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384).— Rotativo desde las 14 horas: Django. Cuatro dólares de venganza. Misión Blody Mary.

MAIPO, San Pablo 4251 (731982).— Rotativo desde las 14 horas: Demonio sobre ruedas. Viva la juventud. El hombre en la trampa.

NAVIA, S. Izquierdo 1625 (731720).— Descanso del personal.

LO FRANCO, Carrascal 4604 (731562).— Rotativo desde las 14 horas: El hombre en la trampa. Viva la juventud. Demonios sobre ruedas.

SECTOR SAN PABLO - ALAMEDA - BRASIL - ESTACION

ALAMEDA, Alameda 2987 (91254).— Rotativo desde las 12.30 horas: Ahí llega un gringo. Infierno de Gladiadores. Los 3 sargentos de Bengala.

ALCAZAR, Brasil 373 (Fono 80122).— Rotativo desde las 13.30 horas: El Dorado. EE. UU., aventuras. Mayores de 14.

A. ALESSANDRI, Alameda 2879 (96848).— Rotativo desde las 11 horas: El bolero de Raquel. Cantinflas. Menores.

BLANCO ENCALADA, Av. B. Encalada (91787).— Rotativo desde las 14 horas: Su Excelencia. La venganza de Daniel Boone. La maldición de los zombies.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— En reparaciones.

SECTOR VIVACETA - INDEPENDENCIA - EL SALTO-RECOLETA

CHILE, Recoleta 2104 (Fono 372566).— Rotativo desde las 14 horas: El medallón de Pekín. Un aventurero en Montecarlo. Los valientes mueren de pie.

LIBERTAD, Vivaceta 2003 (371627).— Rotativo desde las 14 horas: Un aventurero en Montecarlo. Los valientes mueren de pie. El medallón de Pekín.

CARRERA, Alameda 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas: Por un puñado de dólares. Texas de mis amores. Una pistola para Ringo.

COLON, San Pablo-San Martín (733146).— Rotativo desde las 14 horas: 4 dólares de venganza. Misión Blody Mary. Django.

DIEGO PORTALES, Cueto 257 (94549).— Cerrado por reparaciones.

MADRID, Chacabuco 32 (93657).— Rotativo desde las 14 horas: La masacre de Chicago. Póker de asesinos. El paraíso del hombre.

MINERVA, San Pablo 3230 (733342).— Rotativo desde las 13 horas: Dos ojos, doce manos. Ataque y retirada. La amapola también es una flor.

MONUMENTAL, Alameda 3943 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: El hombre en la trampa. Viva la juventud. Demonios sobre ruedas.

O'HIGGINS, San Pablo-Cumming (86929).— Rotativo desde las 14 horas: La diosa impura. La basura. El hombre de la ametralladora.

LA PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Rotativo Fontova 5021.— Descanso.

RECOLETA, Recoleta 597 (373133).— Rotativo desde las 14 horas El monstruo de tres cabezas. Asesinos a sueldo.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: Las joyas de la familia. El bucanero. La guerra de los mundos.

EL SALTO, El Salto 3205 (373334).— Descanso del personal.

CINES COMUNALES

EL BOSQUE, Paradero 33 de la Gran Avenida (581522, anexo 227).— Descanso.

MAIPU, 5 de Abril-Pajaritos (Maipú, fono 571530). — Rotativo desde las 15 horas: Lutring, despierta y mata. De repente en el verano.

MUNICIPAL (San Bernardo, fono 591948).— Descanso.

NACIONAL (Puente Alto, fono 124).— Rotativo desde las 14 horas: Adiós, gringo. Daniel Boone. La mujer del zapatero.

PLAZA (Talagante, fono 66).— Rotativo desde las 17 horas: Revólver Thompson 1880. Matt Helm contra las asesinas.

PLAZA (Puente Alto, fono 324).— Rotativo desde las 15 horas: La gran guerra patria. Los amores de una Rubia.

SANTIAGO, San Bernardo (591982).— Rotativo desde las 1 4horas: Tres para la boda. Un gato del F.B.I. 3 balas para Ringo.

SECRETARIA GENERAL

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

Llámase a Concurso Médico, de conformidad a lo establecido en el Decreto Supremo N.o 328, del Ministerio de Salud Pública, inserto en el "Diario Oficial" del 25 de enero de 1967, modificado por Decreto Supremo N.o 91 de esa misma Secretaría de Estado, aparecido en el "Diario Oficial" del 17 de marzo de 1967, Reglamento de Concursos Ley N.o 15.076, de este Servicio Médico Nacional de Empleados, para proveer el cargo que a continuación se indica:

Un "MEDICO TISIOLOGO" para la Comisión de Medicina Preventiva de Santiago, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

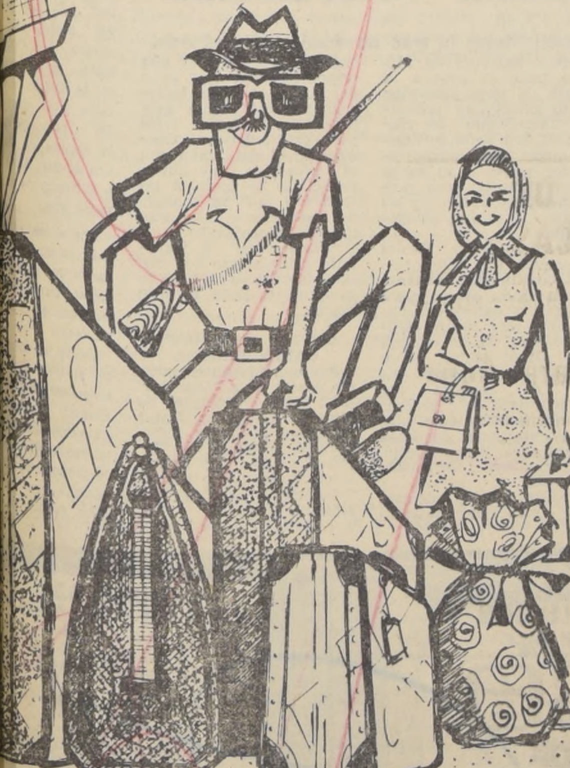
Los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes del Servicio Médico Nacional de Empleados, Bandera N.o 72, 5.o piso, Santiago, hasta el día 27 de enero de 1968, a las 12 horas.

Mayor información podrán obtener los interesados de la Jefatura del Departamento Médico y Reposos, en Santiago.

Los oponentes, al presentar sus documentos, deberán acompañar una declaración jurada ante notario, en el sentido de no haber sido sancionados con medidas disciplinarias por parte de ninguna institución ni del Colegio Profesional a que pertenecen, o, en caso contrario, declarar las sanciones de que han sido objeto.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO





Fuerza Aérea de Chile

DIRECCION DE AERONAUTICA
ESCUELA TECNICA AERONAUTICA

CONCURSO DE ADMISION DE ALUMNOS PARA LLENAR VACANTES EN LAS ESPECIALIDADES DE METEOROLOGIA Y RADIOOPERADORES.

CURSOS	DURACION	INICIACION
Observadores Meteorológicos	10 meses	01.ABR.1968
Radiooperadores Terrestres	12 meses	01.ABR.1968

REQUISITOS:

1.— Ser Chileno.
2.— Estado Civil: Soltero.
3.— Edad: Hasta 25 años.
4.— Salud compatible con las exigencias militares.
5.— Estudios: Cuarto año de humanidades o estudios equivalentes.
6.— Ser aprobado en el examen de admisión (Materias: hasta 4.o año de humanidades en Historia y Geografía, Matemáticas, y nociones generales en Física y Electricidad).
7.— Servicio Militar efectivo.
8.— Becas.— Gozarán de una beca con sueldo de Soldado Alumno mientras cursen sus estudios.

INSCRIPCION Y ANTECEDENTES:

Dirección de Aeronáutica, Departamento Personal, Alameda 1191, 3.er piso, Oficina 302, de lunes a viernes.

PLAZO: Hasta el viernes 19 de enero de 1968 (Presentarse con Certificado de Estudios, Nacimiento y Libreta de Servicio Militar).

Los interesados de provincias deben presentarse personalmente.

LA DIRECCION

Excepcional Será Temporada de Espectáculos en 1968

Las Olimpíadas de México atraen conjuntos y solistas que después se presentarán en otros países de Latinoamérica. Al Teatro Municipal se le harán pocas las fechas. TV en el Municipal.

El año 1968 se anuncia como uno de los más promisorios en cuanto a cantidad y calidad de espectáculos extranjeros se refiere. Así lo manifestó a nuestro diario Carlos Hevia, asesor artístico del Teatro Municipal. "Será el año más importante de estos últimos diez", nos manifestó. "Esto se debe a la gran cantidad de espectáculos que viajarán a Latinoamérica con motivo de las Olimpíadas que se celebrarán en Méjico en este año".

Junto a las competencias atléticas y deportivas, México brindará espectáculos artísticos nacionales e internacionales a la gran cantidad de turistas que con motivo de estos Juegos se trasladarán a ese país. Los conjuntos artísticos programados en México están siendo contratados por otros países del continente. Los representantes de artistas en nuestro país ya han establecido contacto con muchos de ellos.



El Ballet estará a la orden del día durante toda la temporada de espectáculos del Teatro Municipal. Todas las tendencias, desde las danzas clásicas a las más modernas, desde las primitivas de Africa y las folklóricas de España, abarcando varios continentes y épocas, se harán presentes este año en el Teatro Municipal. En el grabado, uno de los conjuntos extranjeros que entregarán la energía, ritmo y gracia de la danza en el primer coliseo de Santiago.

ORQUESTAS, BALLETS, TEATROS INTERNACIONALES

A continuación se da una lista de números contratados o en conversación, de los cuales más del 90 por ciento se pueden dar ya como seguros, fuera de los que en estos meses de verano logran contratarse para la temporada oficial de espectáculos del Teatro Municipal.

— **English Chamber Orchestra,** orquesta de cámara de Londres, 80 músicos.

— **Halle Orchestra of London,** orquesta sinfónica, 110 músicos.

— **Berta Singerman,** famosa recitadora, posiblemente viene en abril.

— **Octeto de París,** conjunto de cámara de prestigio internacional, programado también para abril.

— **Bayanihan Ballet,** ballet de Filipinas, programado para fines de abril.

— **Ballet de Antonio,** ballet español, encabezado por Antonio Gades, anunciado para comienzos de mayo.

— **Ballet de Finlandia,** ballet clásico (mayo).

— **Ruggero Ricci,** violinista ítalo-norteamericano, de prestigio internacional (junio).

— **Narciso Yepes,** intérprete de guitarra clásico (junio).

— **Orquesta Filarmónica Checa,** orquesta de 100 maestros (junio).

— **Ballet de Praga,** ballet clásico y moderno (junio).

— **Ballet de Martha Graham,** uno de los ballet más representativos de la danza moderna en Norteamérica (fines de julio).

— **TEMPORADA DE OPERA** con solistas internacionales. Por ahora se consultan "Cuentos de Hoffmann", con la producción de Capobianco, Aida, Macbeth "Boheme", "Carmen". (Agosto y septiembre).

— **Ballet de Dusseldorf,** ballet de Alemania Occidental (septiembre).

— **Ballet de Ghana,** ballet africano (septiembre).

— **CICLO DE MUSICA DE CAMARA** con el Promúsica de Cámara de Bruselas, Orquesta de Cámara de Praga, Orquesta de Cámara de Moscú, I Musici de Nueva York.

— **Ballet Israelita.**

— **Comedie Francaise** (varias presentaciones).

La simple enumeración de estos conjuntos y solistas de tan merecido prestigio da la idea de la importancia que para la vida cultural y artística de nuestro país tendrá la temporada oficial de espectáculos artísticos del Teatro Municipal. "Nos da la impresión —nos señaló Carlos Hevia— que no tendremos fechas para dar cabida a todos estos artistas". Los espectadores tendrán también que estudiar con mucha anticipación y tino los item de sus presupuestos para no perderse esta temporada excepcional.

TV EN EL MUNICIPAL

El Teatro Municipal contará en esta temporada con un circuito cerrado de TV, cuya adquisición, gestionada por el regidor Pablo Domínguez, fue aprobada y ratificada por la I. Municipalidad. El costo de dos cámaras, tres pantallas y equipos alcanza con costos de transporte la suma de 2.300 dólares. Una de las pantallas estará en el foso de la orquesta para que el director pueda seguir mejor las actuaciones de los conjuntos de ópera o de ballet que se presentan; otra pantalla estará en el escenario al servicio del director del conjunto; la tercera pantalla se instalada en el foyer, al servicio del público que llega atrasado y que no quiere perder un minuto de un espectáculo que a veces le cuesta bastante dinero. Naturalmente si llega atrasado debe esperar el intermedio para no molestar a los que llegan puntuales y han pagado también para ver sin interferencias o incomodidades el espectáculo.

J. E. V.



En los instantes que el Instituto de Teatro de la Universidad de Chi[le] viaje a Estados Unidos, parte del elenco.

ITUCH Mostrará Tea[tro] Chileno en EE. UU.

Gracias a una invitación del Convenio Universidad de Chile—Universidad de California, el Instituto de Teatro de la Universidad de Chile partió a los Estados Unidos y lleva dos programas: uno es "La Remolienda" de Alejandro Sieveking y otro una selección de las escenas más notables de las obras estrenadas en los últimos años

El programa con escenas está unido por un texto que las une y da someras explicaciones al espectador de lengua extranjera. Se estudió un dispositivo escénico que asegura la continuidad de la acción sin mayores dificultades. Integran esa selección escenas de "El Alcalde de Zalamea", de Calderón de la Barca; "La Muerte de un Vendedor" de Arthur Miller; "Marat Sade" de Peter Weiss; "Coronación" de José de Pineda y José Donoso; "Fuente Ovejuna" de Lope de Vega; "Opera de Tres Centavos", de Brecht; "Largo Viaje hacia la Noche" de O'Neill; "Fulgor y Muerte de Joaquín Murieta" de Neruda; "La Celestina" de Fernando de Rojas; "Quién le tiene miedo al Lobo" de Albee; "La Viuda de Apablaza" de Orrego Luco; "El Perro del Hortelano" de Lope de Vega; "Nuestro Pueblo" de ... "Mcbeth" de ... "Chañarcillo" de ... Hernández.

Las prese[ntaciones se] realizaron de ... siguiente progr[ama]: 11 de enero ... (Teatro de la ...); 12, 13 y 14, ... (Schoenberg ...) Santa Bárbara ... Hall) 18 y 19 ... (Sherwood Hall) ... vine (Campus ...) Santa Cruz, (... ter); 25, Davis Hall); 26, 27, ... (Wheeler Audi...) al 1.o de febr... York (Teatro ... Plaza).

Aniversario de "Chile T.V." en el Canal 9 U. de Chile



En el grabado, parte de los participantes del aniversario de "CHILE T. V.". Son ellos, Boris Hardy, Roberto Inglez, Malú Gatica y Chito Galindo.

Con motivo de cumplir 250 audiciones el programa "CHILE T.V.", del Canal 9 de TV de la Universidad de Chile, realizó un desfile estelar de especial significación. Su director y creador, Boris Hardy, llevó a cabo diferentes encuestas a destacados periodistas de nuestro ambiente. Entre ellos estaban Tito Mundt, María Luz Marmentini, Yolanda Montecinos, Nancy Grunberg y Juan Campbell. Actuaron, además, Chito Galindo, Malú Gatica y Roberto Inglez.

"CHILE T.V." es el programa periodístico de mayor antigüedad del Canal laico. Tiene 6 años de vida y se inició en los tiempos en que se transmitía desde los improvisados estudios en la Escuela de Ingeniería de la U. de Chile.

LA COLUMNA INDISCRETA

Por BOCACCIO

¡NUNCA MAS A VIÑA! Así le dijeron a **Jorge Montaldo,** director de Voces de Tierralarga. La razón, no la pudo saber nunca el popular y destacado cantante, integrante y fundador de los mejores conjuntos chilenos, pero lo cierto es que le fueron cerradas sistemáticamente las puertas de Viña durante todo el año pasado. Igual cosa sucedió con un canal de TV, donde un directivo sufrió ataque al verlos en TV, un día que se enfermó y actuaron sin su conocimiento.

Esta extraña guerra a un conjunto que debía ser orgullo de los chilenos, ha tenido un epílogo inesperado: vuelven a Viña del Mar, al Festival y llamados por una autora a defender su tema.

Montaldo nos dijo: Vamos, por lo señalado anteriormente y porque nos llena de satisfacción que una autora nos considere el conjunto más apropiado para defender un tema chileno.

UN AUTOR A LA FUERZA. — Todo el mundo especula acerca de la identidad de "Milita", un seudónimo presentado en Viña, que esconde a la única persona no identificada en forma autoral. Lo curioso es que muchos pensaron que se trataba de Jack Brown, el conocido músico y dirigente gremial, ya que éste ha aparecido hasta la fecha en todo lo relacionado con este nombre. La razón es simple: **Jack Brown** puso un aviso en el diario ofreciendo sus servicios profesionales para transportar y arreglar temas a los autores participantes en el Festival. Le llovieron candidatos y envió alrededor de 30 temas, naturalmente, todos de otros autores. Uno sólo quedó. Fue "No se pa' qué", por eso, él, de acuerdo al pacto convenido con todo autor que atendió, aparece como representante de la obra...

DOS VERSIONES PARA UN CASO.— El lunes en la tarde un inquieto llamado telefónico nos advirtió: "**Nano Vicencio** intentó suicidarse, fue por culpa de Fresia".

Preocupados llamamos a su sello y allí alguien nos dijo que era totalmente efectivo. Quisimos confirmar la noticia y ésta vez atendió otra persona, que nos dijo: "Nada de escándalos, Nano comió mariscos en mal estado, eso es todo".

LUJO, PERO POCO.— A E° 6 la platea, es como para pensar en un espectáculo de gran calidad y en un lugar cómodo y accesible, ¿verdad? Bueno, no fue así el domingo pasado en la función nocturna del Cine Gran Palace. Para comenzar, los espectadores debieron bajar por una sola escalera de acceso, ya que las otras estaban llenas de tarros, escobillones, útiles de aseo, estropajos, etc. Pero eso no fue todo, al final, todos debieron abandonar la sala por las salidas de escape, ya que la invasión de la sed de aseo había hecho estragos. El público tuvo que salir por un pasillo que no mide más de un metro de ancho, sofocados e incómodos... ¿Podría alguien preocuparse que este tipo de situaciones no se repitan, por lo menos a E° 6 por cabeza?

ENTREVISTADOR Y ENTREVISTADO.— **César Antonio Santis,** el que desde sus comienzos, en este diario y otras revistas señalamos como promisoria figura, se incorporó al elenco mayor de Minería, llenando nada menos que el hueco que dejara Ricardo "Mechón" García. Lo hace bien, y el programa no hace sentir ausencias, pero cuando entrevista, es un poco dado a preguntar y contestar él mismo. Le oímos conversar con Carlos Contreras y Gloria Simonetti. A ambos les dio poco espacio. ¡No, pues, César, al Idem lo que es del Idem, y los astros que le luzcan, y así te luces tú!

Viña del Mar:

Un Festival Poco Hippie

Es indudable que el actual Festival de la Canción de Viña del Mar ha llegado a un clima áspero, casi violento y rodeado de todo tipo de comentarios, declaraciones y acontecimientos, como no se recordaba en eventos anteriores.

Los intérpretes primitivamente nominados por Minería fueron sustituidos posteriormente, de acuerdo a las bases, por otros intérpretes, a petición de los autores. Esto trajo, en consecuencia, la natural molestia de estrellas como Myriam, Luz Eliana o Patricio Morán, que quedaron virtualmente sin nada qué cantar.

Roberto Rojas, ejecutivo de Minería, Radio que organiza el Festival, nos dijo:

—En ningún momento se ha contratado a nadie. Una vez conocida la selección, se procedió a llamar intérpretes y a ofrecerles una participación nominal en el festival, siempre y cuando los autores no presentaran sus propios intérpretes. Mal puede, entonces, nadie sentirse postergado u ofendido por el Festival o por Minería. Han sido los autores los que han pedido los cambios, y considerando que las obras son fruto de su talento y les pertenecen, nosotros no podemos hacer nada.

—¿Es efectivo que RCA ha pretendido adueñarse del Festival?

—En primer lugar, hay que aclarar que el Festival tiene dos aspectos. Uno es folklórico y todos los intérpretes que cantan esta parte no tienen compromiso con RCA; entonces, no se puede pensar en un "adueñamiento". En lo que respecta a la parte internacional, se ha dado la coincidencia que la mayoría de los autores seleccionados para este Festival tienen estrechas relaciones con artistas de RCA o del sello ARENA, que también es prensado por RCA. Eso es todo. Ahora, si RCA cree que puede hacer un buen negocio con el Festival y promueve una situación que le cayó en bandeja, es otra cosa.

—¿Por qué se contrató a Fiesta Linda, cuando Luis Bahamondes, su director, sería autor de la cueca "La Dicha", según comentarios generales

—Insisto. Oficialmente nosotros no sabemos la identidad de los autores. En este caso particular y de ser efectivo, es una prueba de que realmente la radio —que es la que contrata— no sabía esta situación. Para el próximo Festival se incorporará una cláusula que diga que ningún autor-intérprete, que quede seleccionado, podrá concurrir al Festival a cantar otra canción que no sea la suya.

— Quiénes serían a la fecha los intérpretes que defenderían canciones en el festival?

—Hasta ahora, y ya confirmados, estarían, Los Ponchos Negros, Voces de Tierralarga, Fiesta Linda, Pedro Messone, Gloria Simonetti, Juan Pablo Serani y Rodolfo. Estos son los intérpretes solicitados por los autores, en su parte internacional, especialmente, pero los intérpretes nominados oficialmente tienen instrucciones de montar las canciones como si tal cosa...

—¿Se podría pensar entonces, en que tal vez un mismo tema pudiera tener dos intérpretes como en San Remo?

—La idea no es mala, pero nada se puede decir aun.

CAVE



CESAR ANTONIO SANTIS, sucesor de Raúl Matas y Ricardo García, con el programa radial "Discomanía".

César Antonio Santis Anima "Discomanía"

Raúl Matas le trae novedades este sábado.

Radio Nacional de Minería presentó ayer a la prensa al nuevo animador de su prestigioso programa "Discomanía". Se trata de César Antonio Santis, quien tenía desde hace dos meses a su cargo dos programas: una magazinesco hogareño, en las mañana, y el otro de disjokeys.

César Antonio Santis manifestó que "Discomanía" continuaría en general la línea actual, pero sus rasgos definitivos para este año serán estudiados este fin de semana con Raúl Matas, quien viajará especialmente este fin de semana para coordinar este programa que él dirige en el plano internacional. La línea básica será, por supuesto, de periodismo informativo musical.

Santis señaló, además, que este nombramiento significaba para él una responsabilidad muy grande, por el prestigio internacional que tiene este programa. "Hasta hace poco veía a Ricardo García tan identificado con el programa, que nunca pensé que se fuera. A mí todo esto me ha tomado de sorpresa... ¡y una gran satisfacción!"

"Discomanía" se transmite actualmente con dos horarios: 10 a 11 de la mañana y 17.30 a 18.30 horas.

OTRAS NOVEDADES RADIO MINERIA

Junto a la contratación de Santis para "Discomanía", Radio Nacional de Minería contrató a Javier Miranda y Sergio Silva para la locución de "Correo de Minería"; a Gabriel Muñoz para leer el "Reporter Esso" y "La Mañana Musical".

CANAL 9

19.30	Ud. y la música popular
19.35	Telecine
19.50	TV vio, oyó y los cuenta
20.00	Grill el campeón
20.25	Noticiario Prolene
20.28	Sólo para caballeros
20.30	Dr. Kildare
21.28	Servicio de utilidad pública
21.30	Noticiario Continental
21.45	¿Cuánto sabe Ud.?
21.48	Juicio
22.18	Noticiario Prolene
22.21	A 8 columnas
23.12	Noticiario Prolene
23.15	Cierre

CANAL 13

16.55	Almanaque
17.00	Los tres chiflados
17.28	Cine
20.35	El tiempo
20.40	Yo soy espía
21.00	Entre amigos
22.00	Noticiario
23.10	F.B.I.
23.15	Noticiario al cierre
23.20	Fin